

# MONITEUR BELGE

# BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002 publiée au *Moniteur belge* du 31 décembre 2002.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :  
**www.moniteur.be**

Direction du *Moniteur belge*, rue de Louvain 40-42,  
1000 Bruxelles, tél. 02 552 22 11 - Conseiller : A. Van Damme

175e ANNEE



N. 205

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002 gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 31 december 2002.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :  
**www.staatsblad.be**

Bestuur van het *Belgisch Staatsblad*, Leuvenseweg 40-42,  
1000 Brussel, tel. 02 552 22 11 - Adviseur : A. Van Damme

175e JAARGANG

VENDREDI 1<sup>er</sup> JUILLET 2005  
DEUXIEME EDITION

VRIJDAG 1 JULI 2005  
TWEEDE EDITIE

## SOMMAIRE

## INHOUD

### Lois, décrets, ordonnances et règlements

### Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

#### *Service public fédéral Mobilité et Transports*

#### *Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer*

17 JUI 2005. — Arrêté royal portant fixation du montant de l'intervention des employeurs dans la perte subie par la Société nationale des Chemins de fer belges par l'émission d'abonnements pour ouvriers et employés, p. 30393.

17 JUNI 2005. — Koninklijk besluit houdende vaststelling van het bedrag van de werkgeversbijdrage in het verlies geleden door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen ingevolge de uitgifte van abonnementen voor werklieden en bedienden, bl. 30393.

#### *Service public fédéral Justice et Service public fédéral Intérieur*

#### *Federale Overheidsdienst Justitie en Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken*

13 JUI 2005. — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 20 novembre 2001 relatif aux formations de base des membres du personnel du cadre opérationnel des services de police et portant diverses dispositions transitoires, p. 30396.

13 JUNI 2005. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 20 november 2001 betreffende de basisopleidingen van de personeelsleden van het operationeel kader van de politiediensten en houdende diverse overgangsbepalingen, bl. 30396.

#### *Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie*

#### *Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie*

13 JUI 2005. — Arrêté royal abrogeant l'arrêté royal du 18 mai 1992 relatif à la communication des prix applicables au consommateur final industriel de gaz et d'électricité, p. 30398.

13 JUNI 2005. — Koninklijk besluit tot opheffing van het koninklijk besluit van 18 mei 1992 betreffende de mededeling van de prijzen van gas en elektriciteit die van toepassing zijn op de industriële eindverbruikers, bl. 30398.

13 JUI 2005. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 29 décembre 1989 relatif aux prix des médicaments remboursables, p. 30399.

13 JUNI 2005. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 29 december 1989 betreffende de prijzen van de terugbetaalbare geneesmiddelen, bl. 30399.

*Ministère de la Défense*

4 MAI 2005. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 4 avril 2003 pris en exécution de l'arrêté royal du 20 mars 2003 fixant les règles organiques de la gestion financière et matérielle du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire, établissement scientifique de l'Etat relevant du Ministre de la Défense, en tant que service de l'Etat à gestion séparée et portant nomination des membres de la Commission de gestion du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire, p. 30400.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande**Ministère de la Communauté flamande*

18 FEVRIER 2005. — Arrêté du Gouvernement flamand relatif au financement par projets de la recherche collective appliquée dans les secteurs agricole et horticole, p. 30405.

*Communauté française**Ministère de la Communauté française*

4 MAI 2005. — Décret modifiant le décret du 11 juillet 2002 relatif à la formation en cours de carrière des membres du personnel des établissements d'enseignement fondamental ordinaire, p. 30409.

*Ministerie van Landsverdediging*

4 MEI 2005. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 4 april 2003 tot uitvoering van het koninklijk besluit van 20 maart 2003 tot vaststelling van de organieke voorschriften voor het financieel en materieel beheer van het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis, wetenschappelijke instelling die ressorteert onder de Minister van Landsverdediging, als Staatsdienst met afzonderlijk beheer, en tot benoeming van de leden van de Beheerscommissie van het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis, bl. 30400.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap*

18 FEBRUARI 2005. — Besluit van de Vlaamse Regering betreffende de projectmatige financiering van toegepast collectief onderzoek voor de land- en tuinbouwsector, bl. 30401.

*Franse Gemeenschap**Ministerie van de Franse Gemeenschap*

4 MEI 2005. — Decreet houdende wijziging van het decreet van 11 juli 2002 betreffende de opleiding tijdens de loopbaan voor het personeel van de inrichtingen voor gewoon basisonderwijs, bl. 30409.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Deutschsprachige Gemeinschaft**Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft*

27. JUNI 2005 — Dekret zur Schaffung einer Autonomen Hochschule, S. 30410.

*Région wallonne**Ministère de la Région wallonne*

30 JUIN 2005. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant, pour la saison cynégétique 2005-2006, l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 mai 2001 fixant les dates de l'ouverture, de la clôture et de la suspension de la chasse, du 1<sup>er</sup> juillet 2001 au 30 juin 2006, p. 30444.

*Waals Gewest**Ministerie van het Waalse Gewest*

30 JUNI 2005. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging, voor het jachtseizoen 2005-2006, van het besluit van de Waalse Regering van 17 mei 2001 tot vaststelling van de openings-, sluitings- en schorsingsdatums van de jacht, van 1 juli 2001 tot en met 30 juni 2006, bl. 30445.

*Wallonische Region**Ministerium der Wallonischen Region*

30. JUNI 2005 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung für die Jagdsaison 2005-2006 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 17. Mai 2005 zur Festlegung der Daten für den Beginn, das Ende oder die Aussetzung der Jagd vom 1. Juli 2001 bis zum 1. Juni 2006, S. 30444.

**Autres arrêtés***Service public fédéral Budget et Contrôle de la Gestion*

20 JUIN 2005. — Arrêté ministériel portant nomination de représentants des organisations syndicales représentatives auprès de la Commission Entreprises publiques, p. 30446.

*Service public fédéral Finances*

Loterie Nationale. Loterie à billets appelée « CORSO », p. 30446. — Loterie Nationale. Loterie à billets appelée « Shoot », p. 30446. — Loterie Nationale. Loterie à billets appelée « SUBITO 70 », p. 30447.

**Andere besluiten***Federale Overheidsdienst Budget en Beheerscontrole*

20 JUNI 2005. — Ministerieel besluit houdende benoeming van vertegenwoordigers van de representatieve vakorganisaties bij het Comité Overheidsbedrijven, bl. 30446.

*Federale Overheidsdienst Financiën*

Nationale Loterij. Loterij met biljetten « CORSO » genaamd, bl. 30446. Nationale Loterij. Loterij met biljetten « Shoot » genaamd, bl. 30446. — Nationale Loterij. Loterij met biljetten « SUBITO 70 » genaamd, bl. 30447.

*Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale*

Comité fédéral de Coordination. Nominations, p. 30447.

*Service public fédéral Justice*

Ordre judiciaire, p. 30447. — Ordre judiciaire, p. 30449. — Ordre judiciaire. Notariat, p. 30449.

*Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie*

14 JUIN 2005. — Arrêté royal acceptant la démission et portant nomination d'un membre de la Commission des Assurances, p. 30449.

Personnel et Organisation. Nomination par avancement de grade, p. 30450. — Personnel et Organisation. Démission, p. 30450.

*Ministère de la Défense*

Forces armées. Changements de corps, p. 30450. — Forces armées. Admission d'un officier auxiliaire dans la catégorie des officiers de réserve, p. 30450. — Armée. Force terrestre. Démission, p. 30451. — Armée. Force aérienne. Commission d'un major au grade de lieutenant-colonel, p. 30451. — Armée. Force aérienne. Changement d'ancienneté, p. 30451. — Armée. Service médical. Passage du cadre des officiers de carrière vers le cadre des officiers de réserve, p. 30451. — Personnel civil. Nomination, p. 30451.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Région wallonne**Ministère de la Région wallonne*

Pouvoirs locaux, p. 30462. — Aménagement du territoire, p. 30463.

**Avis officiels***Conseil d'Etat*

Avis prescrit par l'article 7 de l'arrêté royal du 5 décembre 1991 déterminant la procédure en référé devant le Conseil d'Etat, p. 30464.

Avis prescrit par l'article 7 de l'arrêté royal du 5 décembre 1991 déterminant la procédure en référé devant le Conseil d'Etat, p. 30464.

*Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg*

Federaal Coördinatieteam. Benoemingen, bl. 30447.

*Federale Overheidsdienst Justitie*

Rechterlijke Orde, bl. 30447. — Rechterlijke Orde, bl. 30449. — Rechterlijke Orde. Notariaat, bl. 30449.

*Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie*

14 JUNI 2005. — Koninklijk besluit tot aanvaarding van het ontslag en tot benoeming van een lid van de Commissie voor Verzekeringen, bl. 30449.

Personeel en Organisatie. Benoeming door verhoging in graad, bl. 30450. — Personeel en Organisatie. Ontslag, bl. 30450.

*Ministerie van Landsverdediging*

Krijgsmacht. Veranderingen van corps, bl. 30450. — Krijgsmacht. Toelating van een hulpofficier tot de categorie van de reserveofficieren, bl. 30450. — Leger. Landmacht. Ontslag, bl. 30451. — Leger. Luchtmacht. Aanstelling van een majoor tot de graad van luitenant-kolonel, bl. 30451. — Leger. Luchtmacht. Verandering van de anciënniteit, bl. 30451. — Leger. Medische dienst. Overgang van het kader van de beroepsofficieren naar het kader der reserveofficieren, bl. 30451. — Burgerpersoneel. Benoeming, bl. 30451.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap*

Agentschap voor Buitenlandse Handel (ABH). Benoeming van een regeringscommissaris, bl. 30452.

*Departement Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur*

Gezondheidszorg. Verzorgingsvoorzieningen, bl. 30452. — Welzijnszorg, bl. 30453.

*Departement Economie, Werkgelegenheid, Binnenlandse Aangelegenheden en Landbouw*

Besluiten betreffende de provincies, steden, gemeenten en O.C.M.W.'s, bl. 30457.

*Departement Leefmilieu en Infrastructuur*

13 JUNI 2005. — Ministerieel besluit tot oprichting van de stuurgroep voor het natuurrichtplan voor het Vlaams Ecologisch Netwerk (V.E.N.), de Speciale Beschermingszones (S.B.Z.) en de groene bestemmingsgebieden van « de Demervallei tussen Diest en Aarschot », bl. 30457.

Natuurrichtplan « De Dendervallei tussen de Gewestgrens en Ninove, het Raspaillebos en Geitebos »; oprichting van de plangroep voor het natuurrichtplan voor het Vlaams Ecologisch Netwerk (V.E.N.), de Speciale Beschermingszones (S.B.Z.) en de groene bestemmingsgebieden van « de Dendervallei tussen de gewestgrens en Ninove, evenals het Raspailleboscomplex en Geitebos », bl. 30459. — Natuurrichtplan « Demervallei tussen Diest en Aarschot », bl. 30460. — Wegen. Onteigeningen. Spoedprocedure, bl. 30461. — Wegen. Onteigeningen. Spoedprocedure, bl. 30461.

**Officiële berichten***Raad van State*

Bericht voorgeschreven bij artikel 7 van het koninklijk besluit van 5 december 1991 tot bepaling van de rechtspleging in kort geding voor de Raad van State, bl. 30464.

Bericht voorgeschreven bij artikel 7 van het koninklijk besluit van 5 december 1991 tot bepaling van de rechtspleging in kort geding voor de Raad van State, bl. 30464.

*Staatsrat*

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 7 des königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Verfahrens der einstweiligen Entscheidung vor dem Staatsrat, S. 30464.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 7 des königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Verfahrens der einstweiligen Entscheidung vor dem Staatsrat, bl. 30464.

*Commission bancaire, financière et des Assurances*

9 JUIN 2005. — Arrêté de la Commission bancaire, financière et des Assurances modifiant la liste des sociétés anonymes et des sociétés en commandite par actions faisant ou ayant fait publiquement appel à l'épargne, p. 30465.

*SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale*

Sélection comparative d'inspecteurs d'administration fiscale (m/f) (niveau A), d'expression allemande, pour le Service public fédéral Finances (ADG05001), p. 30465.

*Commissie voor het Bank-, Financie- en Assurantiewezen*

9 JUNI 2005. — Besluit van de Commissie voor het Bank-, Financie- en Assurantiewezen tot wijziging van de lijst van de naamloze vennootschappen en de commanditaire vennootschappen op aandelen die een openbaar beroep op het spaarwezen doen of gedaan hebben, bl. 30465.

*SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid*

Vergelijkende selectie van Duitstalige inspecteurs bij een fiscaal bestuur (m/v) (niveau A) voor de FOD Financiën (ADG05001), bl. 30465.

*SELOR. — Auswahlbüro der Föderalverwaltung*

Auswahl im Wettbewerbsverfahren von deutschsprachigen Inspektoren (m/w) (Stufe A) bei einer Steuerverwaltung für den Öffentlichen Dienst Finanzen (ADG05001), S. 30466.

*Service public fédéral Finances*

Administration de la T.V.A., de l'enregistrement et des domaines. (Aliénation d'immeubles domaniaux), p. 30466.

*Service public fédéral Justice*

Ordre judiciaire. Commissions de libération conditionnelle instituées en vertu de l'article 2 de la loi du 18 mars 1998, p. 30467. — Ordre judiciaire. Places vacantes, p. 30467.

*Federale Overheidsdienst Financiën*

Administratie van de BTW, registratie en domeinen (Vervreemding van onroerende domeingoederen), bl. 30466.

*Federale Overheidsdienst Justitie*

Rechterlijke Orde. Commissies voor de voorwaardelijke invrijheidstelling ingesteld ingevolge artikel 2 van de wet van 18 maart 1998, bl. 30467. — Rechterlijke Orde. Vacante betrekkingen, bl. 30467.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande**Ministère de la Communauté flamande*

19 AVRIL 2005. — Convention environnementale relative à l'exécution de l'obligation d'acceptation "VLAREA" des véhicules hors d'usage, p. 30475.

*Communauté française**Ministère de la Communauté française*

Université de Liège. Nominations, p. 30482.

**Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 30483 à 30514.**

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap*

19 APRIL 2005. — Milieubeleidsvereenkomst betreffende de uitvoering van de VLAREA-aanvaardingsplicht afgedankte voertuigen, bl. 30468.

**De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 30483 tot bl. 30514.**

## LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

### SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

F. 2005 — 1616

[C — 2005/14059]

**17 JUIN 2005.** — Arrêté royal portant fixation du montant de l'intervention des employeurs dans la perte subie par la Société nationale des Chemins de fer belges par l'émission d'abonnements pour ouvriers et employés

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 juillet 1962 établissant une intervention des employeurs dans la perte subie par la Société nationale des Chemins de fer belges par l'émission d'abonnements pour ouvriers et employés, notamment l'article 1<sup>er</sup>;

Vu l'arrêté royal du 28 juillet 1962 fixant le montant et les modalités de paiement de l'intervention des employeurs dans la perte subie par la Société nationale des Chemins de fer belges par l'émission d'abonnements pour ouvriers et employés, notamment l'annexe remplacée la dernière fois par l'arrêté royal du 7 janvier 2003;

Vu l'avis du Conseil central de l'Economie;

Considérant que la Société nationale des Chemins de fer belges augmente le prix des cartes train à partir du 1<sup>er</sup> février 2005;

Considérant qu'une adaptation du montant de l'intervention de l'employeur dans le prix de l'abonnement doit accompagner l'augmentation tarifaire entrant en application le 1<sup>er</sup> février 2005;

Considérant que la non-adaptation de l'intervention des employeurs entraînerait une augmentation sensible et inéquitable de la part supportée par des catégories sociales dont les revenus sont les moins élevés;

Sur la proposition de Notre Ministre du Budget et des Entreprises publiques,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les tableaux fixant le montant de l'intervention des employeurs dans le prix de l'abonnement social pour ouvriers et employés annexés à l'arrêté royal du 28 juillet 1962 sont remplacés par le tableau annexé au présent arrêté.

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> février 2005.

**Art. 3.** Notre Ministre du Budget et des Entreprises publiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 juin 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre du Budget et des Entreprises publiques,  
J. VANDE LANOTTE

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

N. 2005 — 1616

[C — 2005/14059]

**17 JUNI 2005.** — Koninklijk besluit houdende vaststelling van het bedrag van de werkgeversbijdrage in het verlies geleden door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen ingevolge de uitgifte van abonnementen voor werklieden en bedienden

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 27 juli 1962 tot vaststelling van een werkgeversbijdrage in het verlies geleden door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen ingevolge de uitgifte van abonnementen voor werklieden en bedienden, inzonderheid op artikel 1;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 juli 1962 tot vaststelling van het bedrag en de wijze van betaling van de werkgeversbijdrage in het verlies geleden door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen ingevolge de uitgifte van abonnementen voor werklieden en bedienden, gewijzigd inzonderheid op de bijlage, laatst vervangen bij het koninklijk besluit van 7 januari 2003;

Gelet op het advies van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven;

Overwegende dat de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen de prijs van de treinkaarten met ingang op 1 februari 2005 verhoogt;

Overwegende dat een aanpassing van het bedrag van de werkgeversbijdrage in de prijs van het abonnement gepaard moet gaan met de tariefverhoging die op 1 februari 2005 van kracht wordt;

Overwegende dat de niet-aanpassing van de werkgeversbijdrage een gevoelige onevenwichtige stijging zou teweegbrengen van het deel gedragen door de sociale categorieën met de laagste inkomens;

Op de voordracht van Onze Minister van Begroting en Overheidsbedrijven,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De tabellen met het bedrag van de bijdrage in de prijs van het sociaal abonnement voor werklieden en bedienden, gevoegd bij het koninklijk besluit van 28 juli 1962, worden vervangen door de bij dit besluit gevoegde tabel.

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 februari 2005.

**Art. 3.** Onze Minister van Begroting en Overheidsbedrijven is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 juni 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Begroting en Overheidsbedrijven,  
J. VANDE LANOTTE

Intervention des employeurs dans le prix des cartes train en 1<sup>re</sup> et 2<sup>e</sup> classe pour ouvriers et employés  
(01.02.2005)

Bijdrage van de werkgevers in de prijs van de treinkaarten 1<sup>e</sup> of 2<sup>e</sup> klas voor werklieden en bedienden  
(01.02.2005)

Km Distance	(Euro) Carte train semaine (1) Intervention hebdomadaire de l'employeur	(Euro) Carte train mensuelle (1) Intervention mensuelle de l'employeur	(Euro) Carte train 3 mois (1) Intervention trimestrielle de l'employeur	(Euro) Carte train annuelle (1) Intervention annuelle de l'employeur	(Euro) Carte train temps partiel Intervention de l'employeur
—	—	—	—	—	—
Afstand	Weektreinkaart (2) Wekelijkse bijdrage van de werkgever	Maandtreinkaart (2) Maandelijke bijdrage van de werkgever	Treinkaart geldig voor 3 maanden (2) Driemaandelijke bijdrage van de werkgever	Treinkaart geldig voor een jaar (2) Jaarlijkse bijdrage van de werkgever	Treinkaart voor deeltijds werkenden Bijdrage van dewerkgever
0 - 3	4,40	14,80	41,50	147,00	4,90
4	4,80	16,00	45,00	160,00	5,70
5	5,20	17,40	48,50	173,00	6,30
6	5,50	18,50	52,00	184,00	6,80
7	5,90	19,60	55,00	195,00	7,30
8	6,20	20,70	58,00	207,00	7,70
9	6,60	21,80	61,00	217,00	8,00
10	6,80	23,00	64,00	228,00	8,30
11	7,20	24,30	68,00	241,00	8,70
12	7,60	25,50	71,00	253,00	9,00
13	8,00	26,50	74,00	265,00	9,40
14	8,30	27,50	77,00	277,00	9,70
15	8,60	29,00	81,00	288,00	10,00
16	9,00	30,00	84,00	300,00	10,30
17	9,30	31,50	87,00	312,00	10,60
18	9,70	32,50	91,00	323,00	10,90
19	10,10	33,50	94,00	335,00	11,20
20	10,40	35,00	97,00	347,00	11,50
21	10,80	36,00	100,00	358,00	11,80
22	11,10	37,50	104,00	370,00	12,10
23	11,50	38,50	107,00	383,00	12,40
24	11,90	39,50	111,00	395,00	12,70
25	12,20	40,50	113,00	406,00	13,00
26	12,50	41,50	117,00	419,00	13,40
27	12,90	43,00	120,00	430,00	13,60
28	13,20	44,00	124,00	442,00	13,90
29	13,60	45,00	127,00	453,00	14,20
30	13,90	46,00	130,00	465,00	14,50
31 - 33	14,60	49,00	136,00	487,00	15,10
34 - 36	15,60	52,00	146,00	522,00	16,20
37 - 39	16,70	55,00	156,00	556,00	17,30
40 - 42	17,70	59,00	165,00	590,00	18,00
43 - 45	18,80	63,00	175,00	626,00	19,20
46 - 48	19,90	66,00	185,00	660,00	20,20
49 - 51	21,00	70,00	195,00	695,00	21,30
52 - 54	21,70	72,00	202,00	720,00	22,00

Km	(Euro)	(Euro)	(Euro)	(Euro)	(Euro)
Distance	Carte train semaine (1)	Carte train mensuelle (1)	Carte train 3 mois (1)	Carte train annuelle (1)	Carte train temps partiel
—	Intervention hebdomadaire de l'employeur	Intervention mensuelle de l'employeur	Intervention trimestrielle de l'employeur	Intervention annuelle de l'employeur	Intervention de l'employeur
—	—	—	—	—	—
Afstand	Weektreinkaart (2)	Maandtreinkaart (2)	Treinkaart geldig voor 3 maanden (2)	Treinkaart geldig voor een jaar (2)	Treinkaart voor deeltijds werkenden
	Wekelijkse bijdrage van de werkgever	Maandelijke bijdrage van de werkgever	Driemaandelijke bijdrage van de werkgever	Jaarlijkse bijdrage van de werkgever	Bijdrage van dewerkgever
55 - 57	22,30	74,00	208,00	742,00	22,90
58 - 60	23,10	77,00	215,00	768,00	23,70
61 - 65	24,00	80,00	223,00	797,00	25,00
66 - 70	25,00	83,00	234,00	837,00	26,50
71 - 75	26,50	87,00	245,00	876,00	27,50
76 - 80	27,50	91,00	256,00	914,00	29,00
81 - 85	28,50	96,00	267,00	954,00	30,50
86 - 90	30,00	99,00	278,00	992,00	31,50
91 - 95	31,00	103,00	289,00	1.034,00	33,00
96 - 100	32,00	107,00	299,00	1.070,00	34,50
101 - 105	33,00	111,00	311,00	1.111,00	35,00
106 - 110	34,50	115,00	322,00	1.151,00	36,50
111 - 115	36,00	119,00	333,00	1.190,00	38,00
116 - 120	37,00	123,00	345,00	1.233,00	38,50
121 - 125	38,00	127,00	355,00	1.269,00	40,00
126 - 130	39,50	131,00	366,00	1.309,00	41,50
131 - 135	41,00	135,00	378,00	1.350,00	42,00
136 - 140	41,50	139,00	388,00	1.387,00	43,50
141 - 145	43,00	143,00	399,00	1.425,00	44,00
146 - 150	44,00	148,00	414,00	1.479,00	45,50
151 - 155	45,00	150,00	421,00	1.502,00	-
156 - 160	46,00	154,00	431,00	1.539,00	-
161 - 165	47,50	158,00	441,00	1.576,00	-
166 - 170	48,50	162,00	452,00	1.614,00	-
171 - 175	49,50	165,00	462,00	1.651,00	-
176 - 180	51,00	169,00	472,00	1.689,00	-
181 - 185	52,00	173,00	484,00	1.726,00	-
186 - 190	53,00	177,00	494,00	1.763,00	-
191 - 195	54,00	180,00	504,00	1.801,00	-
196 - 200	55,00	184,00	515,00	1.838,00	-

(1) Egalement valable pour le calcul du prix des cartes-trains combinées SNCB/TEC ou DE LIJN.  
Distances SNCB limitées à 150 km.

(2) Eveneens geldig voor de berekening van de prijs voor treinkaarten in gemengd verkeer NMBS/TEC of DE LIJN.  
Afstanden NMBS beperkt tot 150 km.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 17 juin 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre du Budget et des Entreprises publiques,  
J. VANDE LANOTTE

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 17 juni 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Begroting en Overheidsbedrijven,  
J. VANDE LANOTTE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE  
ET SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR**

F. 2005 — 1617

[C — 2005/00393]

**13 JUNI 2005. — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 20 novembre 2001 relatif aux formations de base des membres du personnel du cadre opérationnel des services de police et portant diverses dispositions transitoires**

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, notamment les articles, 121 et 142*bis* à 142*sexies* y compris;

Vu l'arrêté royal du 20 novembre 2001 relatif aux formations de base des membres du personnel du cadre opérationnel des services de police et portant diverses dispositions transitoires, notamment les articles 1<sup>er</sup>, 13, 15, 16, 19 à 22, 23, 25, 26, 30 à 33, 36 à 38, 41, 42, 46, 47, 49 à 55 et 60;

Vu le protocole n° 100 du 16 mai 2003 du comité de négociation pour les services de police;

Vu l'avis de l'Inspecteur général des Finances, donné le 3 octobre 2003;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 15 avril 2004;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 3 mars 2004;

Considérant que l'avis du Conseil consultatif des Bourgmestres n'a pas été régulièrement donné dans le délai fixé et qu'aucune demande de prolongation n'a été formulée; qu'en conséquence, il a été passé outre;

Vu l'avis 37.589/2/V du Conseil d'Etat, donné le 25 août 2004;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice et de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'arrêté royal du 20 novembre 2001 relatif aux formations de base des membres du personnel du cadre opérationnel des services de police et portant diverses dispositions transitoires, l'article 1<sup>er</sup>, 2° et 3° est abrogé.

**Art. 2.** A l'article 13 du même arrêté, les mots "dans l'ordre chronologique" sont supprimés.

**Art. 3.** L'article 13, 2°, du même arrêté est remplacé par le texte suivant :

« 2° à l'issue des modules de formation, un stage de formation d'une durée de 60 heures. »

**Art. 4.** L'article 15, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les modules A, B et C se répartissent sur la durée totale de la formation de base et sont développés de manière progressive. »

**Art. 5.** L'article 16 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 16. Un examen final est organisé après le stage de formation. »

**Art. 6.** L'article 19, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les modules A, B et C se répartissent sur la durée totale de la formation de base et sont développés de manière progressive. »

**Art. 7.** A l'article 20, 1°, du même arrêté, les mots ", à l'issue du volet I" sont supprimés.

**Art. 8.** A l'article 20, 2°, du même arrêté, les mots ", à l'issue du volet II" sont supprimés.

**Art. 9.** A l'article 20, 3°, du même arrêté, les mots ", à l'issue du volet III" sont supprimés.

**Art. 10.** L'article 21 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 21. Un examen final est organisé à l'issue du stage de formation dans des situations opérationnelles. »

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE  
EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN**

N. 2005 — 1617

[C — 2005/00393]

**13 JUNI 2005. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 20 november 2001 betreffende de basisopleidingen van de personeelsleden van het operationeel kader van de politiediensten en houdende diverse overgangsbepalingen**

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, inzonderheid op de artikelen 121 en 142*bis* tot en met 142*sexies*;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 november 2001 betreffende de basisopleidingen van de personeelsleden van het operationeel kader van de politiediensten en houdende diverse overgangsbepalingen, inzonderheid op de artikelen 1, 13, 15, 16, 19 tot 22, 23, 25, 26, 30 tot 33, 36 tot 38, 41, 42, 46, 47, 49 tot 55 en 60;

Gelet op het protocol nr. 100 van 16 mei 2003 van het onderhandelingscomité voor de politiediensten;

Gelet op het advies van de Inspecteur-generaal van Financiën, gegeven op 3 oktober 2003;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 15 april 2004;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Ambtenarenzaken van 3 maart 2004;

Overwegende dat het advies van de Adviesraad van Burgemeesters niet regelmatig binnen de voorgeschreven termijn gegeven is en dat geen verzoek om verlenging van de termijn gedaan is; dat er bijgevoegd aan is voorbijgegaan;

Gelet op het advies 37.589/2/V van de Raad van State, gegeven op 25 augustus 2004;

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie en Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In het koninklijk besluit van 20 november 2001 betreffende de basisopleidingen van de personeelsleden van het operationeel kader van de politiediensten en houdende diverse overgangsbepalingen, wordt het artikel 1, 2° en 3° opgeheven.

**Art. 2.** In artikel 13 van hetzelfde besluit vervallen de woorden "in chronologische volgorde".

**Art. 3.** Artikel 13, 2°, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« 2° na de opleidingsmodules, een opleidingsstage met een duurtijd van 60 uur. »

**Art. 4.** Artikel 15, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« De modules A, B en C worden over de gehele duur van de basisopleiding gespreid en progressief opgebouwd. »

**Art. 5.** Artikel 16 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 16. Na de opleidingsstage wordt een eindexamen georganiseerd. »

**Art. 6.** Artikel 19, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« De modules A, B en C worden over de gehele duur van de basisopleiding gespreid en progressief opgebouwd. »

**Art. 7.** In artikel 20, 1°, van hetzelfde besluit vervallen de woorden ", na luik I".

**Art. 8.** In artikel 20, 2°, van hetzelfde besluit vervallen de woorden ", na luik II".

**Art. 9.** In artikel 20, 3°, van hetzelfde besluit vervallen de woorden ", na luik III".

**Art. 10.** Artikel 21 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 21. Na de opleidingsstage in operationele situaties wordt een eindexamen georganiseerd. »



**Art. 11.** L'article 22 du même arrêté est complété par l'alinéa suivant :

« Les membres du personnel du cadre de base qui font l'objet d'un recrutement externe tel que visé à l'article IV.I.1<sup>er</sup>, PJPo, sont dispensés de la formation préparatoire visée à l'alinéa 1<sup>er</sup>. »

**Art. 12.** A l'article 23, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté, les mots "dans l'ordre chronologique" sont supprimés.

**Art. 13.** L'article 23, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, du même arrêté est remplacé par le texte suivant :

« 2° à l'issue des modules de formation, un stage de formation sous la forme d'un stage d'observation participative d'une durée de 100 heures. »

**Art. 14.** L'article 25, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les modules A, B et C se répartissent sur la durée totale de la formation de base et sont développés de manière progressive. »

**Art. 15.** L'article 26 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 26. Un examen final est organisé à l'issue du stage de formation visé à l'article 23, 2°. »

**Art. 16.** L'article 30, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les modules A, B et C se répartissent sur la durée totale de la formation de base et sont développés de manière progressive. »

**Art. 17.** A l'article 31, 1°, du même arrêté, les mots ", à l'issue du volet II" sont supprimés.

**Art. 18.** A l'article 31, 2°, du même arrêté, les mots ", à l'issue du volet IV" sont supprimés.

**Art. 19.** L'article 32 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 32. Un examen final est organisé à l'issue du volet IV et du stage de formation en situations opérationnelles. »

**Art. 20.** L'article 33 du même arrêté est complété par l'alinéa suivant :

« Les membres du personnel du cadre de base et du cadre moyen qui font l'objet d'un recrutement externe tel que visé à l'article IV.I.1<sup>er</sup>, PJPo, sont dispensés de la formation préparatoire visée à l'alinéa 1<sup>er</sup>. »

**Art. 21.** L'article 36, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les modules A, B et C se répartissent sur la durée totale de la formation de base et sont développés de manière progressive. »

**Art. 22.** A l'article 37, 1°, du même arrêté, les mots ", à l'issue du volet I" sont supprimés.

**Art. 23.** A l'article 37, 2°, du même arrêté, les mots ", dans le cadre du volet II" sont supprimés.

**Art. 24.** A l'article 37, 3°, du même arrêté, les mots ", dans le cadre du volet III" sont supprimés.

**Art. 25.** A l'article 37, 4°, du même arrêté, les mots ", à l'issue du volet III" sont supprimés.

**Art. 26.** L'article 38 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 38. Un examen final est organisé à l'issue du volet III et du stage de formation en situations opérationnelles. »

**Art. 27.** A l'article 41, alinéa 4, du même arrêté, les mots ", respectivement" et "de l'examen intermédiaire et" sont supprimés.

**Art. 28.** Dans l'article 42, § 1<sup>er</sup>, du même arrêté, les mots "les examens" sont remplacés par les mots "l'examen final".

**Art. 29.** L'article 42, § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. A l'exclusion des modules de formation A, B et C, le travail journalier pour les modules de formation est évalué au minimum une fois par module de formation. »

**Art. 30.** A l'article 42, § 2, alinéa 3, du même arrêté, les mots "de l'examen intermédiaire et" sont supprimés.

**Art. 11.** Artikel 22 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met het volgende lid :

« De personeelsleden van het basiskader die extern worden aangeworven conform artikel IV.I.1, RPPo, zijn vrijgesteld van de in het eerste lid bedoelde voorbereidende opleiding. »

**Art. 12.** In artikel 23, eerste lid, van hetzelfde besluit vervallen de woorden "in chronologische volgorde".

**Art. 13.** Artikel 23, eerste lid, 2°, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« 2° na de opleidingsmodules, een opleidingsstage onder de vorm van een participerende observatiestage met een duurtijd van 100 uur. »

**Art. 14.** Artikel 25, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« De modules A, B en C worden over de gehele duur van de basisopleiding gespreid en progressief opgebouwd. »

**Art. 15.** Artikel 26 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 26. Na de in artikel 23, 2°, bedoelde opleidingsstage wordt een eindexamen georganiseerd. »

**Art. 16.** Artikel 30, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« De modules A, B en C worden over de gehele duur van de basisopleiding gespreid en progressief opgebouwd. »

**Art. 17.** In artikel 31, 1°, van hetzelfde besluit vervallen de woorden ", na luik II".

**Art. 18.** In artikel 31, 2°, van hetzelfde besluit vervallen de woorden ", na luik IV".

**Art. 19.** Artikel 32 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 32. Na luik IV en de opleidingsstage in operationele situaties wordt een eindexamen georganiseerd. »

**Art. 20.** Artikel 33 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met het volgende lid :

« De personeelsleden van het basiskader en van het middenkader die extern worden aangeworven conform artikel IV.I.1, RPPo, zijn vrijgesteld van de in het eerste lid bedoelde voorbereidende opleiding. »

**Art. 21.** Artikel 36, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« De modules A, B en C worden over de gehele duur van de basisopleiding gespreid en progressief opgebouwd. »

**Art. 22.** In artikel 37, 1°, van hetzelfde besluit vervallen de woorden ", na luik I".

**Art. 23.** In artikel 37, 2°, van hetzelfde besluit vervallen de woorden ", in het raam van luik II".

**Art. 24.** In artikel 37, 3°, van hetzelfde besluit vervallen de woorden ", in het raam van luik III".

**Art. 25.** In artikel 37, 4°, van hetzelfde besluit vervallen de woorden ", na luik III".

**Art. 26.** Artikel 38 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 38. Na luik III en de opleidingsstage in operationele situaties wordt een eindexamen georganiseerd. »

**Art. 27.** In artikel 41, vierde lid, van hetzelfde besluit vervallen de woorden "respectievelijk" en "het tussentijds examen en".

**Art. 28.** In artikel 42, § 1, van hetzelfde besluit worden de woorden "de examens" vervangen door de woorden "het eindexamen".

**Art. 29.** Artikel 42, § 2, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« § 2. Met uitzondering van opleidingsmodules A, B en C wordt het dagelijks werk voor de opleidingsmodules per opleidingsmodule ten minste éénmaal beoordeeld. »

**Art. 30.** In artikel 42, § 2, derde lid, van hetzelfde besluit vervallen de woorden "het tussentijds examen en".

**Art. 31.** A l'article 42, § 2, alinéa 3, 3°, a), du même arrêté, le mot "linéaires" est remplacé par les mots "de formation visés au § 2, alinéa 1<sup>er</sup>".

**Art. 32.** A l'article 42, § 3, du même arrêté, les mots "des examens tels que visés" sont remplacés par les mots "de l'examen tel que visé".

**Art. 33.** A l'article 46, alinéa 4, du même arrêté, le mot "mentor" est remplacé par le mot "stage de formation".

**Art. 34.** L'intitulé de la section 3 du chapitre V du même arrêté est remplacé par l'intitulé suivant :

« SECTION 3 - L'EXAMEN FINAL »

**Art. 35.** L'article 47 du même arrêté est abrogé.

**Art. 36.** L'article 49, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« L'examen final se déroule devant une commission instituée au sein de l'école de police concernée. »

**Art. 37.** Dans l'article 49, alinéa 5, du même arrêté, les mots ", et par des examinateurs lors de l'évaluation des épreuves pratiques," sont insérés entre les mots "par des correcteurs" et "qui sont choisis parmi les formateurs".

**Art. 38.** L'article 50 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 50. La commission d'examen attribue une note pour l'examen final. »

**Art. 39.** L'article 51 du même arrêté est abrogé.

**Art. 40.** A l'article 52, alinéa 1<sup>er</sup>, 2°, du même arrêté, le mot "linéaires" est supprimé.

**Art. 41.** A l'article 52, alinéa 3, du même arrêté, le mot "linéaires" est supprimé.

**Art. 42.** A l'article 53, alinéa 3, 2°, du même arrêté, le mot "linéaires" est remplacé par les mots "de formation, à l'exception des modules de formation A et B,".

**Art. 43.** A l'article 54, alinéa 1<sup>er</sup>, 5°, du même arrêté, les mots ", uniquement pour l'examen final" sont supprimés.

**Art. 44.** L'article 55 du même arrêté est abrogé.

**Art. 45.** A l'article 60, 3°, du même arrêté, les mots "des examens" sont remplacés par les mots "de l'examen final".

**Art. 46.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> avril 2003.

**Art. 47.** Notre Ministre de la Justice et Notre Ministre de l'Intérieur sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 juin 2005.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Justice,  
Mme L. ONKELINX  
Le Ministre de l'Intérieur,  
P. DEWAEEL

**Art. 31.** In artikel 42, § 2, derde lid, 3°, a), van hetzelfde besluit worden de woorden "lineaire modules" vervangen door de woorden "in de § 2, eerste lid, bedoelde opleidingsmodules".

**Art. 32.** In artikel 42, § 3, van hetzelfde besluit wordt het woord "examens" vervangen door de woorden "het examen".

**Art. 33.** In artikel 46, vierde lid, van hetzelfde besluit wordt het woord "mentor" vervangen door het woord "opleidingsstage".

**Art. 34.** Het opschrift van afdeling 3 van hoofdstuk V van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« AFDELING 3 - HET EINDEXAMEN »

**Art. 35.** Artikel 47 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

**Art. 36.** Artikel 49, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Het eindexamen wordt afgelegd voor een commissie opgericht in de betrokken politieschool. »

**Art. 37.** In artikel 49, vijfde lid, van hetzelfde besluit worden de woorden ", en bij de beoordeling van de praktische proeven door examinatoren," ingevoegd tussen de woorden "door correctoren" en "die gekozen worden onder opleiders".

**Art. 38.** Artikel 50 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 50. De examencommissie kent een puntcijfer toe voor het eindexamen. »

**Art. 39.** Artikel 51 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

**Art. 40.** In artikel 52, eerste lid, 2°, van hetzelfde besluit vervalt het woord "lineaire".

**Art. 41.** In artikel 52, derde lid, van hetzelfde besluit vervalt het woord "lineaire".

**Art. 42.** In artikel 53, derde lid, 2°, van hetzelfde besluit worden de woorden "lineaire modules" vervangen door de woorden "opleidingsmodules, met uitzondering van de modules A en B,".

**Art. 43.** In artikel 54, eerste lid, 5°, van hetzelfde besluit vervallen de woorden ", enkel voor het eindexamen".

**Art. 44.** Artikel 55 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

**Art. 45.** In artikel 60, 3°, van hetzelfde besluit worden de woorden "de examens" vervangen door de woorden "het eindexamen".

**Art. 46.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 april 2003.

**Art. 47.** Onze Minister van Justitie en Onze Minister van Binnenlandse Zaken zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 juni 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,  
Mevr. L. ONKELINX  
De Minister van Binnenlandse Zaken,  
P. DEWAEEL

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

F. 2005 — 1618

[C — 2005/11259]

**13 JUIN 2005. — Arrêté royal abrogeant l'arrêté royal du 18 mai 1992 relatif à la communication des prix applicables au consommateur final industriel de gaz et d'électricité**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 4 juillet 1962 relative à la statistique publique, notamment les articles 5 et 7, modifiés par la loi du 1<sup>er</sup> août 1985, et les articles 6, 17, a) et 18 à 23;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

N. 2005 — 1618

[C — 2005/11259]

**13 JUNI 2005. — Koninklijk besluit tot opheffing van het koninklijk besluit van 18 mei 1992 betreffende de mededeling van de prijzen van gas en elektriciteit die van toepassing zijn op de industriële eindverbruikers**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 4 juli 1962 betreffende de openbare statistiek, inzonderheid op de artikelen 5 en 7, gewijzigd bij de wet van 1 augustus 1985 en de artikelen 6, 17, a) en 18 tot 23;

Vu l'arrêté royal du 18 mai 1992 relatif à la communication des prix applicables au consommateur final industriel de gaz et d'électricité;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Energie,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'arrêté royal du 18 mai 1992 relatif à la communication des prix applicables au consommateur final industriel de gaz et d'électricité, est abrogé.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2005.

**Art. 3.** Notre Ministre de l'Energie est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 juin 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Energie,  
M. VERWILGHEN

Gelet op het koninklijk besluit van 18 mei 1992 betreffende de mededeling van de prijzen van gas en elektriciteit die van toepassing zijn op de industriële eindverbruikers;

Op de voordracht van Onze Minister van Energie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Het koninklijk besluit van 18 mei 1992 betreffende de mededeling van de prijzen van gas en elektriciteit die van toepassing zijn op de industriële eindverbruikers, wordt opgeheven.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op 1 juli 2005.

**Art. 3.** Onze Minister van Energie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 juni 2005.

ALBERT

Van Koningswege :  
De Minister van Energie,  
M. VERWILGHEN

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

F. 2005 — 1619

[C — 2005/11265]

**13 JUNI 2005. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 29 décembre 1989 relatif aux prix des médicaments remboursables**

Le Ministre de l'Economie,

Vu la loi-programme du 22 décembre 1989, notamment l'article 314, modifié par les lois des 20 décembre 1995 et 14 janvier 2002, et l'article 317, modifié par la loi du 20 décembre 1995;

Vu l'arrêté ministériel du 29 décembre 1989 relatif aux prix des médicaments remboursables, modifié par les arrêtés ministériels des 21 février 1990, 27 mai 1992, 24 mai 1993, 25 avril 1995, 29 novembre 1995, 11 janvier 1996, 23 décembre 1996, 23 décembre 1997, 18 février 1998, 9 décembre 1998, 29 avril 1999, 24 décembre 1999, 14 février 2001, 20 mars 2001, 21 mai 2002 et 20 janvier 2003;

Vu l'avis de la Commission des Prix des Spécialités pharmaceutiques donné le 20 janvier 2005;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 1<sup>er</sup> mars 2005;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 15 avril 2005;

Vu l'avis 38.396/1 du Conseil d'Etat, donné le 19 mai 2005, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 5bis de l'arrêté ministériel du 29 décembre 1989 relatif aux prix des médicaments remboursables, inséré par l'arrêté ministériel du 11 janvier 1996, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 5bis. A partir de la date d'entrée en vigueur du présent article et jusqu'au 31 décembre 2005 inclus, les prix des médicaments et implants visés à l'article 1<sup>er</sup> ne peuvent être augmentés.

Pour les demandes de hausse de prix introduites entre le jour d'entrée en vigueur du présent arrêté et le 31 décembre 2005, le délai prévu à l'article 5, § 2, ne commence à courir qu'à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2006.

Sur demande du détenteur de l'autorisation de commercialisation, le Ministre peut accorder une dérogation au blocage des prix dans des cas exceptionnels et pour autant que des raisons particulières le justifient. »

**Art. 2.** Sont abrogés, dans l'arrêté ministériel du 29 décembre 1989 relatif aux prix des médicaments remboursables :

1<sup>o</sup> l'article 5ter, inséré par l'arrêté ministériel du 23 décembre 1996;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

N. 2005 — 1619

[C — 2005/11265]

**13 JUNI 2005. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 29 december 1989 betreffende de prijzen van de terugbetaalbare geneesmiddelen**

De Minister van Economie,

Gelet op de programmawet van 22 december 1989, inzonderheid op artikel 314, gewijzigd bij de wetten van 20 december 1995 en 14 januari 2002, en op artikel 317, gewijzigd bij de wet van 20 december 1995;

Gelet op het ministerieel besluit van 29 december 1989 betreffende de prijzen van de terugbetaalbare geneesmiddelen, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 21 februari 1990, 27 mei 1992, 24 mei 1993, 25 april 1995, 29 november 1995, 11 januari 1996, 23 december 1996, 23 december 1997, 18 februari 1998, 9 december 1998, 29 april 1999, 24 december 1999, 14 februari 2001, 20 maart 2001, 21 mei 2002 en 20 januari 2003;

Gelet op het advies van de Prijzencommissie voor de Farmaceutische Specialiteiten, gegeven op 20 januari 2005;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 1 maart 2005;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 15 april 2005;

Gelet op het advies 38.396/1 van de Raad van State, gegeven op 19 mei 2005, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State,

Besluit :

**Artikel 1.** Artikel 5bis van het ministerieel besluit van 29 december 1989 betreffende de prijzen van de terugbetaalbare geneesmiddelen, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 11 januari 1996, wordt vervangen als volgt :

« Art. 5bis. Vanaf de dag waarop dit artikel in werking treedt tot en met 31 december 2005 mogen de prijzen van de in artikel 1 bedoelde geneesmiddelen en implantaten niet worden verhoogd.

Voor de prijsverhogingsaanvragen ingediend tussen de dag waarop dit besluit in werking treedt en 31 december 2005 neemt de in artikel 5, § 2, bedoelde termijn een aanvang op 1 januari 2006.

Op vraag van de houder van de vergunning tot commercialisatie kan de Minister in uitzonderingsgevallen, en voorzover dit door bijzondere redenen wordt gerechtvaardigd, een afwijking van de prijsblokkering toestaan. »

**Art. 2.** In het ministerieel besluit van 29 december 1989 betreffende de prijzen van de terugbetaalbare geneesmiddelen worden opgeheven :

1<sup>o</sup> artikel 5ter, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 23 december 1996;

- 2° l'article 5*quater*, inséré par l'arrêté ministériel du 23 décembre 1997;
- 3° l'article 5*quinquies*, inséré par l'arrêté ministériel du 9 décembre 1998;
- 4° l'article 5*sexies*, inséré par l'arrêté ministériel du 24 décembre 1999;
- 5° l'article 5*septies*, inséré par l'arrêté ministériel du 14 février 2001;
- 6° l'article 5*octies*, inséré par l'arrêté ministériel du 21 mai 2002;
- 7° l'article 5*nonies*, inséré par l'arrêté ministériel du 20 janvier 2003.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 13 juin 2005.

M. VERWILGHEN

- 2° artikel 5*quater*, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 23 december 1997;
- 3° artikel 5*quinquies*, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 9 december 1998;
- 4° artikel 5*sexies*, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 24 december 1999;
- 5° artikel 5*septies*, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 14 februari 2001;
- 6° artikel 5*octies*, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 21 mei 2002;
- 7° artikel 5*nonies*, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 20 januari 2003.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 13 juni 2005.

M. VERWILGHEN

#### MINISTERE DE LA DEFENSE

F. 2005 — 1620

[2005/07152]

**4 MAI 2005.** — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 4 avril 2003 pris en exécution de l'arrêté royal du 20 mars 2003 fixant les règles organiques de la gestion financière et matérielle du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire, établissement scientifique de l'Etat relevant du Ministre de la Défense, en tant que service de l'Etat à gestion séparée et portant nomination des membres de la Commission de gestion du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire

Le Ministre de la Défense,

Vu la loi-programme du 30 décembre 2001, notamment l'article 95;

Vu l'arrêté royal du 20 mars 2003 fixant les règles organiques de la gestion financière et matérielle du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire, établissement scientifique de l'Etat relevant du Ministre de la Défense, en tant que Service de l'Etat à gestion séparée, notamment l'article 4, § 1<sup>er</sup>, a), 3° et § 2;

Vu l'arrêté ministériel du 4 avril 2003 pris en exécution de l'arrêté royal du 20 mars 2003 fixant les règles organiques de la gestion financière et matérielle du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire, établissement scientifique de l'Etat relevant du Ministère de la Défense, en tant que Service de l'Etat à gestion séparée et portant nomination des membres de la Commission de gestion du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire;

Considérant que M. Robert Pied, membre de la Commission de gestion du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire, est démissionnaire et qu'il y a lieu de pourvoir à son remplacement,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté ministériel du 4 avril 2003 pris en exécution de l'arrêté royal du 20 mars 2003 fixant les règles organiques de la gestion financière et matérielle du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire, établissement scientifique de l'Etat relevant du Ministre de la Défense, en tant que service de l'Etat à gestion séparée et portant nomination des membres de la Commission de gestion du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire, M. Robert Pied, démissionnaire, est remplacé par M. Jean-Marc Delporte, administrateur général adjoint des Impôts et président du conseil d'administration de la Loterie Nationale.

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> mai 2005.

**Art. 3.** Le présent arrêté sera notifié aux intéressés.

Bruxelles, le 4 mai 2005.

A. FLAHAUT

#### MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

N. 2005 — 1620

[2005/07152]

**4 MEI 2005.** — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 4 april 2003 tot uitvoering van het koninklijk besluit van 20 maart 2003 tot vaststelling van de organieke voorschriften voor het financieel en materieel beheer van het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis, wetenschappelijke instelling die ressorteert onder de Minister van Landsverdediging, als Staatsdienst met afzonderlijk beheer, en tot benoeming van de leden van de Beheerscommissie van het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis

De Minister van Landsverdediging,

Gelet op de programmawet van 30 december 2001, inzonderheid op artikel 95;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 maart 2003 tot vaststelling van de organieke voorschriften voor het financieel en materieel beheer van het Koninklijk Museum voor het Leger en de Krijgsgeschiedenis, wetenschappelijke instelling die ressorteert onder de Minister van Landsverdediging, als Staatsdienst met afzonderlijk beheer, inzonderheid op artikel 4, § 1, a), 3°, en § 2;

Gelet op het ministerieel besluit van 4 april 2003 tot uitvoering van het koninklijk besluit van 20 maart 2003 tot vaststelling van de organieke voorschriften voor het financieel en materieel beheer van het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis, wetenschappelijke instelling die ressorteert onder de Minister van Landsverdediging, als Staatsdienst met afzonderlijk beheer, en tot benoeming van de leden van de Beheerscommissie van het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis;

Overwegende dat de heer Robert Pied, lid van de Beheerscommissie van het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis, ontslag heeft genomen en dat in zijn vervanging dient te worden voorzien,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het ministerieel besluit van 4 april 2003 tot uitvoering van het koninklijk besluit van 20 maart 2003 tot vaststelling van de organieke voorschriften voor het financieel en materieel beheer van het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis, wetenschappelijke instelling die ressorteert onder de Minister van Landsverdediging, als Staatsdienst met afzonderlijk beheer, en tot benoeming van de leden van de Beheerscommissie van het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis, wordt de heer Robert Pied, ontslagnemend, vervangen door de heer Jean-Marc Delporte, adjunct administrateur-generaal der Belastingen en voorzitter van de Beheerraad van de Nationale Loterij.

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 mei 2005.

**Art. 3.** Dit besluit zal aan de betrokkenen worden medegedeeld.

Brussel, 4 mei 2005.

A. FLAHAUT

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

N. 2005 — 1621

[C — 2005/35743]

**18 FEBRUARI 2005. — Besluit van de Vlaamse Regering betreffende de projectmatige financiering van toegepast collectief onderzoek voor de land- en tuinbouwsector**

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 23 januari 1991 betreffende oprichting van een Instituut voor de Aanmoediging van Innovatie door Wetenschap en Technologie in Vlaanderen, vervangen bij het decreet van 18 mei 1999;

Gelet op het decreet van 18 mei 1999 betreffende het voeren van een beleid ter Aanmoediging van de technologische innovatie;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 6 mei 2004;

Gelet op het advies van de raad van bestuur van het Instituut voor de Aanmoediging van Innovatie door Wetenschap en Technologie in Vlaanderen, gegeven op 27 mei 2004;

Gelet op het advies van de Vlaamse Raad voor Wetenschapsbeleid, gegeven op 24 juni 2004;

Gelet op het advies van de Raad van State n° 37.800/1, gegeven op 2 december 2004, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Economie, Ondernemen, Wetenschap en Innovatie en Buitenlandse Handel,

Besluit :

*HOOFDSTUK I. — Algemene bepalingen*

**Artikel 1.** In dit besluit wordt verstaan onder :

1° IWT-Vlaanderen : het Instituut voor de Aanmoediging van Innovatie door Wetenschap en Technologie in Vlaanderen;

2° de raad van bestuur : de raad van bestuur van IWT-Vlaanderen;

3° het directiecomité : het directiecomité van IWT-Vlaanderen;

4° de minister : de Vlaamse minister, bevoegd voor het wetenschaps- en technologisch innovatiebeleid;

5° Vlaamse instelling van hoger onderwijs : een Vlaamse universiteit of een Vlaamse hogeschool;

6° onderzoeksinstelling : een rechtspersoon die actief is in het domein van wetenschappelijk onderzoek en technologische innovatie, buiten de Vlaamse instellingen van hoger onderwijs;

7° praktijkcentrum : een organisatie die praktijkonderzoek en kennisdiffusie uitvoert voor een bepaalde (deel)sector van de land- en tuinbouw, en daartoe erkend is door de Vlaamse overheid;

8° praktijkonderzoek : onderzoek dat op korte termijn een oplossing wil bieden aan voor de land- en tuinbouwsector relevante problemen, alsook het bundelen en vertalen van kennis naar voor de praktijk direct bruikbare toepassingen.

9° land- en tuinbouwactiviteit : elke activiteit die gericht is op het voortbrengen van plantaardige en dierlijke producten, evenals hun distributie en bewaring. De verwerking van primaire grondstoffen tot producten bestemd voor menselijke consumptie of voor industriële toepassingen wordt hier niet onder begrepen;

10° land- en tuinbouwbedrijven : elke natuurlijke of rechtspersoon die een land- en tuinbouwactiviteit uitoefent;

11° projectaanvrager : de Vlaamse instelling van hoger onderwijs, onderzoeksinstelling of praktijkcentrum, die in het kader van dit besluit een projectvoorstel bij IWT-Vlaanderen indient, zelfstandig of als lid van een projectconsortium;

12° projectconsortium : een gestructureerd samenwerkingsverband van meer dan één projectaanvrager;

13° gebruikerscommissie : representatieve vertegenwoordiging van de land- en tuinbouwbedrijven die als valorisatie-actoren van de onderzoeksresultaten optreden.

*HOOFDSTUK II. — Karakteristieken van het programma voor de projectmatige financiering van toegepast collectief onderzoek voor de land- en tuinbouwsector*

*Afdeling I. — Doelstellingen*

**Art. 2.** Dit besluit regelt de projectmatige financiering van toegepast collectief onderzoek ten behoeve van de land- en tuinbouwsector. Het betreft onderzoek en studies gericht op het verwerven, het bundelen en het vertalen van wetenschappelijk-technologische kennis naar waardevolle toepassingen voor een collectief van land- en tuinbouwbedrijven. De onderzoeksresultaten dienen een aantoonbare economische en eventueel ook sociale en ecologische meerwaarde te creëren en zijn te valoriseren door een zo ruim mogelijke groep van land- en tuinbouwbedrijven die in het Vlaamse Gewest gevestigd zijn.

**Art. 3.** IWT-Vlaanderen steunt projecten van toegepast collectief onderzoek voor de land- en tuinbouwsector binnen de perken van de begrotingskredieten.

*Afdeling II. — Projectvoorstel en projectaanvrager(s)*

**Art. 4.** Een projectvoorstel gaat altijd uit van minstens één Vlaamse instelling van hoger onderwijs, onderzoeksinstelling of praktijkcentrum.

Een projectvoorstel kan eveneens worden ingediend door een projectconsortium. In dat geval moet de bijdrage van elke partner in het consortium een duidelijke meerwaarde hebben voor de kwaliteit van het project en/of de gebruiksmogelijkheden van de resultaten

Als een projectconsortium een projectvoorstel indient, wijst het de Vlaamse instelling van hoger onderwijs, onderzoeksinstelling of praktijkcentrum aan die als projectcoördinator zal fungeren.

Het project van een projectconsortium is slechts ontvankelijk als de indiening vergezeld is van de vereiste intentieverklaringen van de diverse partijen.

Binnen vier maanden na de beslissing tot toekenning van de steun, overeenkomstig artikel 10, zal hun onderlinge samenwerkingsovereenkomst ter goedkeuring voorgelegd worden aan IWT-Vlaanderen.

**Art. 5.** Een project heeft een maximale duur van 2 maal 2 jaar, op voorwaarde dat er een positieve tussentijdse evaluatie van het project is na twee jaar met betrekking tot de voorzetting van het project.

Het projectvoorstel omvat een voorstel van projectbegroting in de vorm van een kostenramingsstaat. In geval van een projectconsortium omvat het voorstel voor elke aanvrager ook een deelprojectbegroting. De projectkosten die opgenomen moeten worden in de kostenstaat zijn in overeenstemming met de kostenomschrijving, vermeld in de bijlage bij dit besluit.

De voorgestelde projectbezetting heeft betrekking op minstens één voltijds equivalent onderzoeker per jaar.

**HOOFDSTUK III. — Steunpercentage en cumulatie met andere steun**

*Afdeling I. — Steunpercentage*

**Art. 6.** Onder voorbehoud van de toepassing van de bepalingen in artikel 7, bedraagt het steunpercentage minimaal 80 % en maximaal 100 % van de kosten omschreven in de bijlage bij dit besluit. Het exacte steunpercentage zal vastgelegd worden bij ministerieel besluit.

*Afdeling II. — Cumulatie met andere steun*

**Art. 7.** De toekenning van steun kan enkel voor kosten die niet reeds gedekt zijn door enige andere vorm van steun van de Vlaamse overheid of een overheid die ressorteert onder de Vlaamse overheid. Als een projectvoorstel financieel wordt gesteund door een overheid die niet ressorteert onder de Vlaamse overheid, kan de steun worden toegekend, in die mate dat de gezamenlijke steun niet leidt tot de overschrijding van het steunpercentage dat aan het project is toegekend.

**HOOFDSTUK IV. — Procedure voor het behandelen van projectvoorstellen**

**Art. 8.** De projectvoorstellen moeten worden geformuleerd overeenkomstig de modaliteiten inzake de aanvraagprocedure en -voorwaarden die de raad van bestuur van IWT-Vlaanderen vastlegt en bekendmaakt. De raad van bestuur voorziet in één of meer uiterste indiendata in de loop van elk kalenderjaar.

Het directiecomité beoordeelt de ontvankelijkheid van een projectvoorstel op basis van de formele indieningvoorwaarden en -instructies, bedoeld in vorig lid.

Een projectvoorstel dat niet ontvankelijk wordt verklaard, wordt uitgesloten van verdere behandeling.

Uiterlijk tien werkdagen na de uiterste indiendatum deelt IWT-Vlaanderen aan de projectaanvrager de beslissing over de ontvankelijkheid van het projectvoorstel mee.

**Art. 9.** De raad van bestuur zal voor de beoordeling van de ontvankelijk verklaarde projectvoorstellen externe deskundigen aanwijzen die zullen adviseren over de aspecten, bepaald in artikel 14, 15 en 16. De raad van bestuur kan zijn bevoegdheid hiervoor delegeren aan het directiecomité. Aan elk van de colleges van deskundigen zal een vertegenwoordiger van het beleidsdomein landbouw en visserij deelnemen.

**Art. 10.** De raad van bestuur beslist op basis van het dossier, waaronder het advies van de externe deskundigen, en bepaalt de omvang en de aard van de steun, alsmede de bijzondere voorwaarden en bepalingen ervan.

**Art. 11.** Uiterlijk honderd werkdagen na de uiterste indiendatum deelt IWT-Vlaanderen aan de projectaanvrager de beslissing van de raad van bestuur mee.

**Art. 12.** De steun wordt toegekend onder de voorwaarden en volgens nadere modaliteiten die de raad van bestuur voor het project vaststelt in een overeenkomst tussen het IWT-Vlaanderen en de projectaanvrager(s), met algemene bepalingen voorzien in een type-overeenkomst, vastgesteld door de raad van bestuur.

Elk project zal worden begeleid door een gebruikerscommissie, namelijk een groep van externe vertegenwoordigers die fungeert als eerste ontvanger van de projectresultaten. De voorwaarden van samenstelling en de werking van deze gebruikerscommissie worden vastgelegd in de type-overeenkomst.

**HOOFDSTUK V. — Beslissingsbepalingen en -criteria**

**Art. 13.** De raad van bestuur kan beslissen de steun niet toe te kennen of kan extra voorwaarden stellen op basis van de volgende elementen :

1° als een projectaanvrager niet of slechts gedeeltelijk andere overheidsverplichtingen of -vergunningen is nagekomen;

2° als een projectaanvrager bij vroegere projecten tekortgeschoten is in zijn normale contractuele verplichtingen inzake onder meer informatieverstrekking, inhoudelijke of financiële verplichtingen of verslaggeving.

**Art. 14.** De raad van bestuur zal bij zijn besluitvorming inzake steuntoekenning de volgende beoordelingsdimensies in zijn overweging meenemen :

1° de wetenschappelijk-technologische kwaliteit van het projectvoorstel, bedoeld in artikel 15;

2° het valorisatiepotentieel van het projectvoorstel : de gebruiksmogelijkheden van de resultaten voor de beoogde doelgroep van land- en tuinbouwbedrijven, bedoeld in artikel 16.

De raad van bestuur zal bij de nadere invulling van zijn opdracht tevens rekening houden met de specifieke beleidslijnen van de Vlaamse Regering of met de afspraken in de beheersovereenkomst met het IWT-Vlaanderen.

**Art. 15.** Voor de beoordeling van de wetenschappelijk-technologische kwaliteit van een projectvoorstel worden de volgende subcriteria gebruikt :

- 1° de kwaliteit van de doelstellingen en de focus van het project;
- 2° de originaliteit en creativiteit van het project, met inbegrip van de doelmatigheid van de onderzoeksaanpak;
- 3° de kwaliteit en de relevantie van het werkplan en van de haalbaarheid ervan met de voorziene menskracht en middelen;
- 4° de competenties en expertise van de uitvoerder(s) met het oog op het welslagen van het project en de kwaliteit van de samenwerking tussen de betrokken uitvoerders, indien van toepassing;
- 5° de resultaten van voorafgaandelijk gesteunde en verwante projecten, indien van toepassing.

Aan elk projectvoorstel wordt een globale score toegekend op basis van de subcriteria, genoemd in het eerste lid.

**Art. 16.** Voor de beoordeling van het valorisatiepotentieel van een projectvoorstel worden de volgende subcriteria gebruikt :

- 1° de omvang van het beoogde bedrijfsbereik dat vatbaar is voor de valorisatie van de resultaten van het project;
- 2° het economische belang van de potentieel geïnitieerde innovaties en/of het probleemoplossend vermogen van het project;
- 3° de relevantie van het project voor de land- en tuinbouwsector in Vlaanderen;
- 4° de complementariteit met andere lopende onderzoeksactiviteiten;
- 5° de resultaten van voorafgaandelijk gesteunde en verwante projecten, indien van toepassing.

Aan elk projectvoorstel wordt een globale score toegekend op basis van de subcriteria, genoemd in het eerste lid.

**Art. 17.** de raad van bestuur kan zijn beslissing over de steun daarenboven nemen op basis van de volgende overwegingen :

- 1° de complementariteit van de projectvoorstellen onderling;
- 2° de spreiding van de projectvoorstellen over sectoren of expertisedomeinen;
- 3° de bijdrage tot duurzame ontwikkeling;
- 4° het aandeel projectvoorstellen dat als praktijkonderzoek kan gedefinieerd worden. De raad van bestuur kan zijn steunverlening beperken tot een gedeelte van het ingediende projectvoorstel.

**Art. 18.** De raad van bestuur moet zijn steunbeslissingen beperken tot de jaarlijks bepaalde begrotingsvoorzieningen.

#### HOOFDSTUK VI. — *Verzoek tot herziening*

**Art. 19.** Na de beslissing van de raad van bestuur wordt aan de aanvrager een afschrift betekend van de beslissing van de raad van bestuur.

Als de beslissing negatief is, wordt uitdrukkelijk verwezen naar het recht van de aanvrager om, overeenkomstig artikel 20, een herziening van de beslissing te vragen.

**Art. 20.** De aanvrager kan de herziening vragen van de beslissing van de raad van bestuur tot weigering van steun, zonder evenwel de opportuniteit van de beslissing in vraag te kunnen stellen.

De herziening wordt, op straffe van verval gevraagd met een aangetekende brief, binnen een termijn van twintig werkdagen na afgifte op de post van de betekening van de beslissing.

Het verzoekschrift tot herziening bevat, op straffe van onontvankelijkheid, een opgave van de objectief apprecieerbare elementen van het dossier dat aan de raad van bestuur ter beslissing werd voorgelegd, waarvan de aanvrager beweert dat de incorrecte appreciatie kennelijk bepalend is geweest voor het nemen van de bestreden beslissing; alsmede de argumenten ter weerlegging van de bedoelde appreciatie.

De aanvrager beschikt daartoe over het recht op inzage van het dossier, zoals dat ter beslissing is voorgelegd aan de raad van bestuur.

De raad van bestuur beslist binnen dertig werkdagen na ontvangst van het verzoekschrift tot herziening en bepaalt tevens hoe deze beslissing verder kan uitgevoerd worden.

#### HOOFDSTUK VII. — *Eigendomsrechten en valorisatie*

**Art. 21.** De projectaanvrager of het projectconsortium is de eigenaar van de projectresultaten en dit onafgezien van een eventuele te voorziene billijke vergoeding bij de valorisatie van de projectresultaten. De aanvragende organisaties nemen zelf de geschikte maatregelen om hiertoe hun rechten en plichten intern te regelen, overeenkomstig de wetgeving terzake.

**Art. 22.** Elke projectaanvrager heeft de plicht om de projectresultaten tegen reproductiekosten en niet-exclusief ter beschikking te stellen aan elke geïnteresseerde. De projectpartners kunnen binnen de projectkosten geen vergoeding krijgen voor de eventuele intellectuele eigendomsrechten die zij inbrengen in het project. Zij behouden wel de rechten op de beschermde intellectuele eigendom die zij hebben ingebracht in het project.

De overeenkomst bedoeld in artikel 12, en de modaliteiten bedoeld in artikel 8, bepalen de nadere verplichtingen inzake valorisatie.

HOOFDSTUK VIII. — *Toezicht op de aanwending van de steun*

**Art. 23.** Het IWT-Vlaanderen is belast met het toezicht op de aanwending door de projectaanvragers van de steun die krachtens dit besluit wordt toegekend.

**Art. 24.** De projectaanvragers leveren op geregelde tijdstippen schriftelijk verslag aan het IWT-Vlaanderen over de vordering van het project en de aanwending van de steun. Ze brengen na afloop van het project een eindverslag uit over het verloop en de resultaten van het project.

**Art. 25.** De projectaanvrager die de voorwaarden en de bepalingen waaronder de steun werd toegekend niet naleeft, wordt in gebreke gesteld. Vanaf de ingebrekestelling wordt elke verdere steun aan het project geschorst. De ingebrekestelling kan aanleiding geven tot een herziening van de steun door de raad van bestuur. De vordering van terugbetaling van de oneigenlijk aangewende of herziene steun wordt ingeleid door de raad van bestuur. Als het project in consortiumverband wordt uitgevoerd, is de terugvordering beperkt tot de steun die de individuele projectaanvrager heeft ontvangen. De raad van bestuur kan de bevoegdheid tot vordering van terugbetaling aan het directiecomité delegeren.

**Art. 26.** De projectaanvrager kan in beroep gaan tegen de beslissing van de raad van bestuur over de herziening van de steun overeenkomstig artikel 20. Het beroep moet aangetekend bezorgd worden binnen een termijn van twintig werkdagen na de betekening van de beslissing. Het beroep moet door het IWT-Vlaanderen behandeld worden binnen een termijn van twintig werkdagen, waarna de raad van bestuur een nieuwe beslissing kan bepalen.

HOOFDSTUK IX. — *Geheimhouding*

**Art. 27.** De personeelsleden van IWT-Vlaanderen, de leden van de raad van bestuur, de leden van de colleges van deskundigen, alsmede alle andere personen die ambtshalve kennis krijgen van een dossier zoals bedoeld in dit besluit, zullen de gegevens in kwestie als strikt vertrouwelijk behandelen, ze niet meedelen aan derden, noch in hun eigen voordeel aanwenden.

HOOFDSTUK X. — *Slotbepalingen*

**Art. 28.** Dit besluit treedt in werking op 18 februari 2005.

**Art. 29.** De Vlaamse minister, bevoegd voor wetenschappen en technologische innovatie, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 18 februari 2005.

De minister-president Vlaamse Regering,

Y. LETERME

De Vlaamse minister van Economie, Ondernemen, Wetenschap en Innovatie en Buitenlandse Handel,

F. MOERMAN

## Bijlage

**Als projectkosten kunnen in aanmerking worden genomen de kosten die, na de startdatum, opgenomen in de overeenkomst die bedoeld wordt in artikel 12 door de projectuitvoerders worden gemaakt en betaald zijn. Deze kosten moeten noodzakelijk zijn en rechtstreeks aan het project toegerekend kunnen worden**

De projectkosten omvatten de volgende kosten

1° personeelskosten (onderzoekers en technici a rato van hun activiteiten binnen het project);

2° overige werkingskosten die de volgende kosten omvatten

a) kosten van apparatuur, uitrusting, land en gebouwen die uitsluitend en permanent (behalve als ze op commerciële basis worden afgestaan) voor onderzoek worden gebruikt;

b) kosten, verschuldigd aan derden voor advies en soortgelijke diensten die uitsluitend voor onderzoek worden gebruikt, met inbegrip van uitbesteed onderzoek, aangekochte technische kennis, octrooien, enzovoort;

c) extra algemene kosten die rechtstreeks uit de onderzoeksactiviteiten voortvloeien, maar die niet direct toewijsbaar zijn;

d) andere exploitatiekosten (zoals die van materiaal, leveranties en dergelijke) die rechtstreeks uit de onderzoeksactiviteiten voortvloeien.

De raad van bestuur van het IWT-Vlaanderen kan de overige werkingskosten uitdrukken in standaardkosten, namelijk een vast bedrag per voltijds equivalent onderzoeker in een onderzoeksproject.

Het is toegestaan extra algemene kosten en andere exploitatiekosten forfaitair te berekenen met een maximum van 20 % van de directe kosten.

De raad van bestuur kan binnen deze algemene bepalingen de aanvaarde kosten vastleggen en beperken. Hierbij zullen de nodige garanties worden ingebouwd dat de gemaakte kosten reëel zijn en betrekking hebben op onderzoek.

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Vlaamse Regering van 18 februari 2005 betreffende de projectmatige financiering van toegepast collectief onderzoek voor de land- en tuinbouwsector.

De minister-president Vlaamse Regering,

Y. LETERME

De Vlaamse minister van Economie, Ondernemen, Wetenschap en Innovatie en Buitenlandse Handel,

F. MOERMAN



## TRADUCTION

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2005 — 1621

[C — 2005/35743]

**18 FEVRIER 2005. — Arrêté du Gouvernement flamand relatif au financement par projets de la recherche collective appliquée dans les secteurs agricole et horticole**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 23 janvier 1991 concernant la création d'un "Instituut voor de aanmoediging van Innovatie door Wetenschap en Technologie in Vlaanderen" (Institut pour l'Encouragement à l'Innovation par la Recherche scientifique et technologique en Flandre), remplacé par le décret du 18 mai 1999;

Vu le décret du 18 mai 1999 relatif à une politique d'encouragement à l'innovation technologique;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du budget, donné le 6 mai 2004;

Vu l'avis du conseil d'administration de l'"Instituut voor de aanmoediging van Innovatie door Wetenschap en Technologie in Vlaanderen", rendu le 27 mai 2004;

Vu l'avis du Conseil flamand de la Politique scientifique, rendu le 24 juin 2004;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, n° 37.800/1 donné le 2 décembre 2004, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Economie, de l'Entreprise, des Sciences, de l'Innovation et du Commerce extérieur;

Arrête :

CHAPITRE I<sup>er</sup>. — *Dispositions générales*

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans le présent arrêté, on entend par :

1° IWT-Vlaanderen : l'"Instituut voor de aanmoediging van Innovatie door Wetenschap en Technologie in Vlaanderen";

2° conseil d'administration : le conseil d'administration de l'IWT-Vlaanderen;

3° comité de direction : le comité de direction de l'IWT-Vlaanderen;

4° Ministre : le Ministre flamand chargé de la politique de l'innovation scientifique et technologique;

5° institution flamande d'enseignement supérieur : une université flamande ou un institut supérieur flamand;

6° institution de recherche : une personne morale active dans le domaine de la recherche et l'innovation technologique en dehors des institutions flamandes d'enseignement supérieur;

7° centre de pratique : une organisation qui entreprend des recherches pratiques et assure la diffusion de connaissances à l'intention d'un (sous-)secteur agricole et horticole et qui est agréée à cet effet par l'autorité flamande;

8° recherche pratique : recherches visant à remédier à court terme aux problèmes pertinents auxquels est confronté le secteur agricole et horticole et à rassembler les connaissances et à traduire ces derniers en des solutions directement applicables dans la pratique;

9° activité agricole et horticole : toute activité visant la production de produits végétales et animales ainsi que leur distribution et conservation. La transformation de matières premières en produits destinés à la consommation humaine ou aux fins d'applications industrielles n'est pas concernée;

10° exploitations agricoles et horticoles : toute personne physique ou morale qui exerce une activité agricole et horticole;

11° demandeur de projet : l'institution flamande d'enseignement supérieur, l'institution de recherche ou le centre de pratique qui, de manière autonome ou comme membre d'un consortium, introduit une proposition de projet auprès de l'IWT-Vlaanderen dans le cadre du présent arrêté;

12° consortium de projet : un partenariat structuré comptant plus d'un demandeur de projet;

13° comité d'utilisateurs : une représentation représentative des exploitations agricoles et horticoles qui font fonction d'acteurs de valorisation des résultats des recherches.

CHAPITRE II. — *Caractéristiques du programme de financement par projets de la recherche collective appliquée dans le secteur agricole et horticole**Section 1<sup>re</sup>. — Objectifs*

**Art. 2.** Le présent arrêté règle le financement par projets de la recherche collective appliquée à l'intention du secteur agricole et horticole. Il s'agit de recherches et d'études visant à acquérir, rassembler et traduire les connaissances scientifico-technologiques en des applications de grande valeur pour un collectif d'exploitations agricoles et horticoles. Les résultats des recherches doivent créer une plus-value démontrable sur le plan économique et, le cas échéant, également sur le plan social et écologique et devront être valorisables par un groupe aussi large que possible d'exploitations agricoles et horticoles établis en Région flamande.

**Art. 3.** L'IWT-Vlaanderen soutient, dans les limites des crédits budgétaires, des projets de recherche collective appliquée à l'intention du secteur agricole et horticole

*Section II. — Proposition de projet et demandeur(s) de projet*

**Art. 4.** Une proposition de projet est toujours lancée par au moins une institution flamande d'enseignement supérieur, une institution de recherche ou un centre de pratique.

Une proposition de projet peut également être présentée par un consortium de projet. Dans ce cas, la contribution de chaque partenaire dans le consortium doit avoir une plus-value manifeste pour la qualité du projet et/ou l'applicabilité des résultats.

Si un consortium de projet introduit une proposition de projet, il désigne l'institution flamande d'enseignement supérieur, l'institution de recherche ou le centre de pratique qui se chargera de la coordination du projet.

Le projet d'un consortium de projet n'est recevable que si la demande est assortie des déclarations d'intention des diverses parties.

Dans les quatre mois de la décision sur l'octroi de l'aide conformément à l'article 10, leur convention de coopération sera soumise à l'approbation de l'IWT-Vlaanderen.

**Art. 5.** Un projet a une durée maximale de 2 fois 2 ans, à la condition que le projet fasse l'objet d'une évaluation intermédiaire positive après deux ans quant à sa continuation.

La proposition de projet comprend une proposition de budget pour le projet sous forme d'une état estimatif des frais. S'il s'agit d'un consortium de projet, la proposition contient également un budget de projet partiel pour chaque demandeur. Les frais du projet qui doivent figurer dans l'état des frais correspondent à la description des frais, visée à l'annexe au présent arrêté.

L'effectif en personnel proposé pour le projet correspond à l'embauche d'au moins un chercheur équivalent temps plein par an.

### CHAPITRE III. — *Taux d'aide et cumul avec d'autres interventions*

#### *Section I<sup>re</sup>. — Taux d'aide*

**Art. 6.** Sous réserve de l'application des dispositions de l'article 7, le taux d'aide s'élève à 80 % au minimum et à 100 % au maximum des frais décrits dans l'annexe au présent arrêté. Le taux d'aide exact sera défini par arrêté ministériel.

#### *Section II. — Cumul avec d'autres interventions*

**Art. 7.** L'octroi d'aide ne peut être prévu que pour les frais qui ne sont pas encore couverts par aucune autre forme d'aide de la part des autorités flamandes ou d'une autre autorité relevant des autorités flamandes. Si une proposition de projet est soutenue financièrement par une autorité ne relevant pas des autorités flamandes, l'aide peut être attribuée dans la mesure où l'aide globale ne dépasse pas le taux d'aide qui est octroyé au projet.

### CHAPITRE IV. — *Procédure de traitement des propositions de projets*

**Art. 8.** Les propositions de projet doivent être formulées conformément à la procédure de demande et aux conditions fixées et communiquées par le conseil d'administration de l'IWT-Vlaanderen. Le conseil d'administration prévoit une ou plusieurs dates limites de dépôt des propositions au cours de chaque année calendaire.

Le comité de direction évalue la recevabilité d'une proposition de projet sur la base des conditions et instructions formelles de dépôt, visées à l'alinéa précédent.

Une proposition de projet qui est déclarée irrecevable est exclue de tout traitement ultérieur.

Au plus tard dix jours ouvrables après la date limite de dépôt des propositions, l'IWT-Vlaanderen communique au demandeur du projet la décision sur la recevabilité de la proposition de projet.

**Art. 9.** En vue de l'évaluation des propositions de projet déclarées recevables, le conseil d'administration désignera des experts externes qui conseilleront sur les aspects, visés aux articles 14, 15 et 16. Le conseil d'administration peut déléguer sa compétence en la matière au comité de direction. A chacun des collèges d'experts assistera un représentant des domaines politiques de l'agriculture et de la pêche.

**Art. 10.** Le conseil d'administration décide sur la base du dossier et de l'avis rendu par les experts externes et fixe l'importance et la nature de l'aide, ainsi que les conditions et dispositions spécifiques y afférentes.

**Art. 11.** Au plus tard cent jours ouvrables après la date limite de dépôt des propositions, l'IWT-Vlaanderen communique au demandeur de projet la décision du conseil d'administration.

**Art. 12.** L'aide est attribuée suivant les conditions et modalités ultérieures définies par le conseil d'administration en vue du projet dans une convention entre l'IWT-Vlaanderen et le(s) demandeur(s) de projet, contenant également des dispositions générales prévues dans une convention type, établie par le conseil d'administration.

Chaque projet sera accompagné par un comité d'utilisateurs, notamment un groupe de représentants externes qui agit en qualité de premier destinataire des résultats de projet. Les conditions relatives à la composition et au fonctionnement de ce comité d'utilisateurs sont fixées dans une convention type.

### CHAPITRE V. — *Dispositions et critères de décision*

**Art. 13.** Le conseil d'administration peut décider de ne pas octroyer l'aide ou de fixer des conditions additionnelles sur la base des éléments suivants :

1° si le demandeur de projet n'a pas respecté ou n'a respecté qu'une partie des autres autorisations ou engagements publics;

2° si un demandeur de projet n'a pas respecté, lors de propositions de projet antérieures, ses obligations contractuelles normales notamment en matière de fourniture d'informations, d'obligations financières et de fond ou de rapportage.

**Art. 14.** Lors de la prise de décision sur l'octroi de l'aide, le conseil d'administration prendra en considération les critères d'évaluation suivants :

1° la qualité scientifico-technologique de la proposition de projet, visée à l'article 15;

2° le potentiel de valorisation de la proposition de projet : les utilisations possibles des résultats pour le groupe cible envisagé d'exploitations agricoles et horticoles, visées à l'article 16.

Dans l'exercice de sa mission, le conseil d'administration tiendra également compte des orientations spécifiques du Gouvernement flamand ou des engagements dans la convention de gestion avec l'IWT-Vlaanderen.

**Art. 15.** L'appréciation de la qualité scientifico-technologique d'une proposition de projet utilise les sous-critères suivants :

- 1° la qualité des objectifs et l'objet principal du projet;
- 2° l'originalité et la créativité du projet, y compris l'efficacité de l'approche des recherches;
- 3° la qualité et la pertinence du plan de travail et sa faisabilité eu égard aux effectifs et moyens investis;
- 4° les compétences et l'expertise du ou des exécutants en vue du succès du projet et de la qualité de la coopération des exécutants concernés, si applicable;
- 5° les résultats de projets apparentés soutenus auparavant, si applicable.

Une cote quantitative globale est accordée à chaque proposition de projet sur la base des sous-critères mentionnés à l'alinéa premier.

**Art. 16.** L'appréciation du potentiel de valorisation d'une proposition de projet utilise les sous-critères suivants :

- 1° le nombre d'exploitations susceptibles de pouvoir valoriser les résultats du projet;
- 2° l'intérêt économique des innovations éventuellement déjà lancées et/ou la capacité de solution du projet;
- 3° la pertinence du projet pour le secteur agricole et horticole en Flandre;
- 4° la complémentarité avec les autres activités de recherche en cours;
- 5° les résultats de projets apparentés soutenus auparavant, si applicable.

Une cote quantitative globale est accordée à chaque proposition de projet sur la base des sous-critères mentionnés à l'alinéa premier.

**Art. 17.** En outre, le conseil d'administration peut prendre sa décision sur l'aide sur la base des considérations suivantes :

- 1° la complémentarité mutuelle des propositions de projet;
- 2° la répartition des propositions de projet parmi les secteurs ou domaines d'expertise;
- 3° la contribution au développement durable;
- 4° la part des propositions de projet susceptible d'être définie comme recherche pratique.

Le conseil d'administration peut limiter son aide à une partie de la proposition de projet déposée.

**Art. 18.** Le conseil d'administration doit limiter ses décisions sur l'aide aux prévisions budgétaires annuelles.

#### CHAPITRE VI. — *Demande de révision*

**Art. 19.** Après décision du conseil d'administration, une copie de la décision du conseil d'administration est notifiée au demandeur.

En cas de décision négative, le demandeur est informé explicitement de son droit de demander une révision de la décision conformément à l'article 20.

**Art. 20.** Le demandeur peut solliciter la révision de la décision du conseil d'administration refusant l'aide, sans pour autant mettre en question l'opportunité de la décision.

Sous peine de nullité, la révision est demandée par lettre recommandée dans un délai de vingt jours ouvrables après dépôt à la poste de la notification de la décision.

Sous peine d'irrecevabilité, la demande de révision contient tant un relevé des éléments objectivement appréciables du dossier soumis à la décision du conseil d'administration, dont le demandeur affirme que l'appréciation incorrecte a été clairement décisive pour la prise de décision contestée, que les arguments visant à réfuter l'appréciation en question.

Le demandeur dispose à cet effet du droit de consulter le dossier, tel qu'il est soumis à l'approbation du conseil d'administration.

Le conseil d'administration décide dans les trente jours ouvrables de la réception de la demande de révision et fixe également la procédure d'exécution de la décision.

#### CHAPITRE VII. — *Droits de propriété et valorisation*

**Art. 21.** Le demandeur de projet ou le consortium de projet est le propriétaire des résultats du projet et ce nonobstant l'indemnisation équitable à prévoir éventuellement lors de la valorisation des résultats du projet. Les organisations demandereses prennent elles-mêmes les mesures adéquates afin de régler en interne leurs droits et devoirs conformément à la législation en la matière.

**Art. 22.** Chaque demandeur de projet est obligé de mettre les résultats du projet à la disposition de toute personne intéressée moyennant le paiement des frais de reproduction et ce pour une utilisation non exclusive des résultats. Les partenaires du projet ne peuvent obtenir aucune indemnisation, dans les limites des frais du projet, pour les droits de propriété intellectuelle éventuels qu'ils apportent au projet. Ils gardent toutefois les droits à la propriété intellectuelle protégée qu'ils ont apportée au projet.

La convention visée à l'article 12 et les modalités visées à l'article 3, déterminent les obligations additionnelles en matière de valorisation.

CHAPITRE VIII. — *Contrôle de l'affectation de l'aide*

**Art. 23.** L'IWT-Vlaanderen est chargé du contrôle de l'affectation, par les demandeurs de projet, de l'aide octroyée en vertu du présent arrêté.

**Art. 24.** Les demandeurs de projet font régulièrement rapport par écrit à l'IWT-Vlaanderen sur l'état d'avancement du projet et l'affectation de l'aide. Après l'achèvement du projet, ils rédigent un rapport final sur le déroulement et les résultats du projet.

**Art. 25.** Le demandeur de projet qui ne respecte pas les conditions et les modalités d'octroi de l'aide, est mis en demeure. Dès la mise en demeure, tout paiement d'aide au projet est suspendu. La mise en demeure peut donner lieu à une révision de l'aide par le conseil d'administration. La demande de remboursement d'une aide improprement affectée ou d'une aide révisée est formée par le conseil d'administration. Lorsque le projet est réalisé dans le cadre d'un consortium, le recouvrement se limite à l'aide que le demandeur de projet individuel a obtenue. Le conseil d'administration peut déléguer au comité de direction la compétence en matière de recouvrement.

**Art. 26.** Le demandeur de projet peut interjeter appel contre la décision du conseil d'administration sur la révision de l'aide conformément à l'article 20. Le recours doit être remis par lettre recommandée dans les vingt jours ouvrables de la notification de la décision. L'IWT-Vlaanderen est tenu de traiter le recours dans les vingt jours ouvrables; à l'expiration de ce délai, le conseil d'administration peut prendre une nouvelle décision.

CHAPITRE IX. — *Confidentialité*

**Art. 27.** Les membres du personnel de l'IWT-Vlaanderen, les membres de son conseil d'administration, les membres des collèges d'experts ainsi que toute autre personne qui, du chef de ses fonctions, prend connaissance d'un dossier tel que visé dans le présent arrêté, sont tenus au secret en ce qui concerne les informations en question, ne les communiqueront pas à des tiers, et ne les utiliseront pas à leur profit.

CHAPITRE X. — *Dispositions finales*

**Art. 28.** Le présent arrêté entre en vigueur le 18 février 2005.

**Art. 29.** Le Ministre flamand qui a les sciences et l'innovation technologique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 18 février 2005.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
Y. LETERME

La Ministre flamande de l'Economie, de l'Entreprise, des Sciences, de l'Innovation et du Commerce extérieur,  
F. MOERMAN

## Annexe

**Sont admissibles en tant que frais de projet, les dépenses engagées et payées par les réalisateurs du projet après la date de départ du projet reprise dans la convention visée à l'article 12. Il faut que ces dépenses soient nécessaires et directement imputables au projet**

Les frais de projet comprennent les frais suivants :

1° les frais de personnel (chercheurs et techniciens au prorata de leurs activités dans le cadre du projet);

2° les autres frais de fonctionnement qui peuvent comporter les frais suivants :

a) les frais d'appareillage, d'équipement, de terrains et bâtiments utilisés exclusivement et en permanence (sauf si cédés sur une base commerciale) pour la recherche;

b) les frais dus à des tiers en contrepartie de conseils et de services comparables destinés exclusivement à la recherche, y compris la recherche sous-traitée, les connaissances techniques achetées, les brevets, etc.;

c) les frais généraux supplémentaires qui découlent directement des activités de recherche mais ne sont pas directement imputables;

d) les autres frais d'exploitation (de matériel, fournitures etc.) découlant directement des activités de recherche.

Le conseil d'administration de l'IWT-Vlaanderen peut exprimer les autres frais de fonctionnement en frais standards, notamment en un montant fixe par chercheur équivalent temps plein dans un projet de recherche.

Les frais généraux supplémentaires et les autres frais d'exploitation peuvent être calculés de manière forfaitaire jusqu'à un maximum de 20 % des coûts directs.

Le conseil d'administration peut, dans les limites de ces dispositions générales, fixer et limiter les coûts admissibles. Les garanties nécessaires seront prévues pour prouver que les dépenses engagées sont réelles et concernent des activités de recherche.

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 février 2005 relatif au financement par projets de la recherche collective appliquée dans les secteurs agricole et horticole.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
Y. LETERME

La Ministre flamande de l'Economie, de l'Entreprise, des Sciences, de l'Innovation et du Commerce extérieur,  
F. MOERMAN

## COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2005 — 1622

[C — 2005/29139]

**4 MAI 2005. — Décret modifiant le décret du 11 juillet 2002 relatif à la formation en cours de carrière des membres du personnel des établissements d'enseignement fondamental ordinaire (1)**

Le Parlement de la Communauté française a adopté et Nous, Gouvernement sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 9 du décret du 11 juillet 2002 relatif à la formation en cours de carrière des membres du personnel des établissements d'enseignement fondamental ordinaire est supprimé.

**Art. 2.** Le présent décret produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2005.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit revêtu du sceau de l'Etat et publié par le *Moniteur belge*.  
Bruxelles, le 4 mai 2005.

La Ministre-Présidente chargée de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

La Vice-Présidente et Ministre de l'Enseignement supérieur,  
de la Recherche scientifique et des Relations internationales,  
Mme M.D. SIMONET

Le Vice-Président et Ministre du Budget et des Finances,  
M. DAERDEN

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
C. EERDEKENS

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel et de la Jeunesse,  
Mme F. LAANAN

La Ministre de l'Enfance, de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,  
Mme C. FONCK

Notes

(1) *Session 2004-2005.*

*Documents du conseil.* Projet de décret, n° 80-1. — Rapport, n° 80-2.

*Compte rendu intégral.* — Discussion et adoption. Séance du 26 avril 2005.

VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 1622

[C — 2005/29139]

**4 MEI 2005. — Decreet houdende wijziging van het decreet van 11 juli 2002 betreffende de opleiding tijdens de loopbaan voor het personeel van de inrichtingen voor gewoon basisonderwijs (1)**

Het Parlement van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Artikel 9 van het decreet van 11 juli 2002 betreffende de opleiding tijdens de loopbaan voor het personeel van de inrichtingen voor gewoon basisonderwijs, wordt opgeheven.

**Art. 2.** Dit decreet heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2005.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.  
Brussel, 4 mei 2005.

De Minister-Présidente van de Regering van de Franse Gemeenschap,  
belast met het leerplichtonderwijs en het onderwijs voor sociale promotie,  
Mevr. M. ARENA

De Vice-Présidente en Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen,  
Mevr. M-D. SIMONET

De Vice-Président en Minister van Begroting en Financiën,  
M. DAERDEN

De Minister van Ambtenarenzaken en Sport,  
C. EERDEKENS

De Minister van Cultuur, de Audiovisuele Sector en Jeugd,  
Mevr. F. LAANAN

De Minister van Kinderwelzijn, Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,  
Mevr. C. FONCK

Nota's

(1) *Zitting 2004 - 2005.*

*Stukken van de Raad.* — Ontwerp van decreet, nr. 80-1. — Verslag, nr. 80-2.

*Integraal verslag.* — Bespreking en aanneming. Vergadering van 26 april 2005.

**DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT  
COMMUNAUTE GERMANOPHONE — DUITSTALIGE GEMEENSCHAP**

**MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT**

N. 2005 — 1623

[C — 2005/33065]

**27. JUNI 2005 — Dekret zur Schaffung einer Autonomen Hochschule**

Das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft hat das Folgende angenommen und wir, Regierung, sanktionieren es:

**TITEL I ALLGEMEINE BESTIMMUNGEN UND DEFINITIONEN**

**Artikel 1.1 – Anwendungsbereich**

Vorliegendes Dekret findet Anwendung auf die autonome Hochschule in der Deutschsprachigen Gemeinschaft, nachstehend als Hochschule bezeichnet.

**Artikel 1.2 – Personenbezeichnungen**

Personenbezeichnungen im vorliegenden Dekret gelten für beide Geschlechter.

**Artikel 1.3 – Definitionen**

Für die Anwendung des vorliegenden Dekretes versteht man unter:

1. **Ausbildungsaktivitäten:** allgemeine Bezeichnung für theoretische Fächer, Übungsstunden, praktische Arbeiten, Laborarbeiten, didaktische Aktivitäten, individuelle Arbeiten, die dem Schüler oder Studenten aufgetragen werden, und Praktika;
2. **Ausbildungsprojekt:** ergänzendes Ausbildungsprogramm, das von der Hochschule angeboten wird und nach dessen Abschluss von der Hochschule eine Bescheinigung vergeben wird;
3. **ergänzender berufsbildender Sekundarunterricht:** gemäß dem Königlichen Erlass vom 29. Juni 1984 über die Organisation des Sekundarschulwesens als Typ II definierter berufsbildender Sekundarunterricht, der mindestens auf ein abgeschlossenes sechstes Jahr des im selben Königlichen Erlass als Typ I definierten Sekundarunterrichts aufbaut;
4. **Erstausbildung:** an den Sekundarunterricht anknüpfende Ausbildung, die auf Ebene des ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterrichts im Bereich Krankenpflege oder des Hochschulwesens kurzer Studiendauer angesiedelt ist und mit einem Studiennachweis abschließt;
5. **Fernstudium:** Studium, das fast ausschließlich mit Hilfe von Medien gestaltet wird und bei dem der Student nicht verpflichtet ist, sich an dem Ort aufzuhalten, an dem das Studium angesiedelt ist;
6. **Hochschulwesen kurzer Studiendauer:** auf Hochschulebene angesiedeltes Unterrichtswesen, das aus einem Zyklus besteht, wobei ein Zyklus die Gesamtheit der auf mindestens 3 Jahre verteilten Ausbildungsaktivitäten umfasst;
7. **Kompetenzen:** Fähigkeit effizienten Handelns in Bezug auf eine Gruppe verwandter Situationen. Die Meisterung dieser Situationen bedarf einerseits der notwendigen Kenntnisse und andererseits der Fähigkeit, diese Kenntnisse im Hinblick auf das Erkennen und Lösen wirklicher Probleme reflektiert und zum angemessenen Zeitpunkt in konkretes Tun umzusetzen;
8. **Kontaktstudium:** Unterricht, der in direktem Kontakt zwischen dem Dozenten und dem Schüler beziehungsweise dem Studenten erteilt wird. Der Schüler oder Student hält sich folglich an dem Ort auf, an dem der Unterricht erteilt wird;
9. **offene Stelle:** eine vom Schulträger geschaffene Stelle, die keinem in Anwendung dieses Dekretes definitiv ernannten Personalmitglied zugewiesen ist und die für eine Finanzierung durch die Gemeinschaft berücksichtigt wird;
10. **Portfolio:** Sammlung von reflektierten Erfahrungsstücken, Unterrichtsmaterialien, analysierten Video-, Tagebuch- und Unterrichtsprotokollaufzeichnungen, Berichten über die Zusammenarbeit mit Experten und Ähnlichem. Es ist stets das Ergebnis eines längeren Theorie- und Praxisumgangs hinsichtlich einer professionellen Kompetenz;
11. **Parlament:** Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft;
12. **Regierung:** Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft;
13. **Schulträger:** juristische Person, die für die Einrichtung, Organisation und Verwaltung der Hochschule in der Deutschsprachigen Gemeinschaft rechtlich die Verantwortung trägt;
14. **Stelleninhaber:** Personalmitglied, das in einer offenen Stelle ernannt oder bezeichnet ist; wobei ein Personalmitglied, das den Stelleninhaber zeitweise ersetzt, nicht Inhaber dieser Stelle ist;
15. **Studiengebühr:** Gebühr, die von der Hochschule erhoben wird und die von den Studenten für den Erwerb und die Benutzung von Lehrmaterial, die Benutzung von Gebäuden, Anlagen und Ausrüstungen sowie für die Teilnahme an gewissen Aktivitäten zu entrichten ist;
16. **Studiennachweise:** die gesetzlich oder verordnungsrechtlich vorgeschriebenen Nachweise, die am Ende eines Studienjahres oder einer Erst- oder Zusatzausbildung vergeben werden;
17. **Studienpunkt:** Studieneinheit, mittels derer der Umfang der Ausbildungsaktivitäten einer Ausbildung und der Umfang der entsprechenden Eigenarbeit des Studenten gemäß der europaweit einheitlich vorgeschriebenen Norm (ECTS/European credit transfer system) ausgedrückt wird;
18. **Vorbereitungsjahr:** Jahr, das auf Prüfungen vor außerschulischen Prüfungsausschüssen der Deutschsprachigen Gemeinschaft vorbereitet. Bei den Prüfungen handelt es sich zum einen um die Vorprüfung zwecks Zulassung zum ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterricht im Studienbereich Krankenpflege und zum anderen um die Prüfungen zwecks Erwerb des Abschlusszeugnisses der Oberstufe des Sekundarunterrichts;
19. **Weiterbildung:** punktuelle Ausbildungsmaßnahme, die von der Hochschule angeboten wird und nach deren Abschluss von der Hochschule eine Bescheinigung vergeben wird;
20. **Zusatzausbildung:** Ausbildung, die an Erstausbildungen im Hochschul- oder Universitätswesen anknüpft und mit einem Studiennachweis abschließt.

**TITEL II – INHALT UND ORGANISATION DER STUDIEN****UNTERTITEL 1 – Auftrag der Hochschule****Artikel 2.1 – Tätigkeitsbereich und Auftrag der Hochschule**

Die Tätigkeit der Hochschule erstreckt sich im Interesse der Allgemeinheit auf Bereiche der Hochschulausbildung und gegebenenfalls auf Forschungsbereiche, dies unter anderem im Rahmen der Kooperation mit belgischen und ausländischen Universitäten und Hochschulen.

Zusätzlich ist sie im Bereich der Sekundar- und Postsekundarschulausbildung im Studienbereich Krankenpflege tätig.

Die Hochschulausbildung stellt die Hauptaufgabe der Hochschule dar.

Die Hochschule bereitet durch Lehre und Studium auf berufliche Tätigkeiten vor, die die Anwendung wissenschaftlicher Erkenntnisse und Methoden erfordern. Sie nimmt gegebenenfalls Forschungs- und Entwicklungsaufgaben wahr und setzt sich im Bewusstsein ihrer Verantwortung gegenüber der Gesellschaft mit den möglichen Folgen einer Verbreitung und Nutzung ihrer Forschungsergebnisse auseinander.

Die Hochschule dient dem weiterbildenden Studium und beteiligt sich an Veranstaltungen der Weiterbildung. Sie fördert die Weiterbildung ihres Personals.

Unbedingte Grundlage jeder Bildungsarbeit ist die Anerkennung und Einhaltung der Menschenrechte, wie sie in der universellen Erklärung der Menschenrechte, die in der allgemeinen Versammlung der Vereinten Nationen vom 10. Dezember 1948 verkündet worden ist, beziehungsweise in der Europäischen Konvention zum Schutz der Menschenrechte und Grundfreiheiten vom 4. Mai 1950 festgeschrieben sind.

Die Hochschule berücksichtigt die besonderen Bedürfnisse behinderter Schüler und Studenten.

Die Hochschule fördert in ihrem Bereich insbesondere die Beherrschung der Muttersprache und der Fremdsprachen, die Gesundheit, den Sport, die Kultur und die Entwicklung des Umweltbewusstseins. Sie beachtet bei der Nutzung ihrer Sachmittel die Grundsätze nachhaltiger Entwicklung.

Die Hochschule fördert den Austausch mit belgischen und ausländischen Universitäten und Hochschulen sowie die internationale, insbesondere die europäische Zusammenarbeit im Hochschulbereich. Sie setzt die Richtlinien des Bologna-Prozesses um. Sie wirkt auf die Verbesserung der studentischen Mobilität vor allem innerhalb Europas hin, insbesondere durch die Förderung von Maßnahmen, die die gegenseitige Anerkennung von Studien und Prüfungsleistungen erleichtern.

**UNTERTITEL 2 – Studienbereiche und Studienorganisation****Artikel 2.2 – Fachbereiche**

Die Hochschule organisiert Ausbildungen in nachfolgenden Fachbereichen:

1. Gesundheits- und Krankenpflegewissenschaften,
2. Bildungswissenschaften.

**Artikel 2.3 – Studienorganisation**

§ 1 - Die Hochschule organisiert ihre Ausbildungen grundsätzlich vollzeitig.

Der Student beziehungsweise Schüler, der vollzeitig studiert beziehungsweise lernt, schreibt sich jedes akademische Jahr beziehungsweise Schuljahr für alle Ausbildungsaktivitäten eines vollständigen Studienjahres beziehungsweise Schuljahres ein, ausgenommen jener Ausbildungsaktivitäten, für die er eine eventuelle Befreiung beantragt und erhalten hat.

§ 2 - Die Hochschule hat die Möglichkeit, ihre Ausbildungen ebenfalls teilzeitig, zeitversetzt oder modularisch anzubieten. Die Modalitäten legt sie in der Studienordnung fest.

§ 3 - Die Hochschule kann ihre Ausbildungen in Form von Kontakt- oder Fernstudium anbieten.

**UNTERTITEL 3 – Ausbildungsformen****Kapitel 1 - Allgemeines****Artikel 2.4 – Ausbildungsangebote**

Die Ausbildungsangebote der Hochschule gliedern sich wie folgt:

1. Erstausbildungen,
2. Zusatzausbildungen,
3. Ausbildungsprojekte,
4. Weiterbildungen,
5. Vorbereitungsjahr.

**Kapitel 2 - Erstausbildung****Artikel 2.5 – Allgemeines**

Die Erstausbildung strebt die Aneignung von Kompetenzen an, die auf wissenschaftlichen Kenntnissen beruhen. Die Erstausbildung trägt in ihrer Gesamtheit zur Persönlichkeitsentwicklung des Menschen bei und ist insbesondere auf die praktische Anwendung der Wissenschaften, das autonome Denken sowie die Entwicklung der Kreativität und der beruflichen Kompetenzen gerichtet.

**Artikel 2.6 – Fach- und Studienbereiche der Erstausbildung**

Die Hochschule organisiert in nachfolgenden Fachbereichen Erstausbildungen:

1. Gesundheits- und Krankenpflegewissenschaften,
2. Bildungswissenschaften.

Zum Fachbereich Gesundheits- und Krankenpflegewissenschaften gehört der Studienbereich Krankenpflege. Die Erstausbildung im Studienbereich Krankenpflege wird mit dem Brevet oder Bachelor in Krankenpflege abgeschlossen.

Zum Fachbereich Bildungswissenschaften gehört der Studienbereich Lehramt. Die Erstausbildung im Studienbereich Lehramt wird mit dem Diplom des Bachelors abgeschlossen. Die Personen, die die entsprechende Ausbildung erfolgreich absolviert haben, sind außerdem berechtigt, die Berufsbezeichnung «Kindergärtner» oder «Primarschullehrer» zu führen.

**Artikel 2.7 – Kompetenzen im Studienbereich Krankenpflege**

§ 1 - Die Ausbildung richtet sich nach den Vorgaben des Krankenpflegeprofils gemäß dem Königlichen Erlass Nr. 78 vom 10. November 1967 über die Ausübung der Gesundheitsberufe. Kompetentes pflegerisches Handeln basiert auf den Erkenntnissen der Natur, biomedizinischen Wissenschaften, Human- und Sozialwissenschaften, namentlich der Pflegewissenschaft, auf ethischen Grundsätzen des Berufs und auf der persönlichen Entwicklung des Krankenpflegers. Ebenso sind manuelle Geschicklichkeit und Erfahrung von Bedeutung.

Die Erstausbildung zum Krankenpfleger wird in einer Weise organisiert, die es dem Schüler beziehungsweise Studenten ermöglicht, nachfolgende Kompetenzen zu entwickeln:

1. eine professionelle, verantwortungsbewusste Pflege erbringen, die zur Erhaltung, Besserung oder Wiederherstellung der Gesundheit beiträgt sowie Beistand bei Behinderung oder Sterben leistet;
2. mit den Klienten, bei denen es sich um Einzelpersonen mit ihren Angehörigen, Familien und Gruppen handeln kann, eine professionelle Beziehung in Hinsicht auf das Pflegeprojekt aufbauen;
3. den Klienten im Verwaltungsverfahren seiner Gesundheitsprobleme begleiten sowie primäre, sekundäre, tertiäre und quaternäre Prävention entwickeln und Gesundheitsrisiken eventuell vorbeugen;
4. Gesundheitspotentiale des Individuums und des Kollektivs fördern;
5. reflektiert handeln und die Praxis evaluieren, um Handlungen angepasst zu gestalten und zu konzeptualisieren;
6. die pflegerische Betreuung zum Wohle des Klienten im interdisziplinären Team koordinieren und diese als integralen, kontinuierlichen Prozess gestalten;
7. bei der Entwicklung neuer Pflegeprogramme und bei der Beteiligung an Projekten in Pflege- und interdisziplinärer Forschung mitarbeiten;
8. Praktikanten und Kollegen bei der Ausführung der festgelegten Aufgaben und Funktionen begleiten und unterweisen;
9. eine eigenständige Rolle im multidisziplinären Team übernehmen und Programme in den Bereichen der Gesundheitsförderung, der Prävention und der Grund- und Behandlungspflege gestalten, koordinieren und umsetzen;
10. einen Beitrag zur Gesundheitspolitik und zum Gesundheitssystem leisten;
11. die Pflegequalität im Arbeitsbereich überwachen und fördern;
12. eine aktive Rolle bei der Weiterentwicklung des Berufs übernehmen und die eigenständige professionelle Identität festigen.

§ 2 - Die zur Erlangung dieser Kompetenzen notwendigen Unterrichtsaktivitäten fußen im Rahmen des Bachelorstudiums auf nachfolgenden Bildungsbereichen:

1. Pflegewissenschaften (425 Stunden):
  - 1.1 Deontologie, Berufsgeschichte, juristische Aspekte des Berufes, Berufsorientierung und Ethik,
  - 1.2 Theorien und Konzepte der Krankenpflege,
  - 1.3 Grundsätze der Gesundheitspflege,
  - 1.4 Grundsätze der Krankenpflege,
  - 1.5 Grundsätze der Krankenpflege in den speziellen Bereichen,
  - 1.6 Kommunikation und Gesprächsführung in der Gesundheits- und Krankenpflege,
  - 1.7 Pflegeforschung,
  - 1.8 Psychologie in der Gesundheits- und Krankenpflege,
  - 1.9 Soziologie in der Gesundheits- und Krankenpflege,
  - 1.10 Auswirkung von Religionen, Weltanschauungen und Kulturen auf die Gesundheits- und Krankenpflege,
2. medizinische und biologische Grundwissenschaften (390 Stunden):
  - 2.1 Anatomie, Physiologie,
  - 2.2 Embryologie, Genetik, Geburtshilfe,
  - 2.3 Biologie, Biochemie und Mikrobiologie,
  - 2.4 Radiologie und Explorationsverfahren,
  - 2.5 Hygiene, allgemeine Hygiene, Berufshygiene,
  - 2.6 Ernährungs- und Diätlehre,
  - 2.7 Pharmakologie,
  - 2.8 allgemeine Pathologie,
  - 2.9 spezielle Pathologie,
3. Human- und Sozialwissenschaften (240 Stunden):
  - 3.1 Philosophie und Religionskunde,
  - 3.2 allgemeine Psychologie,
  - 3.3 allgemeine Soziologie,
  - 3.4 Anthropologie,
  - 3.5 Prinzipien der Methodik der Unterweisung,
  - 3.6 Zivil- und Sozialrecht,
  - 3.7 Prinzipien der Verwaltung und Ökonomie der Gesundheit,
  - 3.8 Informations- und Kommunikationstechnologie,
4. Berufsorientierte Integration von Theorie und Praxis (1 515 Stunden):
  - 4.1 Laboratorien zur reflektierenden Verbindung Theorie-Praxis,
  - 4.2 klinische Unterweisung in den verschiedenen Bereichen der Gesundheit und Krankenpflege,
  - 4.3 wissenschaftliche Forschungshaltung und Vorgehensweisen, Einführung in die Recherche, Methoden, Grundkenntnisse und Reflexion, Studienabschlussarbeit, Portfolio,
  5. bedarfsorientierte Erweiterung (200 Stunden):  
Stunden zur Wahl der Abteilung, die in die Bereiche 1 bis 4 aufgeteilt werden.  
Die angegebenen Stunden sind richtungweisend.



**Artikel 2.8 – Kompetenzen im Studienbereich Lehramt**

§ 1 – Die Erstausbildungen zum Kindergärtner und zum Primarschullehrer werden in einer Weise organisiert, die es dem Studenten ermöglichen, nachfolgende Kompetenzen zu entwickeln:

1. im Rahmen der Berufstätigkeit klar und korrekt in Wort und Schrift in der Unterrichtssprache kommunizieren;
2. das geistige Erbe sowie die kritische Betrachtung und Deutung von Sachverhalten und Kulturgütern in das professionelle Handeln einbeziehen und die Offenheit der kulturellen und der sprachlichen Vielfalt gegenüber fördern;
3. den Kindern zuhören, sie beobachten und als Person annehmen, indem ihr ganzheitlicher Bildungsbedarf sowie ihre soziokulturellen Bedürfnisse bewusst und partnerschaftlich wahrgenommen werden, um somit ihre Identitätsfindung, ihre Selbständigkeit und ihr Verantwortungsbewusstsein zu fördern;
4. im Rahmen der jeweiligen Fachdisziplinen erworbene grundlegende Kenntnisse einschließlich der historischen, der wissenschaftstheoretischen und der gesundheitsfördernden Aspekte ständig erweitern und vertiefen;
5. den Entwicklungs- und Lernprozess als aktive Erfahrungs- und Erkenntnisgewinnung der Kinder gestalten, wobei die Lern- und Lehrtätigkeit klare Entscheidungen in Bezug auf Zielsetzung, Wissensgebiete, Lern- und Lehrmethoden, Evaluierung und Zertifizierung in Einklang mit den gesetzlichen Auflagen voraussetzt;
6. die eigene Tätigkeit in enger Zusammenarbeit mit den Familien, den Schulbehörden, den Bildungs- und Kultureinrichtungen sowie den Interessenvertretungen der Gemeinschaft unter Berücksichtigung gesetzlicher Vorgaben ausüben;
7. als Person und einvernehmlich im Lehrerteam an der Verwirklichung der Aufgaben arbeiten, die der Entfaltung und Evaluierung der zu erreichenden Entwicklungsziele und Kompetenzen dienen; dies unter Berücksichtigung der Individualität der Kinder;
8. die Informations- und Kommunikationstechnologien nutzen und sie in die Vorbereitung und Steuerung der Lehr- und Lerntätigkeiten und in die Unterrichtsführung sowie in die eigene professionelle Weiterentwicklung integrieren;
9. die berufliche Identität entwickeln und mit Komplexität, Unsicherheit, Konflikten und Niederlagen professionell umgehen sowie die Dynamik der Gruppe und die Funktionsweise der Organisationen verstehen;
10. individuell und im Team über die professionelle Entwicklung nachdenken, in die Dynamik einer Weiterentwicklung einsteigen und die mit dem Beruf verbundenen ethischen Herausforderungen abwägen.

§ 2 – Die zur Erlangung dieser Kompetenzen notwendigen Ausbildungsaktivitäten fußen auf nachfolgenden Bildungsbereichen:

1. Erwerb von beruflichem Grundwissen (mindestens 495 Stunden):
  - 1.1. Deutsch als Unterrichtssprache,
  - 1.2. Französisch,
  - 1.3. Geschichte der Pädagogik,
  - 1.4. interkulturelle Pädagogik,
  - 1.5. Einführung in die Förderpädagogik,
  - 1.6. pädagogische Soziologie und Geschichte der Institution Schule,
  - 1.7. Deontologie und Schulgesetzgebung,
  - 1.8. allgemeine Psychologie,
  - 1.9. Entwicklungspsychologie,
  - 1.10. Theorie des Lernens,
  - 1.11. Philosophie und Religionskunde,
  - 1.12. Informations- und Kommunikationstechnologie,
2. wissenschaftliche Forschungshaltung und Vorgehensweise (mindestens 90 Stunden):
  - 2.1. Einführung in wissenschaftliches Arbeiten,
  - 2.2. Methodengrundkenntnisse und Methodenreflexion,
  - 2.3. Studienabschlussarbeit,
  - 2.4. Portfolio,
3. fachliche/überfachliche und didaktische Ausbildung (mindestens 990 Stunden):
  - 3.1. fachliches und überfachliches Grundwissen, einschließlich der erkenntnistheoretischen Aspekte im Bereich der in Artikel 16 und 17 des Dekretes vom 26. April 1999 über das Regelgrundschulwesen angeführten Aktivitäten, Fächer und Fachbereiche sowie im Bereich der im Dekret vom 16. Dezember 2002 über die Festlegung der Entwicklungsziele für den Kindergarten und der Schlüsselkompetenzen für den Primarbereich und für die erste Stufe des Sekundarunterrichts mit Ausnahme des berufsbildenden Unterrichts und zur Abänderung des Dekretes vom 31. August 1998 über den Auftrag an die Schulträger und das Schulpersonal sowie über die allgemeinen pädagogischen und organisatorischen Bestimmungen für die Regelschulen angeführten Entwicklungsziele und Schlüsselkompetenzen für Kindergarten und Primarschule,
  - 3.2. Fachdidaktik der oben erwähnten Stoffgebiete einschließlich der Metakognition des Einsatzes der Medien und der Informations- und Kommunikationstechnologie,
  - 3.3. allgemeine Didaktik,
  4. professionelle Identität (mindestens 195 Stunden):
    - 4.1. Pädagogik der Gegenwart,
    - 4.2. vergleichende Erziehungswissenschaft,
    - 4.3. soziale Kommunikation,
    - 4.4. philosophische Anthropologie,
    - 4.5. Philosophie des Lernens,
    - 4.6. Evaluation,

5. Unterrichtskompetenzen – reflektierende Verbindung Theorie und Praxis (mindestens 600 Stunden):

5.1. Laboratorien zur reflektierenden Verbindung Theorie-Praxis,

5.2. Praktika in den Schulen,

6. Wahlfächer:

6.1. Kunsterziehung (Aufbaukurs),

6.2. Musikerziehung (Aufbaukurs),

6.3. Sport (Aufbaukurs),

6.4. Förderpädagogik,

6.5. Medienpädagogik,

6.6. Katholischer Religionsunterricht und Fachdidaktik,

6.7. Nichtkonfessionelle Sittenlehre und Fachdidaktik,

6.8. Französisch (Zusatzkurs) und Fachdidaktik,

6.9. Englisch.

Der Student ist verpflichtet, 150 Stunden aus dem Wahlfachangebot zu belegen.

### **Kapitel 3 - Zusatzausbildung**

#### **Artikel 2.9 - Allgemeines**

Die Hochschule kann mit dem Einverständnis der Regierung Zusatzausbildungen organisieren.

Die Hochschule reicht zwecks Genehmigung der Zusatzausbildung einen Antrag bei der Regierung ein, der unter anderem folgende Angaben beinhaltet:

1. die Zulassungsbedingungen, unter anderem die Bestimmung der erforderlichen Studiennachweise, wobei der Student bei einer Zusatzausbildung im Fachbereich Bildungswissenschaften mindestens Inhaber eines Hochschulnachweises ist und bei einer Zusatzausbildung im Fachbereich Gesundheits- und Krankenpflegewissenschaften mindestens Inhaber des Brevets des ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterrichts im Bereich Krankenpflege oder Inhaber eines Hochschulnachweises in diesem Fachbereich ist,

2. das Ausbildungsprogramm, einschließlich der zu erlangenden Kompetenzen,

3. den Nutzen der Ausbildung für den Arbeitsmarkt,

4. den Studienumfang,

5. die Dauer, die in keinem Fall fünf Studienjahre überschreiten darf,

6. die Organisation der Prüfungen und den Studienabschluss,

7. die Form des nach Abschluss der Zusatzausbildung verliehenen Studiennachweises,

8. die zur Verwirklichung benötigten finanziellen Mittel, einschließlich des Stundenkapitals, wobei die von der Deutschsprachigen Gemeinschaft zur Verfügung gestellten Mittel den Betrag von 100.000 Euro nicht überschreiten dürfen.

### **Kapitel 4 - Ausbildungsprojekte**

#### **Artikel 2.10 - Allgemeines**

Die Hochschule kann mit dem Einverständnis der Regierung Ausbildungsprojekte organisieren.

Die Hochschule reicht zwecks Genehmigung eines entsprechenden Ausbildungsprojektes einen Antrag bei der Regierung ein, der unter anderem folgende Angaben beinhaltet:

1. die Zulassungsbedingungen, unter anderem die Bestimmung der erforderlichen Studiennachweise,

2. die Einschreibefristen,

3. die Höhe der Einschreibengebühren,

4. das Ausbildungsprogramm,

5. den Nutzen der Ausbildung für den Arbeitsmarkt,

6. den Studienumfang,

7. die Dauer, die in keinem Fall vier Studienjahre überschreiten darf,

8. die zur Verwirklichung benötigten finanziellen Mittel, einschließlich des Stundenkapitals, wobei die von der Deutschsprachigen Gemeinschaft zur Verfügung gestellten Mittel den Betrag von 25.000 Euro nicht überschreiten dürfen.

Nach Abschluss eines Ausbildungsprojektes vergibt die Hochschule eine Bescheinigung.

### **Kapitel 5 - Weiterbildung**

#### **Artikel 2.11 - Allgemeines**

Die Hochschule kann Weiterbildungen organisieren. Sie legt Inhalt, Umfang und Dauer dieser Weiterbildungen im Rahmen der ihr gemäß Artikel 7.2 § 3 zur Verfügung gestellten finanziellen Mittel fest.

Die Hochschule nimmt im Vorfeld Rücksprache mit den anderen Weiterbildungsveranstaltern in der Deutschsprachigen Gemeinschaft, um Doppelangebote auszuschließen, und informiert die Regierung über das Ergebnis dieser Rücksprache.

### **Kapitel 6 - Vorbereitungsjahr**

#### **Artikel 2.12 - Allgemeines**

Die Hochschule organisiert ein Vorbereitungsjahr, das auf die Vorprüfung zwecks Zulassung zum ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterricht im Studienbereich Krankenpflege sowie auf die Prüfungen zum schulexternen Erwerb des Abschlusszeugnisses der Oberstufe des Sekundarunterrichts vorbereitet.

**TITEL III – ORGANISATION DER STUDIEN****UNTERTITEL 1 – Zulassungsbedingungen****Artikel 3.1 – Zulassung zur Erstausbildung - Lehramt**

Zur Erstausbildung im Studienbereich Lehramt wird der Student zugelassen, der folgende Bedingungen erfüllt:

1. er ist Inhaber eines Abschlusszeugnisses der Oberstufe des Sekundarunterrichts oder eines Hochschulnachweises oder eines auf Grundlage oder in Ausführung eines Gesetzes, eines Dekretes, einer Europäischen Richtlinie oder einer internationalen Konvention gleichgestellten Studiennachweises;
2. er hat die in Artikel 3.8 festgelegte Einschreibegebühr entrichtet.

Spätestens im Laufe des zweiten akademischen Jahres nach In-Kraft-Treten des vorliegenden Dekretes legt die Regierung dem Parlament zwecks Billigung die wesentlichen Elemente eines Eignungs- und Zulassungstests vor, den die Hochschule im Vorfeld nach Rücksprache mit der Regierung ausgearbeitet hat.

**Artikel 3.2 – Zulassung zur Erstausbildung Krankenpflege und zum Brevet**

§ 1 - Zur Erstausbildung im Studienbereich Krankenpflege wird der Student zugelassen, der folgende Bedingungen erfüllt:

1. er ist Inhaber eines Abschlusszeugnisses der Oberstufe des Sekundarunterrichts oder eines Hochschulnachweises oder eines auf Grundlage oder in Ausführung eines Gesetzes, eines Dekretes, einer Europäischen Richtlinie oder einer internationalen Konvention gleichgestellten Studiennachweises;
2. er hat die in Artikel 3.8 festgelegte Einschreibegebühr entrichtet;
3. er weist eine angemessene körperliche Eignung zwecks Teilnahme an den Ausbildungsaktivitäten, insbesondere was den Bereich der klinischen Unterweisung betrifft, auf.

§ 2 - In Abweichung von der unter § 1 Nummer 1 erwähnten Bedingung sind die Inhaber des Brevets des ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterrichts im Bereich Krankenpflege zur Ausbildung des Hochschulwesens kurzer Studiendauer im Bereich Krankenpflege zugelassen.

§ 3 - In Abweichung von der unter § 1 Nummer 1 erwähnten Bedingung sind zu einer Sonderform der Erstausbildung im Bereich Krankenpflege ebenfalls Studenten zugelassen, die einerseits über ein Brevet des ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterrichts im Bereich Krankenpflege oder eines ihm gleichgestellten Studiennachweises vorweisen und andererseits mindestens über eine fünfjährige Berufserfahrung verfügen.

Unter Berufserfahrung ist die effektive Berufserfahrung als Krankenpfleger im Rahmen eines zumindest halbzzeitigen Dienstes zu verstehen.

§ 4 - Zum ersten Studienjahr der Brevetausbildung in Krankenpflege sind jene Studenten zugelassen, die über einen der nachstehenden Studiennachweise oder eine der nachstehenden Bescheinigungen verfügen und die die in Artikel 3.8 festgelegte Einschreibegebühr entrichtet haben:

1. Abschlusszeugnis der Oberstufe des Sekundarunterrichts,
2. Studienzeugnis des 6. Jahres des berufsbildenden Vollzeitsekundarunterrichts,
3. Bescheinigung über das Bestehen der Vorbereitungsprüfung, die in Kapitel IV des Erlasses der Regierung vom 13. Juni 1997 zur Festlegung der Bedingungen für die Verleihung des Brevets in Krankenpflege vorgesehen ist,
4. Bescheinigung über das Bestehen der Vorbereitungsprüfung, die in Kapitel II des Königlichen Erlasses vom 17. August 1957 zur Festlegung der Bedingungen für die Verleihung des Diploms eines Geburtshelfers oder eines Krankenpflegers vorgesehen ist,
5. Bescheinigung über die Gleichstellung mit einem der vorerwähnten Studiennachweise bzw. mit einer der vorerwähnten Bescheinigungen,
6. gegebenenfalls das vor dem 30. Juni 1987 erworbene Brevet in Kinderpflege oder eine vor dem 30. Juni 1985 erworbene Bescheinigung über den erfolgreichen Abschluss des sechsten Jahres des berufsbildenden Vollzeitsekundarunterrichts.

Der Student verfügt über ein Führungszeugnis, das nicht älter als drei Monate ist.

Zum zweiten Studienjahr der Brevetausbildung in Krankenpflege sind jene Studenten zugelassen, die über eine Bescheinigung über den erfolgreichen Abschluss des ersten Studienjahres zur Erlangung des Brevets eines Krankenpflegers, des Brevets eines Krankenpflegers - Geistesgesundheit und Psychiatrie, des Diploms eines graduierten Krankenpflegers, des Brevets eines Krankenpflegeassistenten oder des Brevets eines Krankenpflegeassistenten - Geistesgesundheit und Psychiatrie oder die Bescheinigung über die Gleichstellung mit einer der vorerwähnten Bescheinigungen verfügen und die die in Artikel 3.8 festgelegte Einschreibegebühr entrichtet haben.

Zum dritten Studienjahr in einer Schule der Brevetausbildung in Krankenpflege sind jene Studenten zugelassen, die über eine Bescheinigung über den erfolgreichen Abschluss des zweiten Studienjahres zur Erlangung des Brevets eines Krankenpflegers, des Brevets eines Krankenpflegers - Geistesgesundheit und Psychiatrie, des Diploms eines graduierten Krankenpflegers, des Brevets eines Krankenpflegeassistenten oder des Brevets eines Krankenpflegeassistenten - Geistesgesundheit und Psychiatrie oder die Bescheinigung über die Gleichstellung mit einer der vorerwähnten Bescheinigungen verfügen und die die in Artikel 3.8 festgelegte Einschreibegebühr entrichtet haben.

**Artikel 3.3 – Zulassung zur Zusatzausbildung**

Zur Zusatzausbildung wird der Student zugelassen, der folgende Bedingungen erfüllt:

1. er ist Inhaber eines Studiennachweises, der gemäß dem in Artikel 2.9 angeführten und von der Regierung genehmigten Antrag Zugang zu dieser Ausbildung gewährt, und erfüllt alle weiteren im genehmigten Antrag vorgesehenen Zulassungsbedingungen;
2. er hat die in Artikel 3.9 festgelegte Einschreibegebühr entrichtet.

**Artikel 3.4 – Zulassung zu einem Ausbildungsprojekt**

Zu einem Ausbildungsprojekt wird der Student zugelassen, der folgende Bedingungen erfüllt:

1. er ist im Besitz eines Studiennachweises, der gemäß dem in Artikel 2.10 angeführten und von der Regierung genehmigten Antrag Zugang zu dieser Ausbildung gewährt, und erfüllt alle weiteren im genehmigten Antrag vorgesehenen Zulassungsbedingungen;

2. er hat die in Artikel 3.10 festgelegte Einschreibgebühr entrichtet.

**Artikel 3.5 – Zulassung zur Weiterbildung**

Die Hochschule legt die jeweiligen Zulassungsbedingungen für die von ihr organisierten Weiterbildungen fest.

**Artikel 3.6 – Zulassung zum Vorbereitungsjahr**

Zugelassen zum Vorbereitungsjahr sind die Kandidaten, die mindestens 17 Jahre alt sind oder dieses Alter spätestens am 31. Dezember des Jahres erreichen, das dem Jahr vorangeht, in dem die entsprechenden Prüfungen vor außerschulischen Prüfungsausschüssen der Deutschsprachigen Gemeinschaft organisiert werden.

UNTERTITEL 2 – *Einschreibung Eines Schädulers oder Studenten*

**Artikel 3.7 – Maximale Überschreitung der Regelstudienzeit im Rahmen der Erstausbildung**

§ 1 - Die Einschreibung eines Studenten in eine im Hochschulwesen kurzer Studiendauer angesiedelte Erstausbildung wird verweigert, wenn durch diese Einschreibung die Studienzeit des Studenten über das Doppelte der gemäß Artikel 3.25 definierten Regelstudienzeit der jeweiligen Ausbildung hinausgeht.

§ 2 - In Abweichung von § 1 kann die Regierung auf der Grundlage eines vom Studenten begründeten Antrags und eines positiven Gutachtens der Hochschule diesem Studenten erlauben, sich in ein Studienjahr oder einen Teil eines Studienjahres einzuschreiben, selbst wenn der Student dadurch die doppelte Dauer der Regelstudienzeit überschreitet.

In Erwartung einer Entscheidung nimmt der Student an allen Ausbildungsaktivitäten teil. Andernfalls gilt er später nicht mehr als regulärer Student.

**Artikel 3.8 – Einschreibgebühren für die Erstausbildung und Studiengebühr**

§ 1 - Jeder Student, der eine Erstausbildung im Bereich des Hochschulwesens kurzer Studiendauer besuchen will, entrichtet jährlich eine Einschreibgebühr.

Die Einschreibgebühr beträgt 100 EUR.

Die Regierung legt die Modalitäten der Entrichtung der Einschreibgebühr fest.

§ 2 - Die Hochschule kann eine Studiengebühr erheben, die den Betrag von 370 EUR nicht überschreiten darf.

**Artikel 3.9 – Einschreibgebühren für die Zusatzausbildung und Studiengebühr**

§ 1 - Jeder Student, der die Zusatzausbildung besuchen will, entrichtet jährlich eine Einschreibgebühr.

Die Einschreibgebühr beträgt 100 EUR.

Die Regierung legt die Modalitäten der Entrichtung der Einschreibgebühr fest.

§ 2 - Die Hochschule kann eine Studiengebühr erheben, die den Betrag von 370 EUR nicht überschreiten darf.

**Artikel 3.10 – Einschreibgebühren für die Ausbildungsprojekte und Studiengebühr**

§ 1 - Jeder Student, der an einem Ausbildungsprojekt teilnehmen möchte, entrichtet eine Einschreibgebühr.

Die Hochschule legt die Höhe dieser Einschreibgebühr in dem Antrag fest, den sie der Regierung gemäß Artikel 2.10 zur Genehmigung des jeweiligen Ausbildungsprojektes unterbreitet.

§ 2 - Die Hochschule kann eine Studiengebühr erheben, die den Betrag von 370 EUR nicht überschreiten darf.

**Artikel 3.11 – Beherrschung der Unterrichtssprache bei der Einschreibung**

Bei der Einschreibung in eine im Hochschulwesen kurzer Studiendauer angesiedelte Erstausbildung weisen die Studenten im Studienbereich Krankenpflege die ausreichende und im Studienbereich Lehramt die gründliche Beherrschung der deutschen Sprache nach. Als Nachweis gelten die in Artikel 26 des Dekretes vom 19. April 2004 über die Vermittlung und den Gebrauch der Sprachen im Unterrichtswesen angeführten Nachweise.

Falls ein Student über keinen der in Absatz 1 angeführten Nachweise verfügt, obliegt es der Hochschule vor der Einschreibung zu prüfen, ob dieser Student die deutsche Sprache ausreichend beziehungsweise gründlich beherrscht. Diese Prüfung entspricht, was Inhalt und Kompetenzen angeht, den in Artikel 37 beziehungsweise Artikel 38 des Dekretes vom 19. April 2004 über die Vermittlung und den Gebrauch der Sprachen im Unterrichtswesen angeführten Kriterien.

In Abweichung von der in Absatz 1 festgelegten Bedingung können Studenten eingeschrieben werden, die die ausreichende beziehungsweise gründliche Beherrschung der deutschen Sprache nicht nachweisen können, wenn sie dem Unterricht im Rahmen eines Austauschprogramms mit einer anderen Hochschule oder Universität auf der Grundlage einer entsprechenden Vereinbarung zwischen den Einrichtungen folgen möchten.

Die Regierung kann in begründeten Fällen weitere Abweichungen von der in Absatz 1 festgelegten Bedingung gewähren.

**Artikel 3.12 – Reguläre Schüler und Studenten**

Der reguläre Schüler beziehungsweise Student ist ein Schüler beziehungsweise Student, der die Zulassungsbedingungen erfüllt und der sich gemäß dem in der Schulordnung festgelegten Verfahren fristgerecht eingeschrieben hat.

Der reguläre Schüler beziehungsweise Student nimmt an allen Ausbildungsaktivitäten teil, mit Ausnahme der Aktivitäten, für die er eine Unterrichtsbefreiung erhalten hat.

Jede Abwesenheit wird folglich begründet. Über die Annehmbarkeit der Begründung entscheidet der Fachbereichleiter, nachdem er den Schüler und, falls der Schüler minderjährig ist, seinen Erziehungsberechtigten oder den Studenten angehört hat.

Ein Schüler oder Student, der mehr als 60 halbe Tage unbegründet abwesend ist, ist nicht länger regulärer Schüler beziehungsweise Student. Fehlt ein Schüler oder Student im Praktikum unbegründet mehr als 20 halbe Tage, ist dieser nicht länger regulärer Schüler beziehungsweise Student.

**Artikel 3.13 – Freie Schüler und Studenten**

Jeder nicht regulär eingeschriebene Schüler oder Student kann von der Hochschule als freier Schüler oder Student zugelassen werden. Für jede abgelegte Prüfung wird dem freien Schüler oder Studenten eine Teilnahmebescheinigung ausgehändigt.

Der freie Schüler oder Student entrichtet eine Einschreibgebühr und Studiengebühr im Verhältnis zum Umfang der Ausbildungsaktivitäten, an denen er teilnimmt.

UNTERTITEL 3 – *Schul-, Studien- und Prüfungsordnung***Artikel 3.14 – Prinzip**

Bei der Einschreibung werden dem Schüler beziehungsweise dem Studenten die Schul-, die Studien- und die Prüfungsordnung ausgehändigt.

**Artikel 3.15 – Inhalt der Studienordnung**

Für jede angebotene Ausbildung enthält die Studienordnung mindestens folgende Angaben:

1. die Ziele und den Inhalt jeder Ausbildung, das Ausbildungsprogramm und die Aufteilung der Ausbildung in Studienjahre und Studiengänge;
2. die Modalitäten, die gegebenenfalls eine Unterrichtsbeefreiung oder eine Reduzierung der Studiendauer gestatten;
3. die Anzahl Punkte, die mit jedem Studiengang verbunden sind;
4. die Organisation der Ausbildung als vollzeitiges oder gegebenenfalls als teilzeitiges, zeitversetztes oder modularisiertes Kontakt- oder Fernstudium;
5. das Verfahren, das eine Übertragung der Prüfungsnoten gestattet;
6. die Bedingungen, unter denen Studenten in anderen belgischen oder ausländischen Einrichtungen des Hochschulwesens Ausbildungsaktivitäten besuchen und Prüfungen ablegen können.

**Artikel 3.16 – Inhalt der Prüfungsordnung**

In der Prüfungsordnung sind mindestens folgende Angaben vermerkt:

1. das Verfahren, das die Art der Prüfung eines jeden Studiengangs festlegt;
2. der Gewichtungskoeffizient jeder Prüfung;
3. die Zeiträume, während derer die Prüfungen abgehalten werden;
4. das Verfahren, das die Öffentlichkeit der mündlichen und der schriftlichen Prüfungen gewährleistet;
5. die Zusammensetzung und die Arbeitsweise der Prüfungsausschüsse;
6. das Verfahren zur Beratung und zur Veröffentlichung der Prüfungsergebnisse;
7. die Einspruchsmöglichkeiten gegen eine Entscheidung des Prüfungsausschusses; das betreffende Verfahren sieht eine Anhörung des Studenten vor, bei der er sich durch einen Verteidiger seiner Wahl beistehen lassen kann.

**Artikel 3.17 – Inhalt der Schulordnung**

Die Schulordnung enthält insbesondere Bestimmungen über:

1. die Einschreibemodalitäten, einschließlich der Einschreibefrist;
2. die Rechte und Pflichten des Schülers oder Studenten, insbesondere bezüglich des regelmäßigen Schulbesuchs und der Modalitäten der Kontrolle der Anwesenheiten;
3. die Öffnungszeiten der Schule;
4. die Organisation des Schuljahres und des akademischen Jahres, einschließlich der Urlaubs- und Ferienregelung;
5. die Ordnungs- und Disziplinarmaßnahmen und das diesbezügliche Verfahren.

UNTERTITEL 4 – *Ausbildungsprogramm und Studienumfang***Artikel 3.18 – Ausbildungsprogramm der Erstausbildung**

Das Studienprogramm der Erstausbildung besteht aus einem kohärenten Ganzen an Ausbildungsaktivitäten, die zur Erlangung der in den Artikeln 2.7 und 2.8 angeführten Kompetenzen dienen, die derjenige besitzen muss, der eine Ausbildung abschließt.

Die Hochschule berücksichtigt bei der Festlegung der Ausbildungsprogramme die auf Grundlage oder in Ausführung von Gesetzen, Dekreten oder europäischen Richtlinien geltenden Bedingungen, die den Zugang zu bestimmten Ämtern oder Berufen regeln, oder Bestimmungen über die Ausbildung.

**Artikel 3.19 – Ausbildungsprogramm der Zusatzausbildung**

Das Ausbildungsprogramm besteht aus einem kohärenten Ganzen an Ausbildungsaktivitäten, die zur Erlangung definierter Kompetenzen dienen, die derjenige besitzen muss, der eine Zusatzausbildung abschließt.

Die Hochschule berücksichtigt bei der Festlegung der Ausbildungsprogramme die auf Grundlage oder in Ausführung von Gesetzen, Dekreten oder europäischen Richtlinien geltenden Bedingungen, die den Zugang zu bestimmten Ämtern oder Berufen regeln, oder Bestimmungen über die Ausbildung.

**Artikel 3.20 – Ausbildungsprogramm des Vorbereitungsjahres**

Das Studienprogramm des Vorbereitungsjahres besteht aus einem kohärenten Ganzen an Ausbildungsaktivitäten, die dazu dienen, den Schüler auf die Prüfungen vorzubereiten, die er nach Abschluss des Vorbereitungsjahres vor außerschulischen Prüfungsausschüssen der Deutschsprachigen Gemeinschaft ablegen wird.

**Artikel 3.21 – Studienumfang der Erstausbildung**

Der Studienumfang jedes Studienjahres und jeder Unterteilung des Ausbildungsprogramms wird von der Hochschule in Studienpunkten ausgedrückt.

Der Studienumfang jedes Studienjahres beinhaltet insgesamt mindestens 1440 Stunden Ausbildungsaktivitäten, Eigenarbeit, Vorbereitung einer Studienabschlussarbeit sowie Portfolioarbeit und entspricht 60 Studienpunkten.

Der Gesamtumfang der Erstausbildung Bachelor macht 180 Studienpunkte aus.

**Artikel 3.22 – Studienumfang der Zusatzausbildung**

In dem Antrag, den die Hochschule der Regierung zwecks Genehmigung einer Zusatzausbildung unterbreitet, legt die Hochschule den Studienumfang der Zusatzausbildung fest, den sie in Studienpunkten ausdrückt, wobei es sich um mindestens 40 Studienpunkten handeln muss.

**Artikel 3.23 – Studienumfang der Ausbildungsprojekte**

In dem Antrag, den die Hochschule der Regierung zwecks Genehmigung eines Ausbildungsprojektes unterbreitet, legt die Hochschule den Studienumfang des Ausbildungsprojektes fest, den sie in Studienpunkten ausdrückt.

**Artikel 3.24 – Studienumfang des Vorbereitungsjahres**

Der Studienumfang des Vorbereitungsjahres beinhaltet mindestens 1280 Unterrichtsstunden von 50 Minuten.

**Artikel 3.25 – Dauer der Erstausbildung**

Die Regelstudienzeit der Erstausbildung beläuft sich auf drei Studienjahre. Unbeschadet der in Artikel 3.30 erwähnten Bestimmungen wird niemand zur Abschlussprüfung der Erstausbildung zugelassen, wenn er seinen Studien nicht mindestens drei akademische Jahre gewidmet hat.

**Artikel 3.26 – Dauer der Zusatzausbildung**

In dem Antrag, den die Hochschule der Regierung zwecks Genehmigung einer Zusatzausbildung unterbreitet, legt die Hochschule die Dauer der Zusatzausbildung fest, die in keinem Fall fünf Studienjahre überschreiten darf.

**Artikel 3.27 – Dauer der Ausbildungsprojekte**

In dem Antrag, den die Hochschule der Regierung zwecks Genehmigung eines Ausbildungsprojektes unterbreitet, legt die Hochschule die Dauer des Ausbildungsprojektes fest, das in keinem Fall vier Studienjahre überschreiten darf.

**Artikel 3.28 – Dauer der Weiterbildungen**

Die Hochschule legt die Dauer der Weiterbildungen fest.

**Artikel 3.29 – Dauer des Vorbereitungsjahres**

Die Dauer des Vorbereitungsjahres erstreckt sich auf ein Schuljahr.

**UNTERTITEL 5 – Unterrichtsbefreiung oder Reduzierung der Studiendauer****Artikel 3.30 – Prinzip**

§ 1 - Die Hochschule kann Personen, die Inhaber eines Studiennachweises des Hochschulwesens sind oder mindestens ein Studienjahr einer anderen Hochschulausbildung bestanden haben, Unterrichtsbefreiungen oder die Reduzierung der Studiendauer gewähren.

§ 2 - Die Person, die in den Genuss einer Unterrichtsbefreiung oder Reduzierung der Studiendauer gelangen möchte, reicht zum Zeitpunkt der Einschreibung einen schriftlichen Antrag ein.

Eine Unterrichtsbefreiung ist nur möglich für Fächer, die denselben oder einen vergleichbaren Unterricht zum Inhalt haben und in denen die Person bereits eine Prüfung abgelegt hat, die sie mit mindestens 60% der Punkte bestanden hat.

Die Hochschule kann der Person, die eine Befreiung erhalten hat, ferner erlauben, Ausbildungsaktivitäten des Studienjahres, das dem folgt, in dem sie eingeschrieben ist, zu besuchen und die jeweiligen Prüfungen abzulegen.

Die Reduzierung der Studiendauer darf höchstens ein Drittel der Gesamtstudiendauer ausmachen, beziehungsweise höchstens zwei Drittel in dem Fall, wo eine Person, die das Diplom als Kindergärtner besitzt, das Diplom als Primarschullehrer erwerben möchte sowie im umgekehrten Fall.

**UNTERTITEL 6 – Organisation des Schuljahres und des Akademischen Jahres****Artikel 3.31 – Dauer des Schuljahres und des akademischen Jahres**

Die Regierung bestimmt Beginn und Ende des akademischen Jahres, wobei der Beginn des Jahres zwischen dem 1. und 15. September liegt und das Ende spätestens am ersten Freitag im Monat Juli.

Die Regierung bestimmt Beginn und Ende des Schuljahres, wobei es frühestens am letzten Montag im Monat August beginnt und spätestens am ersten Freitag im Monat Juli endet. Die Schule ist zwischen 180 und 184 Unterrichtstagen geöffnet. Im Falle des Vorbereitungsjahres wird diese Anzahl Tage um die Anzahl gekürzt, die im Rahmen der Teilnahme an den Prüfungssitzungen vor dem außerschulischen Prüfungsausschuss der Deutschsprachigen Gemeinschaft erforderlich ist.

**Artikel 3.32 – Unterrichtsfreie Tage**

§ 1 - An folgenden Tagen findet kein Unterricht statt:

1. an allen Samstagen und Sonntagen,
2. am 1. November,
3. am 11. November,
4. am 15. November,
5. am 24., 25. und 26. Dezember,
6. am 1. Januar,
7. am Ostermontag,
8. am 1. Mai,
9. an Christi Himmelfahrt,
10. am Pfingstmontag.

Die Regierung kann weitere außerplanmäßige freie Tage gewähren. Die Unterrichtsstunden die auf Grund eines außerplanmäßigen freien Tages verloren gegangen sind, werden nachgeholt.

Die Weihnachts- und Osterferien haben jeweils eine Dauer von 2 Wochen. Der Entspannungsurlaub von Allerheiligen sowie der Entspannungsurlaub in der zweiten Hälfte des akademischen Jahres beziehungsweise Schuljahres haben jeweils eine Dauer von einer Woche. Die Regierung legt Anfangs- und Enddaten der Ferien und Urlaube fest, mit Ausnahme des Entspannungsurlaubs in der zweiten Hälfte des akademischen Jahres, dessen Anfangs- und Enddatum von der Hochschule zu Beginn des betreffenden akademischen Jahres festgelegt werden.

Was die Brevetausbildung und das Vorbereitungsjahr betrifft, legt die Regierung unter Beachtung der in Artikel 3.31 Absatz 2 angeführten Anzahl Öffnungstage zusätzliche unterrichtsfreie Tage fest.

§ 2 - In Abweichung von § 1 können Praktika an unterrichtsfreien Tagen stattfinden.

§ 3 - In Abweichung von § 1 können auf Hochschulebene die Ausbildungsaktivitäten im Rahmen einer Zusatzausbildung oder eines Ausbildungsprojektes sowie Weiterbildungen auch samstags stattfinden. Im Rahmen der Erstausbildung finden die Ausbildungsaktivitäten nur anlässlich besonderer Gegebenheiten samstags statt.

UNTERTITEL 7 – *Organisation der Prüfungen und Studienabschluss***Artikel 3.33 – Erstausbildung und Zusatzausbildung**

§ 1 - Im Laufe eines jeden akademischen Jahres oder Schuljahres veranstaltet die Hochschule für alle Erst- und Zusatzausbildungen jeweils zwei Prüfungssitzungen pro Studienjahr.

Sie bildet für alle Erst- und Zusatzausbildungen jeweils einen Prüfungsausschuss pro Studienjahr.

In Abweichung von Absatz 1 kann die Hochschule weitere Prüfungssitzungen für Studenten organisieren, die den Unterricht im Rahmen eines Austauschprogramms mit einer anderen Hochschule oder Universität auf der Grundlage einer entsprechenden Vereinbarung zwischen den Einrichtungen besuchen.

§ 2 - Der Prüfungsausschuss eines bestimmten Studienjahres darf keinen Studenten, der nicht alle im Ausbildungsprogramm dieses Studienjahres vorgesehenen Prüfungen absolviert hat, ausgenommen derjenigen, für die ihm eine Befreiung gewährt wurde, bestehen lassen.

Der Student, der zum nächsten Studienjahr zugelassen wird, weist zusätzlich mindestens 50% der in jeder Prüfung zu vergebenden Punkte und mindestens 60% der Gesamtzahl der zu vergebenden Punkte auf. Erfüllt der Student diese Bestimmungen nicht, kann der Prüfungsausschuss beschließen, dass er trotzdem versetzt wird.

Kein Student darf mehr als zwei Mal während eines akademischen Jahres ein und dieselbe Prüfung ablegen.

§ 3 - In Abweichung von § 2 kann die Regierung für die Brevetausbildung in Krankenpflege zusätzliche und abweichende Modalitäten und Bedingungen festlegen, wobei in keinem Fall 50% der Gesamtzahl der zu vergebenden Punkte unterschritten werden darf.

Die Regierung legt die weiteren Modalitäten der Organisation der Prüfungen fest.

**Artikel 3.34 – Übertragung von Prüfungsergebnissen und bedingte Versetzung innerhalb einer Ausbildung**

§ 1 - Im Hochschulwesen kurzer Studiendauer und in der Brevetausbildung in Krankenpflege kann der Student vom Prüfungsausschuss nach Abschluss einer vollständigen ersten Prüfungssitzung in der zweiten Sitzung von jenen Prüfungen befreit werden, die er mit mindestens 60% der Punkte bestanden hat.

§ 2 - Der Prüfungsausschuss kann dem Studenten, der das Studienjahr nicht bestanden hat, die Erlaubnis erteilen, die Resultate der mit mindestens 60% bestandenen Prüfungen auf das folgende akademische Jahr zu übertragen. Der Student erhält eine Unterrichts- und Prüfungsbefreiung.

Der Prüfungsausschuss kann dem Studenten ferner erlauben, Ausbildungsaktivitäten des Studienjahres, das dem folgt, in dem er eingeschrieben ist, zu besuchen und die jeweiligen Prüfungen abzulegen.

Absatz 1 und 2 sind auf die Brevetausbildung in Krankenpflege anwendbar.

§ 3 - In Ausnahmefällen, die auf Umstände zurückzuführen sind, die in keinem unmittelbaren Zusammenhang mit den Ausbildungsaktivitäten stehen und die vom Prüfungsausschuss festgelegt werden, kann der Prüfungsausschuss dem Studenten, der die Prüfungen der zweiten Sitzung eines Studienjahres nicht bestanden hat, eine bedingte Versetzung gewähren und dem Studenten erlauben, sich in das darauf folgende Studienjahr einzuschreiben.

Wird der Antrag genehmigt, legt der Student vor dem 1. Februar des darauf folgenden akademischen Jahres die Prüfungen ab, die ihm vom Prüfungsausschuss auferlegt werden und die sich auf die Unterrichtsinhalte des vorhergehenden Studienjahres beziehen. Für den betreffenden Studenten wird die zweite Sitzung verlängert, bis er diese Prüfungen abgelegt hat und über ihn beraten worden ist. Um zu bestehen, muss der Student mindestens 50% in jeder der abzulegenden Prüfungen und mindestens 60% der Gesamtzahl der bei diesen Prüfungen zu vergebenden Punkte erreichen. Legt der Student nicht alle Prüfungen innerhalb der festgelegten Fristen ab oder besteht er nicht, ist er erneut regulärer Student des vorhergehenden Studienjahres. Besteht er, bleibt er regulärer Student des Studienjahres, in dem er eingeschrieben ist.

§ 4 - Die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft legt alle weiteren Modalitäten der Übertragung der Prüfungsergebnisse, der Belegung bestimmter Ausbildungsaktivitäten des darauf folgenden Studienjahres und der bedingten Versetzung fest.

**Artikel 3.35 – Zertifizierung der Erstausbildung**

Dem regulären Schüler beziehungsweise Studenten, der mit Ausnahme der gewährten Prüfungsbefreiung die Prüfungen des letzten Studienjahres besteht, wird das entsprechende in Artikel 2.6 angeführte Abschlussdiplom der Erstausbildung verliehen.

Am Ende eines Studienjahres erhält der Student auf Anfrage von der Hochschule eine Bescheinigung mit Angabe der gesammelten Studienpunkte und der entsprechenden Inhalte.

**Artikel 3.36 – Zertifizierung der Zusatzausbildung**

Dem regulären Studenten, der mit Ausnahme der gewährten Prüfungsbefreiungen die Prüfungen der Zusatzausbildung besteht, wird ein Studiennachweis verliehen.

Am Ende eines Studienjahres erhält der Student auf Anfrage von der Hochschule eine Bescheinigung mit Angabe der gesammelten Studienpunkte und der entsprechenden Inhalte.

UNTERTITEL 8 – *Diplome***Artikel 3.37 – Abfassen der Diplome**

Die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft legt die Modelle und die Vorschriften bezüglich des Abfassens der Diplome fest.

Die Hochschule stellt kostenlos einen Diplomzusatz zu den auf Hochschulebene im Rahmen der Erst- oder Zusatzausbildung verliehenen Diplomen aus, um die akademische und berufliche Anerkennung der erworbenen Qualifikation auf internationaler Ebene zu erleichtern. Der Diplomzusatz wird nach dem von der Regierung festgelegten Modell in deutscher, englischer und französischer Sprache verfasst.

**Artikel 3.38 – Kontrolle**

§ 1 - Die Regierung kontrolliert, ob die Vergabe der Diplome im Einklang mit den gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Bestimmungen erfolgte.

§ 2 - Die verliehenen Diplome und die entsprechenden Diplomzusätze sind erst rechtskräftig, wenn sie nach der Kontrolle mit dem von der Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft dafür vorgesehenen Stempel versehen sind.

Die Hochschule bewahrt eine Kopie des mit dem Stempel versehenen Diploms auf.

§ 3 - In Abweichung von § 2 wird das Diplom der Erstausbildung in Krankenpflege und das Brevet von der Regierung unterzeichnet und gegebenenfalls gemäß den Bestimmungen, die von dem für das Gesundheitswesen zuständigen föderalen Minister festgelegt werden, in das entsprechende Register eingetragen.

Das Diplom einer Zusatzausbildung in Krankenpflege wird von der Regierung unterzeichnet.

**Artikel 3.39 – Verlust eines Diploms**

Bei Verlust des Diploms erhält der Schüler oder der Student eine von der Regierung ausgestellte Bescheinigung, aus der hervorgeht, dass der Schüler oder der Student das Diplom erhalten hat. Diese Bescheinigung hat denselben Wert wie das Diplom.

UNTERTITEL 9 – *Disziplinarmassnahmen*

**Artikel 3.40 – Allgemeines**

§ 1 - Der vorübergehende Ausschluss von den Ausbildungsaktivitäten und die Exmatrikulation sind die einzigen Disziplinarmaßnahmen.

Sie werden nur in außergewöhnlichen Fällen verhängt und müssen in einem angemessenen Verhältnis zu den Beanstandungen stehen.

§ 2 - Disziplinarmaßnahmen werden vom Direktor nach Rücksprache mit dem zuständigen Fachbereichleiter ausgesprochen.

**Artikel 3.41 - Vorübergehender Ausschluss**

Bei einem vorübergehenden Ausschluss ist der Student von allen Ausbildungsaktivitäten ausgeschlossen.

Ein Student kann im Laufe eines akademischen Jahres während höchstens 10 Schultagen vorübergehend von allen Ausbildungsaktivitäten ausgeschlossen werden.

**Artikel 3.42 – Verfahren beim vorübergehenden Ausschluss und bei der Exmatrikulation**

Bei einem vorübergehenden Ausschluss von drei Schultagen oder weniger wird der Student angehört.

Ein vorübergehender Ausschluss von mehr als drei Schultagen oder eine Exmatrikulation kann nur anhand eines Verfahrens vorgenommen werden, das folgende Grundsätze beachtet:

1. ein vorhergehendes Gutachten des Fachbereichleiters, der zuvor mit den betroffenen Dozenten Rücksprache genommen hat, wird eingeholt;
2. der Student hat Einsicht in die Disziplinarakte;
3. der Student wird angehört, gegebenenfalls in Anwesenheit seines Rechtsbeistandes;
4. die getroffene Entscheidung wird schriftlich begründet und dem Studenten anhand eines Einschreibebriefs zugestellt.

TITEL IV - QUALITÄTSKONTROLLE

**Artikel 4.1 – Modalitäten der Qualitätskontrolle**

Die Hochschule unterzieht sich internen und externen Qualitätskontrollen:

1. Die Hochschule wacht ständig und verantwortlich über die Qualität ihrer Ausbildungs- und Forschungsaktivitäten, indem sie unter anderem im Rahmen des Managements eine eigene Betriebskultur der Evaluierung entwickelt.
2. Die Hochschule bezieht Studenten und externe Spezialisten aus der Berufswelt in den Prozess der internen und externen Qualitätskontrolle ein.
3. Die Hochschule evaluiert mindestens alle fünf Jahre in Anlehnung an die europaweit gültigen Erfordernisse die Qualität der Ausbildungs-, Forschungs- und Weiterbildungsaktivitäten der Hochschule und zwar möglichst in Zusammenarbeit mit anderen belgischen oder ausländischen Hochschulen, Universitäten oder Dritteinrichtungen. Sie überprüft, inwiefern die Hochschulstruktur, die Methoden und Ergebnisse der Ausbildungs-, Forschungs- und Weiterbildungsaktivitäten mit den Zielen des Bildungsprojektes übereinstimmen, nimmt Rücksprache mit den Arbeitgebern der Studienabsolventen und unterbreitet Vorschläge zur künftigen Entwicklung der Hochschule. Die Resultate und Vorschläge dieser Evaluierung werden in einem Bericht niedergeschrieben und veröffentlicht.
4. Die Hochschule trägt den Resultaten der Evaluierung im Rahmen der Bildungspolitik der Hochschule Rechnung.

**Artikel 4.2 – Überwachung der Qualitätskontrolle**

Die Regierung überwacht die Qualität der Hochschule. Zu diesem Zweck:

1. überprüft sie regelmäßig die Funktionsweise der von der Hochschule durchgeführten internen und externen Qualitätskontrolle;
2. achtet sie darauf, dass die Hochschule die Resultate der Qualitätsevaluierung im Rahmen ihrer Bildungspolitik umsetzt;
3. berichtet die Hochschule in ihrem Jahresbericht über ihre Qualitätskontrolle und über die von ihr getroffenen Maßnahmen zur Umsetzung der im Rahmen der internen und externen Evaluierung ermittelten Resultate und ausgearbeiteten Vorschläge;
4. kann die Regierung regelmäßig, unbeschadet der ideologischen, wissenschaftlichen, pädagogischen und künstlerischen Freiheit, eine Vergleichsprüfung der Qualität der Ausbildungsaktivitäten in von ihr bestimmten Studiengängen oder Bildungsbereichen durchführen lassen. Diesbezüglich setzt die Regierung eine Kommission unabhängiger Experten ein, die ihre Untersuchungsergebnisse in einem Bericht niederschreibt, der veröffentlicht wird.

Sollten nach Auffassung der Regierung die Ergebnisse der von dieser externen Kommission durchgeführten Qualitätskontrolle zeigen, dass die Qualität der Ausbildungs-, Forschungs- und Weiterbildungsaktivitäten an der Hochschule unzureichend ist, legt der Verwaltungsrat der Hochschule innerhalb von sechs Monaten nach Erhalt des Gutachtens der Regierung einen Plan vor, in dem er die Maßnahmen anführt, die die Hochschule zur Beseitigung der festgestellten Mängel trifft.

Anschließend unterrichtet der Verwaltungsrat der Hochschule die Regierung jährlich in einem detaillierten Bericht über die Ausführung dieses Plans und über die durch die getroffenen Maßnahmen hervorgerufenen Auswirkungen. Nach Ablauf eines Zeitraums von vier Jahren nimmt die externe Kommission erneut eine externe Evaluierung der Qualität der jeweiligen Ausbildungs-, Forschungs- und Weiterbildungsaktivitäten vor. Die Ergebnisse werden in einem Bericht niedergeschrieben und veröffentlicht. Kommt die Kommission zu dem Schluss, dass die Qualität weiterhin unzureichend ist, kann die Regierung gemäß Artikel 7.10 § 2 die Rückerstattung von Funktionsmitteln vornehmen.



**TITEL V – DIENSTRECHT DER HOCHSCHULE****UNTERTITEL 1 – Allgemeine Bestimmungen****Artikel 5.1 – Anwendungsbereich**

Vorliegender Titel findet Anwendung auf alle Personalkategorien der Hochschule, mit Ausnahme des Unterhaltungspersonals, auf das ausschließlich Untertitel 15 des vorliegenden Titels Anwendung findet.

Die Bestimmungen dieses Titels, die sich spezifisch auf die Religionsdozenten oder Religionslehrer beziehen, sind auf diese Personalmitglieder nur im Rahmen der Ausübung ihres Amtes als Religionsdozent oder Religionslehrer anwendbar.

**Artikel 5.2 – Befähigungsnachweise**

Für die Anwendung des vorliegenden Dekrets handelt es sich bei den Befähigungsnachweisen im Hochschulwesen kurzer Studiendauer um jene, die im Königlichen Erlass vom 22. April 1969 zur Festlegung der erforderlichen Befähigungsnachweise der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der Einrichtungen des staatlichen Vor-, Primar-, Sonder- und Mittelschulwesens, des technischen Unterrichts, des Kunstunterrichts und des Normalschulwesens und der von diesen Einrichtungen abhängenden Internate als erforderliche Befähigungsnachweise angeführt werden.

Bei den Befähigungsnachweisen im Vorbereitungs- und im ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterricht des Studienbereichs Krankenpflege handelt es sich zusätzlich zu den im vorhergehenden Absatz erwähnten Befähigungsnachweise ebenfalls um jene, die im Königlichen Erlass vom 30. Juli 1975 über die für ausreichend erachteten Titel in den subventionierten Unterrichtsanstalten des technischen und beruflichen Sekundarschulwesens mit vollem Lehrplan und des Fortbildungsschulwesens als erforderliche oder für ausreichend erachtete Befähigungsnachweise festgelegt sind.

**Artikel 5.3 – Ämter in der Hochschule**

Bei den Ämtern in der Hochschule handelt es sich um die in Artikel 6 D und E und in Artikel 7 a Nummer 3bis und Nummer 4bis des Königlichen Erlasses vom 2. Oktober 1968 zur Festlegung und Einteilung der Ämter der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals, des paramedizinischen Personals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der Ämter der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes, beauftragt mit der Aufsicht dieser Einrichtungen, angeführten Ämter und die in den Artikeln 8.7 und 8.8 angeführten Ämter.

**UNTERTITEL 2 – Pflichten und Unvereinbarkeiten****Kapitel 1 – Pflichten****Artikel 5.4 – Vertretung der Belange und Interessen**

Die Personalmitglieder vertreten im Rahmen der Ausübung ihres Amtes die Belange und Interessen der Hochschule.

**Artikel 5.5 – Erfüllung der auferlegten Pflichten**

Bei der Ausübung ihres Amtes erfüllen die Personalmitglieder persönlich und gewissenhaft die ihnen durch Gesetz, Dekret, Erlass und Verordnung sowie durch den Bezeichnungs- beziehungsweise Ernennungsakt auferlegten Pflichten.

**Artikel 5.6 – Angemessene Verhaltensweisen**

Die Personalmitglieder verhalten sich sowohl in ihren dienstlichen Beziehungen als auch im Umgang mit der Öffentlichkeit, dem Personal, den Schülern und den Studenten völlig korrekt. Sie helfen einander, insofern die Belange der Hochschule es erfordern, und vermeiden alles, was die Ehre und Würde ihres Amtes beeinträchtigen kann.

**Artikel 5.7 – Propagandaverbot**

Die Personalmitglieder dürfen die Schüler und Studenten weder für politische, religiöse, philosophische, ideologische und kommerzielle Propaganda benutzen noch sie einer solchen Propaganda aussetzen.

**Artikel 5.8 – Erforderliche Leistungen**

Die Personalmitglieder erbringen im Rahmen der gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Bestimmungen und der Pflichten, die sich aus dem Bezeichnungs- beziehungsweise Ernennungsakt ergeben, die Leistungen, die für eine korrekte Arbeitsweise der Hochschule erforderlich sind. Sie sind verpflichtet, sich regelmäßig weiterzubilden.

Sie dürfen die Ausübung ihres Amtes ohne vorherige Erlaubnis des Schulträgers oder seines Vertreters nicht aussetzen.

**Artikel 5.9 – Bekanntmachungsverbot von Angelegenheiten mit vertraulichem Charakter**

Es ist den Personalmitgliedern untersagt, die ihnen durch ihr Amt bekannt gewordenen Angelegenheiten mit vertraulichem Charakter bekannt zu machen.

**Artikel 5.10 – Verbot der Forderung und Annahme von Geschenken und Vorteilen**

Es ist den Personalmitgliedern untersagt, weder direkt noch über eine Mittelsperson Zuwendungen, Geschenke, Belohnungen oder irgendwelche Vorteile zu erbitten, zu fordern oder anzunehmen, selbst wenn dies außerhalb der Ausübung ihres Amtes geschieht, insofern diese die Personalmitglieder in der Ausübung ihres Amtes gemäß den vorliegenden Bestimmungen beeinflussen können.

**Kapitel 2 – Unvereinbarkeiten****Artikel 5.11 – Unvereinbare Beschäftigungen**

Jede Beschäftigung, die die Erfüllung der Amtspflichten beeinträchtigt oder mit der Würde des Amtes im Widerspruch steht, ist mit der Eigenschaft als Personalmitglied der Hochschule unvereinbar.

**Artikel 5.12 – Entlassung auf Grund einer Unvereinbarkeit und Einspruchsmöglichkeit**

Stellt der Schulträger fest, dass ein Personalmitglied sich fortdauernd einer Beschäftigung widmet, die im Sinne des Artikels 5.11 mit seinem Amt in der Hochschule unvereinbar ist, teilt er dies und die sich daraus ergebenden Folgen dem Personalmitglied per Einschreiben mit, nachdem er es zuvor angehört hat. Im Einschreiben wird auf das in Absatz 3 angeführte Einspruchsrecht verwiesen. Dieses Einschreiben wird am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam.

Außer bei einem schwerwiegenden Fehler kann sich das Personalmitglied gegen jegliches Risiko einer Entlassung schützen, indem es nachweist, dass es die ihm vorgeworfene Beschäftigung nicht mehr ausübt.

Unter Vorbehalt der Anwendung des vorhergehenden Absatzes hat die Zustellung zur Folge, dass das Personalmitglied, sofern es nicht innerhalb von 10 Tagen vor der Einspruchskammer per Einschreiben Einspruch erhebt, nach dieser Zeitspanne umgehend entlassen wird.

Ein Einspruch hat aufschiebende Wirkung. Der Schulträger entscheidet innerhalb von 30 Tagen nach Erhalt des Gutachtens, das die Einspruchskammer innerhalb von 45 Tagen abgibt, ob er die Entlassung vornimmt. Die Entlassung wird per Einschreiben zugestellt. Das Einschreiben wird am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam.

### UNTERTITEL 3 – Zugang zu den Ämtern

#### Kapitel 1 – Allgemeine Bestimmungen

##### Artikel 5.13 – Prinzip

Mit Ausnahme des Amtes des Fachbereichleiters und des Amtes des Direktors, die in Form eines Mandates vergeben werden, können alle anderen Ämter von zeitweilig bezeichneten oder definitiv ernannten Personalmitgliedern ausgeübt werden.

##### Artikel 5.14 – Eidesleistung

Beim ersten Dienstantritt legt das Personalmitglied den Eid gemäß der in Artikel 2 des Dekretes vom 20. Juli 1831 über den Eid auf die eingesetzte konstitutionelle Monarchie mit Volksvertretung festgelegten Formel ab.

Die Regierung bezeichnet die Behörde, vor der der Eid abgelegt wird.

#### Kapitel 2 – Zeitweilige Bezeichnung und zeitweiliges Personal

##### Abschnitt 1 – Allgemeines

##### Artikel 5.15 – Bezeichnungsbedingungen

§ 1 - Niemand darf vom Schulträger zeitweilig in ein Amt der Hochschule bezeichnet werden, wenn er zum Zeitpunkt der Bezeichnung nicht folgende Bedingungen erfüllt:

1. Bürger der Europäischen Union sein, die Regierung kann eine Abweichung von dieser Bedingung gewähren;
2. ein Verhalten haben, das den Anforderungen des Amtes entspricht;
3. die bürgerlichen und politischen Rechte besitzen;
4. den Milizgesetzen genügt haben;
5. Inhaber eines in Artikel 5.2 vorgesehenen Befähigungsnachweises sein, der dem zu vergebenden Amt entspricht, oder während drei aufeinander folgenden Jahren die in Artikel 5.18 vorgesehene Abweichung für das zu vergebende Amt erhalten haben, wobei die einzelnen Abweichungen sich über einen Mindestzeitraum von fünfzehn Wochen erstrecken haben müssen und dies jeweils vor dem 11. Mai;
6. bei Amtsantritt ein höchstens sechs Monate vorher ausgestelltes ärztliches Attest abgeben, aus dem hervorgeht, dass sein Gesundheitszustand weder die Gesundheit der Schüler beziehungsweise Studenten noch die der anderen Personalmitglieder in Gefahr bringt;
7. den Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen in Bezug auf die Sprachenregelung entsprechen;
8. die Bewerbung in der Form und in der Frist, die im Aufruf an die Bewerber festgesetzt sind, eingereicht haben.

Die Religionsdozenten oder Religionslehrer werden auf Vorschlag des für die jeweilige Religion zuständigen Kultusträgers, falls es ihn gibt, vom Schulträger zeitweilig bezeichnet. Sie werden auch vom Schulträger auf Vorschlag oder mit Einwilligung des für die jeweilige Religion zuständigen Kultusträgers, falls es ihn gibt, ihres Amtes als Religionsdozent oder Religionslehrer enthoben.

§ 2 - Der Schulträger darf ein zeitweiliges Personalmitglied nur nach Anwendung der Regelung über die Zurdispositionstellung wegen Stellenmangels und über die Wiedereinberufung in den Dienst bezeichnen.

§ 3 - Die Bestimmungen des vorliegenden Artikels finden keine Anwendung auf Gastdozenten, die für eine begrenzte Zeit auf Honorarbasis eingestellt werden.

##### Artikel 5.16 – Aufstellung eines Bezeichnungsaktes

Für jede Bezeichnung in ein Amt wird vom Schulträger ein Bezeichnungsakt aufgestellt, von dem dem Personalmitglied eine Abschrift ausgehändigt wird.

Dieser Bezeichnungsakt enthält mindestens folgende Angaben:

1. die Identität des Schulträgers;
2. die Identität des Personalmitgliedes;
3. das auszuübende Amt, die Besonderheiten und den Umfang des Auftrags;
4. den Hinweis, ob die Stelle offen oder nicht offen ist, und in letzterem Fall den Namen des Stelleninhabers sowie gegebenenfalls den Namen seines zeitweiligen Vertreters;
5. das Datum des Dienstantritts.

Erfolgt innerhalb von 14 Tagen nach Amtsantritt des Personalmitgliedes keine Aufstellung eines Bezeichnungsaktes gemäß den Absätzen 1 und 2, ist davon auszugehen, dass das Personalmitglied ausschließlich unter den im vorliegenden Dekret festgelegten Bedingungen in dem Amt, für den Auftrag und in der Stelle bezeichnet wird, die es tatsächlich besetzt.

##### Abschnitt 2 – Vorrangregelung

##### Artikel 5.17 – Regel

Für eine Bezeichnung als zeitweiliges Personalmitglied in einer offenen Stelle eines Amtes oder in einer nicht offenen Stelle eines Amtes, deren Inhaber oder das ihn zeitweilig ersetzende Personalmitglied für einen anfänglich ununterbrochenen Zeitraum von mindestens fünfzehn Wochen ersetzt werden muss, hat ein Bewerber Vorrang, wenn er folgende Bedingungen erfüllt:

1. er hat seine Bewerbung eingereicht;
2. er kann im Laufe der letzten fünf Schul- beziehungsweise akademischen Jahre mindestens 360 Tage hauptamtlichen Dienstes in dem betreffenden Amt geltend machen, die sich über mindestens zwei Schul- beziehungsweise akademische Jahre erstrecken;
3. er kann die meisten vollständigen Einheiten von 360 Tagen hauptamtlichen Dienstes im betreffenden Amt geltend machen;

4. er ist für dieses Amt Inhaber eines entsprechenden in Artikel 5.2 vorgesehenen Befähigungsnachweises oder er hat während drei Jahren nacheinander die in Artikel 5.18 vorgesehene Abweichung für das zu vergebende Amt erhalten, wobei die einzelnen Abweichungen sich über einen Mindestzeitraum von fünfzehn Wochen erstreckt haben müssen und dies jeweils vor dem 11. Mai;

5. der letzte der in Artikel 5.22 angeführten Beurteilungsberichte der beiden letzten Schuljahre oder akademischen Jahre, in denen der Bewerber vor dem 11. Mai jeweils für einen ununterbrochenen Zeitraum von mindestens 15 Wochen im aktiven Dienst war, schließt mindestens mit dem Vermerk «gut»; liegt für diese Jahre kein Beurteilungsbericht vor, gilt vorliegende Bedingung als erfüllt.

Einem Bewerber, der Dienstage in einem anderen Amt geleistet hat, für das er den in Artikel 5.2 erwähnten Befähigungsnachweis besitzt, werden diese Dienstage den in Absatz 1 Nummer 2 erwähnten Tagen, die zur Ermittlung des Vorrangs berücksichtigt werden, hinzugerechnet.

#### **Artikel 5.18 – Abweichungsbestimmung**

Wird die in Artikel 5.15 § 1 Absatz 1 Nummer 5 aufgeführte Bedingung von keinem Bewerber erfüllt, kann der Schulträger in Abweichung von Artikel 5.15 einen Bewerber, der sich auf den in Artikel 5.15 § 1 Absatz 1 Nummer 8 angeführten Aufruf gemeldet hat, zeitweilig bezeichnen, der nicht Inhaber des Befähigungsnachweises ist, der für das zu vergebende Amt festgelegt wurde.

Ist der Bewerber in einem Jahr ein- oder mehrmals gemäß dem vorangegangenen Absatz bezeichnet worden, kann der Schulträger ihn für einen Teil des Jahres oder für das gesamte Jahr, das demjenigen folgt, in dem die vorerwähnte Bezeichnung erfolgt ist, nur dann in Abweichung von Artikel 5.15 erneut bezeichnen, wenn der letzte Beurteilungsbericht mindestens mit dem Vermerk «gut» schließt.

Ist der Bewerber während mindestens zwei Jahren in Abweichung von Artikel 5.15 bezeichnet worden, kann der Schulträger ihn anschließend nur dann in Abweichung von vorerwähntem Artikel erneut bezeichnen, wenn die beiden letzten Beurteilungsberichte mindestens mit dem Vermerk «gut» schließen.

Melden sich mehrere Bewerber in Anwendung der vorangegangenen Absätze, sind vor der Bezeichnung immer die Titel und Verdienste dieser Bewerber zu vergleichen.

Jede Bezeichnung in Anwendung der vorangegangenen Absätze 1, 2 oder 3 gilt für einen festgelegten Zeitraum, der jedoch spätestens mit dem 30. Juni des Jahres endet, in dem die Bezeichnung erfolgt.

#### **Artikel 5.19 – Bewerbung und Verlust des Vorrangs**

§ 1 - Der Bewerber, der für das folgende akademische Jahr von seinem Vorrangrecht Gebrauch machen möchte, reicht seine Bewerbung vor dem 1. Juni per Einschreiben oder gegen Empfangsbestätigung beim Schulträger ein.

Dieses Schreiben vermerkt unter anderem die Ämter, auf die sich die Bewerbung bezieht. Der Bewerber weist ausreichende Dienstleistungen nach, indem er unter anderem die in Artikel 5.29 erwähnten Bescheinigungen, die er besitzt, beifügt.

Handelt es sich um eine Bewerbung für das Amt des Religionsdozenten, stellt der Schulträger dem Kultusträger eine Abschrift der Bewerbung zur Information zu.

§ 2 - Der Bewerber, der die Stelle nicht annimmt, die ihm gemäß den Vorrangregeln angeboten wird, darf sein Vorrangrecht für diese Stelle während des laufenden akademischen Jahres nicht mehr geltend machen, falls die Stelle von derselben Person besetzt bleibt.

#### **Artikel 5.20 – Berechnung des Dienstalters bezüglich der Vorrangregelung**

Die Berechnung des in Artikel 5.17 erwähnten Dienstalters erfolgt bis zum 30. April des Antragjahres. Dies geschieht gemäß den Bestimmungen von Artikel 5.38 § 1 Nummer 2 und §§ 2 bis 4, wobei in den drei aufeinander folgenden Jahren, in denen ein Personalmitglied in den Genuss von Abweichungen gemäß Artikel 5.18 gekommen ist, nur Dienstleistungen berücksichtigt werden, die nicht in Anwendung von Artikel 5.18 erbracht worden sind.

Wird eine Bezeichnung auf Grund einer Entlassung oder Kündigung in Anwendung der Artikel 5.24, 5.25 und 5.26 beendet, werden die zu dieser Bezeichnung gehörenden Dienstage beim Schulträger für die Berechnung des in Absatz 1 erwähnten Dienstalters nicht berücksichtigt, außer wenn das Personalmitglied wieder bezeichnet wird oder der Schulträger in Anwendung von Artikel 5.24 § 3 Absatz 4 die Entlassung nach Gutachten der Einspruchskammer nicht bestätigt.

#### **Artikel 5.21 – Bekanntmachung von zu besetzenden Stellen und Information über Klassierung**

Der Schulträger informiert innerhalb einer Frist von 15 Tagen ab dem Datum, an dem eine Stelle offen wird oder ab dem eine nicht offene Stelle für einen Zeitraum von mindestens 15 Wochen zeitweilig zu besetzen ist, das Arbeitsamt der Deutschsprachigen Gemeinschaft über diese Stellen, insofern sie nicht den in Artikel 5.17 erwähnten Bewerbern zugeteilt werden können. Er veröffentlicht ebenfalls einen Bewerbungsauftrag in der Hochschule und in der Zeitung.

Der Schulträger informiert die Bewerber auf einfachen Antrag über die Klassierung der Personalmitglieder, die in Anwendung von Artikel 5.17 bezeichnet worden sind und deren Klassierung anhand der in Artikel 5.29 angeführten Dienstbescheinigungen vorgenommen worden ist.

### **Abschnitt 3 – Beurteilungsbericht**

#### **Artikel 5.22 – Bericht und Einspruchsmöglichkeit**

§ 1 - Ein zeitweiliges Personalmitglied wird vom Direktor nach Rücksprache mit dem jeweiligen Fachbereichleiter mindestens jedes zweite akademische Jahr oder Schuljahr, in dem es jeweils für einen ununterbrochenen Zeitraum von mindestens 15 Wochen vor dem 11. Mai im aktiven Dienst war und effektive Dienste geleistet hat, beurteilt.

Die Beurteilung erfolgt spätestens am 10. Mai des laufenden akademischen Jahres oder Schuljahres.

Das in Absatz 1 angeführte Personalmitglied kann eine solche Beurteilung schriftlich beim Direktor beantragen.

In Abweichung von Absatz 1 erfolgt eine Beurteilung für die in Artikel 5.18 angeführten Personalmitglieder jedes Jahr.

§ 2 - Die Beurteilung nimmt die Form eines begründeten Beurteilungsberichts an, der unter anderem Angaben über das ausgeübte Amt und die Dauer der erbrachten Dienstleistungen sowie über die Fähigkeiten, die Leistungen und den Einsatz des Personalmitglieds für die Bildungseinrichtung enthält. Der Bericht kann mit dem Vermerk «sehr gut», dem Vermerk «gut», dem Vermerk «befriedigend» oder dem Vermerk «unzureichend» schließen.

Die Beurteilung der Religionsdozenten oder Religionslehrer durch den Direktor bezieht sich nicht auf die fachdidaktischen Fähigkeiten und auf die Unterrichtsinhalte. Diese Bereiche werden ausschließlich vom Kultusträger bewertet.

Der Schulträger ist verpflichtet, spätestens ab dem vierten akademischen Jahr nach In-Kraft-Treten des vorliegenden Dekretes jährlich eine Evaluierung der Dozenten durch die Studenten vornehmen zu lassen, es sei denn, der Schulträger sieht sich aus triftigen Gründen nicht dazu in der Lage. Diese Begründung wird der Regierung im Vorfeld übermittelt.

Die Evaluierung der Dozenten durch die Studenten wird bei der Beurteilung der Dozenten berücksichtigt.

§ 3 - Der Direktor beziehungsweise der Vertreter des Kultusträgers händigt dem Personalmitglied den Bericht in zweifacher Ausfertigung aus. Das Personalmitglied unterschreibt beide Ausfertigungen und behält eine davon.

§ 4 - Schließt der Bericht mit dem Vermerk «unzureichend» oder «befriedigend», kann das Personalmitglied ihn unter Vorbehalt unterschreiben und innerhalb einer Frist von 10 Tagen nach seiner Aushändigung Einspruch vor der Einspruchskammer erheben.

Die Einspruchskammer übermittelt dem Schulträger binnen einer Frist von 45 Tagen ab dem Tag, an dem sie den Einspruch erhalten hat, ein begründetes Gutachten. Der Schulträger händigt dem Personalmitglied innerhalb von 10 Tagen nach Erhalt des Gutachtens seine endgültige Entscheidung aus. Wenn er dem Gutachten nicht folgt, vermerkt er die Gründe hierfür.

Der Einspruch hat aufschiebende Wirkung.

#### *Abschnitt 4 – Beendigung der zeitweiligen Bezeichnung*

##### **Artikel 5.23 – Beendigung von Amts wegen**

Eine zeitweilige Bezeichnung endet von Amts wegen für den gesamten Auftrag oder einen Teil des Auftrags:

1. bei der Rückkehr des Stelleninhabers oder des Personalmitglieds, das Letzteren zeitweilig ersetzt;  
2. zum Zeitpunkt, an dem die Stelle des zeitweiligen Personalmitglieds ganz oder teilweise einem anderen Personalmitglied zugewiesen wird:

a) durch Anwendung der Bestimmungen über die Zurdispositionstellung wegen Stellenmangels und die Wiedereinberufung in den Dienst,

b) infolge einer definitiven Ernennung;

3. zum Zeitpunkt, an dem die Stelle, die das zeitweilige Personalmitglied besetzt, aus Gründen, die vom Schulträger unabhängig sind, ganz oder teilweise nicht mehr finanziert wird;

4. spätestens am letzten Tag des betreffenden akademischen Jahres oder Schuljahres, außer beim Verwaltungspersonal und beim Mediothekar sowie Mediothekarassistent, wo sie am 31. August endet.

##### **Artikel 5.24 – Vorzeitige Entlassung und Einspruchsmöglichkeit**

§ 1 - Ein zeitweilig bezeichnetes Personalmitglied kann unter Berücksichtigung einer Kündigungsfrist von 30 Tagen vom Schulträger vorzeitig entlassen werden. Die Entlassung wird begründet.

§ 2 - Der Direktor händigt dem Personalmitglied den schriftlich formulierten Entlassungsvorschlag in doppelter Ausfertigung aus. Das Personalmitglied datiert den Vorschlag, unterschreibt ihn zur Kenntnisnahme und händigt dem Direktor am selben Tag ein Exemplar aus. Wenn es nicht mit dem Entlassungsvorschlag einverstanden ist, versieht es vorher den Vorschlag mit dem Vermerk «Nicht einverstanden».

Der Direktor lässt diesen Vorschlag am selben Tag dem Schulträger zukommen, der binnen einer Frist von 10 Tagen den Vorschlag entweder ablehnt oder dem Personalmitglied die Kündigung per Einschreiben zustellt. Dieses Einschreiben wird am dritten Werktag nach dem Tag, an dem es abgeschickt worden ist, wirksam.

Im Falle einer Entlassung wird die Regierung umgehend in Kenntnis gesetzt.

§ 3 - Das zeitweilige Personalmitglied, dem die Kündigung zugestellt worden ist und das in Anwendung von Artikel 5.17 zeitweilig bezeichnet worden ist, kann binnen einer Frist von 10 Tagen ab der Zustellung Einspruch beim Schulträger einreichen. Der Schulträger leitet den Einspruch unmittelbar an die zuständige Einspruchskammer mit der Bitte um ein begründetes Gutachten weiter.

Der Einspruch hat keine aufschiebende Wirkung.

Die Einspruchskammer übermittelt dem Schulträger ein begründetes Gutachten binnen einer Frist von 45 Tagen ab dem Datum, an dem sie den Einspruch erhalten hat.

Der Schulträger teilt dem Personalmitglied innerhalb einer Frist von 14 Tagen nach Erhalt des Gutachtens der Einspruchskammer seine Entscheidung per Einschreiben mit. Wenn er dem Gutachten nicht folgt, vermerkt er die Gründe dafür. Sieht der Schulträger davon ab, die Entlassung zu bestätigen, gilt das Personalmitglied mit Rückwirkung zum Tag der Entlassung als in den Dienst wieder eingestellt.

§ 4 - Falls es sich um einen Religionsdozenten handelt, muss der Schulträger immer das Gutachten des zuständigen Kultusträgers dieser Religion einholen, falls es ihn gibt.

##### **Artikel 5.25 – Umgehende Entlassung wegen eines schwerwiegenden Fehlers**

§ 1 - Der Schulträger kann die Bezeichnung jedes zeitweiligen Personalmitglieds wegen eines schwerwiegenden Fehlers umgehend beenden.

Unter schwerwiegendem Fehler versteht man jeden Fehler, der jegliche berufliche Zusammenarbeit zwischen dem Personalmitglied und dem Schulträger sofort und definitiv unmöglich macht.

§ 2 - Innerhalb einer Frist von drei Werktagen nach dem Tag, an dem er Tatbestände zur Kenntnis genommen hat, die wesentliche Bestandteile eines schwerwiegenden Fehlers sein können, lädt der Schulträger das Personalmitglied per Einschreiben zu einer Anhörung vor, die frühestens am fünften und spätestens am zehnten Tag nach Versendung der Vorladung stattfinden muss. Die Vorladung enthält die Fakten, die dem Personalmitglied als schwerwiegender Fehler zur Last gelegt werden.

Bei der Anhörung kann das Personalmitglied sich von einem Vertreter einer anerkannten Gewerkschaftsorganisation, von einem Anwalt oder einem Verteidiger, den es unter den Personalmitgliedern der Hochschule auswählt, die sich im aktiven Dienst befinden, die aus persönlichen Gründen vor der Versetzung in den Ruhestand zur Disposition stehen oder die sich im Ruhestand befinden, beistehen oder vertreten lassen.

Ist der Schulträger nach der Anhörung der Meinung, dass genügend Tatbestände für einen schwerwiegenden Fehler vorliegen, kann er binnen drei Tagen nach der Anhörung die Beendigung der Bezeichnung beschließen. Um gültig zu sein, wird der Beschluss dem Personalmitglied entweder durch Amtshandlung eines Gerichtsvollziehers oder per Einschreiben zugestellt, das am dritten Werktag nach seiner Versendung wirksam wird. Der Beschluss führt die Gründe an, die der Schulträger als schwerwiegenden Fehler bewertet.

§ 3 - Das Personalmitglied kann in folgenden Fällen während der in § 2 vorgesehenen Zeitspanne umgehend aus seinem Amt entfernt werden:

1. wenn ein schwerwiegender Fehler vorliegt, bei dem es auf frischer Tat ertappt worden ist;
2. wenn die Vorwürfe, die gegen ihn erhoben werden, derart schwerwiegend sind, dass seine Anwesenheit in der Schule im Interesse des Dienstes oder des Unterrichts nicht angebracht ist.

Es handelt sich um eine Verwaltungsmaßnahme. Das Personalmitglied befindet sich während der Dauer der Maßnahme im aktiven Dienst.

**Artikel 5.26 – Vorzeitige Kündigung durch das Personalmitglied**

Ein zeitweilig bezeichnetes Personalmitglied kann die Bezeichnung unter Berücksichtigung einer Kündigungsfrist von 30 Tagen einseitig beenden.

**Artikel 5.27 – Modalitäten der einseitigen Kündigung**

Vorbehaltlich der in Artikel 5.25 angeführten umgehenden Beendigung aufgrund eines schwerwiegenden Fehlers ist das Schriftstück, anhand dessen eine der beiden Parteien den Dienst einseitig beendet, nur gültig, wenn es die Dauer der Kündigungsfrist angibt und wenn es der anderen Partei durch Amtshandlung eines Gerichtsvollziehers oder per Einschreiben zugestellt wird. Das Einschreiben ist am dritten Werktag nach seiner Versendung wirksam.

**Artikel 5.28 – Beendigung der Bezeichnung im gegenseitigen Einvernehmen**

Der Dienst kann im gegenseitigen Einvernehmen vorzeitig beendet werden, dabei kann auf die in Artikel 5.24 § 1 beziehungsweise Artikel 5.26 angeführte Kündigungsfrist verzichtet werden.

Das Einvernehmen, der Verzicht auf die Kündigungsfrist sowie das Datum, an dem das Personalmitglied sein Einvernehmen gegeben hat, werden schriftlich festgehalten.

**Artikel 5.29 – Dienstbescheinigung**

Am Ende jedes Zeitraums im aktiven Dienst stellt der Schulträger dem zeitweiligen Personalmitglied eine Bescheinigung aus, die für jedes ausgeübte Amt die erbrachten Dienstleistungen erwähnt, einschließlich Anfangs- und Enddatum, Bezeichnung des Amtes und Umfang der Beschäftigung.

### **Kapitel 3 – Definitive Ernennung**

**Artikel 5.30 – Prinzip**

Der Schulträger ernennt ein Personalmitglied definitiv in einer offenen Stelle eines Anwerbungsamtes, außer wenn er auf Grund der Bestimmungen über die Wiedereinberufung in den Dienst oder die Wiederbeschäftigung verpflichtet ist, diese Stelle einem Personalmitglied zuzuweisen, das wegen Stellenmangels zur Disposition steht.

**Artikel 5.31 – Ernennungsbedingungen**

Eine Ernennung erfolgt, wenn zum Zeitpunkt der Ernennung folgende Bedingungen erfüllt sind:

1. Bürger der Europäischen Union sein, die Regierung kann eine Abweichung von dieser Bedingung gewähren;
2. ein Verhalten haben, das den Anforderungen des Amtes entspricht;
3. die bürgerlichen und politischen Rechte besitzen;
4. den Milizgesetzen genügt haben;
5. Inhaber eines in Artikel 5.2 vorgesehenen Befähigungsnachweises sein, der ihm unbefristet Zugang zur Ausübung des Amtes als definitiv ernanntes Personalmitglied gibt, oder während drei aufeinander folgenden Jahren die in Artikel 5.18 vorgesehene Abweichung für das zu vergebende Amt erhalten haben, unter der Bedingung, dass die einzelnen Abweichungen sich über einen Mindestzeitraum von fünfzehn Wochen erstrecken und dies jeweils vor dem 11. Mai;
6. den Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen in Bezug auf die Sprachenregelung entsprechen;
7. die körperlichen Fähigkeiten besitzen, die für die zum Praktikum im Gemeinschaftsunterrichtswesen zugelassenen Personalmitglieder festgelegt sind;
8. eine nützliche Berufserfahrung von mindestens 6 Jahren im Hochschulwesen aufweisen. Diese Berufserfahrung wird auf 3 Jahre verringert für Personalmitglieder, die mindestens 3 Jahre als zeitweiliges oder definitiv ernanntes oder eingestelltes Personalmitglied in einem Amt mit vollständigem Stundenplan im Grund- oder Sekundarschulwesen tätig gewesen sind. Oder, falls es sich um Personalmitglieder der Kategorie des Verwaltungspersonals handelt, ein Dienstalder von mindestens 360 Diensttagen aufweisen, davon müssen im betreffenden Amt mindestens 240 Dienstage, die sich auf mehr als ein Schuljahr oder akademisches Jahr verteilen, geleistet werden;
9. im letzten, in Artikel 5.22 angeführten Beurteilungsbericht mindestens den Vermerk «gut» haben; liegt kein Beurteilungsbericht vor, gilt vorliegende Bedingung als erfüllt;
10. das Amt als Hauptamt ausüben;
11. seine Bewerbung in der Form und in der Frist, die im Aufruf an die Bewerber festgelegt sind, eingereicht haben.

Religionsdozenten oder Religionslehrer werden vom Schulträger auf Vorschlag des zuständigen Kultusträgers der jeweiligen Religion, falls es ihn gibt, definitiv ernannt. Sie werden auch vom Schulträger auf Vorschlag oder mit Einwilligung des zuständigen Kultusträgers der jeweiligen Religion, falls es ihn gibt, ihres Amtes als Religionsdozent enthoben.

**Artikel 5.32 – Bewerbungsaufruf**

§ 1 - Der Schulträger erlässt in der zweiten Hälfte des Monats Februar eines jeden Jahres einen Aufruf an die Bewerber für eine Stundenplangergänzung und für eine definitive Ernennung. Dieser Aufruf wird der Regierung zur Information zugestellt.

§ 2 - Der Aufruf enthält eine Liste der offenen Stellen, die auf der Grundlage der Situation am 1. Februar vor dem Aufruf an die Bewerber festgelegt worden ist und in denen am 1. Oktober des darauf folgenden Jahres höchstwahrscheinlich ernannt werden kann. Er enthält Angaben über die zu vergebenden Stellen, die von den Bewerbern zu erfüllenden Bedingungen sowie die Form und die Frist für die Einreichung der Bewerbungen.

Der Aufruf wird allen Personalmitgliedern durch öffentlichen Aushang in der Hochschule sowie in jeder anderen angemessenen Form zur Kenntnis gebracht. Die Liste ist auch auf Anfrage bei der Regierung und beim Schulträger erhältlich.

Die Regierung erhält spätestens am 10. Februar eine Abschrift der in Absatz 1 angeführten Liste.

§ 3 - Handelt sich um das Amt des Religionsdozenten oder Religionslehrers, stellt der Schulträger dem Kultusträger eine Abschrift des Aufrufs zur Information zu.

**Artikel 5.33 – Zeitpunkt und Umfang der Ernennungen**

Die definitiven Ernennungen erfolgen am 1. Oktober in den in Artikel 5.32 § 2 Absatz 1 erwähnten Stellen, die zu diesem Zeitpunkt noch offen sind.

Eine definitive Ernennung in einer Stelle eines Amtes kann für Stunden erfolgen, wobei die Mindestanzahl 4 Stunden beträgt.

**Artikel 5.34 – Vorrangregelung**

§ 1 - Wenn ein oder mehrere Personalmitglieder definitiv in einem Amt mit unvollständigem Stundenplan ernannt sind, räumt der Schulträger ihnen Vorrang bei der Ergänzung ihres Stundenplanes ein.

Die Verpflichtung zur definitiven Ernennung gilt nur für die Personalmitglieder, die innerhalb eines Monats nach Bekanntmachung des in Artikel 5.32 angeführten Aufrufs ihre Bewerbung eingereicht haben.

§ 2 - Unbeschadet von § 1 hat ein Personalmitglied Vorrang, wenn es die meisten vollständigen Einheiten von 360 Tagen im betreffenden Amt vorweist.

**Artikel 5.35 – Ernennung in einem anderen Amt**

Das Personalmitglied, das in einem Amt definitiv ernannt ist und definitiv in einer offenen Stelle eines anderen Amtes ernannt werden möchte, in dem es ein Dienstalter von mindestens 360 Tagen aufweisen kann und für das es einen in Artikel 5.2 festgelegten Befähigungsnachweis besitzt, reicht seine Bewerbung schriftlich beim Schulträger unter denselben Bedingungen ein wie die Bewerber für eine definitive Ernennung.

Die definitive Ernennung in diesem anderen Amt erfolgt am 1. Oktober des folgenden akademischen Jahres oder Schuljahres.

**Artikel 5.36 – Einschränkung der Ernennungen bei Ausübung mehrerer Ämter**

Mehrere Ernennungen in verschiedenen Ämtern in der Hochschule oder in der Hochschule und bei anderen Schulträgern sind nur zulässig, wenn sie insgesamt nicht über ein Hauptamt mit vollständigem Stundenplan hinausgehen.

**Artikel 5.37 – Bewerbung für mehrere Ämter**

Wer sich für eine definitive Ernennung in mehreren Ämtern bewirbt, reicht für jedes Amt eine getrennte Bewerbung ein.

**Artikel 5.38 – Berechnung des Dienstalters**

§ 1 - Für die Berechnung des Dienstalters:

1. werden nur die bis zum 30. April des Antragsjahres besoldeten Dienste berücksichtigt, die in hauptamtlicher Eigenschaft geleistet wurden und insofern der Bewerber die entsprechenden in Artikel 5.2 vorgesehenen Befähigungsnachweise besitzt oder insofern er zuvor während drei aufeinander folgenden Jahren die in Artikel 5.18 vorgesehene Abweichung für das zu vergebende Amt erhalten hat unter der Bedingung, dass die einzelnen Abweichungen sich über einen Mindestzeitraum von fünfzehn Wochen erstrecken;

2. entspricht die Anzahl Tage, die in einem Amt mit vollständigem Stundenplan als zeitweiliges Personalmitglied oder als subventioniertes Vertragspersonalmitglied geleistet worden sind, der Gesamtheit der von Anfang bis Ende der ununterbrochenen Dienstperiode gezählten Tage, einschließlich, falls sie darin einbegriffen sind, des Entspannungsurlaubs, der Weihnachts- und Osterferien, des Mutterschaftsurlaubs, des Aufnahmeurlaubs wegen Adoption oder Vormundschaft oder der außergewöhnlichen Urlaubsformen gemäß den gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Bestimmungen. Mit Ausnahme des Verwaltungspersonals wird diese Anzahl Tage mit 1,2 multipliziert.

Die in einem Amt mit vollständigem Stundenplan von einem definitiv ernannten Personalmitglied geleisteten Tage sind von Anfang bis Ende einer ununterbrochenen Periode aktiven Dienstes zu berechnen, Sommerferien einbegriffen.

§ 2 - Die Dienste, die in einem Amt mit unvollständigem Stundenplan geleistet werden und mindestens die Hälfte der für ein Amt mit vollständigem Stundenplan erforderlichen Anzahl Stunden erreichen, werden genauso wie die in einem Amt mit vollständigem Stundenplan geleisteten Dienste berücksichtigt.

Die Anzahl Tage, die in einem Amt mit unvollständigem Stundenplan erworben wird, der nicht die Hälfte der für ein Amt mit vollständigem Stundenplan erforderlichen Stundenzahl erreicht, wird um die Hälfte verringert.

§ 3 - Die Anzahl Tage, die in zwei oder mehreren gleichzeitig ausgeübten Ämtern mit vollständigem oder unvollständigem Stundenplan erworben worden ist, darf nie höher liegen als die Anzahl Tage, die in einem während derselben Periode ausgeübten Amt mit vollständigem Stundenplan erworben worden ist.

§ 4 - Die Zeitspanne, für die ein Personalmitglied einen Beurteilungs- oder Bewertungsbericht erhalten hat, der mit dem Vermerk «unzureichend» schließt, wird bei der Berechnung nicht berücksichtigt.

**UNTERTITEL 4 – Bewertungsbericht und Personalakte****Artikel 5.39 – Bewertungszeitpunkt**

Jedes definitiv ernannte Personalmitglied wird mindestens alle drei Jahre, in denen es sich im aktiven Dienst befindet und effektive Dienste leistet, vom Direktor nach Rücksprache mit dem betreffenden Fachbereichleiter bewertet. Das Personalmitglied kann eine solche Bewertung auch jedes Jahr schriftlich beantragen.

Eine Bewertung erfolgt spätestens am 30. April des laufenden akademischen Jahres oder Schuljahres.

Handelt es sich um einen Religionsdozenten oder Religionslehrer, kann der Kultusträger einen getrennten Bericht erstellen.

**Artikel 5.40 – Bericht**

Die Bewertung nimmt die Form eines begründeten Bewertungsberichtes an, der unter anderem Angaben über das ausgeübte Amt und die Dauer der erbrachten Dienstleistungen sowie über die Fähigkeit, die Leistungen und den Einsatz des Personalmitglieds für die Hochschule enthält. Der Bericht kann mit dem Vermerk «sehr gut», dem Vermerk «gut», dem Vermerk «befriedigend» oder dem Vermerk «unzureichend» schließen.

Die Bewertung der Religionsdozenten oder Religionslehrer durch den Direktor bezieht sich nicht auf die fachdidaktischen Fähigkeiten und auf die Unterrichtsinhalte. Diese Bereiche werden ausschließlich vom Kultusträger bewertet.

Der Schulträger ist verpflichtet, spätestens ab dem vierten akademischen Jahr nach In-Kraft-Treten des vorliegenden Dekretes jährlich eine Evaluierung der Dozenten durch die Studenten vornehmen zu lassen, es sei denn, der Träger sieht sich aus triftigen Gründen nicht in der Lage dazu. Diese Begründung wird der Regierung im Vorfeld übermittelt.

Die Evaluierung der Dozenten durch die Studenten wird bei der Bewertung der Dozenten berücksichtigt.

**Artikel 5.41 – Einspruchsmöglichkeit**

§ 1 - Der Direktor beziehungsweise der Vertreter des Kultusträgers händigt dem Personalmitglied den Bericht in zweifacher Ausfertigung aus. Das Personalmitglied unterschreibt beide Ausfertigungen und behält eine davon.

§ 2 - Das Personalmitglied kann den Bericht unter Vorbehalt unterschreiben und innerhalb einer Frist von 10 Tagen nach seiner Aushändigung Einspruch vor der Einspruchskammer erheben.

Die Einspruchskammer übermittelt dem Schulträger binnen einer Frist von 45 Tagen ab dem Tag, an dem sie den Einspruch erhalten hat, ein begründetes Gutachten.

Der Schulträger oder der Vertreter des Kultusträgers händigt dem Personalmitglied innerhalb von 10 Tagen nach Erhalt des Gutachtens seine endgültige Entscheidung aus. Wenn er dem Gutachten nicht folgt, vermerkt er die Gründe hierfür.

Der Einspruch hat aufschiebende Wirkung.

§ 3 - Schließt ein Bericht mit dem Vermerk «unzureichend» ab, wird das Personalmitglied im darauf folgenden Jahr erneut bewertet.

**Artikel 5.42 – Personalakte**

§ 1 - Für jedes definitiv ernannte Personalmitglied wird eine Personalakte angelegt, die die Bezeichnungsakte, die definitive Ernennung, die Dienstbescheinigungen, die Beurteilungs- und Bewertungsberichte sowie gegebenenfalls die Disziplinarstrafen enthält.

Die Regierung kann die Form der Personalakte festlegen.

§ 2 - Jedes Personalmitglied hat das Recht, seine Personalakte einzusehen.

**UNTERTITEL 5 – Dienststellungen****Kapitel 1 – Allgemeine Bestimmungen****Artikel 5.43 – Aufzählung**

Die Dienststellungen, in denen sich ein Personalmitglied befindet, sind:

1. der aktive Dienst,
2. der nicht aktive Dienst,
3. die Zurdispositionstellung.

**Kapitel 2 – Aktiver Dienst****Artikel 5.44 – Prinzip**

Ein Personalmitglied ist immer im aktiven Dienst, außer wenn es auf Grund einer ausdrücklichen Bestimmung in eine andere Dienststellung versetzt worden ist.

**Artikel 5.45 – Anrecht auf Gehalt und Urlaubsformen**

§ 1 - Unbeschadet anders lautender Bestimmungen hat ein Personalmitglied im aktiven Dienst ein Anrecht auf Gehalt und auf die diesbezüglichen regelmäßigen Erhöhungen.

§ 2 - Ein Personalmitglied hat unter denselben Bedingungen wie im Gemeinschaftsunterrichtswesen Anrecht auf Urlaub.

§ 3 - Die Dauer des Jahresurlaubs des Mediothekars und des Mediothekarassistenten ist wie folgt festgelegt:

1. bis zum 44. Lebensjahr einschließlich: 26 Tage;
2. zwischen dem 45. und dem 49. Lebensjahr einschließlich: 27 Tage;
3. ab dem 50. Lebensjahr: 28 Tage;
4. ab dem Jahr, in dem das 60. Lebensjahr erreicht wird, wird ein weiterer Urlaubstag pro zusätzliches Lebensjahr gewährt.

Als Jahr berücksichtigt man den Zeitraum vom 1. September bis zum 31. August des darauf folgenden Jahres. Ausschlaggebend bei der in Absatz 1 vorgesehenen Ermittlung der Anzahl Urlaubstage ist das Lebensjahr, das man innerhalb dieser Zeitspanne erreicht.

Falls ein Personalmitglied nicht für den gesamten in Absatz 2 angeführten Zeitraum bezeichnet ist, wird der Jahresurlaub verhältnismäßig gekürzt. Ergibt die Kürzung keine ganze Zahl, wird bis zur nächsten ganzen Zahl aufgerundet.

Der Zeitpunkt, an dem Jahresurlaub genommen wird, wird in Absprache mit dem Direktor festgelegt. Er kann aufgeteilt werden, muss jedoch mindestens einmal eine Dauer von 10 aufeinander folgenden Arbeitstagen haben.

Mediothekar und Mediothekarassistent haben kein Anrecht auf die Entspannungsurlaube.

**Kapitel 3 – Nicht aktiver Dienst****Artikel 5.46 – Aufzählung**

Ein Personalmitglied befindet sich im nicht aktiven Dienst, wenn:

1. es aus disziplinarischen Gründen vorübergehend seines Amtes enthoben ist;
2. es aus disziplinarischen Gründen in den nicht aktiven Dienst versetzt worden ist;
3. ihm aus familienbedingten Gründen eine Abwesenheit längerer Dauer gewährt worden ist.

**Kapitel 4 – Zurdispositionstellung****Artikel 5.47 – Aufzählung**

Ein definitiv ernanntes Personalmitglied kann zur Disposition gestellt werden:

1. wegen Stellenmangels,
2. wegen eines Sonderauftrags,
3. wegen Krankheit oder Gebrechen,
4. aus persönlichen Gründen,
5. aus persönlichen Gründen vor der Versetzung in den Ruhestand,
6. durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes.

**Artikel 5.48 – Modalitäten der Zurdispositionstellung**

§ 1 - Mit Ausnahme der Zurdispositionstellung wegen Stellenmangels und durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes erfolgt die Zurdispositionstellung unter denselben Bedingungen wie im Gemeinschaftsunterrichtswesen. Dies gilt auch für die Gewährung eines Wartehalts.

Jede Zurdispositionstellung, für die ein Beschluss der Regierung oder ihres Beauftragten notwendig ist, um im Gemeinschaftsunterrichtswesen ein Wartehalt zu beziehen, muss der Regierung vom Schulträger zur Genehmigung vorgelegt werden.

§ 2 - Kein Personalmitglied darf zur Disposition gestellt werden oder in dieser Dienststelle bleiben nach Ablauf des Monats, in dem es das Alter von 60 Jahren erreicht hat und 30 Dienstjahre zählt, die für die Eröffnung des Anrechts auf Ruhestandesrente berücksichtigt werden.

Davon ausgenommen ist die Zurdispositionstellung wegen eines Sonderauftrags.

**Artikel 5.49 – Modalitäten der Zurdispositionstellung wegen Stellenmangels, der Rückberufung, der Wiedereinberufung und der Wiederbeschäftigung**

§ 1 - Bei Stellenmangel in einem bestimmten Amt wird das Personalmitglied mit dem niedrigsten Dienstalter im betreffenden Amt zur Disposition gestellt. Die Berechnung des Dienstalters erfolgt gemäß Artikel 5.38, wobei die in der Pädagogischen Hochschule der Deutschsprachigen Gemeinschaft, in der Pädagogischen Hochschule Pater Damian oder in der Krankenpflegehochschule im betreffenden Amt geleisteten Dienste ebenfalls berücksichtigt werden.

Ist das Dienstalter identisch, wird das jüngere Personalmitglied zur Disposition gestellt.

§ 2 - Das Personalmitglied, das wegen Stellenmangels zur Disposition gestellt wird, bezieht ein Wartehalt, das auf der Grundlage der im Gemeinschaftsunterrichtswesen anwendbaren Bestimmungen berechnet wird.

§ 3 - Jedes zur Disposition gestellte Personalmitglied steht dem Schulträger weiterhin zur Verfügung.

Dem Personalmitglied dürfen Dienstleistungen auferlegt werden, die mit dem Auftrag des Personalmitgliedes im Rahmen des Amtes, das es bekleidet, vereinbar sind. Die in Artikel 5.73 angeführte Wochenarbeitszeit, während der diese Dienstleistungen zu erbringen sind, wird verhältnismäßig zur Höhe des Wartehalts gekürzt. Ergibt die Kürzung keine ganze Zahl, wird bis zur nächsten ganzen Zahl aufgerundet.

§ 4 - Der Schulträger greift jederzeit mit Vorrang und vor jeglicher Bezeichnung eines zeitweiligen Personalmitgliedes auf dessen Dienste zurück. Es wird in dem Amt, in dem das Personalmitglied definitiv ernannt ist oder für das es den erforderlichen beziehungsweise den für ausreichend erachteten Befähigungsnachweis der Gruppe A besitzt, rückberufen. Während dieser Rückberufung in den aktiven Dienst bezieht das Personalmitglied das Gehalt gemäß der Gehaltstabelle, die vor seiner Zurdispositionstellung wegen Stellenmangels Anwendung gefunden hat.

§ 5 - Ein wegen Stellenmangels zur Disposition gestelltes Personalmitglied kann beantragen, im Gemeinschaftsunterrichtswesen oder im freien subventionierten Unterrichtswesen wiedereinberufen oder wiederbeschäftigt zu werden. Es erklärt sich schriftlich mit dem Erziehungsprojekt des jeweiligen Schulträgers einverstanden. Der betroffene Schulträger entscheidet, ob er dem Antrag Folge leistet. Bei Ablehnung des Antrags begründet der Schulträger seine Entscheidung.

Das Personalmitglied wird entweder in das Amt wiedereinberufen, in dem es definitiv ernannt ist, oder in einem anderen Amt wiederbeschäftigt, für das es den erforderlichen oder den für ausreichend erachteten Befähigungsnachweis besitzt. Die Wiedereinberufung beziehungsweise die Wiederbeschäftigung erfolgt gemäß den Regeln, die im Gemeinschaftsunterrichtswesen oder im freien konfessionellen subventionierten Unterrichtswesen Anwendung finden, wobei die Personalmitglieder, die beim betreffenden Schulträger zur Disposition stehen Vorrang haben.

Das Personalmitglied ist verpflichtet, sein Amt innerhalb der vom Schulträger festgesetzten Fristen anzutreten.

Das Personalmitglied bezieht das Gehalt gemäß der Gehaltstabelle, die vor seiner Zurdispositionstellung wegen Stellenmangels Anwendung gefunden hat.

**Artikel 5.50 – Modalitäten der Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes**

§ 1 - Der Schulträger stellt dem Personalmitglied einen Vorschlag der Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes per Einschreiben zu. Dieses Einschreiben wird am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam.

Binnen einer Frist von zwanzig Tagen ab der Zustellung kann das Personalmitglied vor der zuständigen Einspruchskammer gegen den Vorschlag der Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes Einspruch erheben. Der Einspruch bewirkt die Aussetzung des Verfahrens.

Die Einspruchskammer übermittelt dem Personalmitglied und dem Schulträger binnen einer Frist von neunzig Tagen ab dem Datum, an dem sie den Einspruch des Personalmitgliedes erhalten hat, ein begründetes Gutachten.

Spätestens 30 Tage nach Erhalt des Gutachtens der Einspruchskammer teilt der Schulträger dem Personalmitglied seine Entscheidung durch Amtshandlung eines Gerichtsvollziehers oder anhand eines Einschreibens mit, das am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam wird.

Der Schulträger vermerkt gegebenenfalls die Gründe, warum das Gutachten nicht befolgt wird.

Falls es sich um einen Religionsdozenten handelt, kann die Zurdispositionstellung ausschließlich im Einvernehmen mit dem zuständigen Kultusträger dieser Religion, falls es ihn gibt, vorgenommen werden.

Die Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes wird der Regierung vom Schulträger zur Genehmigung vorgelegt.

§ 2 - Das Personalmitglied, das durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes zur Disposition gestellt wird, bezieht ein Wartehalt, das auf der Grundlage der im Gemeinschaftsunterrichtswesen anwendbaren Bestimmungen berechnet wird.

**UNTERTITEL 6 – Endgültiges Ausscheiden aus Dem Amt****Artikel 5.51 – Beendigung einer Bezeichnung oder Ernennung von Amts wegen**

Unbeschadet des Artikels 5.23 endet eine zeitweilige Bezeichnung oder definitive Ernennung von Amts wegen ohne Kündigungsfrist, wenn die Personalmitglieder eine der folgenden Bedingungen nicht mehr erfüllen:

1. a) Bürger der Europäischen Union sein, vorbehaltlich einer von der Regierung erteilten Abweichung;
- b) die bürgerlichen und politischen Rechte besitzen,
- c) den Milizgesetzen genügen;
2. es nach einer genehmigten Abwesenheit ohne triftigen Grund versäumen, ihren Dienst wiederaufzunehmen, und während eines ununterbrochenen Zeitraums von mehr als zehn Tagen abwesend bleiben;



3. ihre Stelle ohne triftigen Grund verlassen und während eines ununterbrochenen Zeitraums von mehr als zehn Tagen abwesend bleiben;
4. sich in den Fällen befinden, in denen die Anwendung der Strafgesetze ihre Amtsenthebung zur Folge hat;
5. sich in einer Situation der durch Gesetz oder Verordnung anerkannten endgültigen Arbeitsunfähigkeit befinden, die sie daran hindert, ihr Amt uneingeschränkt auszuüben;
6. es ohne zulässigen Grund ablehnen, die vom Schulträger zugewiesene Stelle anzutreten, nachdem sie in den aktiven Dienst wiedereinberufen oder wiederbeschäftigt worden sind;
7. wenn es wegen Erreichens der Altersgrenze in den Ruhestand versetzt wird;
8. regelwidrig bezeichnet oder ernannt worden sind, wenn einer der nachstehenden Fälle eintritt:
  - a) die Regelwidrigkeit wird innerhalb von 60 Tagen nach der erfolgten Bezeichnung oder Ernennung festgestellt;
  - b) die Regelwidrigkeit ist durch ein Täuschungsmanöver des Personalmitglieds hervorgerufen worden;
  - c) die Regelwidrigkeit ist derart schwerwiegend, dass die Bezeichnung oder Ernennung als nicht bestehend betrachtet werden muss.

Der Schulträger setzt das Personalmitglied durch Amtshandlung eines Gerichtsvollziehers oder per Einschreiben vom endgültigen Ausscheiden aus dem Amt in Kenntnis. Er führt den Grund des Ausscheidens aus dem Amt an.

In dem in Absatz 1 Nummer 8 angeführten Fall behält das Personalmitglied die auf Grund seiner vorherigen Situation erworbenen Rechte, sofern der Schulträger einverstanden ist.

#### **Artikel 5.52 – Beendigung einer definitiven Ernennung**

Eine definitive Ernennung endet ebenfalls:

1. wenn das Personalmitglied freiwillig aus dem Amt ausscheidet;
2. wenn es wegen eines schwerwiegenden Fehlers entlassen wird;
3. wenn die Bewertungsberichte innerhalb von zwei aufeinander folgenden Jahren jeweils mit dem Vermerk «unzureichend» schließen;
4. wenn die Berichte des Kultusträgers innerhalb von zwei aufeinander folgenden Jahren jeweils mit dem Vermerk «unzureichend» schließen, falls es sich um einen Religionsdozenten handelt.

Im Falle des freiwilligen Ausscheidens aus dem Amt kann das Personalmitglied nur vom Dienst fernbleiben, falls eine Genehmigung des Schulträgers vorliegt oder eine Kündigungsfrist von 30 Tagen beachtet wurde. Die Kündigung wird dem Schulträger anhand eines Einschreibens zugestellt. Sie wird am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam. Um gültig zu sein, führt das Einschreiben die Dauer der Kündigungsfrist sowie das Datum an, an dem sie beginnt.

Wenn die Beendigung der definitiven Ernennung zur Anwendung von Artikel 10 des Gesetzes vom 20. Juli 1991 über soziale und verschiedene Bestimmungen führt, zahlt die Deutschsprachige Gemeinschaft dem Landesamt für Soziale Sicherheit den in diesem Artikel vorgesehenen Betrag.

### UNTERTITEL 7 – Disziplinarordnung

#### **Kapitel 1 – Disziplinarstrafen**

##### **Artikel 5.53 – Aufzählung**

Definitiv ernannten Personalmitgliedern, die ihre Pflichten nicht erfüllen, können folgende Strafen auferlegt werden:

1. Zurechtweisung
2. Verweis,
3. Gehaltskürzung,
4. vorübergehende Amtsenthebung aus disziplinarischen Gründen,
5. Versetzung in den nicht aktiven Dienst aus disziplinarischen Gründen,
6. Entlassung wegen eines schwerwiegenden Fehlers.

Falls es sich um einen Religionsdozenten oder Religionslehrer handelt, kann die Disziplinarstrafe nur auf Vorschlag des zuständigen Kultusträgers, falls es ihn gibt, oder auf Vorschlag des Schulträgers im Einvernehmen mit dem zuständigen Kultusträger auferlegt werden.

##### **Artikel 5.54 – Verfahren**

§ 1 – Die Strafen werden vom Schulträger ausgesprochen.

Der Direktor stellt dem Personalmitglied, nachdem er es angehört hat, den Vorschlag einer Disziplinarstrafe per Einschreiben zu, das am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam wird.

Bei den in Artikel 5.53 Nummer 1 und 2 erwähnten Disziplinarstrafen erfolgen in Abweichung von Absatz 1 Anhörung und Vorschlag durch den jeweiligen Fachbereichleiter, es sei denn, die Fachbereichleiter sind selber betroffen.

Falls die Maßnahme sich gegen den Direktor richtet, schlägt der Präsident des Verwaltungsrates die Strafe vor.

Binnen einer Frist von zwanzig Tagen ab der Zustellung kann das Personalmitglied vor der zuständigen Einspruchskammer gegen den Vorschlag einer Disziplinarstrafe Einspruch erheben.

Durch den Einspruch wird das Verfahren ausgesetzt.

§ 2 – Die Einspruchskammer übermittelt dem Personalmitglied und dem Schulträger binnen einer Frist von neunzig Tagen ab dem Datum, an dem sie den Einspruch des Personalmitglieds erhalten hat, ein begründetes Gutachten.

§ 3 – Falls es sich um einen Religionsdozenten oder Religionslehrer handelt, wird immer das Gutachten des zuständigen Kultusträgers dieser Religion – insofern vorhanden – eingeholt.

§ 4 – Spätestens 30 Tage nach Erhalt des Gutachtens der Einspruchskammer teilt der Schulträger dem Personalmitglied seine Entscheidung durch Amtshandlung eines Gerichtsvollziehers oder per Einschreiben mit, das am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam wird. Er vermerkt gegebenenfalls die Gründe, warum das Gutachten nicht befolgt wird.

§ 5 - Das in den §§ 1 bis 4 angeführte Verfahren kann bei einem definitiv ernannten Personalmitglied, das zuvor wegen Stellenmangels zur Disposition gestanden hat und bei einem anderen Schulträger wieder in den Dienst einberufen oder wiederbeschäftigt worden ist, von beiden Schulträgern gemeinsam angewendet werden.

Um die in Absatz 1 angeführte gemeinsame Anwendung zu ermöglichen, benachrichtigt der Schulträger, der das Personalmitglied wieder in den Dienst einberufen oder wiederbeschäftigt hat, schriftlich den Schulträger, den es definitiv ernannt hat, über das beabsichtigte Disziplinarverfahren.

Die Disziplinarstrafe kann von beiden Schulträgern oder von einem Schulträger verhängt werden, wobei sie im letzteren Fall nur diesem Schulträger gegenüber wirksam ist.

**Artikel 5.55 - Modalitäten der Gehaltskürzung**

Eine Gehaltskürzung wird für mindestens einen Monat und für höchstens drei Monate auferlegt und darf sich nicht auf mehr als ein Fünftel des letzten Bruttogehalts im aktiven Dienst oder seines Wartegehalts belaufen.

**Artikel 5.56 - Modalitäten der vorübergehenden Amtsenthebung**

Eine vorübergehende Amtsenthebung aus disziplinarischen Gründen wird für höchstens ein Jahr verhängt. Das Personalmitglied wird aus seinem Amt entfernt und bezieht die Hälfte seines letzten Bruttogehalts im aktiven Dienst oder seines Wartegehalts.

**Artikel 5.57 - Modalitäten der Versetzung in den nicht aktiven Dienst**

Die Dauer der Versetzung in den nicht aktiven Dienst aus disziplinarischen Gründen darf nicht weniger als ein Jahr und nicht mehr als fünf Jahre betragen.

Das Personalmitglied wird aus seinem Amt entfernt und bezieht während der zwei ersten Jahre ein Wartegehalt, das der Hälfte des Gehaltes im aktiven Dienst entspricht. Ohne letzteren Betrag jemals übersteigen zu dürfen, wird das Wartegehalt anschließend auf den Satz der Pension festgelegt, die der Betreffende bezöge, wenn er vorzeitig in den Ruhestand versetzt würde.

Nach Ablauf der Hälfte seiner Strafe darf das Personalmitglied seine Wiedereingliederung in das Unterrichtswesen beantragen.

**Artikel 5.58 - Mindestbetrag im Falle der Gehaltskürzung oder der Gewährung eines Wartegehalts**

Die Gehaltskürzung oder die Gewährung eines Wartegehalts darf nicht zur Folge haben, dass das Gehalt des Personalmitglieds auf einen Betrag verringert wird, der unter dem Betrag der Arbeitslosenunterstützung liegt, auf die das Personalmitglied Anrecht hätte, wenn es die Regelung der sozialen Sicherheit für Lohnempfänger in Anspruch nehmen könnte.

**Artikel 5.59 - Aussetzung des Disziplinarverfahrens**

Ein Strafverfahren setzt das Disziplinarverfahren aus, das auf denselben Tatbeständen beruht.

Der Schulträger entscheidet über die Anwendung einer Disziplinarstrafe ungeachtet des Ausgangs des Strafverfahrens.

## Kapitel 2 - Streichung einer Disziplinarstrafe

**Artikel 5.60 - Streichung**

Die Streichung einer Disziplinarstrafe erfolgt von Amts wegen nach einer Frist, die festgelegt ist auf:

1. ein Jahr für Zurechtweisungen und Verweise,
2. drei Jahre für Gehaltskürzungen,
3. fünf Jahre für vorübergehende Amtsenthebungen aus disziplinarischen Gründen,
4. sieben Jahre für die Versetzung in den nicht aktiven Dienst aus disziplinarischen Gründen.

Die Frist setzt am Tag der Verhängung der Disziplinarstrafe ein.

Die Disziplinarstrafe wird aus der Personalakte gestrichen.

## UNTERTITEL 8 - Einspruchskammer

**Artikel 5.61 - Einsetzung**

Es wird für die Hochschule eine Einspruchskammer eingesetzt, die sich mit den in Artikel 5.12, 5.22, 5.24, 5.41, 5.50, 5.54, 5.88 und 5.102 angeführten Einsprüchen befasst.

**Artikel 5.62 - Zusammensetzung**

§ 1 - Die Einspruchskammer setzt sich zusammen aus:

1. einer gleichen Anzahl Vertreter des Schulträgers und der repräsentativen Gewerkschaftsorganisationen. Es gibt für jede Kategorie ebenso viele Ersatzmitglieder wie effektive Mitglieder;
2. einem Präsidenten und zwei stellvertretenden Präsidenten;
3. einem Sekretär und einem beigeordneten Sekretär.

Die effektiven Mitglieder und die Ersatzmitglieder der Einspruchskammer werden von der Regierung auf Vorschlag des Schulträgers und der in Anwendung des Gesetzes vom 19. Dezember 1974 zur Regelung der Beziehungen zwischen den öffentlichen Behörden und den Gewerkschaften der Beamten dieser Behörden und in Anwendung des Königlichen Erlasses vom 28. September 1984 zur Ausführung des Gesetzes vom 19. Dezember 1974 repräsentativen Gewerkschaftsorganisationen bezeichnet.

Der Präsident und die stellvertretenden Präsidenten werden von der Regierung unter der Richter- und Staatsanwaltschaft im aktiven Dienst bezeichnet.

§ 2 - Die Regierung legt die Anzahl Mitglieder der Einspruchskammer und die Dauer ihres Mandats fest. Die Einspruchskammer zählt mindestens drei effektive Mitglieder, die die Schulträger vertreten, und drei effektive Mitglieder, die das Personal vertreten.

**Artikel 5.63 - Geschäftsordnung**

Die Einspruchskammer arbeitet ihre eigene Geschäftsordnung aus, die sie der Regierung zur Genehmigung vorlegt.

**Artikel 5.64 – Streichung und Freistellungen von Mitgliedern**

Sobald ein Fall bei der Einspruchskammer eingereicht worden ist, teilt der Präsident dem Personalmitglied und dem Schulträger die Liste der effektiven Mitglieder und der Ersatzmitglieder mit. Binnen einer Frist von zehn Tagen, nachdem sie diese Liste erhalten haben, können das Personalmitglied und der Schulträger die Ablehnung von höchstens drei Mitgliedern beantragen. Sie dürfen allerdings nicht gleichzeitig ein effektives Mitglied und dessen Ersatzmitglied ablehnen.

Ein Mitglied kann seine Freistellung beantragen, wenn es glaubt, ein moralisches Interesse an der Sache zu haben oder wenn es glaubt, man könne seine Unparteilichkeit anzweifeln. Der Präsident entscheidet, ob diesem Antrag Folge geleistet wird. Aus denselben Gründen kann er ein Mitglied auf eigene Initiative freistellen.

Der Präsident, die stellvertretenden Präsidenten, die effektiven Mitglieder und die Ersatzmitglieder dürfen nicht in einer Angelegenheit tagen, die ihren Ehepartner beziehungsweise einen Verwandten oder Anverwandten bis zum vierten Grad einschließlich betreffen.

**Artikel 5.65 – Verfahren**

Die Parteien werden vom Präsidenten binnen zwanzig Tagen nach Erhalt des Einspruchs einberufen.

Das Personalmitglied und der Schulträger werden von der Einspruchskammer angehört.

Das Personalmitglied kann sich von einem Vertreter einer anerkannten Gewerkschaftsorganisation, von einem Anwalt oder von einem Verteidiger, den es unter den Personalmitgliedern der Hochschule auswählt, die sich im aktiven Dienst befinden, die aus persönlichen Gründen vor der Versetzung in den Ruhestand zur Disposition stehen oder die sich im Ruhestand befinden, beistehen oder vertreten lassen.

Der Schulträger kann sich von einem Anwalt oder einem Verteidiger seiner Wahl beistehen oder vertreten lassen.

Die Einspruchskammer kann eine zusätzliche Untersuchung anordnen und Zeugen anhören.

Die Tatsache, dass das Personalmitglied beziehungsweise sein Vertreter oder der Schulträger beziehungsweise sein Vertreter bei der Sitzung nicht erscheint, hindert die Einspruchskammer nicht daran, in der Angelegenheit zu entscheiden.

**Artikel 5.66 – Anwesenheits- und Abstimmungsquorum**

Die Kammer ist nur beschlussfähig, wenn mindestens zwei Mitglieder, die den Schulträger vertreten, und zwei Mitglieder, die die Personalmitglieder vertreten, anwesend sind. Die Vertreter des Schulträgers und die Vertreter des Personals müssen in gleicher Anzahl anwesend sein, damit abgestimmt werden kann. Gegebenenfalls wird die Parität hergestellt, indem ein oder mehrere Mitglieder durch Auslosung von der Abstimmung ausgeschlossen werden.

Falls die im vorhergehenden Absatz angeführte, zur Beschlussfähigkeit erforderliche Mindestanzahl nicht erreicht wird, beruft der Präsident binnen vierzehn Tagen eine neue Versammlung ein. Während dieser Versammlung kann unabhängig von der Anzahl anwesender Mitglieder jeder Gruppe ein Beschluss gefasst werden.

Stimmberechtigt sind die Vertreter des Schulträgers und der Personalmitglieder.

Das begründete Gutachten wird nach geheimer Abstimmung aufgrund der einfachen Stimmenmehrheit abgegeben. Bei Stimmengleichheit entscheidet der Präsident.

**Artikel 5.67 – Mitteilung des Gutachtens**

Das begründete Gutachten der Einspruchskammer wird den Parteien binnen fünf Tagen nach der Versammlung, während der es abgegeben wurde, per Einschreiben mitgeteilt.

**Artikel 5.68 – Funktionskosten und Entschädigungen**

Die Funktionskosten der Einspruchskammer gehen zu Lasten der Gemeinschaft.

Die Regierung legt das Anwesenheitsgeld, auf das der Präsident und die stellvertretenden Präsidenten Anspruch haben, sowie die Fahrtkostenentschädigung fest, auf die der Präsident, die stellvertretenden Präsidenten und die Mitglieder Anspruch haben.

**UNTERTITEL 9 – Vorsorgliche Vorübergehende Amtsenthebung****Artikel 5.69 – Anwendung und Verfahren**

§ 1 - Die vorsorgliche vorübergehende Amtsenthebung ist eine Verwaltungsmaßnahme ohne jeglichen disziplinarrechtlichen Charakter. Sie hat die Entfernung aus dem Amt zur Folge.

In folgenden Fällen kann ein Personalmitglied vorsorglich vorübergehend seines Amtes enthoben werden, wenn dies im Interesse des Dienstes oder der Ausbildungsaktivitäten liegt:

1. im Verlauf einer Strafverfolgung;
2. im Verlauf eines Disziplinarverfahrens;
3. ab dem Zeitpunkt, an dem das Einschreiben wirksam wird, anhand dessen der Schulträger das Personalmitglied über die Feststellung einer Unvereinbarkeit unterrichtet;
4. ab dem Zeitpunkt, an dem das Einschreiben wirksam wird, anhand dessen der Schulträger dem Personalmitglied den Vorschlag der Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesses des Dienstes übermittelt.

§ 2 - Vor jeglicher Maßnahme einer vorsorglichen vorübergehenden Amtsenthebung wird das Personalmitglied vom Schulträger zwecks Anhörung vorgeladen.

Die Vorladung und die Begründung der vorsorglichen vorübergehenden Amtsenthebung werden dem Personalmitglied entweder per Einschreiben, das am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam wird, zugestellt oder anhand eines Schreibens mit Empfangsbestätigungsabschnitt ausgehändigt, das an dem Datum wirksam wird, das auf dem Empfangsbestätigungsabschnitt angeführt wird. Die Anhörung findet frühestens am zweiten Werktag nach dem Tag statt, an dem die Vorladung wirksam wird.

Während der Anhörung kann das Personalmitglied sich von einem Vertreter einer anerkannten Gewerkschaftsorganisation, von einem Anwalt oder von einem Verteidiger, den es unter den Personalmitgliedern der Hochschule auswählt, die sich im aktiven Dienst befinden, die aus persönlichen Gründen vor der Versetzung in den Ruhestand zur Disposition stehen oder die sich im Ruhestand befinden, beistehen oder vertreten lassen.

Innerhalb von drei Werktagen nach dem Tag der Anhörung teilt der Schulträger dem Personalmitglied seine Entscheidung per Einschreiben mit, selbst wenn das Personalmitglied oder sein Stellvertreter am Tag der Anhörung nicht erschienen sind. Das Einschreiben wird am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam.

§ 3 - In Abweichung von § 2 Absatz 1 kann ein Personalmitglied in folgenden Fällen umgehend aus seinem Amt entfernt werden:

1. wenn ein schwerwiegender Fehler vorliegt, bei dem es auf frischer Tat ertappt worden ist;
2. wenn die Vorwürfe, die gegen das Personalmitglied erhoben werden, derart schwerwiegend sind, dass seine Anwesenheit in der Hochschule im Interesse des Dienstes oder der Ausbildungsaktivitäten nicht angebracht ist.

Die in Absatz 1 angeführte Maßnahme erfolgt spätestens am dritten Werktag, der dem Tag folgt, an dem der Schulträger von den Tatbeständen Kenntnis erhalten hat.

Spätestens am dritten Werktag, der dem Tag folgt, an dem der Schulträger die in Absatz 1 angeführte Maßnahme ergriffen hat, wendet der Schulträger das in § 2 angeführte Verfahren an; andernfalls endet die Entfernung aus dem Amt nach Ablauf dieser Frist. Das Personalmitglied kann daraufhin nur in Anwendung des in § 2 angeführten Verfahrens wegen derselben Tatbestände erneut aus seinem Amt entfernt werden.

§ 4 - Die Dauer der vorsorglichen vorübergehenden Amtsenthebung beträgt höchstens ein Jahr. Dies gilt nicht im Falle einer Strafverfolgung.

Die vorsorgliche vorübergehende Amtsenthebung endet auf jeden Fall nach 45 Tagen, wenn dem Personalmitglied nicht innerhalb dieser Frist der in Artikel 5.54 § 1 Absätze 2 und 4 angeführte Vorschlag einer Disziplinarstrafe zugestellt wird. Sie endet ebenfalls an dem Tag, an dem die in Artikel 5.22 § 4 Absatz 2, 5.50 § 1 Absatz 4 und 5.54 § 4 für den Schulträger vorgesehene Frist ausläuft.

§ 5 - Eine vorsorgliche vorübergehende Amtsenthebung im Rahmen eines Disziplinarverfahrens wird vom Schulträger alle drei Monate ab dem Datum ihrer Wirksamkeit schriftlich bestätigt.

Diese Bestätigung wird dem Betroffenen per Einschreiben zugestellt.

In Ermangelung einer Bestätigung der vorsorglichen vorübergehenden Amtsenthebung innerhalb der erforderlichen Frist kann das Personalmitglied wieder in seine Ämter zurückkehren. Dazu muss es den Schulträger per Einschreiben mindestens zehn Werktage vor der effektiven Wiederaufnahme der Arbeit darüber in Kenntnis gesetzt haben.

Nachdem der Schulträger diesen Bescheid erhalten hat, kann er den Fortbestand der vorsorglichen vorübergehenden Amtsenthebung nach oben erwähntem Verfahren bestätigen.

#### **Artikel 5.70 – Gehaltskürzung**

§ 1 - Das Gehalt eines Personalmitglieds, das vorsorglich vorübergehend seines Amtes enthoben ist, wird in folgenden Fällen auf die Hälfte seines Bruttogehalts im aktiven Dienst gekürzt:

1. wenn es strafrechtlich verfolgt und unter Anklage gestellt wird;
2. wenn ihm der Vorschlag einer der in Artikel 5.53 Absatz 1 Nummern 4, 5 und 6 angeführten Disziplinarstrafen zugestellt wird.

In dem in Absatz 1 Nummer 1 angeführten Fall erfolgt die Kürzung am ersten Tag des Monats, der dem Monat folgt, in dem das Personalmitglied unter Anklage gestellt worden ist.

In dem in Absatz 1 Nummer 2 angeführten Fall erfolgt die Kürzung am Tag der Zustellung des Vorschlags.

§ 2 - Die Gehaltskürzung darf nicht zur Folge haben, dass das Gehalt des Personalmitglieds auf einen Betrag herabgesetzt wird, der unter dem Betrag der Arbeitslosenunterstützung liegt, auf die das Personalmitglied ein Anrecht hätte, wenn es die Regelung der sozialen Sicherheit für Lohnempfänger in Anspruch nehmen könnte.

#### **Artikel 5.71 – Widerruf der Gehaltskürzung und Zahlung an die Gemeinschaft**

§ 1 - Am Ende des Disziplinar- oder Gerichtsverfahrens wird die Gehaltskürzung widerrufen, außer wenn eine der in Artikel 5.53 Absatz 1 Nummern 4, 5 und 6 vorgesehenen Maßnahmen ergriffen wird oder wenn das Personalmitglied definitiv strafrechtlich verurteilt wird.

Im Falle des Widerrufs der Gehaltskürzung steht dem Personalmitglied für den Zeitraum der Amtsenthebung das ergänzende Gehalt erhöht um die Verzugszinsen zu, die ab dem Tage der Kürzung in Anwendung des gesetzlichen Zinssatzes berechnet werden. Der Schulträger zahlt diesen ergänzenden Betrag an die Gemeinschaft.

§ 2 - Wird im Rahmen eines Disziplinarverfahrens, des Verfahrens hinsichtlich einer Entlassung wegen Unvereinbarkeit oder des Verfahrens der Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes eine vorsorgliche vorübergehende Amtsenthebung ohne Gehaltskürzung vorgenommen, zahlt der Schulträger der Gemeinschaft einen Betrag, welcher der Hälfte des Gehalts entspricht, die das Personalmitglied während des Zeitraums der Amtsenthebung bezogen hat, wenn:

1. keine Disziplinarstrafe ergriffen worden ist;
2. keine Entlassung auf Grund einer Unvereinbarkeit erfolgte,
3. keine Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes erfolgte.

§ 3 - Das vom Personalmitglied während der vorsorglichen vorübergehenden Amtsenthebung bezogene Gehalt bleibt ihm erhalten.

Falls die Dauer der vorübergehenden Amtsenthebung aus disziplinarischen Gründen kürzer ist als die Dauer der vorsorglichen vorübergehenden Amtsenthebung, bezieht das Personalmitglied die Gesamtheit seines Gehalts ab dem Ende der Periode der vorübergehenden Amtsenthebung aus disziplinarischen Gründen.

#### **Artikel 5.72 – Benachrichtigung der Regierung**

Die vorsorgliche vorübergehende Amtsenthebung wird der Regierung zur Kenntnis gebracht, um die sofortige Ausführung dieser Maßnahme zu gewährleisten.

### UNTERTITEL 10 - Wochenarbeitszeit

#### **Artikel 5.73 - Wochenarbeitszeit**

§ 1 - Die Dienstleistungen, die der Direktor, die Fachbereichleiter, die Personalmitglieder des Verwaltungs- und Erziehungspersonals und die Dozenten erbringen, belaufen sich bei einer Vollzeitbeschäftigung pro Woche durchschnittlich auf 38 Stunden zu 60 Minuten. Der Durchschnitt wird innerhalb einer Referenzperiode von 4 Monaten ermittelt.

Die wöchentliche Arbeitszeit darf in keinem Fall 50 Stunden überschreiten.

§ 2 - Die in § 1 angeführten 38 Stunden umfassen bei einem Dozenten:

1. 16 Unterrichtsstunden zu 60 Minuten,
2. weitere in Artikel 5.74 und 5.75 festgelegte Aufgaben, die vor Ort zu leisten sind, es sei denn, der Schulträger trifft eine anders lautende Entscheidung.

Der zeitliche Umfang, den der Dozent für Aufgaben im Bereich der Weiterbildung oder Forschung erbringt, wird von den unter Absatz 1 Nummer 1 erwähnten 16 Stunden abgezogen.

#### UNTERTITEL 11 – Auftrag der Dozenten und des Erziehungspersonals

##### Artikel 5.74 – Allgemeines

Die Aufträge der Personalmitglieder umfassen Dienstleistungen, die notwendigerweise zur Ausübung des jeweiligen Amtes gehören, und weitere Aufgaben, die zur Verwirklichung des Bildungsprojektes dienen.

##### Artikel 5.75 – Dozenten

Der Auftrag eines jeden Dozenten umfasst unter anderem folgende Aufgaben:

1. den Ausbildungsauftrag, das heißt die Planung, Vorbereitung und Durchführung der Ausbildungsaktivitäten und der anderen pädagogischen Aktivitäten in Anwendung des Lehrplans;
2. den Erziehungsauftrag, das heißt die regelmäßige und persönliche Betreuung des Studenten und die Entwicklung seines Verantwortungsbewusstseins;
3. die regelmäßige Teilnahme an Weiterbildungsveranstaltungen;
4. die Teilnahme an pädagogischen Konferenzen;
5. die Teilnahme an Teambesprechungen und sonstigen Versammlungen des Dozentenkollegiums;
6. Vertretungen;
7. die Mitwirkung an der internen und externen Evaluierung der Hochschule;
8. die Korrektur von Studentenarbeiten und die regelmäßige Bewertung der Studenten;
9. die Aufgaben, die dazu beitragen, das Bildungsprojekt zu verwirklichen;
10. die Vor- und Nachbereitung des Unterrichts;
11. Forschung.

##### Artikel 5.76 – Mediothekar und Mediothekarassistent

Der Auftrag des Mediothekars umfasst vor allem folgende Aufgaben:

1. den Bestandsaufbau, insbesondere die Auswahl der anzuschaffenden Medien, in enger Zusammenarbeit mit den Dozenten und Studenten der Hochschule, dem zuständigen Beauftragten der Regierung sowie den Kindergärtnern und Primarschullehrern der Deutschsprachigen Gemeinschaft;
2. die Bestandspflege, insbesondere die hauptverantwortliche bibliothekarische Betreuung bei der Katalogisierung des Bestandes;
3. die Planung von Maßnahmen zur baulichen, räumlichen und technischen Ausstattung von pädagogischen Mediotheken in der Deutschsprachigen Gemeinschaft;
4. die Organisation und Verwaltung der pädagogischen Mediotheken in der Deutschsprachigen Gemeinschaft;
5. die Zusammenarbeit mit den öffentlichen Bibliotheken und pädagogischen Mediotheken der Sekundarschulen in der Deutschsprachigen Gemeinschaft;
6. die Beratung der Nutzer der pädagogischen Mediotheken;
7. die bibliothekarische Aus- und Weiterbildung von Hilfskräften in den Schulmediotheken.

Der Mediothekarassistent unterstützt den Mediothekar bei der Erfüllung seiner Aufgaben und vertritt ihn bei Abwesenheit. Darüber hinaus nimmt er vor allem folgende Aufgaben wahr:

1. die Öffentlichkeitsarbeit und Werbung für die pädagogischen Mediotheken;
2. die Darstellung und Vertretung des didaktisch-methodischen Stellenwertes der pädagogischen Mediotheken für die Kindergärten und Primarschulen;
3. die Entwicklung und Darstellung von Konzepten zur Leseförderung in den Kindergärten und Primarschulen in Zusammenarbeit mit den Kindergärtnern und Primarschullehrern sowie den öffentlichen Bibliotheken und dem Medienzentrum der Deutschsprachigen Gemeinschaft;
4. die Entwicklung und Umsetzung von Konzepten für Sonderveranstaltungen in den pädagogischen Mediotheken.

#### UNTERTITEL 12

##### *Ersatz Bei Abwesenheit auf Grund eines Urlaubs, einer Abwesenheitsform oder einer Zurdispositionstellung*

##### Artikel 5.77 – Prinzip

Ein Personalmitglied, das auf Grund eines Urlaubs, einer Abwesenheitsform oder einer Zurdispositionstellung nicht anwesend ist, kann gemäß den Bestimmungen von Kapitel III des Dekretes vom 30. Juni 2003 über dringende Maßnahmen im Unterrichtswesen 2003 ersetzt werden.

#### UNTERTITEL 13 – Besondere Bestimmungen

##### Artikel 5.78 – Personalmitglieder

Die Personalmitglieder, die an der Pädagogischen Hochschule der Deutschsprachigen Gemeinschaft, der Pädagogischen Hochschule Pater Damian oder der Krankenpflegehochschule vor In-Kraft-Treten des vorliegenden Dekrets definitiv ernannt sind, gelten im Sinne des vorliegenden Dekrets für dieselbe Anzahl Stunden als definitiv ernannt.

In den Stellen, die im akademischen Jahr 2004-2005 in den in Absatz 1 angeführten Hochschulen für offen erklärt werden konnten auf Grundlage der zu diesem Zeitpunkt gültigen dienstrechtlichen Bestimmungen, nimmt der Schulträger gemäß der Bestimmungen der Artikel 5.30 bis 5.38 im akademischen Jahr 2005-2006 definitive Ernennungen vor. In Abweichung von Artikel 5.32 erfolgt der Bewerberaufruf vor dem 15. August 2005 und wird allen Personalmitgliedern schriftlich zugestellt. Die Regierung erhält eine Abschrift des Aufrufs.

Die an der Pädagogischen Hochschule der Deutschsprachigen Gemeinschaft, der Pädagogischen Hochschule Pater Damian oder der Krankenpflegehochschule vor In-Kraft-Treten des vorliegenden Dekrets geleisteten Dienste werden hinsichtlich der zeitweiligen Bezeichnungen und definitiven Ernennungen bei der Berechnung des in den Artikeln 5.17, 5.20, 5.31, 5.34, 5.35 und 5.38 erwähnten Dienstalters berücksichtigt.

UNTERTITEL 14 – *Sonderregelung für das Personal des Ergänzenden Berufsbildenden Unterrichts der Sekundarabteilung und des Vorbereitungsjahres der Krankenpflegeschule*

**Artikel 5.79 – Abweichungs- und Ergänzungsbestimmungen**

Vorliegende Bestimmung findet Anwendung auf die im ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterricht des Studienbereichs Krankenpflege und im Vorbereitungsjahr beschäftigten Personalmitglieder:

1. In Abweichung von Artikel 5.31 Absatz 1 Nummer 8 weist ein Personalmitglied im ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterricht oder im Vorbereitungsjahr ein Dienstalter von mindestens 360 Dienstofftagen auf, die sich auf wenigstens drei Schuljahre verteilen; davon müssen im betreffenden Amt mindestens 240 Dienstofftage, die sich auf mehr als ein Schuljahr verteilen, im ergänzenden berufsbildenden Unterricht oder im Vorbereitungsjahr geleistet worden sein.

2. In Abweichung von Artikel 5.73 gestaltet sich im ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterricht und im Vorbereitungsjahr die pflichtgemäße wöchentliche Anwesenheitszeit des Lehrpersonals in der Schule wie folgt:

- a) Lehrer für technische Kurse sind wöchentlich 20 – 22 Unterrichtsstunden zu 50 Minuten in der Schule anwesend;
- b) Lehrer für Berufspraxis sind wöchentlich 30 – 33 Unterrichtsstunden zu 50 Minuten in der Schule anwesend.

3. In Abweichung von Artikel 5.75 umfasst der Auftrag des Lehrpersonals unter anderem folgende Aufgaben:

- a) den Unterrichtsauftrag, das heißt die Planung, Vorbereitung und Durchführung der Unterrichtsstunden und der anderen pädagogischen Aktivitäten in Anwendung des Lehrplans,
- b) den Erziehungsauftrag, das heißt die regelmäßige und persönliche Betreuung des Schülers und die Entwicklung seines Verantwortungsbewusstseins,
- c) die regelmäßige Teilnahme an Fort- und Weiterbildungsveranstaltungen,
- d) die Teilnahme an pädagogischen Konferenzen,
- e) die Teilnahme an Personalversammlungen, Versammlungen des Klassenrates und Koordinationsversammlungen,
- f) Aufsichten und Vertretungen,
- g) die Mitwirkung bei der internen und externen Qualitätskontrolle der Schule,
- h) die Gestaltung eines Stoffverteilungsplanes,
- i) die Führung eines Lehrertagebuches,
- j) die Verbesserung von Schülerarbeiten und die regelmäßige Bewertung der Schüler,
- k) die Aufgaben, die dazu beitragen, das Bildungsprojekt zu verwirklichen.

4. In Abweichung von Artikel 5.76 umfasst der Auftrag des Erziehungspersonals unter anderen folgende Aufgaben:

- a) den Erziehungsauftrag, das heißt die regelmäßige und persönliche Begleitung und Betreuung des Schülers und die Entwicklung seines Verantwortungsbewusstseins,
- b) Aufsichten und Vertretungen,
- c) die Realisierung von Verwaltungsaufgaben,
- d) die regelmäßige Teilnahme an Fort- und Weiterbildungsveranstaltungen,
- e) die Teilnahme an pädagogischen Konferenzen,
- f) die Teilnahme an Personalversammlungen und Koordinationsversammlungen,
- g) die Mitwirkung bei der internen und externen Qualitätskontrolle der Schule und der eigenen Arbeit.

UNTERTITEL 15 – *Unterhaltungspersonal*

**Artikel 5.80 – Allgemeines**

Das Unterhaltungspersonal unterliegt den Bestimmungen des Gesetzes vom 3. Juli 1978 über die Arbeitsverträge.

**Artikel 5.81 – Wochenarbeitszeit und Urlaubsregelung**

Die Wochenarbeitszeit des Unterhaltungspersonals beläuft sich auf 38 Stunden zu 60 Minuten.

Das Unterhaltungspersonal hat Anrecht auf Urlaub gemäß dem Königlichen Erlass vom 8. Dezember 1967, ergangen in Anwendung des Artikels 3 des Königlichen Erlasses vom 28. Februar 1967 zur Festlegung der administrativen Stellen des Verwaltungspersonals und des Aufsichts-, Fach- und Dienstpersonals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht.

UNTERTITEL 16 – *Fachbereichleiter*

**Artikel 5.82 – Prinzip**

§ 1 - Das Amt des Fachbereichleiters wird ausschließlich in Form eines Mandats vergeben.

§ 2 Es kann sich um ein Vollzeit- oder Halbzzeitmandat handeln.

Kommt der Schulträger zum Schluss, dass es sich um ein Vollzeitmandat handeln muss, übermittelt er der Regierung im Vorfeld eine entsprechende ausführliche Begründung.

**Artikel 5.83 – Zulassungsbedingungen**

Ein Personalmitglied darf dieses Amt bekleiden, wenn es:

- 1. als Dozent definitiv ernannt ist,
- 2. im letzten Bewertungsbericht mindestens den Vermerk «gut» erhalten hat,
- 3. seine Bewerbung in der Form und der Frist eingereicht hat, die im Aufruf an die Bewerber festgesetzt sind.

**Artikel 5.84 – Aufruf und Bewerbung**

Der Schulträger veröffentlicht in der Hochschule einen Bewerbungsaufruf. Der Aufruf enthält die Zielsetzungen, die während der Mandatszeit verwirklicht werden sollen.

Die Bewerbung wird vom Personalmitglied per Einschreiben eingereicht. Der Bewerber fügt der Bewerbung unter anderem einen Strategie- und Aktionsplan bei, um die im vorhergehenden Absatz angeführten Zielsetzungen zu verwirklichen.

**Artikel 5.85 – Bezeichnung des Mandatsträgers**

Der Schulträger entscheidet, welcher der Bewerber das Mandat wahrnehmen soll.

Er stützt sich unter anderem auf die Bewertungsberichte, auf den Strategie- und Aktionsplan des Bewerbers und auf ein Bewerbungsgespräch.

**Artikel 5.86 – Mandatsdauer und Beendigung**

§ 1 - Die Mandatsdauer beträgt 5 Jahre.

§ 2 - Das Mandat endet in folgenden Fällen vorzeitig:

1. im Falle einer vorsorglichen vorübergehenden Amtsenthebung von mehr als sechs Monaten;
2. im Falle einer Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes von mehr als sechs Monaten;
3. im Falle der Verhängung folgender Disziplinarstrafen:
  - a) einer Gehaltskürzung,
  - b) einer vorübergehenden Amtsenthebung aus disziplinarischen Gründen,
  - c) einer Versetzung in den nicht aktiven Dienst aus disziplinarischen Gründen,
  - d) einer Entlassung wegen eines schwerwiegenden Fehlers;
4. im Falle des freiwilligen Ausscheidens aus dem Dienst;
5. im Falle der freiwilligen Beendigung des Mandats;
6. im Falle eines Bewertungsbericht mit dem Vermerk unzureichend.

Der Schulträger kann im Falle eines Urlaubs oder Zurdispositionstellung wegen Krankheit oder Gebrechen für einen ununterbrochen Zeitraum von mehr als sechs Monaten das Mandat beenden.

In den in Absatz 1 Nummern 4 und 5 vorgesehenen Fällen und in Abweichung von Artikel 5.52 Absatz 2 hat das Personalmitglied eine Kündigungsfrist von 60 Tagen zu beachten. Die Kündigungsfrist kann im Einvernehmen mit dem Schulträger gekürzt werden. Die Kündigung erfolgt per Einschreiben mit Angabe der Dauer der Kündigungsfrist. Das Einschreiben wird am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam.

§ 3 - Der Mandatsträger unterliegt weiter allen Bestimmungen des vorliegenden Dienstrechts.

**Artikel 5.87 – Vorübergehender Ersatz**

§ 1 - Wenn der Fachbereichleiter auf Grund eines oder einer der in Artikel 5.92 angeführten Urlaube oder Zurdispositionstellungen während mehr als zwanzig aufeinander folgende Arbeitstage abwesend ist, kann der Schulträger ihn vorübergehend durch ein anderes Personalmitglied ersetzen, das die Bedingungen in Artikel 5.83 Nummern 1 und 2 erfüllt.

Im Sinne des vorhergehenden Absatzes gelten folgende Tage nicht als Arbeitstage:

1. die in Artikel 3.32 erwähnten unterrichtsfreien Tagen,
2. die Sommerferientage.

§ 2 - Während des Zeitraumes des vorübergehenden Ersatzes gelten für das ersetzende Personalmitglied die Artikel 5.89, 5.90, 5.91 und 5.92.

**Artikel 5.88 – Bewertungsbericht**

§ 1 - Der Träger fasst alle zwei Jahre einen Bewertungsbericht ab. Er nimmt hierzu ein Bewertungsgespräch vor.

Das Personalmitglied fasst im Voraus einen Bericht über die Umsetzung des Strategie- und Aktionsplans und die Verwirklichung der Zielsetzungen ab, der die Grundlage des Bewertungsgesprächs bildet.

Der Bewertungsbericht kann mit dem Vermerk «unzureichend», «befriedigend», «gut» oder «sehr gut» schließen.

§ 2 - Der Bericht wird dem Personalmitglied in zweifacher Ausfertigung ausgehändigt. Das Personalmitglied unterschreibt beide Ausfertigungen und behält eine davon.

§ 3 - Das Personalmitglied kann den Bericht unter Vorbehalt unterschreiben und innerhalb einer Frist von 10 Tagen nach seiner Aushändigung Einspruch vor der Einspruchskammer erheben.

Die Einspruchskammer übermittelt dem Träger binnen einer Frist von 45 Tagen ab dem Tag, an dem sie den Einspruch erhalten hat, ein begründetes Gutachten.

Der Schulträger händigt innerhalb von 10 Tagen nach Erhalt des Gutachtens seine endgültige Entscheidung aus. Wenn er dem Gutachten nicht folgt, vermerkt er die Gründe hierfür.

Der Einspruch hat aufschiebende Wirkung.

**Artikel 5.89 – Berücksichtigung der Dienste**

Die Dienste des Personalmitgliedes während der Ausübung seines Mandats werden berücksichtigt hinsichtlich der Festlegung des Dienstalters, des Alters als Dozent und des finanziellen Dienstalters.

**Artikel 5.90 – Prämie**

Während der Ausübung seines Mandats erhält das Personalmitglied neben seinem Gehalt als Dozent zusätzlich eine monatliche Prämie in Höhe von 800 EUR, wenn es sich um eine Vollzeitmandat, beziehungsweise in Höhe von 400 EUR, wenn es sich um ein Halbzzeitmandat handelt.

Die Auszahlung der Prämie erfolgt gleichzeitig mit der Auszahlung des Monatsgehalts und unter denselben Bedingungen.

Die Prämie ist an die Schwankungen des Verbraucherpreisindex gebunden gemäß dem Gesetz vom 1. März 1977 zur Einführung einer Regelung zur Koppelung gewisser Ausgaben im öffentlichen Sektor an den Verbraucherpreisindex des Königreichs, abgeändert durch den Königlichen Erlass Nr. 178 vom 30. Dezember 1982. Angeldindex bei Inkrafttreten des Dekretes ist 138,01.

Bei einem Urlaub wegen Krankheit wird die Prämie weitergezahlt.

**Artikel 5.91 – Rückkehr**

Ausgenommen in den in Artikel 5.86 § 2 Nummer 3 d) sowie Nummer 4 angeführten Fällen bekleidet das Personalmitglied nach Beendigung des Mandats erneut sein Amt als Dozent.

**Artikel 5.92 – Ausschluss bestimmter Urlaube und Zurdispositionstellungen**

Dem Personalmitglied ist es untersagt:

1. einen Urlaub zu nehmen oder zur Disposition zu stehen mit Ausnahme folgender Urlaube und Zurdispositionstellungen:

- a) Jahresurlaub,
- b) Gelegenheitsurlaub,
- c) außergewöhnlicher Urlaub wegen Fälle höherer Gewalt,
- d) Mutterschaftsurlaub,

- e) Urlaub wegen Adoption oder Pflegschaft,
- f) Urlaub wegen Krankheit oder Gebrechen,
- g) Zurdispositionstellung wegen Krankheit oder Gebrechen,
- h) Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes;

2. eine Laufbahnunterbrechung zu nehmen, ausgenommen die teilzeitige oder vollzeitige Laufbahnunterbrechung wegen Elternschaftsurlaub, die Laufbahnunterbrechung, um Palliativpflege zu leisten und die Laufbahnunterbrechung zur Pflege eines schwerkranken Haushalts- oder Familienangehörigen.

#### UNTERTITEL 17 – *Direktor*

##### **Artikel 5.93 – Prinzip**

Das Amt des Direktors wird ausschließlich in Form eines Mandats vergeben.

Es handelt sich um ein Vollzeitmandat.

##### **Artikel 5.94 – Zulassungsbedingungen**

Eine Person darf dieses Amt bekleiden, wenn sie:

1. mindestens über ein Diplom des Hochschulwesens zweiten Grades verfügt;
2. ihre Bewerbung in der Form und der Frist eingereicht hat, die im Aufruf an die Bewerber festgesetzt sind.

##### **Artikel 5.95 – Aufruf und Bewerbung**

Der Bewerbungsaufwurf wird im Belgischen Staatsblatt sowie in jeder anderen angemessenen Form veröffentlicht.

Der Aufruf enthält das erforderliche Profil des Mandatsträgers und die Zielsetzungen, die während der Mandatszeit verwirklicht werden sollen.

Die Bewerbung wird anhand eines Einschreibens eingereicht. Der Bewerber fügt der Bewerbung unter anderem einen Strategie- und Aktionsplan bei, um die im vorhergehenden Absatz angeführten Zielsetzungen zu verwirklichen.

##### **Artikel 5.96 – Bezeichnung des Mandatsträgers**

Der Schulträger entscheidet, welcher der Bewerber das Mandat wahrnehmen soll.

Er stützt sich unter anderem auf den Strategie- und Aktionsplan des Bewerbers und auf ein Bewerbungsgespräch.

##### **Artikel 5.97 – Mandatsdauer und Beendigung**

Die Mandatsdauer beträgt 5 Jahre.

Das Mandat endet in folgenden Fällen vorzeitig:

1. im Falle einer vorsorglichen vorübergehenden Amtsenthebung von mehr als sechs Monaten;
2. im Falle einer Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes von mehr als sechs Monaten;
3. im Falle der Verhängung folgender Disziplinarstrafen:
  - a) einer Gehaltskürzung,
  - b) einer vorübergehenden Amtsenthebung aus disziplinarischen Gründen,
  - c) einer Versetzung in den nicht aktiven Dienst aus disziplinarischen Gründen,
  - d) einer Entlassung wegen eines schwerwiegenden Fehlers;
4. im Falle des freiwilligen Ausscheidens aus dem Dienst, falls es sich um ein definitiv ernanntes Personalmitglied handelt;
5. im Falle der freiwilligen Beendigung des Mandats;
6. im Falle eines Bewertungsbericht mit dem Vermerk «unzureichend».

Der Schulträger kann im Falle eines Urlaubs oder Zurdispositionstellung wegen Krankheit oder Gebrechen für einen ununterbrochen Zeitraum von mehr als sechs Monaten das Mandat beenden.

In den in Absatz 2 Nummern 4 und 5 vorgesehenen Fällen und in Abweichung von Artikel 5.52 Absatz 2 hat der Mandatsträger eine Kündigungsfrist von 60 Tagen zu beachten. Die Kündigungsfrist kann im Einvernehmen mit dem Schulträger gekürzt werden. Die Kündigung erfolgt per Einschreiben mit Angabe der Dauer der Kündigungsfrist. Das Einschreiben wird am dritten Werktag nach dem Versanddatum wirksam.

##### **Artikel 5.98 – Einstellung und Dienstrecht**

Die Einstellung erfolgt anhand einer zeitweiligen Bezeichnung.

Während der Ausübung des Mandats unterliegt der Mandatsträger dem vorliegenden Dienstrecht, ausgenommen der Artikel 5.2, 5.3, 5.15, 5.17 bis 5.41, 5.52 und 5.77.

Dem Direktor ist es untersagt:

1. einen Urlaub zu nehmen oder zur Disposition zu stehen mit Ausnahme folgender Urlaube und Zurdispositionstellungen:

- a) Jahresurlaub,
- b) Gelegenheitsurlaub,
- c) außergewöhnlicher Urlaub wegen Fälle höherer Gewalt,
- d) Mutterschaftsurlaub,
- e) Urlaub wegen Adoption oder Pflegschaft,
- f) Urlaub wegen Krankheit oder Gebrechen,
- g) Zurdispositionstellung wegen Krankheit oder Gebrechen,
- h) Zurdispositionstellung durch Stellenentzug im Interesse des Dienstes;

2. eine Laufbahnunterbrechung zu nehmen, ausgenommen die teilzeitige oder vollzeitige Laufbahnunterbrechung wegen Elternschaftsurlaub, die Laufbahnunterbrechung, um Palliativpflege zu leisten und die Laufbahnunterbrechung zur Pflege eines schwerkranken Haushalts- oder Familienangehörigen.

##### **Artikel 5.99 – Vorübergehender Ersatz**

§ 1 - Wenn der Direktor auf Grund eines oder einer der in Artikel 5.98 angeführten Urlaube oder Zurdispositionstellungen während mehr als zwanzig aufeinander folgenden Arbeitstagen abwesend ist, kann der Schulträger ihn vorübergehend durch ein anderes definitiv ernanntes Personalmitglied ersetzen, das die Bedingungen in Artikel 5.94 Nummern 1 und 2 erfüllt.



Im Sinne des vorhergehenden Absatzes gelten folgende Tage nicht als Arbeitstage:

1. die in Artikel 3.32 erwähnten unterrichtsfreien Tage,
2. die Sommerferientage.

§ 2 – Während des Zeitraumes des vorübergehenden Ersatzes gelten für das ersetzende Personalmitglied die Artikel 5.100, 5.103 und 5.104.

**Artikel 5.100 - Gehalt und Prämie**

Zu Beginn der Ausübung seines Mandats erhält der Mandatsträger ein Gehalt, das dem Gehalt entspricht, das ein Personalmitglied des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft mit einem finanziellen Dienstalter von 9 Jahren gemäß der in der Anlage II des Erlasses der Regierung vom 27. Dezember 1996 zur Organisation des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft und zur Regelung der Anwerbung, der Laufbahn und der Besoldung der Beamten angeführten Gehaltstabelle I/11bis beziehen würde. Nach jeweils zwei weiteren Jahren im Mandat erfolgen die weiteren in dieser Gehaltstabelle vorgesehenen zweijährlichen Erhöhungen.

Handelt es sich um ein Personalmitglied, bezieht es in Abweichung von Absatz 1 weiterhin sein Gehalt und erhält ausgleichend monatlich eine Prämie, die folgendermaßen ermittelt wird:

$$P = X - M,$$

P = die Prämie,

X = das in Absatz 1 angeführte Gehalt,

M = das Bruttomonatsgehalt des Personalmitgliedes.

Handelt es sich um kein Personalglied, bezieht der Direktor Urlaubsgeld und eine Jahresendprämie gemäß den im Unterrichtswesen gültigen Bestimmungen, wobei als Berechnungsgrundlage der in Absatz 1 angeführte Betrag gilt.

Die Auszahlung der Prämie erfolgt gleichzeitig mit der Auszahlung des Monatsgehalts und unter denselben Bedingungen.

Der in den Absätzen 1 und 2 angeführte Betrag ist an die Schwankungen des Verbraucherpreisindex gebunden gemäß dem Gesetz vom 1. März 1977 zur Einführung einer Regelung zur Koppelung gewisser Ausgaben im öffentlichen Sektor an den Verbraucherpreisindex des Königreichs, abgeändert durch den Königlichen Erlass Nr. 178 vom 30. Dezember 1982. Angeldindex bei Inkrafttreten des Dekretes ist 138,01.

Bei einem Urlaub wegen Krankheit wird gegebenenfalls die Prämie weitergezahlt.

**Artikel 5.101 - Mandatserneuerung ohne Aufruf**

Wenn der letzte Bewertungsbericht mit dem Vermerk «sehr gut» schließt und der Mandatsinhaber sechs Monate vor dem Ende des Mandats einen schriftlichen Antrag auf Mandatserneuerung eingereicht hat, kann der Verwaltungsrat beschließen, das Mandat zu verlängern, ohne den in Artikel 5.95 vorgesehenen Aufruf vorzunehmen.

**Artikel 5.102 - Bewertungsbericht**

§ 1 - Der Schulträger fasst alle 2 Jahre einen Bewertungsbericht ab. Er nimmt hierzu ein Bewertungsgespräch vor.

Der Mandatsträger fasst im Voraus einen Bericht über die Umsetzung des Strategie- und Aktionsplans und die Verwirklichung der Zielsetzungen ab, der die Grundlage des Bewertungsgesprächs bildet.

Der Bewertungsbericht kann mit dem Vermerk «unzureichend», «befriedigend», «gut» oder «sehr gut» schließen.

§ 2 - Der Bericht wird dem Mandatsträger in zweifacher Ausfertigung ausgehändigt. Er unterschreibt beide Ausfertigungen und behält eine davon.

§ 3 - Der Mandatsträger kann den Bericht unter Vorbehalt unterschreiben und innerhalb einer Frist von 10 Tagen nach seiner Aushändigung Einspruch vor der Einspruchskammer erheben.

Die Einspruchskammer übermittelt dem Schulträger binnen einer Frist von 45 Tagen ab dem Tag, an dem sie den Einspruch erhalten hat, ein begründetes Gutachten.

Der Schulträger händigt innerhalb von 10 Tagen nach Erhalt des Gutachtens seine endgültige Entscheidung aus. Folgt er dem Gutachten nicht, vermerkt er die Gründe hierfür.

Der Einspruch hat aufschiebende Wirkung.

**Artikel 5.103 - Rückkehr**

Nach Beendigung des Mandats bekleidet das Personalmitglied, insofern es sich um ein definitiv ernanntes Personalmitglied der Hochschule handelt, erneut sein vorheriges Amt, ausgenommen in den in Artikel 5.97 Absatz 2 Nummer 3 d) sowie Nummer 4 angeführten Fällen.

**Artikel 5.104 - Berücksichtigung der Dienste**

Die Dienste während der Ausübung seines Mandats werden, insofern es sich um ein Personalmitglied der Hochschule handelt, berücksichtigt hinsichtlich der Festlegung des Dienstalters, des Amtsalters und des finanziellen Dienstalters.

## TITEL VI - STELLENBERECHNUNG UND STUNDENKAPITAL

### UNTERTITEL 1 - Direktions-, Erziehungs- und Verwaltungspersonal

**Artikel 6.1 - Direktor**

In der Hochschule wird eine Stelle für einen Direktor geschaffen.

**Artikel 6.2 - Fachbereichleiter**

In der Hochschule wird pro Fachbereich eine Stelle für einen Fachbereichleiter geschaffen, wobei es sich gemäß Artikel 5.82 entweder um eine Halbzeit- oder Vollzeitstelle handeln kann.

**Artikel 6.3 - Chefsekretär und Kommis-Daktylo**

In der Hochschule wird eine Stelle für einen Chefsekretär und eine Stelle für einen Kommis-Daktylo geschaffen.

**Artikel 6.4 - Buchhalter**

In der Hochschule wird eine Stelle für einen Buchhalter geschaffen.

**Artikel 6.5 - Mediothekar**

In der Hochschule wird eine Stelle für einen Mediothekar geschaffen.

**Artikel 6.6 - Mediothekarassistent**

In der Hochschule werden zwei Stellen für einen Mediothekarassistenten geschaffen.

UNTERTITEL 2 – *Lehrpersonal***Artikel 6.7 – Stundenkapital**

§ 1 - Das in der Hochschule für das Direktions- und Lehrpersonal vorgesehene Stundenkapital wird ab In-Kraft-Treten des Dekretes für eine Dauer von vier Jahren auf dem Niveau der Summe des Stundenkapitals eingefroren, das für das akademische Jahr 2004-2005 der Sekundar- und Postsekundarabteilung der Krankenpflegeschule sowie den Schulen, die ein Hochschulwesen kurzer Studiendauer in der Deutschsprachigen Gemeinschaft organisieren, gewährt worden ist.

Nach vorheriger Prüfung kann das Parlament nach Ablauf des zweiten Jahres jährlich das Stundenkapital je nach Bedarf erhöhen oder verringern.

Vor Ablauf der in Absatz 1 angeführten Zeitspanne nimmt die Regierung eine Bedarfsanalyse vor, um ein neues System der Stundenkapitalberechnung zu schaffen.

Unbeschadet des Artikels 5.78 Absatz 2 darf in den ersten vier Jahren ab In-Kraft-Treten des vorliegenden Dekretes auf der Grundlage dieses Stundenkapitals nicht definitiv ernannt werden.

§ 2 - Die Hochschule kann bis zu 10% des gemäß § 1 gewährten Stundenkapitals für die Einstellung von Gastdozenten verwenden.

Die Verwendung darf keine Zurdispositionstellung wegen Stellenmangels verursachen.

**Artikel 6.8 – Projektbezogenes Stundenkapital**

Zwecks Wahrnehmung ihrer Aufgaben im Rahmen der Weiterbildung und der Forschung erhält die Hochschule ein Stundenkapital, das gemeinsam mit dem Stundenkapital für den Unterricht auf die Dozenten verteilt wird. In den ersten vier akademischen Jahren ab In-Kraft-Treten des vorliegenden Dekrets wird dieses zusätzliche Stundenkapital in gemeinsamer Absprache zwischen der Hochschule und der Regierung projektbezogen festgelegt.

UNTERTITEL 3 – *Unterhaltungspersonal***Artikel 6.9 – Unterhaltungspersonal**

Die Anzahl Stellen für das Unterhaltungspersonal wird auf dem Stand, der für die Pädagogische Hochschule der Deutschsprachigen Gemeinschaft im akademischen Jahr 2004-2005 galt, für eine Dauer von vier Jahren eingefroren.

Vor Ablauf der in Absatz 1 angeführten Zeitspanne nimmt die Regierung eine Bedarfsanalyse vor, um ein neues System der Stundenkapitalberechnung zu schaffen.

**TITEL VII – FINANZIERUNG**UNTERTITEL 1 – *Allgemeines***Artikel 7.1 – Funktionsmittel und Gehälter**

Im Rahmen der im vorliegenden Dekret festgelegten Bestimmungen werden der Hochschule von der Deutschsprachigen Gemeinschaft Funktionsmittel und Gehälter gewährt.

Diese Funktionsmittel und Gehälter dienen zur Deckung der Personal- und Funktionskosten der Schule, der themenorientierten Forschung sowie der Verwaltung der Hochschule, einschließlich der Immobilien.

UNTERTITEL 2 – *Funktionsmittel***Artikel 7.2 – Berechnungsgrundlage**

§ 1 - Die Hochschule erhält von der Deutschsprachigen Gemeinschaft jährlich Funktionsmittel. Während der ersten vier Jahre ab In-Kraft-Treten des vorliegenden Dekretes entsprechen die gewährten Funktionsmittel der Summe der Funktionsdotationen beziehungsweise Funktionssubventionen, die der Sekundar- und Postsekundarabteilung der Krankenpflegeschule sowie den Schulen, die ein Hochschulwesen kurzer Studiendauer in der Deutschsprachigen Gemeinschaft organisieren, für das Schuljahr bzw. akademische Jahr 2004-2005 gewährt worden sind; dies gilt unbeschadet Artikel 6.9. Vor Ablauf der Zeitspanne von vier Jahren wird eine Bedarfsanalyse gemacht und ein neues System zur Gewährung von Funktionsmitteln geschaffen.

§ 2 - Der Betrag der in § 1 erwähnten Funktionsmittel wird jedes Jahr im Monat September der Entwicklung des Verbraucherpreisindex (vollständiger Index) angepasst. Als Basisindex gilt dabei der Index des Monats September 2005. Als neuer Index gilt der Index des Monats September des Jahres der Anpassung.

§ 3 - In Abweichung von § 1 kann die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft in vom Schulträger zu begründenden Fällen unter anderem für Weiterbildung und Forschung zusätzliche Mittel vorsehen, wobei die jährliche Höchstgrenze bei insgesamt 15.000 EUR liegt.

§ 4 - Die Hochschule erhält finanzielle Mittel für pädagogische Zwecke gemäß den Bestimmungen des Dekretes vom 16. Dezember 2002 über die Gewährung von finanziellen Mitteln für pädagogische Zwecke im Unterrichtswesen.

**Artikel 7.3 – Auszahlungsmodalitäten**

Die in Artikel 7.2 §§ 1 und 3 angeführten Funktionsmittel werden ab Beginn des Haushaltsjahres monatlich in Zwölfteilen ausgezahlt, und zwar jeweils vor dem 22. jeden Monats.

UNTERTITEL 3 – *Gehälter***Artikel 7.4 – Anrecht**

§ 1 - Die Hochschule hat für die Personalmitglieder in den Kategorien Direktions-, Lehr- und Erziehungspersonal sowie Verwaltungspersonal ab Beginn des akademischen Jahres Anrecht auf Gehälter, wenn:

1. die Schule die Bedingungen des vorliegenden Dekretes erfüllt;
2. es sich um Personalmitglieder handelt, die:
  - a) die bürgerlichen und politischen Rechte besitzen;
  - b) Inhaber eines auf Grundlage der Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen erforderlichen oder gegebenenfalls für ausreichend erachteten Befähigungsnachweises sind;
  - c) über einen Gesundheitszustand verfügen, der weder die Gesundheit der Schüler und Studenten noch die der anderen Personalmitglieder in Gefahr bringt;
  - d) den Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen bezüglich der Regelung über den Gebrauch der Sprache im Unterrichtswesen entsprechen;
  - e) unter Beachtung der Bestimmungen über die Wiedereinberufung in den Dienst oder die Wiederbeschäftigung angeworben beziehungsweise eingestellt sind.

Die Gehälter werden monatlich direkt an die Personalmitglieder der Hochschule ausgezahlt.

§ 2 - Gastdozenten werden auf Honorarbasis eingestellt.

Um die Kosten für den Gastdozenten ganz oder teilweise abzudecken, kann der Schulträger ganz oder teilweise auf das in Artikel 6.7 § 2 angeführte Stundenkapital zurückgreifen. Der finanzielle Gegenwert einer Stunde aus dem Stundenkapital entspricht dem Jahresbruttogehalt eines Dozenten (Gehaltstabelle 422 - Stichtag 30. September des betreffenden akademischen Jahres) mit einem finanziellen Dienstalter von 5 Jahren geteilt durch 20. Eine entsprechende Umwandlung des Stundenkapitals wird vor Beginn eines akademischen Jahres mitgeteilt.

Der in Anwendung von Absatz 2 gewährte Betrag, der am Ende des betreffenden akademischen Jahres nicht verwendet wurde, wird rückerstattet. Der Schulträger übermittelt zu diesem Zweck und zwecks Überprüfung der Regierung am Ende dieses Jahres die entsprechenden Belege.

#### UNTERTITEL 4 - *Schenkungen und Legate*

##### **Artikel 7.5 - Prinzip**

Die Hochschule darf Schenkungen und Legate annehmen und jede andere Einnahme erhalten.

#### UNTERTITEL 5 - *Buchhaltung*

##### **Artikel 7.6 - Prinzip**

Die Hochschule führt Buch über alle Aktivitäten der Hochschule.

Die Regierung kann allgemeine und spezifische Regeln zur Buchhaltung festlegen.

#### UNTERTITEL 6 - *Rückforderungen und Strafmaßnahmen*

##### **Kapitel 1 - Rückforderungen**

##### **Artikel 7.7 - Prinzip**

Die Regierung fordert die zu Unrecht ausgezahlten Gehälter und Funktionsmittel zurück.

Handelt es sich um zu Unrecht ausgezahlte Funktionsmittel, kann die Rückforderung anhand einer Einbehaltung der ausstehenden Funktionsmittel erfolgen.

##### **Artikel 7.8 - Verjährung**

Die Möglichkeit, die in Artikel 7.7 Absatz 1 angeführte Rückforderung vorzunehmen, verjährt innerhalb von zwei Jahren, wobei diese Frist am 1. Januar beginnt, der dem Zeitpunkt der Auszahlung folgt.

In Abweichung von Absatz 1 beträgt die Verjährungsfrist 30 Jahre, falls die Berechnung der ausgezahlten Gehälter oder Funktionsmittel auf Grund betrügerischer Handlungen oder falscher Angaben erfolgt ist.

##### **Kapitel 2 - Strafmaßnahmen**

##### **Artikel 7.9 - Einbehaltung von Funktionsmitteln**

§ 1 - Unbeschadet der Anwendung von Artikel 7.7 führen folgende Übertretungen zu Strafmaßnahmen:

1. das Fehlen nach dem 31. Dezember 2005 des in Artikel 8 Absatz 1 Nummer 8 des Sonderdekretes vom 21. Februar 2005 zur Schaffung einer autonomen Hochschule angeführten Bildungsprojektes;
2. das Fehlen der in Artikel 8 Absatz 1 Nummer 9 des Sonderdekretes vom 21. Februar 2005 zur Schaffung einer autonomen Hochschule angeführten Schul-, Studien- und Prüfungsordnungen.

§ 2 - Wird eine der in § 1 angeführten Übertretungen festgestellt, werden nach Verwarnung für die Dauer der Übertretung die ausstehenden Funktionsmittel einbehalten.

Der Betrag der Einbehaltung darf 20% der Funktionsmittel nicht übersteigen, die die Hochschule für das laufende Schuljahr bzw. akademische Jahr erhalten soll.

##### **Artikel 7.10 - Rückerstattung von Funktionsmitteln**

§ 1 - Unbeschadet der Anwendung von Artikel 7.7 führen folgende Übertretungen zu Strafmaßnahmen:

1. die Nichtachtung der in Artikel 3.40 bis 3.42 des vorliegenden Dekretes angeführten Grundsätze in Bezug auf das Disziplinarverfahren;
2. die Nichtachtung der in Artikel 3.31 und 3.32 des vorliegenden Dekretes enthaltenen Bestimmungen über die Dauer eines akademischen Jahres oder Schuljahres sowie die Urlaubs- und Ferienregelung;
3. die Nichtachtung der in den Artikeln 3.1 bis 3.6 angeführten Zulassungsbedingungen;
4. Missbräuche bei der Verwendung der in Artikel 7.2 angeführten Funktionsmittel;
5. das Vorhandensein einer unzureichenden Unterrichtsqualität einer an der Hochschule angebotenen Ausbildung, sofern diese unzureichende Qualität im Anschluss an eine gemäß Artikel 4.1 und 4.2 durchgeführte Kontrolle der Unterrichtsqualität festgestellt wird.

§ 2 - Wird bei der Hochschule eine der in § 1 angeführten Übertretungen festgestellt, müssen bereits ausgezahlte Funktionsmittel rückerstattet werden.

Die Rückerstattung darf 20% der Funktionsmittel nicht übersteigen, die die Hochschule für das vorhergehende akademische Jahr erhalten hat.

##### **Artikel 7.11 - Verfahren**

Die Regierung legt die Regeln bezüglich der Feststellung der Übertretungen sowie der Anwendung der Strafmaßnahmen fest. Dieses Verfahren räumt der Hochschule ausreichend Verteidigungsmittel ein.

#### TITEL VIII - **ABÄNDERUNGSBESTIMMUNGEN**

##### **Artikel 8.1 - Dozent für praktische Unterweisung im pädagogischen Bereich**

§ 1 - Im Königlichen Erlass vom 2. Oktober 1968 zur Festlegung und Einteilung der Ämter der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der Ämter der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes beauftragt, mit der Aufsicht dieser Einrichtungen, wird in Artikel 6 Punkt E a) die Nummer 10 durch folgenden Wortlaut ersetzt:

«10. Dozent für praktische Unterweisung im pädagogischen Bereich»

§ 2 - Im Königlichen Erlass vom 22. April 1969 zur Festlegung der erforderlichen Befähigungsnachweise der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der Einrichtungen des staatlichen Vor-, Primar-, Sonder- und Mittelschulwesens, des technischen Unterrichts, des Kunstunterrichts und des Normalschulwesens und der von diesen Einrichtungen abhängenden Internate wird in Artikel 10 eine Nummer 18bis mit folgendem Wortlaut eingefügt:

«18bis. Dozent für praktische Unterweisung im pädagogischen Bereich: Kindergärtner- oder Primarschullehrerdiplom und seit mindestens zehn Jahren definitiv im betreffenden Amt ernannt sein»

§ 3 - Im Königlichen Erlass vom 27. Juni 1974 zur Festlegung der Dienstpostentabelle, die ab dem 1. April 1972 für die Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Unterrichtseinrichtungen, für die Personalmitglieder des mit der Aufsicht über diese Einrichtungen beauftragten Inspektionsdienstes und der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes für den Fernunterricht und das subventionierte Primarschulwesen gelten und zur Festlegung der Besoldungsgruppen für das Personal der staatlichen Psycho-Medizinisch-Sozialen Zentren wird in Artikel 2 Kapitel E ein Punkt mit folgendem Wortlaut hinzugefügt:

«Dozent für praktische Unterweisung im pädagogischen Bereich:

Inhaber des Kindergärtnerdiploms ..... 422

Inhaber des Primarschullehrerdiploms ..... 422»

**Artikel 8.2 – Dozent für klinische Unterweisung im Krankenpflegebereich**

§ 1 - Im Königlichen Erlass vom 2. Oktober 1968 zur Festlegung und Einteilung der Ämter der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der Ämter der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes, beauftragt mit der Aufsicht dieser Einrichtungen, wird in Artikel 6 Punkt E a) die Nummer 10bis durch folgenden Wortlaut ersetzt:

«10bis. Dozent für klinische Unterweisung im Krankenpflegebereich»

§ 2 - Im Königlichen Erlass vom 22. April 1969 zur Festlegung der erforderlichen Befähigungsnachweise der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der Einrichtungen des staatlichen Vor-, Primar-, Sonder- und Mittelschulwesens, des technischen Unterrichts, des Kunstunterrichts und des Normalschulwesens und der von diesen Einrichtungen abhängenden Internate wird in Artikel 10 eine Nummer 18ter mit folgendem Wortlaut eingefügt:

«18ter. Dozent für klinische Unterweisung im Krankenpflegebereich: Graduat in Krankenpflege, ergänzt durch fünf Jahre nützliche Berufserfahrung. Unter Berufserfahrung ist die effektive Berufserfahrung als Krankenpfleger im Rahmen eines zumindest halbeinjährigen Dienstes zu verstehen.»

§ 3 - Im Königlichen Erlass vom 27. Juni 1974 zur Festlegung der Dienstpostentabelle, die ab dem 1. April 1972 für die Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Unterrichtseinrichtungen, für die Personalmitglieder des mit der Aufsicht über diese Einrichtungen beauftragten Inspektionsdienstes und der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes für den Fernunterricht und das subventionierte Primarschulwesen gelten und zur Festlegung der Besoldungsgruppen für das Personal der staatlichen Psycho-Medizinisch-Sozialen Zentren wird in Artikel 2 Kapitel E ein Punkt mit folgendem Wortlaut hinzugefügt:

«Dozent für klinische Unterweisung im Krankenpflegebereich:

Inhaber des Graduates in Krankenpflege ..... 422»

**Artikel 8.3 – Fachbereichleiter**

Im Königlichen Erlass vom 2. Oktober 1968 zur Festlegung und Einteilung der Ämter der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der Ämter der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes, beauftragt mit der Aufsicht dieser Einrichtungen, wird in Artikel 6 Punkt E b) die Nummer 15 durch folgenden Wortlaut ersetzt:

«15. Fachbereichleiter»

**Artikel 8.4 – Direktor**

Im Königlichen Erlass vom 2. Oktober 1968 zur Festlegung und Einteilung der Ämter der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der Ämter der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes, beauftragt mit der Aufsicht dieser Einrichtungen, wird in Artikel 6 Punkt E c) die Nummer 25 durch folgenden Wortlaut ersetzt:

«25. Direktor der autonomen Hochschule in der Deutschsprachigen Gemeinschaft»

**Artikel 8.5 – Mediothekarassistent**

Im Königlichen Erlass vom 2. Oktober 1968 zur Festlegung und Einteilung der Ämter der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der Ämter der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes, beauftragt mit der Aufsicht dieser Einrichtungen, wird in Artikel 7 Punkt a) eine Nummer 3bis mit folgendem Wortlaut eingefügt:

«3bis. Mediothekarassistent»

Im Königlichen Erlass vom 22. April 1969 zur Festlegung der erforderlichen Befähigungsnachweise der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der Einrichtungen des staatlichen Vor-, Primar-, Sonder- und Mittelschulwesens, des technischen Unterrichts, des Kunstunterrichts und des Normalschulwesens und der von diesen Einrichtungen abhängenden Internate wird in Artikel 14 eine Nummer 3bis mit folgendem Wortlaut eingefügt:

«3bis. Mediothekarassistent:

a. das Diplom eines graduierten Bibliothekar-Dokumentalisten, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis;

b. das Diplom eines Lehrbefähigten der Unterstufe, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis;

c. Graduat, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis.

Im Königlichen Erlass vom 27. Juni 1974 zur Festlegung der Dienstpostentabelle, die ab dem 1. April 1972 für die Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Unterrichtseinrichtungen, für die Personalmitglieder des mit der Aufsicht über diese Einrichtungen beauftragten Inspektionsdienstes und der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes für den Fernunterricht und das subventionierte Primarschulwesen gelten und zur Festlegung der Besoldungsgruppen für das Personal der staatlichen Psycho-medizinisch-sozialen Zentren wird in Artikel 2 Kapitel G ein Punkt mit folgendem Wortlaut hinzugefügt:

«Mediothekarassistent:

- a. das Diplom eines graduierten Bibliothekar-Dokumentalisten, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis ..... 216;
- b. das Diplom eines Lehrbefähigten der Unterstufe, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis ..... 216;
- c. ein Graduat, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis ..... 216.»

#### Artikel 8.6 – Mediothekar

Im Königlichen Erlass vom 2. Oktober 1968 zur Festlegung und Einteilung der Ämter der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der Ämter der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes, beauftragt mit der Aufsicht dieser Einrichtungen, wird in Artikel 7 Punkt a) eine Nummer 4bis mit folgendem Wortlaut eingefügt:

«4bis. Mediothekar,»

Im Königlichen Erlass vom 22. April 1969 zur Festlegung der erforderlichen Befähigungsnachweise der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der Einrichtungen des staatlichen Vor-, Primar-, Sonder- und Mittelschulwesens, des technischen Unterrichts, des Kunstunterrichts und des Normalschulwesens und der von diesen Einrichtungen abhängenden Internate wird in Artikel 14 eine Nummer 4bis mit folgendem Wortlaut eingefügt:

«4bis. Mediothekar:

- a. das Diplom eines graduierten Bibliothekar-Dokumentalisten, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis;
- b. das Diplom eines Lehrbefähigten der Oberstufe des Sekundarschulwesens, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis;
- c. das Diplom ausgehändigt durch eine Unterrichtseinrichtung des Hochschulwesens der dritten Stufe, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis.»

Im Königlichen Erlass vom 27. Juni 1974 zur Festlegung der Dienstpostentabelle, die ab dem 1. April 1972 für die Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Unterrichtseinrichtungen, für die Personalmitglieder des mit der Aufsicht über diese Einrichtungen beauftragten Inspektionsdienstes und der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes für den Fernunterricht und das subventionierte Primarschulwesen gelten und zur Festlegung der Besoldungsgruppen für das Personal der staatlichen Psycho-Medizinisch-Sozialen Zentren wird in Artikel 2 Kapitel G ein Punkt mit folgendem Wortlaut hinzugefügt:

«Mediothekar:

- a. das Diplom eines graduierten Bibliothekar-Dokumentalisten, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis ..... 216;
- b. das Diplom eines Lehrbefähigten der Oberstufe des Sekundarschulwesens, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis ..... 415;
- c. das Diplom ausgehändigt durch eine Unterrichtseinrichtung des Hochschulwesens der dritten Stufe, vervollständigt durch den Befähigungsnachweis zur Führung einer Pädagogischen Mediothek oder einen gleichgestellten Nachweis ..... 415.»

#### Artikel 8.7 – Chefsekretär

§ 1 - Im Königlichen Erlass vom 29. August 1966 zur Festlegung und Einteilung der Ämter der Mitglieder des Verwaltungspersonals der staatlich Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht wird in Artikel 1 Absatz 1 folgendes Amt hinzugefügt:

«Chefsekretär».

In Artikel 1 Absatz 2 Nummer 1 desselben Königlichen Erlasses wird folgendes Anwerbungsamt hinzugefügt:

«1. Chefsekretär»

§ 2 - Im Königlichen Erlass vom 19. Juni 1967 zur Festlegung der erforderlichen Befähigungsnachweise der Kandidaten für Anwerbungsämter des Verwaltungs-, Unterhalts-, Fach- und Dienstleistungspersonals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder- Mit-tel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht wird in Artikel 1 eine Nummer 2bis mit folgendem Wortlaut eingefügt:

«2bis. Chefsekretär: das Graduat in Sekretariatswesen».

§ 3 - Die Besoldung des Chefsekretärs erfolgt gemäß der Gehaltstabelle 152, wie sie in der Anlage zum Königlichen Erlass vom 27. Juni 1974 zur Festlegung der Dienstpostentabelle, die ab dem 1. April 1972 für die Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Unterrichtseinrichtungen, für die Personalmitglieder des mit der Aufsicht über diese Einrichtungen beauftragten Inspektionsdienstes und der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes für den Fernunterricht und das subventionierte Primarschulwesen gelten und zur Festlegung der Besoldungsgruppen für das Personal der staatlichen Psycho-Medizinisch-Sozialen Zentren vorgesehen ist.

**Artikel 8.8 – Buchhalter**

§ 1 - Im Königlichen Erlass vom 29. August 1966 zur Festlegung und Einteilung der Ämter der Mitglieder des Verwaltungspersonals der staatlich Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht wird in Artikel 1 Absatz 1 folgendes Amt hinzugefügt:

«Buchhalter».

In Artikel 1 Absatz 2 Nummer 1 desselben Königlichen Erlasses wird folgendes Anwerbungsamt hinzugefügt:

«Buchhalter».

§ 2 - Im Königlichen Erlass vom 19. Juni 1967 zur Festlegung der erforderlichen Befähigungsnachweise der Kandidaten für Anwerbungsämter des Verwaltungs-, Unterhalts-, Fach- und Dienstleistungspersonals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder- Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht wird in Artikel 1 Absatz 1 eine Nummer 5 mit folgendem Wortlaut hinzugefügt:

«5. Buchhalter: das Graduat in Buchhaltung».

§ 3 - Die Besoldung des Buchhalters erfolgt gemäß der Gehaltstabelle 152, wie sie in der Anlage zum Königlichen Erlass vom 27. Juni 1974 zur Festlegung der Dienstpostentabelle, die ab dem 1. April 1972 für die Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Unterrichtseinrichtungen, für die Personalmitglieder des mit der Aufsicht über diese Einrichtungen beauftragten Inspektionsdienstes und der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes für den Fernunterricht und das subventionierte Primarschulwesen gelten und zur Festlegung der Besoldungsgruppen für das Personal der staatlichen Psycho-Medizinisch-Sozialen Zentren vorgesehen ist.

**Artikel 8.9 – Anwendung des Grundlagendekretes**

Artikel 1 Absatz 1 des Dekretes vom 31. August 1998 über den Auftrag an die Schulträger und das Schulpersonal sowie über die allgemeinen pädagogischen und organisatorischen Bestimmungen für die Regelschulen wird durch folgende Bestimmung ersetzt:

«Vorliegendes Dekret findet Anwendung auf das Regelgrund- und Regelsekundarschulwesen, das von der Deutschsprachigen Gemeinschaft organisiert und subventioniert wird, mit Ausnahme des ergänzenden berufsbildenden Sekundarunterrichts, auf den ausschließlich die Artikel 38, 39 sowie 42 bis 45 Anwendung finden.»

**Artikel 8.10 – Abänderung des Dekretes über die Vermittlung und den Gebrauch der Sprachen im Unterrichtswesen**

In Artikel 4 des Dekretes vom 19. April 2004 über die Vermittlung und den Gebrauch der Sprachen im Unterrichtswesen wird ein § 3 mit folgendem Wortlaut hinzugefügt:

«§ 3 - In Abweichung von § 1 können im Hochschulwesen die in Artikel 6.7 § 2 des Dekretes vom 27. Juni 2005 zur Schaffung einer autonomen Hochschule angeführten Gastdozenten ihren Unterricht in einer anderen Sprache als Deutsch erteilen, sofern das Einverständnis des Schulträgers vorliegt.»

**TITEL IX – ÜBERGANGS-, AUFHEBUNGS- UND SCHLUSSBESTIMMUNGEN****Artikel 9.1 – Zusätzliche Stelle eines Erzieher-Verwalters**

An der Pater Damian Sekundarschule wird ab dem Schuljahr 2005-2006 eine zusätzliche Stelle eines Erzieher-Verwalters geschaffen, dies gilt entweder bis zum Schuljahr 2013-2014 oder bis zum Zeitpunkt, an dem die erste Stelle im selben Amt in der betreffenden Sekundarschule offen wird.

**Artikel 9.2 – Übergangsregelung zur Studien- und Prüfungsordnungen**

§ 1 - In Abweichung von Artikel 3.14 werden dem Schüler beziehungsweise dem Studenten, der sich im Schuljahr 2005-2006 oder im akademischen Jahr 2005-2006 ins erste Studienjahr einschreibt, die Schul-, die Studien- und die Prüfungsordnung spätestens am 31. Dezember 2005 ausgehändigt.

§ 2 - Für die Schüler oder Studenten, die bereits im akademischen Jahr 2004-2005 in der Pädagogischen Hochschule der Deutschsprachigen Gemeinschaft, in der Pädagogischen Hochschule Pater Damian oder in der Krankenpflegehochschule regulär eingeschrieben waren, gelten im akademischen Jahr beziehungsweise Schuljahr 2005-2006, sofern sie sich im zweiten oder dritten Studienjahr befinden, sowie im akademischen Jahr beziehungsweise Schuljahr 2006-2007, sofern sie sich im dritten Studienjahr befinden, weiterhin die jeweiligen Studien- und Prüfungsordnungen, die im akademischen Jahr beziehungsweise Schuljahr 2004-2005 auf sie Anwendung fanden.

§ 3 - Die Hochschule organisiert die zweite Prüfungssitzung und gegebenenfalls die Verlängerung der zweiten Prüfungssitzung des akademischen Jahres beziehungsweise Schuljahres 2004-2005 unter Berücksichtigung der jeweiligen im akademischen Jahr beziehungsweise Schuljahr 2004-2005 gültigen Studien- und Prüfungsordnungen.

Die Hochschule verleiht die Diplome des akademischen Jahres beziehungsweise Schuljahres 2004-2005 an die Studenten beziehungsweise Schüler, die erfolgreich ihre zweite Prüfungssitzung und gegebenenfalls die Verlängerung der zweiten Prüfungssitzung des letzten Studienjahres bestanden haben.

**Artikel 9.3 – Bewerbung als Zeitweiliger im Jahre 2005-2006**

In Abweichung von Artikel 5.19 reicht ein Bewerber, der bei einer zeitweiligen Bezeichnung im akademischen Jahr oder Schuljahr 2005-2006 von seinem Vorrangrecht Gebrauch machen möchte, seine Bewerbung bis zum 15. August 2005 einschließlich per Einschreiben oder gegen Empfangsbestätigung ein. Bewerbungen für das akademische Jahr oder Schuljahr 2005-2006 als vorrangiges Personalmitglied, die bereits vor In-Kraft-Treten des vorliegenden Dekretes bei den in Artikel 5.78 angeführten Hochschulen per Einschreiben oder gegen Empfangsbestätigung eingereicht worden sind, werden ebenfalls berücksichtigt.

**Artikel 9.4 – Bezeichnung der ersten Fachbereichleiter**

In Abweichung von Artikel 5.84 und 5.85 bezeichnet der Schulträger spätestens für den 1. August 2005 als ersten Fachbereichleiter im Fachbereich Gesundheits- und Krankenpflegewissenschaften die Direktorin der Krankenpflegehochschule und als ersten Fachbereichleiter im Fachbereich Bildungswissenschaften einen definitiv ernannten Dozenten der Pädagogischen Hochschule der Deutschsprachigen Gemeinschaft oder der Pädagogischen Hochschule Pater Damian, dessen Dienstalter als Dozent mindestens 25 Jahre beträgt.

Beide Fachbereichleiter reichen bis zum 31. Dezember 2005 einen Strategie- und Aktionsplan ein.

**Artikel 9.5 – Strategie- und Aktionsplan des ersten Direktors**

In Abweichung von Artikel 5.95 Absatz 3 reicht der erste Direktor bis zum 31. Dezember 2005 einen Strategie- und Aktionsplan ein.

**Artikel 9.6 – Urlaubsantrag für Urlaub zwecks Ausübung desselben oder eines anderen Amtes im Jahre 2005-2006**

In Abweichung von Artikel 5 §5 Absatz 2 des Dekretes vom 30. Juni 2003 über dringende Maßnahmen im Unterrichtswesen 2003 wird der vorgesehene Urlaubsantrag für das Schuljahr 2005-2006 per Einschreiben oder gegen Empfangsbestätigung bis zum 15. August 2005 einschließlich bei den Schulträgern eingereicht.

**Artikel 9.7 – Ausübung des Amtes des Buchhalters**

In Abweichung von Artikel 8.8 übt der definitiv ernannte Verwalter-Erzieher der Pädagogischen Hochschule der Deutschsprachigen Gemeinschaft, der Pädagogischen Hochschule Pater Damian oder der Krankenpflegehochschule mit dem höchsten Dienstalder in diesem Amt das Amt des Buchhalters aus.

**Artikel 9.8 – Diplombedingung im Zusammenhang mit dem Neutralitätsprinzip**

Artikel 2 Absatz 4 Punkt a) des Gesetzes vom 29. Mai 1959 zur Abänderung gewisser Bestimmungen der Unterrichtsgesetzgebung wird aufgehoben.

**Artikel 9.9 – Einschreibgebühren und Schulgeld**

Artikel 3 des Dekretes vom 17. Juli 1995 über Einschreibgebühren und Schulgeld im Unterrichtswesen, abgeändert durch das Programmdekret vom 7. Januar 2002, wird aufgehoben.

Die Artikel 5, 6 und 7 des Erlasses der Regierung vom 20. Dezember 1995 zur Ausführung des Dekretes vom 17. Juli 1995 über Einschreibgebühren und Schulgeld im Unterrichtswesen werden aufgehoben.

**Artikel 9.10 – Ämter**

Im Königlichen Erlass vom 2. Oktober 1968 zur Festlegung und Einteilung der Ämter der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der Ämter der Personalmitglieder des Inspektionsdienstes, beauftragt mit der Aufsicht dieser Einrichtungen, werden in Artikel 6 unter Punkt E a) die Nummern 11-14, unter Punkt E b) die Nummern 16 bis 25 und unter Punkt E c) die Nummer 27 aufgehoben.

**Artikel 9.11 – Anwesenheitsgeld und Fahrtkostenentschädigung für die Verwaltungsratsmitglieder**

Die Regierung legt das Anwesenheitsgeld und die Fahrtkostenentschädigung fest, auf die die Mitglieder des Verwaltungsrates der autonomen Hochschule in der Deutschsprachigen Gemeinschaft Anspruch haben.

**Artikel 9.12 – In-Kraft-Treten**

Das vorliegende Dekret tritt am 1. Juli 2005 in Kraft.

Vom Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft Angenommen

Eupen, den 27. Juni 2005

M. BECKERS  
Generalsekretär

L. SIQUET  
Präsident

Wir fertigen das vorliegende Dekret aus und ordnen an, dass es durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.  
Eupen, den 27. Juni 2005

K.-H. LAMBERTZ

Ministerpräsident der Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft, Minister für lokale Behörden

B. GENTGES

Vize-Ministerpräsident der Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft,  
Minister für Ausbildung und Beschäftigung Soziales und Tourismus

O. PAASCH

Minister für Unterricht und wissenschaftliche Forschung

Frau I. WEYKMANS

Ministerin für Kultur und Medien, Denkmalschutz, Jugend und Sport

—  
Nota's

(1) Sitzungsperiode 2004-2005

*Dokumente des Parlamentes*: 13 (2004-2005) Nr. 1 Dekretvorschlag

13 (2004-2005) Nrn. 2-4 Abänderungsvorschläge

13 (2004-2005) Nr. 5 Bericht

Ausführlicher Bericht: Diskussion und Abstimmung - Sitzung vom 27. Juni 2005

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

F. 2005 — 1624

[C — 2005/27347]

**30 JUIN 2005. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant, pour la saison cynégétique 2005-2006, l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 mai 2001 fixant les dates de l'ouverture, de la clôture et de la suspension de la chasse, du 1<sup>er</sup> juillet 2001 au 30 juin 2006**

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi du 28 février 1882 sur la chasse, notamment l'article 1<sup>er</sup> ter, alinéa 2, inséré par le décret du 14 juillet 1994;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 mai 2001 fixant les dates de l'ouverture, de la clôture et de la suspension de la chasse, du 1<sup>er</sup> juillet 2001 au 30 juin 2006;

Vu l'avis du Conseil supérieur wallon de la Chasse, donné le 22 juin 2005;

Considérant que la situation biologique de l'espèce sanglier et les circonstances climatiques de ces dernières années ont contribué à l'explosion des populations de cette espèce à laquelle on assiste aujourd'hui;

Considérant que cette situation entraîne un risque accru de dégâts à l'agriculture et aux propriétés, ainsi qu'un risque sur le plan sanitaire;

Considérant qu'il importe dès lors de donner la possibilité aux chasseurs d'exercer une pression cynégétique importante sur les populations de sangliers comme ce fut le cas lors de la saison de chasse 2004-2005;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant les risques imminents de dégâts aux cultures agricoles arrivant à maturité en fin d'été;

Sur la proposition du Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour la saison cynégétique 2005-2006, les dates de l'ouverture et de la fermeture de la chasse à tir à l'espèce sanglier, en plaine comme au bois, sont fixées comme suit :

1° à l'approche et à l'affût : du 1<sup>er</sup> juillet 2005 au 30 juin 2006;

2° en battue : du 1<sup>er</sup> octobre 2005 au 31 décembre 2005, sauf dans les champs de maïs où la chasse en battue au sanglier est autorisée à partir du 1<sup>er</sup> août 2005.

La chasse à l'affût de l'espèce sanglier peut être exercée depuis une heure avant le lever officiel du soleil jusqu'à une heure après le coucher officiel de celui-ci.

**Art. 2.** Le Ministre qui a la Chasse dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2005.

Namur, le 30 juin 2005.

Le Ministre-Président,  
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

Le Ministre de l'Agriculture, de la Ruralité, de l'Environnement et du Tourisme,  
B. LUTGEN

## ÜBERSETZUNG

## MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

D. 2005 — 1624

[C — 2005/27347]

**30. JUNI 2005 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung für die Jagdsaison 2005-2006 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 17. Mai 2005 zur Festlegung der Daten für den Beginn, das Ende oder die Aussetzung der Jagd vom 1. Juli 2001 bis zum 1. Juni 2006**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Gesetzes vom 28. Februar 1882 über die Jagd, insbesondere des Artikels 1ter, Absatz 2 eingefügt durch das Dekret vom 14. Juli 1994;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 17. Mai 2001 zur Festlegung der Daten für den Beginn, das Ende oder die Aussetzung der Jagd vom 1. Juli 2001 bis zum 30. Juni 2006;

Aufgrund des am 22. Juni 2005 abgegebenen Gutachtens des «Conseil supérieur wallon de la Chasse» (Wallonischer hoher Rat für das Jagdwesen);

In der Erwägung, dass die biologische Situation der Wildschweine und die Wetterverhältnisse der letzten Jahre zu einer demographischen Explosion dieser Art geführt haben, so wie man sie nun feststellen kann;

In der Erwägung, dass diese Situation allgemein eine erhöhte Gefahr von Schäden an den landwirtschaftlichen Kulturen und Grundstücken, sowie eine sanitäre Gefahr darstellt;

In der Erwägung, dass es deshalb notwendig ist, den Jägern die Möglichkeit zu geben, eine größere Jagddruck auf die Schwarzwildbestände auszuüben, wie es für die Jagdsaison 2004-2005 der Fall war;

Aufgrund der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat, insbesondere des Artikels 3 § 1 ersetzt durch das Gesetz vom 4. Juli 1989 und abgeändert durch das Gesetz vom 4. August 1996;

Aufgrund der Dringlichkeit;

In Erwägung der unmittelbar bevorstehenden Gefahr von Schäden an den landwirtschaftlichen Kulturen, die jetzt am Ende des Sommers heranreifen;



Auf Vorschlag des Ministers der Landwirtschaft, der ländlichen Angelegenheiten, der Umwelt und des Tourismus;  
Nach Beratung,

Beschließt:

**Artikel 1** - Für die Jagdsaison 2005-2006 werden die Daten für den Beginn und das Ende der Jagd mit Kugelwaffen auf die Art Wildschwein, auf dem Felde wie im Walde, wie folgt festgelegt:

1° Pirschjagd und Ansitzjagd: vom 1. Juli 2005 bis zum 30. Juni 2006;

2° Treibjagd: vom 1. Oktober 2005 bis zum 31. Dezember 2005, außer auf den Maisfeldern, wo die Treibjagd auf das Wildschwein ab dem 1. August 2005 erlaubt wird.

Die Ansitzjagd auf das Wildschwein kann ab einer Stunde vor dem offiziellen Sonnenaufgang bis eine Stunde nach dem offiziellen Sonnenuntergang ausgeübt werden.

**Art. 2** - Der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich die Jagd gehört, wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

**Art. 3** - Der vorliegende Erlass tritt am 1. Juli 2005 in Kraft.

Namur, den 30. Juni 2005

Der Minister-Präsident,  
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

Der Minister der Landwirtschaft, der ländlichen Angelegenheiten, der Umwelt und des Tourismus,  
B. LUTGEN

---

VERTALING

MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

N. 2005 — 1624

[C — 2005/27347]

**30 JUNI 2005. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging, voor het jachtseizoen 2005-2006, van het besluit van de Waalse Regering van 17 mei 2001 tot vaststelling van de openings-, sluitings- en schorsingsdatums van de jacht, van 1 juli 2001 tot en met 30 juni 2006**

De Waalse Regering,

Gelet op de jachtwet van 28 februari 1882, inzonderheid op artikel 1<sup>ter</sup>, 2, tweede lid, ingevoegd bij het decreet van 14 juli 1994;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 17 mei 2001 tot vaststelling van de openings-, sluitings- en schorsingsdatums van de jacht, van 1 juli 2001 tot en met 30 juni 2006;

Gelet op het advies van de « Conseil supérieur wallon de la Chasse » (Waalse Hoge Jachtraad) van 22 juni 2005;

Overwegende dat de biologische toestand van het soort wild zwijn en de weersomstandigheden van deze laatste jaren tot de huidige explosie van de bevolkingen van dit soort hebben bijgedragen;

Overwegende dat die toestand een verhoogd risico van schade aan de landbouw en aan eigendommen alsook een risico op sanitair vlak met zich meebrengt;

Overwegende dat het dan ook noodzakelijk is een belangrijkere jachtdruk op de bevolkingen van wilde zwijnen mogelijk te maken zoals in het jachtseizoen 2004-2005;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op de dreigende risico's voor schade aan de landbouwteelten die aan het einde van de zomer rijp worden;

Op de voordracht van de Minister van Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Leefmilieu en Toerisme;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Voor het jachtseizoen 2005-2006 worden de openings- en sluitingsdatums van de jacht met vuurwapens op het soort wild zwijn in de bossen en de open velden als volgt vastgesteld :

1° bers- en drijfjacht : van 1 juli 2005 tot 30 juni 2006;

2° drijfjacht : van 1 oktober 2005 tot 31 december 2005, behalve in maïsvelden waar de drijfjacht op wilde zwijnen toegestaan is vanaf 1 augustus 2005.

De loerjacht op het soort wild zwijn mag beoefend worden van één uur vóór de officiële zonsopgang tot één uur na de officiële zonsondergang.

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor de Jacht is belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking op 1 juli 2005.

Namen, 30 juni 2005.

De Minister-President,  
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

De Minister van Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Leefmilieu en Toerisme,  
B. LUTGEN

## AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
BUDGET ET CONTROLE DE LA GESTION

[2005/14107]

**20 JUN 2005. — Arrêté ministériel portant nomination de représentants des organisations syndicales représentatives auprès de la Commission Entreprises publiques**

Le Vice-Premier Ministre, Ministre du Budget et des Entreprises publiques,

Vu la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, notamment l'article 31, § 6, alinéas 3 et 4;

Vu l'arrêté royal du 7 août 1995 fixant les compétences en matière de services postaux, de télécommunications et de transport, notamment l'article 2, 1°;

Vu l'arrêté royal du 13 janvier 1997 relatif à la composition et au fonctionnement de la Commission Entreprises publiques, notamment l'article 11, § 2, alinéas 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup>, et 2 à 4;

Vu les propositions de la Centrale générale des Services publics,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** M. Karel Stessens est nommé comme membre effectif de la Commission Entreprises publiques en remplaçant de M. Frans Fermon, dont il achèvera le mandat.

**Art. 2.** Mme Chris Reniers est nommé comme membre suppléant de la Commission Entreprises publiques en remplaçant de M. Karel Stessens, dont elle achèvera le mandat.

**Art. 3.** M. Axel Dierckx est nommé comme membre suppléant de la Commission Entreprises publiques en remplaçant de M. Roger Vens, dont il achèvera le mandat.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, 20 juin 2005.

J. VANDE LANOTTE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
BUDGET EN BEHEERSCONTROLE

[2005/14107]

**20 JUNI 2005. — Ministerieel besluit houdende benoeming van vertegenwoordigers van de representatieve vakorganisaties bij het Comité Overheidsbedrijven**

De Vice-Eerste Minister, Minister van Begroting en Overheidsbedrijven,

Gelet op de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, inzonderheid op artikel 31, § 6, alinea's 3 en 4;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 augustus 1995 tot vaststelling van de bevoegdheden inzake postdiensten, telecommunicatie en vervoer, inzonderheid artikel 2, 1°;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 januari 1997 betreffende de samenstelling en de werking van het Comité Overheidsbedrijven, inzonderheid artikel 11, § 2, alinea's 1, 3°, en 2 tot 4;

Gelet op de voorstellen van de Algemene Centrale de Openbare Diensten,

Besluit :

**Artikel 1.** De heer Karel Stessens wordt benoemd tot werkend lid van het Comité Overheidsbedrijven ter vervanging van de heer Frans Fermon, wiens mandaat hij zal voltooien.

**Art. 2.** Mevr. Chris Reniers wordt benoemd tot plaatsvervangend lid van het Comité Overheidsbedrijven ter vervanging van de heer Karel Stessens, wiens mandaat zij zal voltooien.

**Art. 3.** De heer Axel Dierckx wordt benoemd tot plaatsvervangend lid van het Comité Overheidsbedrijven ter vervanging van de heer Roger Vens, wiens mandaat hij zal voltooien.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 20 juni 2005.

J. VANDE LANOTTE

## SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C - 2005/03563]

**Loterie Nationale. — Loterie à billets appelée « CORSO »**

Conformément à l'article 9 de l'arrêté royal du 9 août 2002 fixant les modalités d'émission de la loterie à billets, appelée « CORSO », loterie publique organisée par la Loterie Nationale (*Moniteur belge* du 31 août 2002), il est communiqué que le dernier jour :

— de vente des billets ressortissant à l'émission n° 1 (numéros de jeu 410 et 411) est fixé au 3 juillet 2005;

— de paiement des lots échus aux billets gagnants de l'émission précitée est fixé au 3 septembre 2005.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C - 2005/03562]

**Loterie Nationale. — Loterie à billets appelée « Shoot »**

Conformément à l'article 9 de l'arrêté royal du 28 septembre 2003 fixant les modalités d'émission de la loterie à billets, appelée « Shoot », loterie publique organisée par la Loterie Nationale (*Moniteur belge* du 19 janvier 2004), il est communiqué que le dernier jour :

— de vente des billets ressortissant à l'émission n° 1 (numéro de jeu 463) est fixé au 3 juillet 2005;

— de paiement des lots échus aux billets gagnants de l'émission précitée est fixé au 3 septembre 2005.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C - 2005/03563]

**Nationale Loterij. — Loterij met biljetten, « CORSO » genaamd**

Overeenkomstig artikel 9 van het koninklijk besluit van 9 augustus 2002 betreffende de wijze van uitgifte van de loterij met biljetten, « CORSO » genaamd, een openbare loterij georganiseerd door de Nationale Loterij (*Belgisch Staatsblad* van 31 augustus 2002), wordt er meegedeeld dat de laatste dag :

— van de verkoop van de biljetten die behoren tot uitgifte nr. 1 (spelnummers 410 en 411) op 3 juli 2005 valt;

— van de uitbetaling van de loten voor de winnende biljetten van voornoemde uitgifte is vastgesteld op 3 september 2005.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C - 2005/03562]

**Nationale Loterij. — Loterij met biljetten, « Shoot » genaamd**

Overeenkomstig artikel 9 van het koninklijk besluit van 28 september 2003 tot bepaling van de uitgiftemodaliteiten van de loterij met biljetten genaamd « Shoot », een door de Nationale Loterij georganiseerde openbare loterij (*Belgisch Staatsblad* van 19 januari 2004), wordt er meegedeeld dat de laatste dag :

— van de verkoop van de biljetten die behoren tot uitgifte nr. 1 (spelnummer 463) op 3 juli 2005 valt;

— van de uitbetaling van de loten voor de winnende biljetten van voornoemde uitgifte is vastgesteld op 3 september 2005.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C - 2005/03561]

**Loterie Nationale. — Loterie à billets appelée « SUBITO 70 »**

Conformément à l'article 9 de l'arrêté royal du 11 mai 2004 fixant les modalités d'émission de la loterie à billets, appelée « SUBITO 70 », loterie publique organisée par la Loterie Nationale (*Moniteur belge* du 3 août 2004), il est communiqué que le dernier jour :

- de vente des billets ressortissant à l'émission n° 1 (numéro de jeu 540) est fixé au 3 juillet 2005;
- de paiement des lots échus aux billets gagnants de l'émission précitée est fixé au 3 septembre 2005.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C - 2005/03561]

**Nationale Loterij. — Loterij met biljetten, « SUBITO 70 » genaamd**

Overeenkomstig artikel 9 van het koninklijk besluit van 11 mei 2004 tot bepaling van de uitgiftevoorschriften van de loterij met biljetten, genaamd « SUBITO 70 », een door de Nationale Loterij georganiseerde openbare loterij (*Belgisch Staatsblad* van 3 augustus 2004), wordt er meegedeeld dat de laatste dag :

- van de verkoop van de biljetten die behoren tot uitgifte nr. 1 (spelnummer 540) op 3 juli 2005 valt;
- van de uitbetaling van de loten voor de winnende biljetten van voornoemde uitgifte is vastgesteld op 3 september 2005.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2005/12147]

**Comité fédéral de Coordination. — Nominations**

Par arrêtés royaux du 11 mai 2005, qui entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> mai 2005, MM. Julien Loyens (F) et Hugo Verwimp (N) et Mme Martine Poncelet (F), sont nommés secrétaires du Comité fédéral de Coordination, pour une durée de quatre ans.

Par arrêté royal du 11 mai 2005, qui entre en vigueur le 1<sup>er</sup> mai 2005, Mme Dalida Pinciotti (F) est nommée membre du Comité fédéral de Coordination, pour une durée de quatre ans.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2005/12147]

**Federaal Coördinatiecomité. — Benoemingen**

Bij koninklijke besluiten van 11 mei 2005, die in werking treden op 1 mei 2005, worden de heren Julien Loyens (F) en Hugo Verwimp (N) en Mevr. Martine Poncelet (F) benoemd tot secretaris van het Federaal Coördinatiecomité, voor een periode van vier jaar.

Bij koninklijk besluit van 11 mei 2005, dat in werking treedt op 1 mei 2005, wordt Mevr. Dalida Pinciotti (F) benoemd tot lid van het Federaal Coördinatiecomité, voor een periode van vier jaar.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C - 2005/09526]

**Ordre judiciaire**

Par arrêté royal du 13 septembre 2004, entrant en vigueur le 31 juillet 2005, Mme Dieu, M., greffier-chef de service au tribunal du travail de Bruxelles, est admise à la retraite à sa demande.

L'intéressée est admise à faire valoir ses droits à la pension et est autorisée à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal du 18 novembre 2004, entrant en vigueur le 5 août 2005, M. Ghillemyn, H., greffier en chef du tribunal de police d'Ypres, est admis à la retraite à sa demande.

L'intéressé est admis à faire valoir ses droits à la pension et est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal du 25 janvier 2005, entrant en vigueur le 31 juillet 2005, M. Reyens, F., greffier au tribunal de première instance de Gand, est admis à la retraite à sa demande.

L'intéressé est admis à faire valoir ses droits à la pension et est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal du 12 octobre 2004, entrant en vigueur le 31 juillet 2005, Mme Lefebvre, B., secrétaire-chef de service au parquet de la cour du travail de Liège, est admise à la retraite à sa demande.

L'intéressée est admise à faire valoir ses droits à la pension et est autorisée à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal du 22 juin 2005, l'arrêté royal du 21 avril 2005, par lequel Mme Impens, C., est nommée secrétaire adjoint à titre provisoire au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers, est considéré comme non avenu.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C - 2005/09526]

**Rechterlijke Orde**

Bij koninklijk besluit van 13 september 2004, in werking tredend op 31 juli 2005, is Mevr. Dieu, M., griffier-hoofd van dienst bij de arbeidsrechtbank te Brussel, op haar verzoek in ruste gesteld.

Betrokkene mag haar aanspraak op pensioen laten gelden en het is haar vergund de titel van haar ambt eershalve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 18 november 2004, in werking tredend op 5 augustus 2005, is de heer Ghillemyn, H., hoofdgriffier van de politierechtbank te Ieper, op zijn verzoek in ruste gesteld.

Betrokkene mag zijn aanspraak op pensioen laten gelden en het is hem vergund de titel van zijn ambt eershalve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 25 januari 2005, in werking tredend op 31 juli 2005, is de heer Reyens, F., griffier bij de rechtbank van eerste aanleg te Gent, op zijn verzoek in ruste gesteld.

Betrokkene mag zijn aanspraak op pensioen laten gelden en het is hem vergund de titel van zijn ambt eershalve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 12 oktober 2004, in werking tredend op 31 juli 2005, is Mevr. Lefebvre, B., secretaris-hoofd van dienst bij het parket van het arbeidshof te Luik, op haar verzoek in ruste gesteld.

Betrokkene mag haar aanspraak op pensioen laten gelden en het is haar vergund de titel van haar ambt eershalve te voeren.

Bij koninklijk besluit van 22 juni 2005 wordt het koninklijk besluit van 21 april 2005, waarbij Mevr. Impens, C., voorlopig benoemd is tot adjunct-secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, als niet-bestaande beschouwd.

Par arrêtés royaux du 22 juin 2005, sont nommés :

— greffier adjoint principal au tribunal de première instance de Termonde, Mme De Beul, E., rédacteur principal au greffe de ce tribunal.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment, laquelle ne peut avoir lieu avant le 1<sup>er</sup> septembre 2005;

— greffier adjoint au tribunal de commerce de Bruges, M. Tavernier S., employé au greffe du tribunal du travail de Bruges.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment;

— secrétaire adjoint principal au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers, Mme Verstraeten, M., rédacteur principal à ce parquet.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment;

— secrétaire adjoint au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers, Mme Deschuymer, C., employée à ce parquet.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment;

— secrétaire adjoint principal au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers, Mme Van Berlo, C., rédacteur principal à ce parquet.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment;

— secrétaire adjoint au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers, Mme Busschots, A., employée à ce parquet.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment;

— secrétaire adjoint au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers, Mme Wyckmans, E., employée à ce parquet.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment;

— secrétaire adjoint au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers, Mme Bruynseels, S., employée sous contrat à ce parquet.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment;

— secrétaire adjoint à titre provisoire au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Hasselt, M. Crijns, B., licencié en droit.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment;

— secrétaire adjoint au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Malines, M. Buyens, D., employé au greffe de la justice de paix du troisième canton d'Anvers.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment.

Par arrêté royal du 4 mars 2005, M. De Rooms, B., greffier au tribunal du travail de Bruxelles, est désigné en qualité de greffier-chef de service à ce tribunal, pour un terme de trois ans prenant cours le 1<sup>er</sup> août 2005.

Par arrêté royal du 7 avril 2005, M. Van Impe, H., greffier aux tribunaux de première instance de Bruxelles, est désigné en qualité de greffier-chef de service à ce tribunal, pour un nouveau terme de trois ans prenant cours le 1<sup>er</sup> août 2005.

Par arrêtés ministériels du 27 juin 2005 :

— Mme De Pauw, S., employée sous contrat au greffe de la justice de paix du premier canton de Gand, est temporairement déléguée aux fonctions de greffier adjoint à la justice de paix de ce canton.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de la prestation de serment;

— Mme Aper, C., greffier à la justice de paix du cinquième canton de Gand, est temporairement déléguée aux mêmes fonctions à la justice de paix du quatrième canton de Gand.

Le recours en annulation des actes précités à portée individuelle peut être soumis à la section administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse : rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

Bij koninklijke besluiten van 22 juni 2005 zijn benoemd tot :

— eersaanzekend adjunct-griffier bij de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, Mevr. De Beul, E., eersaanzekend opsteller bij de griffie van deze rechtbank.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging, welke niet kan geschieden vóór 1 september 2005;

— adjunct-griffier bij de rechtbank van koophandel te Brugge, de heer Tavernier, S., beambte bij de griffie van de arbeidsrechtbank te Brugge.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging;

— eersaanzekend adjunct-secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, Mevr. Verstraeten, M., eersaanzekend opsteller bij dit parket.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging;

— adjunct-secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, Mevr. Deschuymer, C., beambte bij dit parket.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging;

— eersaanzekend adjunct-secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, Mevr. Van Berlo, C., eersaanzekend opsteller bij dit parket.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging;

— adjunct-secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, Mevr. Busschots, A., beambte bij dit parket.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging;

— adjunct-secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, Mevr. Wyckmans, E., beambte bij dit parket.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging;

— adjunct-secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, Mevr. Bruynseels, S., beambte op arbeidsovereenkomst bij dit parket.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging;

— voorlopig benoemd adjunct-secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, de heer Crijns, B., licentiaat in de rechten.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging;

— adjunct-secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Mechelen, de heer Buyens, D., beambte bij de griffie van het vrederecht van het derde kanton Antwerpen.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging.

Bij koninklijk besluit van 4 maart 2005 is de heer De Rooms, B., griffier bij de arbeidsrechtbank te Brussel, aangewezen tot griffier-hoofd van dienst bij deze rechtbank, voor een termijn van drie jaar, met ingang van 1 augustus 2005.

Bij koninklijk besluit van 7 april 2005 is de heer Van Impe, H., griffier bij de rechtbank van eerste aanleg te Brussel, aangewezen tot griffier-hoofd van dienst bij deze rechtbank, voor een nieuwe termijn van drie jaar, met ingang van 1 augustus 2005.

Bij ministeriële besluiten van 27 juni 2005 :

— is aan Mevr. De Pauw, S., beambte op arbeidsovereenkomst bij de griffie van het vrederecht van het eerste kanton Gent, opdracht gegeven om tijdelijk het ambt van adjunct-griffier bij het vrederecht van dit kanton te vervullen.

Dit besluit treedt in werking op de datum van de eedaflegging;

— is aan Mevr. Aper, C., griffier bij het vrederecht van het vijfde kanton Gent, opdracht gegeven om tijdelijk haar ambt te vervullen bij het vrederecht van het vierde kanton Gent.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akten met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C - 2005/09525]

## Ordre judiciaire

Par arrêté royal du 21 septembre 2004, entrant en vigueur le 30 juin 2005, M. Lamoureux, J., vice-président et juge des saisies au tribunal de première instance de Liège, est admis à la retraite.

Il est admis à faire valoir ses droits à la pension et est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Le recours en annulation de l'acte précité à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse: rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C - 2005/09525]

## Rechterlijke Orde

Bij koninklijk besluit van 21 september 2004, dat in werking treedt op 30 juni 2005, is de heer Lamoureux, J., ondervoorzitter en beslagrechter in de rechtbank van eerste aanleg te Luik, in ruste gesteld.

Hij kan zijn aanspraak op pensioen laten gelden en het is hem vergund de titel van zijn ambt eersholve te voeren.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres: Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C - 2005/09524]

## Ordre judiciaire. — Notariat

Par arrêté royal du 13 septembre 2004, entrant en vigueur le 17 juillet 2005, est acceptée la démission de M. Grégoire, G., de ses fonctions de notaire à la résidence de Charleroi.

Il est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Le recours en annulation de l'acte précité à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse: rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C - 2005/09524]

## Rechterlijke Orde. — Notariaat

Bij koninklijk besluit van 13 september 2004, dat in werking treedt op 17 juli 2005, is aan de heer Grégoire, G., ontslag verleend uit zijn ambt van notaris ter standplaats Charleroi.

Het is hem vergund de titel van zijn ambt eersholve te voeren.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres: Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[C - 2005/11282]

## 14 JUIN 2005. — Arrêté royal acceptant la démission et portant nomination d'un membre de la Commission des Assurances

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, notamment l'article 41, §§ 2, modifié par la loi du 19 juillet 1991, et 4;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Economie,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Démission honorable de sa fonction de membre suppléant de la Commission des Assurances est accordée à M. Jacques Decharneux en tant que représentant des entreprises agréées.

**Art. 2.** Est nommé en tant que membre suppléant de la Commission des Assurances M. Paul De Cooman qui termine le mandat de M. Jacques Decharneux.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 4.** Notre Ministre qui a l'Economie dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 14 juin 2005.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,  
M. VERWILGHEN

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[C - 2005/11282]

## 14 JUNI 2005. — Koninklijk besluit tot aanvaarding van het ontslag en tot benoeming van een lid van de Commissie voor Verzekeringen

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, inzonderheid op artikel 41, §§ 2, gewijzigd bij de wet van 19 juli 1991, en 4;

Op de voordracht van Onze Minister van Economie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Uit zijn functie als plaatsvervangend lid van de Commissie voor Verzekeringen wordt eervol ontslag verleend aan de heer Jacques Decharneux, als vertegenwoordiger van de toegelaten ondernemingen.

**Art. 2.** Wordt benoemd tot plaatsvervangend lid van de Commissie voor Verzekeringen, de heer Paul De Cooman die het mandaat van de heer Jacques Decharneux beëindigt.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het wordt bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

**Art. 4.** Onze Minister bevoegd voor Economie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 14 juni 2005.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Economie,  
M. VERWILGHEN

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[2005/11261]

**Personnel et Organisation  
Nomination par avancement de grade**

Par arrêté royal du 15 avril 2005, M. Rudy Liekens, né le 16 mars 1954, a été nommé par avancement de grade au grade de conseiller.

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours peut être introduit endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé à la poste, au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, à 1040 Bruxelles.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[2005/11261]

**Personeel en Organisatie  
Benoeming door verhoging in graad**

Bij koninklijk besluit van 15 april 2005 werd de heer Rudy Liekens, geboren op 16 maart 1954, door verhoging in graad benoemd tot de graad van adviseur.

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift hiertoe dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, te 1040 Brussel te worden toegezonden.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[2005/11262]

**Personnel et Organisation. — Démission**

Par arrêté royal du 7 avril 2005, démission de ses fonctions de directeur du Service d'encadrement Personnel et Organisation du Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie est acceptée à partir du 15 mars 2005 au soir, à M. Laurent Ledoux, né le 28 novembre 1966.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[2005/11262]

**Personeel en Organisatie. — Ontslag**

Bij koninklijk besluit van 7 april 2005 werd, met ingang van 15 maart 's avonds, het ontslag aanvaard van de heer Laurent Ledoux, geboren op 28 november 1966, uit zijn ambt van directeur van de Stafdienst Personeel en Organisatie van de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie.

**MINISTERE DE LA DEFENSE**

[C - 2005/07156]

**Forces armées. — Changements de corps**

Par arrêté royal n° 5523 du 2 juin 2005, le lieutenant G. Heylen du corps des troupes blindées, est transféré avec son grade et son ancienneté, vers le corps des troupes de transmission de la force terrestre le 1<sup>er</sup> juin 2005.

Pour l'avancement ultérieur, il est classé après le lieutenant T. Van Den Noortgate.

**MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING**

[C - 2005/07156]

**Krijgsmacht. — Veranderingen van korps**

Bij koninklijk besluit nr. 5523 van 2 juni 2005, wordt luitenant G. Heylen van het korps van de pantsertroepen, met zijn graad en zijn ancienniteit, overgeplaatst naar het korps van de transmissietroepen van de landmacht, op 1 juni 2005.

Voor verdere bevordering wordt hij na luitenant T. Van Den Noortgate gerangschikt.

Par arrêté royal n° 5524 du 2 juin 2005, l'enseigne de vaisseau I. Van Hespén du corps des officiers de pont, est transféré avec son grade et son ancienneté, vers le corps des officiers des services de la marine, le 1<sup>er</sup> juin 2005.

Pour l'avancement ultérieur, il est classé après l'enseigne de vaisseau des services G. De Meyer.

Bij koninklijk besluit nr. 5524 van 2 juni 2005, wordt vaandrig-ter-zee I. Van Hespén van het korps van de dekokofficieren, met zijn graad en zijn ancienniteit, overgeplaatst naar het korps van de officieren van de diensten van de marine, op 1 juni 2005.

Voor verdere bevordering wordt hij na vaandrig-ter-zee van de diensten G. De Meyer gerangschikt.

**MINISTERE DE LA DEFENSE**

[C - 2005/07157]

**Forces armées  
Admission d'un officier auxiliaire  
dans la catégorie des officiers de réserve**

Par arrêté royal n° 5525 du 2 juin 2005, le capitaine-commandant aviateur F. De Corte est admis de plein droit avec son grade et son ancienneté dans la catégorie des officiers de réserve des forces armées, dans le corps du personnel navigant, le 11 avril 2005.

Pour l'avancement ultérieur, il prend rang d'ancienneté de sous-lieutenant aviateur de réserve le 28 juin 1985.

**MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING**

[C - 2005/07157]

**Krijgsmacht  
Toelating van een hulpofficier  
tot de categorie van de reserveofficieren**

Bij koninklijk besluit nr. 5525 van 2 juni 2005, wordt kapitein-commandant vlieger F. De Corte van rechtswege toegelaten met zijn graad en zijn ancienniteit tot de categorie van de reserveofficieren van de Krijgsmacht, in het korps van het varend personeel, op 11 april 2005.

Voor verdere bevordering neemt hij ancienniteitsrang als reserveonderluitenant vlieger op 28 juni 1985.

## MINISTERE DE LA DEFENSE

[C — 2005/07153]

**Armée. — Force terrestre. — Démission**

Par arrêté royal n° 5510 du 22 mai 2005, la démission de l'emploi qu'il occupe, offerte par le capitaine Vandersmissen J., dans la catégorie des officiers de complément est acceptée le 1<sup>er</sup> juin 2005.

Il passe à cette date, avec son grade et son ancienneté, dans le cadre des officiers de réserve de la force terrestre, corps de l'infanterie.

Pour l'avancement ultérieur il prend rang d'ancienneté de sous-lieutenant de réserve le 28 septembre 1992.

## MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C — 2005/07153]

**Leger. — Landmacht. — Ontslag**

Bij koninklijk besluit nr. 5510 van 22 mei 2005 wordt het ontslag uit het ambt dat hij in de categorie van de aanvullingsofficieren bekleedt, aangeboden door kapitein Vandersmissen J., aangenomen op 1 juni 2005.

Hij gaat op deze datum, met zijn graad en zijn anciënniteit, over naar het kader der reserveofficieren van de landmacht, korps van de infanterie.

Voor verdere bevordering neemt hij anciënniteitsrang als reserveonderluitenant op 28 september 1992.

## MINISTERE DE LA DEFENSE

[C — 2005/07154]

**Armée. — Force aérienne  
Commission d'un major au grade de lieutenant-colonel**

Par arrêté royal n° 5512 du 22 mai 2005, le major d'aviation F. Van Wilder, est commissionné le 1<sup>er</sup> mai 2005 au grade de lieutenant-colonel d'aviation pour suivre le cours « PREPARATORY COURSE AIR WAR COLLEGE MAXWELL AFB MONTGOMERY ALABAMA USA ».

## MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C — 2005/07154]

**Leger. — Luchtmacht  
Aanstelling van een majoor tot de graad van luitenant-kolonel**

Bij koninklijk besluit nr. 5512 van 22 mei 2005, wordt majoor van het vliegwezen F. Van Wilder op 1 mei 2005 aangesteld in de graad van luitenant-kolonel van het vliegwezen voor het volgen van de cursus « PREPARATORY COURSE AIR WAR COLLEGE MAXWELL AFB MONTGOMERY ALABAMA USA ».

## MINISTERE DE LA DEFENSE

[C — 2005/07158]

**Armée. — Force aérienne. — Changement d'ancienneté**

Par arrêté royal n° 5526 du 2 juin 2005, le capitaine d'aviation J. Lopez Loosvelt, du corps du personnel non-navigant, prend rang d'ancienneté de capitaine d'aviation, le 26 septembre 2001.

Pour l'avancement ultérieur il est classé après le capitaine d'aviation V. Dandoy.

## MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C — 2005/07158]

**Leger. — Luchtmacht. — Verandering van de anciënniteit**

Bij koninklijk besluit nr. 5526 van 2 juni 2005, neemt kapitein van het vliegwezen J. Lopez Loosvelt, van het korps van het niet-varend personeel, anciënniteitsrang als kapitein van het vliegwezen op 26 september 2001.

Voor verdere bevordering wordt hij na kapitein van het vliegwezen V. Dandoy gerangschikt.

## MINISTERE DE LA DEFENSE

[C — 2005/07155]

**Armée. — Service médical  
Passage du cadre des officiers de carrière  
vers le cadre des officiers de réserve**

Par arrêté royal n° 5522 du 2 juin 2005, la démission de l'emploi qu'il occupe dans la catégorie des officiers de carrière du service médical offerte par le médecin major Bruyns, T., est acceptée le 1<sup>er</sup> juin 2005.

Il passe à cette date, avec son grade et son ancienneté, dans le cadre des officiers de réserve du service médical, corps du support médical.

Pour l'avancement ultérieur il prend rang d'ancienneté de médecin sous-lieutenant de réserve le 28 décembre 1975.

## MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C — 2005/07155]

**Leger. — Medische dienst  
Overgang van het kader  
van de beroepsofficieren naar het kader der reserveofficieren**

Bij koninklijk besluit nr. 5522 van 2 juni 2005, wordt het ontslag uit het ambt dat hij in de categorie van de beroepsofficieren van de medische dienst bekleedt, aangeboden door geneesheer majoor Bruyns, T., aangenomen op 1 juni 2005.

Hij gaat op deze datum, met zijn graad en zijn anciënniteit, over naar het kader der reserveofficieren van de medische dienst, medisch ondersteunend korps.

Voor verdere bevordering neemt hij anciënniteitsrang als geneesheer reserveonderluitenant op 28 december 1975.

## MINISTERE DE LA DEFENSE

[C — 2005/07159]

**Personnel civil. — Nomination**

Par arrêté royal n° 5527 du 2 juin 2005, M. Marc Piette, docteur en sciences appliquées, est nommé professeur à l'Ecole royale militaire, le 1<sup>er</sup> septembre 2004.

Il y est attaché à la chaire "Télécommunications".

Un recours en annulation de l'actes précité à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse : rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

## MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C — 2005/07159]

**Burgerpersoneel. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit nr. 5527 van 2 juni 2005, wordt de heer Marc Piette, doctor in de toegepaste wetenschappen, op 1 september 2004 benoemd tot hoogleraar aan de Koninklijke Militaire School.

Hij is verbonden aan de leerstoel "Telecommunicatie".

Een beroep tot nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

[C – 2005/35748]

**Agentschap voor Buitenlandse Handel (ABH). — Benoeming van een regeringscommissaris**

Bij besluit van de Vlaamse Regering van 27 mei 2005 wordt de heer Herman Herpelinck aangesteld als regeringscommissaris bij het Agentschap voor Buitenlandse Handel.

Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 21 februari 2003.

De Vlaamse minister bevoegd voor Buitenlandse Handel is belast met de uitvoering van dit besluit.

**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

**Departement Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur**

[C – 2005/35759]

**Gezondheidszorg. — Verzorgingsvoorzieningen**

Bij besluit van de minister d.d. 4 mei 2005 wordt aan Algemeen Ziekenhuis Sint-Dimpna V.Z.W., J.B.-Stessensstraat 2, 2440 Geel, onder het erkenningsnummer 709 een erkenning verleend in Algemeen Ziekenhuis Sint-Dimpna, J.B.-Stessensstraat 2, 2440 Geel, voor 23 bedden, waarvan op de Campus Sint-Elisabeth, J.B.-Stessensstraat 2, 2440 Geel, 23 M-bedden vanaf 22 maart 2005 tot en met 31 maart 2008.

Bij besluit van de minister d.d. 25 mei 2005 wordt aan Openbare Vereniging Algemeen Ziekenhuis Vesalius, Hazelereik 51, 3700 Tongeren, onder het erkenningsnummer 716 een erkenning verleend in Algemeen Ziekenhuis Vesalius, Hazelereik 51, 3700 Tongeren, voor 30 bedden, waarvan op de Campus Sint-Jacobus, Hazelereik 51, 3700 Tongeren, 30 bedden Sp-locomotorisch vanaf 1 oktober 2004 tot en met 31 december 2008.

Bij besluit van de minister d.d. 25 mei 2005 wordt aan Ziekenhuis Oost-Limburg, Autonome Verzorgingsinstelling, Schiepse Bos 6, 3600 Genk, een vergunning verleend tot ingebruikname en exploitatie in het Algemeen Ziekenhuis Oost-Limburg A.V., Schiepse Bos 6, 3600 Genk, van 22 bedden Sp-locomotorisch.

De vergunning gaat in op 6 april 2005.

Het voormelde aantal bedden wordt per campus en per dienst als volgt onderverdeeld :

Campus Sint-Barbara, Bessemerstraat 478, 3620 Lanaken :

— 22 bedden in de dienst voor behandeling en revalidatie voor patiënten met locomotorische aandoening (kenletter Sp-locomotorisch).

De ingebruikname en exploitatie van deze bedden sluit de exploitatie uit :

— door de Autonome Verzorgingsinstelling Ziekenhuis Oost-Limburg, Schiepse Bos 6, 3600 Genk, van 7 C- en 23 D-bedden in het Algemeen Ziekenhuis Oost-Limburg A.V., Campus Sint-Barbara te Lanaken.

Bij besluit van de minister d.d. 25 mei 2005 wordt aan Ziekenhuis Oost-Limburg, Autonome Verzorgingsinstelling, Schiepse Bos 6, 3600 Genk, onder het erkenningsnummer 371 een erkenning verleend in Algemeen Ziekenhuis Oost-Limburg A.V., Schiepse Bos 6, 3600 Genk, voor 22 bedden, waarvan op de Campus Sint-Barbara, Bessemerstraat 478, 3620 Lanaken, 22 bedden Sp-locomotorisch vanaf 6 april 2005 tot en met 30 juni 2008.

Bij besluit van de minister d.d. 25 mei 2005 wordt aan Onze-Lieve-Vrouwziekenhuis, V.Z.W., Moorselbaan 164, 9300 Aalst, onder het erkenningsnummer 126 een erkenning verleend in Onze-Lieve-Vrouwziekenhuis, Moorselbaan 164, 9300 Aalst, voor 6 bedden, waarvan op de Campus Asse, Bloklaan 5, 1730 Asse, 6 bedden Sp-palliatief vanaf 1 januari 2004 tot en met 31 december 2005.

Bij besluit van de minister d.d. 25 mei 2005 wordt aan Emmaüs Christelijke Vereniging voor Gezondheids- en Welzijnzorg, V.Z.W., Edgard Tinellaan 1, 2800 Mechelen, onder het erkenningsnummer 026 een erkenning verleend in Algemeen Ziekenhuis Sint-Maarten, Leopoldstraat 2, 2800 Mechelen, voor 27 bedden, waarvan op de campus Sint-Norbertus, Rooienberg 25, 2570 Duffel :

— 5 a-plaatsen (daghospitalisatie) vanaf 1 januari 2005 tot en met 31 december 2006

— 22 bedden Sp-locomotorisch vanaf 1 oktober 2004 tot en met 31 december 2006.



## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

## Departement Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur

[C - 2005/35757]

## Welzijnszorg

Bij besluit van de directeur-generaal van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn namens de Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen, van 21 april 2005 wordt bepaald :

De erkenning onder nummer CE 2327 van het serviceflatgebouw « 't kloosterhof », Pastoor Woestenborghsstraat 4, te 2350 Vosselaar, beheerd door het O.C.M.W., Cingel 7, te 2350 Vosselaar, wordt verlengd met ingang van 1 juni 2005 tot en met 31 mei 2013 voor maximaal 17 wooneenheden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

Bij besluit van de directeur-generaal van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn, namens de Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen, van 21 april 2005 wordt bepaald :

Aan de v.z.w. « Compostela », Doolweg 6, te 2150 Borsbeek, wordt de voorafgaande vergunning verleend voor de gedeeltelijke vervangingsnieuwbouw en verbouwing van het rusthuis « RVT Cantershof », René Verbeecklaan 5, te 2540 Hove, waarbij de totale opnamecapaciteit behouden blijft op 100 woongelegenheden.

Deze voorafgaande vergunning geldt voor vijf jaar en deze geldigheidsduur kan eenmalig verlengd worden met drie jaar op voorwaarde dat uiterlijk twee maanden voor het verstrijken ervan een ontvankelijke aanvraag voor het verkrijgen van een verlenging van de verleende voorafgaande vergunning bij de administratie wordt ingestuurd.

Als de initiatiefnemer binnen de geldigheidsduur van de voorafgaande vergunning de werken die nodig zijn om het initiatief te verwezenlijken niet heeft aangevat, vervalt de voorafgaande vergunning van rechtswege.

Als het initiatief twaalf jaar na datum van de beslissing van de minister die de voorafgaande vergunning verleent slechts gedeeltelijk verwezenlijkt werd, vervalt de voorafgaande vergunning voor de niet-gerealiseerde opname-mogelijkheden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

Bij besluit van de directeur-generaal van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn, namens de Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen, van 21 april 2005 wordt bepaald :

Aan de v.z.w. « Oostheem », Antwerpsestraat 265, te 2640 Mortsel, p/a Bischoppenhoflaan 365, te 2100 Deurne, wordt de voorafgaande vergunning verleend voor het bouwen van een rusthuis met 120 woongelegenheden te 2640 Mortsel, Antwerpsestraat 265.

Deze voorafgaande vergunning geldt voor vijf jaar en deze geldigheidsduur kan éénmalig verlengd worden met drie jaar op voorwaarde dat uiterlijk twee maanden vóór het verstrijken ervan een ontvankelijke aanvraag voor het verkrijgen van een verlenging van de verleende voorafgaande vergunning bij de administratie wordt ingestuurd.

Als de initiatiefnemer binnen de geldigheidsduur van de voorafgaande vergunning de werken die nodig zijn om het initiatief te verwezenlijken niet heeft aangevat, vervalt de voorafgaande vergunning van rechtswege.

Als het initiatief twaalf jaar na datum van de beslissing van de minister die de voorafgaande vergunning verleent slechts gedeeltelijk verwezenlijkt werd, vervalt de voorafgaande vergunning voor de niet-gerealiseerde opname-mogelijkheden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

Bij besluit van de directeur-generaal van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn namens de Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen, van 26 april 2005 wordt bepaald :

Het ministerieel besluit van 6 mei 1992, verlengd bij besluiten van 14 februari 1997 en 17 december 1999, wordt aangepast als volgt : « aan de v.z.w. Ter Kempen, Smissestraat 8, te 2450 Meerhout, wordt de voorafgaande vergunning verleend voor het bouwen van het rusthuis Ter Kempen met 50 woongelegenheden te 2450 Meerhout ».

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen van 2 mei 2005 wordt bepaald :

Het dagverzorgingscentrum « Jacobushuis », Dieperstraat 17, te 2230 Herselt, uitgebaat door de v.z.w. « Sint-Barbara, woon- en zorgcentrum », zelfde adres, wordt erkend voor 9 verblijfseenheden onder nummer DVC PE 2418. De erkenning heeft uitwerking met ingang van 2 mei 2005 en geldt voor onbepaalde duur.

Binnen een termijn van maximum één jaar na de datum van dit besluit moet het centrum voor kortverblijf voldoen aan :

1° de algemene erkenningsvoorwaarden, bepaald in artikelen 3, 18, 19, § 2 en § 3, 20 tot en met 23, 24, § 1, en 25 van het decreet van 14 juli 1998 houdende de erkenning en de subsidiëring van verenigingen en welzijnsvoorzieningen in de thuiszorg;

2° de bepalingen van het decreet van 29 april 1997 inzake de kwaliteitszorg en de welzijnsvoorzieningen;

3° de specifieke erkenningsvoorwaarden bepaald in de bijlage V van besluit van de Vlaamse Regering van 18 december 1998 houdende de erkenning en de subsidiëring van verenigingen en welzijnsvoorzieningen in de thuiszorg.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen van 2 mei 2005 wordt bepaald :  
Het centrum voor kortverblijf verbonden aan het rusthuis « Rust- en Verzorgingstehuis Lindenhove », Bremlaan 5, te 8300 Knokke-Heist en uitgebaat door de v.z.w. « Bejaardenzorg De Lindeboom », zelfde adres, wordt erkend voor 5 woongelegenheden onder nummer KPE 1306. De erkenning heeft uitwerking met ingang van 25 maart 2005 en geldt voor onbepaalde duur.

Binnen een termijn van maximum één jaar na de datum van dit besluit moet het centrum voor kortverblijf voldoen aan :

1° de algemene erkenningsvoorwaarden, bepaald in artikelen 3, 18, 19, § 2 en § 3, 20 tot en met 23, 24, § 1, en 25 van het decreet van 14 juli 1998 houdende de erkenning en de subsidiëring van verenigingen en welzijnsvoorzieningen in de thuiszorg;

2° de bepalingen van het decreet van 29 april 1997 inzake de kwaliteitszorg en de welzijnsvoorzieningen;

3° de specifieke erkenningsvoorwaarden bepaald in de bijlage V van besluit van de Vlaamse Regering van 18 december 1998 houdende de erkenning en de subsidiëring van verenigingen en welzijnsvoorzieningen in de thuiszorg.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen van 2 mei 2005 wordt bepaald :  
Het centrum voor kortverblijf verbonden aan het rusthuis « Huize Wieltjesgracht », Lange Torhoutstraat 29, te 8900 Ieper en uitgebaat door de Vereniging O.C.M.W.-Wieltjesgracht, zelfde adres, blijft verder erkend na de ingebruikname van de vervangingsnieuwbouw met 3 woongelegenheden onder hetzelfde nummer KCE 1613. De erkenning heeft uitwerking met ingang van 6 januari 2005 en geldt voor onbepaalde duur.

Binnen een termijn van maximum één jaar na de datum van dit besluit moet het centrum voor kortverblijf voldoen aan :

1° de algemene erkenningsvoorwaarden, bepaald in artikelen 3, 18, 19, § 2 en § 3, 20 tot en met 23, 24, § 1, en 25 van het decreet van 14 juli 1998 houdende de erkenning en de subsidiëring van verenigingen en welzijnsvoorzieningen in de thuiszorg;

2° de bepalingen van het decreet van 29 april 1997 inzake de kwaliteitszorg en de welzijnsvoorzieningen;

3° de specifieke erkenningsvoorwaarden bepaald in de bijlage V van besluit van de Vlaamse Regering van 18 december 1998 houdende de erkenning en de subsidiëring van verenigingen en welzijnsvoorzieningen in de thuiszorg.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen van 3 mei 2005 wordt bepaald :  
De erkenning onder nummer CE 2117 van het rusthuis « RVT De Pelikaan », Bosuilplein 1, te 2100 Deurne (Antwerpen), beheerd door het O.C.M.W. van 2000 Antwerpen, wordt verlengd met ingang van 1 december 2004 tot en met 30 november 2007 voor maximaal 108 woongelegenheden.

Er wordt akte genomen van de brief van het O.C.M.W. van Antwerpen van 3 november 2004 met betrekking tot de naleving van de geldende brandveiligheidsnormen in de instelling. Het O.C.M.W. is volledig verantwoordelijk voor de hierin opgenomen verklaringen en dient de administratie halfjaarlijks in te lichten omtrent de vordering van de werkzaamheden inzake brandveiligheid.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de directeur-generaal van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn, namens de Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen, van 3 mei 2005 wordt bepaald :

Aan het O.C.M.W. van 3640 Kinrooi, wordt de voorafgaande vergunning verleend voor het wijzigen van de capaciteit van het rusthuis « Zorgvlied », Zandbosstraat 4, te 3640 Kinrooi, door uitbreiding met 59 woongelegenheden zodat de totale huisvestingscapaciteit 119 woongelegenheden zal bedragen.

Deze voorafgaande vergunning geldt voor vijf jaar en deze geldigheidsduur kan eenmalig verlengd worden met drie jaar op voorwaarde dat uiterlijk twee maanden vóór het verstrijken ervan een ontvankelijke aanvraag voor het verkrijgen van een verlenging van de verleende voorafgaande vergunning bij de administratie wordt ingestuurd.

Als de initiatiefnemer binnen de geldigheidsduur van de voorafgaande vergunning de werken die nodig zijn om het initiatief te verwezenlijken niet heeft aangevat, vervalt de voorafgaande vergunning van rechtswege.

Als het initiatief twaalf jaar na datum van de beslissing van de minister die de voorafgaande vergunning verleent slechts gedeeltelijk verwezenlijkt werd, vervalt de voorafgaande vergunning voor de niet-gerealiseerde opname-mogelijkheden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

Bij besluit van de directeur-generaal van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn, namens de Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen, van 3 mei 2005 wordt bepaald :

Artikel 1 van het besluit van de directeur-generaal van 13 augustus 2003, zoals gewijzigd bij besluit van de directeur-generaal van 28 april 2004 wordt aangepast als volgt : Artikel 1. Aan de v.z.w. « Welzijns-campus Gerkenberg », Meeuwkerkezel 88, te 3960 Bree, wordt de voorafgaande vergunning verleend voor het bouwen van een rusthuis met 79 woongelegenheden gelegen op het domein Gerkenberg, Meeuwkerkezel 88, te 3960 Bree, ter vervanging van het bestaand « Rusthuis », Rode Kruislaan 40, te 3960 Bree.

De voorafgaande vergunning van 13 augustus 2003 geldt tot 13 augustus 2008 en deze geldigheidsduur kan overeenkomstig artikel 8 van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 maart 1998, voornoemd, eenmalig verlengd worden met drie jaar op voorwaarde dat uiterlijk twee maanden voor het verstrijken ervan een ontvankelijke aanvraag voor het verkrijgen van een verlenging van de verleende voorafgaande vergunning bij de administratie ingestuurd wordt.

Als de initiatiefnemer binnen de geldigheidsduur van de voorafgaande vergunning de werken die nodig zijn om het initiatief te verwezenlijken niet heeft aangevat, vervalt de voorafgaande vergunning van rechtswege.

Als het initiatief twaalf jaar na datum van de beslissing van de minister die de voorafgaande vergunning verleent slechts gedeeltelijk verwezenlijkt werd, vervalt de voorafgaande vergunning voor de niet-gerealiseerde opnamemogelijkheden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de directeur-generaal van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn namens de Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen, van 4 mei 2005 wordt bepaald :

De erkenning onder nummer PE 1833 van het serviceflatgebouw « De Dennen », Nooitrust 18, te 2390 Malle, beheerd door de v.z.w. « Verpleeginrichting De Dennen », zelfde adres, wordt verlengd met ingang van 1 juni 2005 tot en met 31 mei 2015 voor maximaal 25 wooneenheden.

De afwijking verleend op erkenningsnorm 3.2.1. blijft behouden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen van 4 mei 2005 wordt bepaald :

Het centrum voor kortverblijf verbonden aan het rusthuis « Bejaardencentrum Hoevezavel », Jan Davidlaan 11, te 3920 Lommel en uitgebaat door het O.C.M.W.-Lommel, Jan Davidlaan 11, te 3920 Lommel, wordt erkend voor 3 woongelegenheden onder nummer KCE 1489. De erkenning heeft uitwerking met ingang van 20 juni 2005 en geldt voor onbepaalde duur.

Binnen een termijn van maximum één jaar na de datum van dit besluit moet het centrum voor kortverblijf voldoen aan :

1° de algemene erkenningsvoorwaarden, bepaald in artikelen 3, 18, 19, § 2 en § 3, 20 tot en met 23, 24, § 1, en 25 van het decreet van 14 juli 1998 houdende de erkenning en de subsidiëring van verenigingen en welzijnsvoorzieningen in de thuiszorg;

2° de bepalingen van het decreet van 29 april 1997 inzake de kwaliteitszorg en de welzijnsvoorzieningen;

3° de specifieke erkenningsvoorwaarden bepaald in de bijlage V van besluit van de Vlaamse Regering van 18 december 1998 houdende de erkenning en de subsidiëring van verenigingen en welzijnsvoorzieningen in de thuiszorg.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de directeur-generaal van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn, namens de Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen, van 6 mei 2005 wordt bepaald :

Aan de v.z.w. « Sint-Elisabeth's Dal », Stationsstraat 36, te 3440 Zoutleeuw, wordt de voorafgaande vergunning verleend voor het wijzigen van de capaciteit van het rusthuis « Sint-Jozef », Kloosterstraat 26, te 3850 Nieuwerkerken, door de uitbreiding met 28 woongelegenheden zodat de totale huisvestingscapaciteit 108 woongelegenheden zal bedragen.

Deze voorafgaande vergunning geldt voor vijf jaar en deze geldigheidsduur kan eenmalig verlengd worden met drie jaar op voorwaarde dat uiterlijk twee maanden vóór het verstrijken ervan een ontvankelijke aanvraag voor het verkrijgen van een verlenging van de verleende voorafgaande vergunning bij de administratie wordt ingestuurd.

Als de initiatiefnemer binnen de geldigheidsduur van de voorafgaande vergunning de werken die nodig zijn om het initiatief te verwezenlijken niet heeft aangevat, vervalt de voorafgaande vergunning van rechtswege.

Als het initiatief twaalf jaar na datum van de beslissing van de minister die de voorafgaande vergunning verleent slechts gedeeltelijk verwezenlijkt werd, vervalt de voorafgaande vergunning voor de niet-gerealiseerde opnamemogelijkheden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen van 10 mei 2005 wordt bepaald :

Het artikel 1 van het besluit van 19 maart 2003, houdende de erkenning van het lokaal dienstencentrum "Seniorama", J.P. Minckelersstraat 45, te Leuven, wordt vervangen door wat volgt :

« Artikel 1. Het lokaal dienstencentrum "Seniorama", vanden Tymplestraat 15, te Leuven, beheerd door de v.z.e.w. "Seniorama", zelfde adres, wordt erkend onder nummer LDC PE 2332. De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2003 en geldt voor onbepaalde duur.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2005.

---

Bij besluit van de directeur-generaal van de administratie Gezin en Maatschappelijk Welzijn namens de Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen, van 10 mei 2005 wordt bepaald :

De erkenning onder nummer PE 1870 van het rusthuis voor valide bejaarden « Residentie Julien », Botermelkbaan 46, te 2900 Schoten, beheerd door de B.V.B.A. « Residentie Julien », zelfde adres, wordt verlengd met ingang van 1 januari 2004 tot en met 31 december 2006 voor maximaal 18 woongelegenheden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen van 11 mei 2005 wordt bepaald :

De opschortingstermijn van vijf jaar van de erkenning van een centrum voor kortverblijf met 5 woongelegenheden bij het rusthuis « De Visserij », Visserijstraat 10, te 3590 Diepenbeek zoals gemeld bij brief van de directeur-generaal van 4 juli 2000 aan het O.C.M.W.-Diepenbeek, Visserijstraat 10, te 3590 Diepenbeek, wordt eenmaal verlengd met een termijn van drie jaar, en duurt maximum tot 4 juli 2008.

De opschorting duurt tot wanneer de voorziening de administratie per aangetekende brief verzoekt om de behandeling van de erkenningsaanvraag voort te zetten zonder dat de maximale termijn zoals vermeld in artikel 1, wordt overschreden.

Het verzoek om de behandeling van de erkenningsaanvraag voort te zetten, dient samen met een geactualiseerd beleidsplan, uiterlijk zes maanden vóór het verstrijken van de in artikel 1 vermelde termijn per aangetekende brief bij de administratie ingediend te worden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen van 11 mei 2005 wordt bepaald :

De opschortingstermijn van vijf jaar van de erkenning van een centrum voor kortverblijf « Akapella » met 7 woongelegenheden in de Muizenstraat, te 1980 Zemst (Hofstade) zoals gemeld bij brief van de directeur-generaal van 10 januari 2001 aan de v.z.w. « Akapella », Parallelweg 10, te 1880 Kapelle-op-den-Bos, wordt eenmaal verlengd met een termijn van drie jaar, en duurt maximum tot 10 januari 2009.

De opschorting duurt tot wanneer de voorziening de administratie per aangetekende brief verzoekt om de behandeling van de erkenningsaanvraag voort te zetten zonder dat de maximale termijn zoals vermeld in artikel 1, wordt overschreden.

Het verzoek om de behandeling van de erkenningsaanvraag voort te zetten, dient samen met een geactualiseerd beleidsplan, uiterlijk zes maanden voor het verstrijken van de in artikel 1 vermelde termijn per aangetekende brief bij de administratie ingediend te worden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen van 11 mei 2005 wordt bepaald :

De opschortingstermijn van vijf jaar van de erkenning van één bijkomende woongelegenheden kortverblijf bij het rusthuis « Home Vogelzang », Tervuursesteenweg 290, te 3001 Heverlee zoals verleend bij brief van de directeur-generaal van 29 september 2000, wordt eenmaal verlengd met termijn van drie jaar, en duurt maximum tot 29 september 2008.

De opschorting duurt tot wanneer de voorziening de administratie per aangetekende brief verzoekt om de behandeling van de erkenningsaanvraag voort te zetten zonder dat de maximale termijn zoals vermeld in artikel 1, wordt overschreden.

Het verzoek om de behandeling van de erkenningsaanvraag voort te zetten, dient samen met een geactualiseerd beleidsplan, uiterlijk zes maanden vóór het verstrijken van de in artikel 1 vermelde termijn per aangetekende brief bij de administratie ingediend te worden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen van 11 mei 2005 wordt bepaald :

De opschortingstermijn van vijf jaar van de erkenning van dagverzorgingscentrum « Akapella » met 10 verblijfs-eenheden in de Muizenstraat te 1980 Zemst (Hofstade) zoals gemeld bij brief van de directeur-generaal van 10 januari 2001 aan de v.z.w. « Akapella », Parallelweg 10, te 1880 Kapelle-op-den-Bos, wordt eenmaal verlengd met een termijn van drie jaar, en duurt maximum tot 10 januari 2009.

De opschorting duurt tot wanneer de voorziening de administratie per aangetekende brief verzoekt om de behandeling van de erkenningsaanvraag voort te zetten zonder dat de maximale termijn zoals vermeld in artikel 1, wordt overschreden.

Het verzoek om de behandeling van de erkenningsaanvraag voort te zetten, dient samen met een geactualiseerd beleidsplan, uiterlijk zes maanden vóór het verstrijken van de in artikel 1 vermelde termijn per aangetekende brief bij de administratie ingediend te worden.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of een beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de 60 dagen na kennisgeving van deze beslissing.

---

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

Departement Economie, Werkgelegenheid, Binnenlandse Aangelegenheden en Landbouw

[C – 2005/35761]

### Besluiten betreffende de provincies, steden, gemeenten en O.C.M.W.'s

PROVINCIE VLAAMS-BRABANT. — Bij besluit van 6 juni 2005 van de Vlaamse minister van Binnenlands Bestuur, Stedenbeleid, Wonen en Inburgering werd aan de provincie Vlaams-Brabant toestemming verleend tot gebruik van 2.690.628,79 euro trekkingsrechten uit het Investeringsfonds voor de herinrichtingswerken in Wilsele aan de provincieweg Leuven–Aarschot.

---

ANTWERPEN. — Bij besluit van 23 mei 2005 van de Vlaamse minister van Binnenlands Bestuur, Stedenbeleid, Wonen en Inburgering worden de eerste en tweede reeks wijzigingen aan de begroting 2005 van de stad Antwerpen, zoals zij door de gemeenteraad in zitting van 21 maart 2005 zijn aangenomen, goedgekeurd.

---

KRAAINEM. — Bij besluit van 14 juni 2005 van de Vlaamse minister van Binnenlands Bestuur, Stedenbeleid, Wonen en Inburgering wordt de begroting voor het jaar 2005 van de gemeente Kraainem, definitief vastgesteld met een geraamd algemeen begrotingsresultaat van 3.057.263,18 euro in de gewone dienst en 212.663,99 euro in de buitengewone dienst.

---

MAASMECHELEN. — Bij besluit van 14 juni 2005 van de Vlaamse minister van Binnenlands Bestuur, Stedenbeleid, Wonen en Inburgering wordt het beroep van de heer ontvanger van de gemeente Maasmechelen tegen het besluit van de bestendige deputatie van Limburg van 7 april 2005 houdende de uitvoerbaarverklaring van het betalingsmandaat nr. 5000120 voor wat betreft de wedde van januari 2005 van de heer Simons, wegeniswerker niveau D in vervangingscontract (gesco), ingewilligd.

---

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

Departement Leefmilieu en Infrastructuur

[C – 2005/35754]

**13 JUNI 2005. — Ministerieel besluit tot oprichting van de stuurgroep voor het natuurrichtplan voor het Vlaams Ecologisch Netwerk (VEN), de Speciale Beschermingszones (SBZ) en de groene bestemmingsgebieden van "de Demervallei tussen Diest en Aarschot"**

De Vlaamse minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur,

Gelet op het decreet betreffende het natuurbehoud en het natuurlijk milieu van 21 oktober 1997, inzonderheid het artikel 50, gewijzigd bij de decreten van 18 mei 1999 en 19 juli 2002;

Gelet op het Besluit van de Vlaamse Regering van 28 februari 2003 betreffende natuurrichtplannen, inzonderheid op de artikelen 9 en 11;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 27 juli 2004 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse regering;

Gelet op het ministerieel besluit van 12 mei 2004 tot het opstarten van de procedure voor de opmaak van een natuurrichtplan voor het Vlaams Ecologisch Netwerk (V.E.N.), Speciale Beschermingszones (S.B.Z.) en groene bestemmingsgebieden van de "Demervallei tussen Diest en Aarschot" en aanstelling van de coördinator;

Gelet op het advies van de coördinator,

Besluit :

**Artikel 1.** Er wordt een stuurgroep opgericht voor de procedure tot opmaak van het natuurrichtplan "Demervallei tussen Diest en Aarschot" waarvan de samenstelling is geregeld in de artikelen 2 en 3 van dit besluit.

**Art. 2.** Worden benoemd tot effectieve leden van de stuurgroep :

1° Voor de provincie Vlaams-Brabant, op wier grondgebied het natuurrichtplan betrekking heeft :

De heer Geert Lefever;

2° Voor de stad Diest op wier grondgebied het natuurrichtplan betrekking heeft :

Mevr. Griet Onckelinx;

3° Voor de stad Scherpenheuvel-Zichem op wier grondgebied het natuurrichtplan betrekking heeft :

- De heer Nico Bergmans;

4° Voor de stad Aarschot op wier grondgebied het natuurrichtplan betrekking heeft :

- Mevr. Els Vinckx;

5° Voor de polders en watering en op wier werkingsgebied het natuurrichtplan betrekking heeft :

- De heer Felix Claes, voor de Watering der Twee Leyen;

- De heer René Van Dijck, voor de Watering van Zichem;

6° Voor de erkende milieu- en natuurverenigingen die actief zijn in het gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft :

- Mevr. Iris Verstuyft, voor V.Z.W. Natuurpunt;

- De heer Helian Guislain, voor V.Z.W. Natuurpunt Oost-Brabant;

7° Voor de erkende natuurreservaten gelegen in het gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft :

- De heer Frans Wouters, voor de Demerbroeken;

8° Voor de landbouworganisatie Boerenbond :

- De heer Joël Verdonck, landbouwer in hoofdberoep in het gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft, lid van de landbouworganisatie Boerenbond;

9° Voor de bosgroep Noord-Hageland :

- De heer Jos Tambeur, eigenaar van een bos in het gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft, voorgedragen door de bosgroep Noord-Hageland;

10° Voor de wildbeheerseenheid 'Demervallei' :

- De heer Luc Carlens, houder van het jachtrecht op een gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft, aangesloten bij de wildbeheerseenheid 'Demervallei';

11° Voor de provinciale visserijcommissie van Vlaams-Brabant :

- De heer Daniël Cypers, actief in het gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft, aangesloten bij de provinciale visserijcommissie van Vlaams-Brabant;

12° Voor het erkend regionaal landschap Noord-Hageland :

- De heer Erwin Dunon, landschaps animator bij het erkend regionaal landschap Noord-Hageland.

**Art. 3.** Worden benoemd tot plaatsvervangende leden van de stuurgroep :

1° Voor de provincie Vlaams-Brabant, op wier grondgebied het natuurrichtplan betrekking heeft :

- De heer Frederik Vanlerberghe;

2° Voor de stad Diest op wier grondgebied het natuurrichtplan betrekking heeft :

- De heer Armand Grosemans;

3° Voor de stad Scherpenheuvel-Zichem op wier grondgebied het natuurrichtplan betrekking heeft :

- De heer Rob Jacquemyn;

4° Voor de stad Aarschot op wier grondgebied het natuurrichtplan betrekking heeft :

- De heer Geert Wijns;

5° Voor de polders en watering en op wier werkingsgebied het natuurrichtplan betrekking heeft :

- De heer Charel Alen, voor de Watering der Twee Leyen;

- De heer Roger Buyckx, voor de Watering van Zichem;

6° Voor de erkende milieu- en natuurverenigingen die actief zijn in het gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft :

- De heer Joost Dewyspelaere, voor V.Z.W. Natuurpunt;

- De heer Walter Vansteenberge, voor V.Z.W. Natuurpunt Oost-Brabant;

7° Voor de erkende natuurreservaten gelegen in het gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft :

- De heer Johan wouters, voor 'de Demerbroeken';

8° Voor de landbouworganisatie Boerenbond :

- De heer Rudi Verbist, Landbouwer in hoofdberoep in het gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft, lid van de landbouworganisatie Boerenbond;

9° Voor de wildbeheerseenheid 'Demervallei' :

- De heer Guido Vencken, houder van het jachtrecht op een gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft, aangesloten bij de wildbeheerseenheid 'Demervallei';

10° Voor de provinciale visserijcommissie van Vlaams-Brabant :

- De heer Eddy Vanderwaeren, actief in het gebied waarop het natuurrichtplan betrekking heeft, aangesloten bij de provinciale visserijcommissie van Vlaams-Brabant;

11° Voor het erkend regionaal landschap Noord-Hageland :

- Mevr. Katty Wouters.

**Art. 4.** De heer Nico Bergmans, lid van de stuurgroep, vertegenwoordiger van de stad Scherpenheuvel-Zichem, wordt aangesteld als voorzitter van de stuurgroep, zoals bedoeld in artikel 11, § 2, eerste lid van het Besluit van de Vlaamse Regering van 28 februari 2003 betreffende natuurrichtplannen.

**Art. 5.** De stuurgroep wordt opgeheven na vaststelling van het natuurrichtplan, zoals bedoeld in artikel 16 van het Besluit van de Vlaamse Regering van 28 februari 2003 betreffende natuurrichtplannen.

**Art. 6.** De administratieve zetel van de stuurgroep is gevestigd op de provinciale buitendienst van afdeling Natuur van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap, Waaistraat 1 te 3000 Leuven.

Brussel, 13 juni 2005.

K. PEETERS

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

Departement Leefmilieu en Infrastructuur

[C – 2005/35751]

**Natuurrichtplan "De Dendervallei tussen de Gewestgrens en Ninove, het Raspaillebos en Geitebos"; oprichting van de plangroep voor het natuurrichtplan voor het Vlaams Ecologisch Netwerk (VEN), de Speciale Beschermingszones (SBZ) en de groene bestemmingsgebieden van « de Dendervallei tussen de gewestgrens en Ninove, evenals het Raspailleboscomplex en Geitebos »**

Een besluit van de Vlaamse minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur van 14 juni 2005 bepaalt het volgende :

**Artikel 1.** Er wordt een plangroep opgericht voor de procedure tot opmaak van het natuurrichtplan voor het Vlaams Ecologisch Netwerk (VEN), de Speciale Beschermingszones (SBZ) en de groene bestemmingsgebieden van « de Dendervallei tussen de gewestgrens en Ninove, evenals het Raspailleboscomplex en Geitebos » waarvan de samenstelling is geregeld in de artikelen 2 en 3 van dit besluit.

**Art. 2.** Worden benoemd tot effectieve leden van de plangroep :

1° voor de afdeling Natuur van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— De heer Thomas Defoort, ingenieur bij de afdeling Natuur;

2° voor de afdeling Bos en Groen van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— De heer Paul Vandenaabeele, diensthoofd bij de afdeling Bos en Groen;

3° voor de afdeling Water van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— De heer Herman Van Damme, ingenieur bij de afdeling Water;

4° voor de afdeling Land van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— De heer Michael Van Ombergen, ingenieur bij de afdeling Land;

5° voor de afdeling Monumenten en Landschappen van de Administratie Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en Monumenten en Landschappen van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— De heer Jean-Yves de Clippel, deskundige bij de afdeling Monumenten en Landschappen;

6° voor de afdeling Bovenschelde van de Administratie Waterwegen en Zeewezen van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— Mevr. Vera De Vlioger, ingenieur bij de afdeling Bovenschelde;

7° voor de afdeling Land- en Tuinbouwworming van de Administratie Land- en Tuinbouw van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— De heer Johan Verstrynge, ingenieur bij de afdeling Land- en Tuinbouwworming.

**Art. 3.** Worden benoemd tot plaatsvervangende leden van de plangroep :

1° voor de afdeling Natuur van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— De heer Philippe Van De Velde, technicus bij de afdeling Natuur;

2° voor de afdeling Bos en Groen van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— De heer Eric Peyskens, houtvester bij de afdeling Bos en Groen;

3° voor de afdeling Water van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— Mevr. Michèle De Clercq, adjunct van de directeur bij de afdeling Water;

4° voor de afdeling Land van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— De heer Marc Meerschman, ingenieur bij de afdeling Land;

5° voor de afdeling Monumenten en Landschappen van de Administratie Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en Monumenten en Landschappen van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— Mevr. Nele Vanmaele, adjunct van de directeur bij de afdeling Monumenten en Landschappen;

6° voor de afdeling Bovenschelde van de Administratie Waterwegen en Zeewezen van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— De heer Willy Callebaut, districtshoofd bij de afdeling Bovenschelde;

7° voor de afdeling Land- en Tuinbouwvorming van de Administratie Land- en Tuinbouw van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

— Liesbeth Monsieur, deskundige bij de afdeling Land- en Tuinbouwvorming.

**Art. 4.** De plangroep wordt opgeheven na vaststelling van het natuurrichtplan, zoals bedoeld in artikel 16 van het Besluit van de Vlaamse Regering van 28 februari 2003 betreffende natuurrichtplannen.

**Art. 5.** De administratieve zetel van de plangroep is gevestigd op de provinciale buitendienst van afdeling Natuur van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap, Gebroeders Van Eyckstraat 4-6, 9000 Gent.

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

### Departement Leefmilieu en Infrastructuur

[C – 2005/35752]

#### Natuurrichtplan « Demervallei tussen Diest en Aarschot »

Een besluit van de Vlaamse minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur van 13 juni 2005 bepaalt het volgende :

**Artikel 1.** Er wordt een plangroep opgericht voor de procedure tot opmaak van het natuurrichtplan van de « Demervallei tussen Diest en Aarschot » waarvan de samenstelling is geregeld in de artikelen 2 en 3 van dit besluit.

**Art. 2.** Worden benoemd tot effectieve leden van de plangroep :

voor de afdeling Natuur van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

De heer Frank Saey, ingenieur bij de afdeling Natuur;

voor de afdeling Bos en Groen van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

De heer Norbert Mues, technicus bij de afdeling Bos en Groen;

voor de afdeling Water van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

De heer Guido Vanderwaeren, ingenieur bij de afdeling Water;

voor de afdeling Land van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

De heer Michael Van Ombergen, ingenieur bij de afdeling Land;

voor de afdeling Duurzame Landbouw van de Administratie Land- en Tuinbouw van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

De heer Koen Wellemans, ingenieur bij de afdeling Duurzame Landbouw;

voor de afdeling Monumenten en Landschappen van de Administratie Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en Monumenten en Landschappen van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

De heer André Cresens, adjunct van de directeur bij de afdeling Monumenten en Landschappen;

voor de afdeling ROHM Vlaams-Brabant van de Administratie Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en Monumenten en Landschappen van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

De heer Luk Mutsaerts, adjunct van de directeur bij de afdeling ROHM;

voor de afdeling Zeeschelde van de Administratie Waterwegen en Zeewezen, van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

de heer Patrick Verhaegen, hoofd van het Demerdistrict bij de afdeling Zeeschelde.

**Art. 3.** Worden benoemd tot plaatsvervangende leden van de plangroep :

voor de afdeling Natuur van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

Mevr. Els Vints, adjunct van de directeur bij de afdeling Natuur;

voor de afdeling Bos en Groen van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

De heer Francois Bernard, technicus bij de afdeling Bos en Groen;

voor de afdeling Water van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

Mevr. Ingrid Baten, ingenieur bij de afdeling Water;

voor de afdeling Land van de Administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

De heer Tom Boeckx, deskundige bij de afdeling Land;

voor de afdeling Duurzame Landbouw van de Administratie Land- en Tuinbouw van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

De heer Joris Nuyts, ingenieur bij de afdeling Duurzame Landbouw;

voor de afdeling Monumenten en Landschappen van de Administratie Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en Monumenten en Landschappen van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

de heer Jo Wijnant, deskundige bij de afdeling Monumenten en Landschappen;



voor de afdeling ROHM Vlaams-Brabant van de Administratie Ruimtelijke Ordening, Huisvesting en Monumenten en Landschappen van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

Mevr. Danie Staut, gewestelijk planologisch ambtenaar, bij de afdeling ROHM Vlaams-Brabant

voor de afdeling Zeeschelde van de Administratie Waterwegen en Zeewezen, van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap :

de heer Michiel Derycke, ingenieur bij de afdeling Zeeschelde.

**Art. 4.** De plangroep wordt opgeheven na vaststelling van het natuurrichtplan, zoals bedoeld in artikel 16 van het besluit van de Vlaamse Regering van 28 februari 2003 betreffende natuurrichtplannen.

**Art. 5.** De administratieve zetel van de plangroep is gevestigd op de provinciale buitendienst van afdeling Natuur van de administratie Milieu-, Natuur-, Land- en Waterbeheer van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap, Waaistraat 1, te 3000 Leuven.

---

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

### Departement Leefmilieu en Infrastructuur

[C – 2005/35760]

#### Wegen. — Onteigeningen. — Spoedprocedure

GENK. — Krachtens het besluit van 8 juni 2005 van de Vlaamse minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur zijn de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962 tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigeningen ten algemene nutte, van toepassing voor de onteigeningen door het Vlaamse Gewest op het grondgebied van de stad Genk

Het plan LIM/7605/03821/10 index C: N75 Hasseltweg - Bokrijklaan – 3V-projectnummer : 7605 ligt ter inzage bij de Administratie Wegen en Verkeer, afdeling Wegen en Verkeer Limburg, Koningin Astridlaan 50, bus 4, 3500 Hasselt.

Tegen het genoemde ministerieel besluit van 8 juni 2005 kan bij de Raad van State beroep worden aangetekend. Een verzoekschrift, voorzien van voldoende fiscale zegels, moet binnen de 60 dagen via een aangetekende brief aan de Raad van State worden toegestuurd.

---

NEERPELT. — Krachtens het besluit van 8 juni 2005 van de Vlaamse minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur, zijn de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962 tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigeningen ten algemene nutte, van toepassing voor de onteigeningen door het Vlaamse Gewest op het grondgebied van de gemeente Neerpelt.

Het plan 16 DC G023667 01 ligt ter inzage bij de administratie Wegen en Verkeer, afdeling Wegen en Verkeer Antwerpen, Copernicuslaan 1, bus 12, 2018 Antwerpen.

Tegen het genoemde ministerieel besluit van 8 juni 2005 kan bij de Raad van State beroep worden aangetekend. Een verzoekschrift, voorzien van voldoende fiscale zegels, moet binnen 60 dagen via een aangetekende brief aan de Raad van State worden toegestuurd.

---

NIJLEN. — Krachtens het besluit van 8 juni 2005 van de Vlaamse minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur, zijn de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962 tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigeningen ten algemene nutte, van toepassing voor de onteigeningen door het Vlaamse Gewest op het grondgebied van de gemeente Nijlen.

Het plan 16DA G 019260 00 ligt ter inzage bij de administratie Wegen en Verkeer, afdeling Wegen en Verkeer Antwerpen, Copernicuslaan 1, bus 12, 2018 Antwerpen.

Tegen het genoemde ministerieel besluit van 8 juni 2005 kan bij de Raad van State beroep worden aangetekend. Een verzoekschrift, voorzien van voldoende fiscale zegels, moet binnen 60 dagen via een aangetekende brief aan de Raad van State worden toegestuurd.

---

## MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

### Departement Leefmilieu en Infrastructuur

[C – 2005/35749]

#### Wegen. — Onteigeningen. — Spoedprocedure

MALDEGEM. — Krachtens het besluit van 8 juni 2005 van de Vlaamse minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur, zijn de bepalingen van artikel 5 van de wet van 26 juli 1962 tot instelling van een rechtspleging bij dringende omstandigheden inzake onteigeningen ten algemene nutte, van toepassing voor de onteigeningen door het Vlaamse Gewest op het grondgebied van de gemeente Maldegem.

De plannen 4034 nrs 1, 2.1, 2.2, 3 en 4 liggen ter inzage bij de administratie Wegen en Verkeer, afdeling Wegen en Verkeer Oost-Vlaanderen, Gebouw Portalis, Bollebergen 2B, bus 12, 9052 Zwijnaarde.

Tegen het genoemde ministerieel besluit van 8 juni 2005 kan bij de Raad van State beroep worden aangetekend. Een verzoekschrift, voorzien van voldoende fiscale zegels, moet binnen de 60 dagen via een aangetekende brief aan de Raad van State worden toegestuurd.

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

## MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

[2005/201741]

**Pouvoirs locaux**

Un arrêté ministériel du 10 juin 2005 approuve la décision du 13 avril 2005 par laquelle le conseil d'administration de la S.C.R.L. « Intercommunale du Brabant wallon » désigne en qualité d'administrateur représentant la commune de Braine-le-Château, M. Stéphane Lacroix en lieu et place de M. Johansen, démissionnaire.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2005 approuve la décision du 18 juin 2004 par laquelle l'assemblée générale ordinaire des associés de la S.C.R.L. « Association intercommunale d'Œuvres médico-sociales de l'Ardenne » modifie les articles 42 et 58 de ses statuts.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2005 approuve les décisions du 2 mars 2005 par lesquelles le conseil d'administration de la S.C.R.L. « Intercommunale de santé publique du pays de Charleroi » applique le protocole 01/2005 relatif à l'application de nouveaux barèmes au 1<sup>er</sup> janvier 2005 à la Cité de l'enfance et à l'auberge Maréchal Ney, le protocole 04/2005 relatif à la description de fonction de l'employé d'administration, échelles D1 et D4 multisites et multiservices, et le protocole 05/2005 relatif à la mise à jour de l'organigramme et de la description de fonction « régie technique ».

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2005 approuve les modifications apportées à l'article 2, dernier alinéa, des statuts de la S.C.R.L. « l'Association liégeoise d'électricité » par son assemblée générale extraordinaire du 17 décembre 2004.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2005 approuve les décisions du 26 avril 2005 par lesquelles le conseil d'administration de la S.C.R.L. « Aqualis » désigne à l'unanimité Mme Muriel Tarnion en qualité d'administrateur représentant la commune de Verviers, en remplacement de M. D. Nyssen, démissionnaire, et M. Charles-Philippe Couvreur en qualité d'administrateur représentant la société Ethias, en remplacement de Mme A.C. Bernimolin.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2005 approuve la décision du 20 décembre 2004 par laquelle l'assemblée générale ordinaire des associés de la S.C.R.L. « Association intercommunale pour le démergement et l'épuration des communes de la province de Liège » modifie les articles 3, 7, 22, § 1<sup>er</sup>, alinéa 4, et 33, alinéas 1<sup>er</sup> et 2 de ses statuts.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2005 approuve la décision du 11 mai 2005 par laquelle le conseil d'administration de la S.C.R.L. « Intercommunale de développement économique et d'aménagement de la région Mons-Borinage Centre » décide des modalités de transfert du personnel de l'« Intercommunale de salubrité publique hennuyère » vers l'IDEA, dans le cadre d'une fusion par absorption sans liquidation de l'I.S.P.H. par l'IDEA.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2005 approuve la décision du 29 avril 2005 par laquelle l'assemblée générale ordinaire des associés de la S.C.R.L. « Intercommunale de salubrité publique hennuyère » approuve les comptes 2004 de l'intercommunale.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2005 approuve la décision du 12 avril 2005 par laquelle l'assemblée générale extraordinaire des associés de la S.C.R.L. « Intercommunale de santé Harmegnies-Rolland » « Intercommunale de santé Harmegnies-Rolland » nomme à l'unanimité, en qualité de commissaire-réviseur, la société T.C.L.M. Dammekens-Lejuste & C° pour les exercices 2004 à 2006.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2005 approuve la décision du 3 mars 2005 par laquelle l'assemblée générale ordinaire des associés de la S.C.R.L. « Association intercommunale d'Œuvres médico-sociales de la Haute-Lesse » nomme à l'unanimité en qualité de commissaire-réviseur, M. Bernard Rousseaux pour les exercices 2004 à 2006.

---

Un arrêté ministériel du 16 juin 2005 approuve les décisions du 29 juin 2004 par lesquelles l'assemblée générale ordinaire des associés de la S.C.R.L. « Association intercommunale hospitalière du Sud-Hainaut et du Sud Namurois » modifie les articles 4, 7, 15, 19, 20, 21, 27 et 28bis de ses statuts.

---

Un arrêté ministériel du 21 juin 2005 approuve la décision du 15 décembre 2003 par laquelle l'assemblée générale ordinaire des associés de la S.C.R.L. « Association intercommunale d'Œuvres médico-sociales de l'Ardenne » nomme à l'unanimité, en qualité d'administrateur, M. P. Adam, conseiller communal de Bouillon, en remplacement de M. F. Simon.

Un arrêté ministériel du 21 juin 2005 approuve les décisions du 30 juin 2003 par lesquelles l'assemblée générale ordinaire des associés de la S.C.R.L. « Centre hospitalier universitaire Ambroise Paré » nomme à l'unanimité, comme administratrice, Mme B. Gallez et, comme commissaire, M. Ch. Toubeau, tous deux conseillers communaux à Frameries, en remplacement respectivement de M. D. Donfut et de M. A. Flamme.

Un arrêté ministériel du 21 juin 2005 approuve la décision du 17 septembre 2004 par laquelle le conseil d'administration de la S.C.R.L. « Centre hospitalier régional de la Citadelle » applique les modifications apportées à la circulaire du 27 mai 1994 relative à la révision générale des barèmes par la circulaire du 7 juillet 1999 avec effet au 1<sup>er</sup> janvier 2004 pour les échelles barémiques C1.

PROVINCE DU BRABANT WALLON. — Un arrêté ministériel du 10 juin 2005 approuve la résolution du 26 mai 2005 par laquelle le conseil provincial du Brabant wallon décide de la participation de la province à la création de l'A.S.B.L. « La Wallonie lance le Giro 2006 ».

FONTAINE-L'ÉVÊQUE. — Un arrêté ministériel du 15 juin 2005 approuve définitivement le budget de la ville de Fontaine-l'Évêque pour l'exercice 2005 tel qu'approuvé par l'arrêté du 12 mai 2005 de la députation permanente du Hainaut sous réserves des modifications suivantes :

Service ordinaire

Recettes

Modifications en plus

Article 000/996-01 fixé à € 3.580.024,07 — € 3.580.024,07

Modifications en moins

Article 021/466-01 en 2004 € 0,00 — € 96.484,17

Dépenses

Modifications en plus

Article 000/991-01 fixé à € 2.897.997,34 — € 96.484,17

Nouveaux résultats

Résultat à l'exercice propre : Boni de € 3.703.056,53

Résultat global : Boni de € 1.180.184,47

Service extraordinaire

Recettes

Modifications en plus

Article 000/961-51 fixé à € 3.580.024,07 — € 3.580.024,07

Dépenses

Modifications en plus

Article 000/956-51 fixé à € 3.580.024,07 — € 3.580.024,07

Nouveaux résultats

Résultat à l'exercice propre : Mali de € 25.000,00

Résultat global : Boni de € 1.103.630,17

## MINISTÈRE DE LA RÉGION WALLONNE

[2005/201726]

### Aménagement du territoire

DISON. — Un arrêté ministériel du 13 juin 2005 décide qu'il y a lieu d'élaborer un plan communal d'aménagement au lieu-dit « E.I.B. », à Dison, en dérogation au plan de secteur de Verviers-Eupen.

EGHEZEE. — Un arrêté ministériel du 13 juin 2005 décide qu'il y a lieu de proroger de trente jours le délai imparti au Gouvernement pour approuver le plan communal d'aménagement dit « Campagne de Naucosse » de la commune d'Éghezée, en dérogation au plan de secteur de Namur.

TROIS-PONTS. — Un arrêté ministériel du 9 juin 2005 n'approuve pas la délibération du 15 avril 2004 de la députation permanente du conseil provincial de Liège décidant le déclassement partiel du sentier vicinal n° 68.

VERVIERS. — Un arrêté ministériel du 9 juin 2005 décide qu'il y a lieu d'approuver le plan communal d'aménagement n° 23 à Verviers (Heusy).

## AVIS OFFICIELS — OFFICIELE BERICHTEN

### CONSEIL D'ETAT

[2005/18078]

**Avis prescrit par l'article 7 de l'arrêté royal du 5 décembre 1991 déterminant la procédure en référé devant le Conseil d'Etat**

La commune d'Evere a demandé la suspension de l'arrêté royal du 7 avril 2005 fixant les règles particulières de calcul et de répartition des dotations communales au sein d'une zone de police pluricommunale, et de ses annexes.

L'arrêté querellé a été publié au *Moniteur belge* du 20 avril 2005.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 163.452/VIII - 5054.

Pour le Greffier en chef,  
Chr. Stassart,  
Secrétaire en chef.

### RAAD VAN STATE

[2005/18078]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 7 van het koninklijk besluit van 5 december 1991 tot bepaling van de rechtspleging in kort geding voor de Raad van State**

De gemeente Evere heeft de schorsing gevorderd van het koninklijk besluit van 7 april 2005 houdende de nadere regels inzake de berekening en de verdeling van de gemeentelijke dotatie in de schoot van een meergemeentenpolitiezone en de bijlagen erbij.

Het omstreden besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 20 april 2005.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 163.452/VIII - 5054.

Voor de Hoofdgriffier,  
Chr. Stassart,  
Hoofdgriffier,

### STAATSRAT

[2005/18078]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 7 des königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Verfahrens der einstweiligen Entscheidung vor dem Staatsrat**

Die Gemeinde Evere hat die Aussetzung des königlichen Erlasses vom 7. April 2005 zur Festlegung der näheren Regeln für die Berechnung und die Verteilung der kommunalen Dotationen innerhalb einer Mehrgemeindepolizeizone und dessen Anhänge beantragt.

Der angefochtene Erlaß ist im *Belgisches Staatsblatt* vom 20. April 2005 veröffentlicht worden.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 163.452/VIII - 5054 ins Geschäftsverzeichnis eingetragen.

Für den Hauptkanzler,  
Chr. Stassart,  
Hauptsekretär.

### CONSEIL D'ETAT

[C - 2005/18080]

**Avis prescrit par l'article 7 de l'arrêté royal du 5 décembre 1991 déterminant la procédure en référé devant le Conseil d'Etat**

La commune d'Ixelles a demandé la suspension de l'arrêté royal du 7 avril 2005 fixant les règles particulières de calcul et de répartition des dotations communales au sein d'une zone de police pluricommunale, et de ses annexes.

L'arrêté querellé a été publié au *Moniteur belge* du 20 avril 2005.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 163.446/ VIII - 5055.

### RAAD VAN STATE

[C - 2005/18080]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 7 van het koninklijk besluit van 5 december 1991 tot bepaling van de rechtspleging in kort geding voor de Raad van State**

De gemeente Elsene heeft de schorsing gevorderd van het koninklijk besluit van 7 april 2005 houdende de nadere regels inzake de berekening en de verdeling van de gemeentelijke dotaties in de schoot van een meergemeentenpolitiezone en de bijlagen erbij.

Het omstreden besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 20 april 2005.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 163.446/ VIII - 5055.

### STAATSRAT

[C - 2005/18080]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 7 des königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Verfahrens der einstweiligen Entscheidung vor dem Staatsrat**

Die Gemeinde Ixelles hat die Aussetzung des königlichen Erlasses vom 7. April 2005 zur Festlegung der näheren Regeln für die Berechnung und die Verteilung der kommunalen Dotationen innerhalb einer Mehrgemeindepolizeizone und dessen Anhänge beantragt.

Der angefochtene Erlaß ist im *Belgisches Staatsblatt* vom 20. April 2005 veröffentlicht worden.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 163.446/VIII - 5055 ins Geschäftsverzeichnis eingetragen.

COMMISSION BANCAIRE, FINANCIERE  
ET DES ASSURANCES

[C - 2005/03566]

**9 JUIN 2005. — Arrêté de la Commission bancaire, financière et des Assurances modifiant la liste des sociétés anonymes et des sociétés en commandite par actions faisant ou ayant fait publiquement appel à l'épargne**

La Commission bancaire, financière et des Assurances,  
Vu le Code des sociétés, notamment l'article 438, alinéas 3 et 4;

Vu l'arrêté royal du 30 janvier 2001 portant exécution du Code des sociétés, notamment les articles 194 à 201;

Vu la liste des sociétés faisant ou ayant fait publiquement appel à l'épargne arrêtée au 23 mai 2005 et publiée au *Moniteur belge* le 8 juin 2005, et les modifications intervenues depuis cette date,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les modifications suivantes sont apportées à la liste au 23 mai 2005 des sociétés anonymes et des sociétés en commandite par actions faisant ou ayant fait publiquement appel à l'épargne :

A la rubrique «Sociétés dont les titres sont admis aux négociations sur un marché réglementé au sens de l'article 2, 3<sup>e</sup>, de la loi du 2 août 2002 relative à la surveillance du secteur financier et aux services financiers ».

Par l'inscription de :

Devgen, N.V., Technologiepark 30, 9052 Gent-Zwijnaarde.

Bruxelles, le 13 juin 2005.

Le Président,  
E. Wymeersch.

COMMISSIE VOOR HET BANK-, FINANCIË-  
EN ASSURANTIEWEZEN

[C - 2005/03566]

**9 JUNI 2005. — Besluit van de Commissie voor het Bank-, Financier- en Assurantiewezen tot wijziging van de lijst van de naamloze vennootschappen en de commanditaire vennootschappen op aandelen die een openbaar beroep op het spaarwezen doen of gedaan hebben**

De Commissie voor het Bank-, Financier- en Assurantiewezen,  
Gelet op het Wetboek van vennootschappen, inzonderheid op artikel 438, derde en vierde lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 januari 2001 tot uitvoering van het Wetboek van vennootschappen, inzonderheid op de artikelen 194 tot 201;

Gelet op de lijst van de vennootschappen die een openbaar beroep op het spaarwezen doen of gedaan hebben, opgemaakt op 23 mei 2005 en bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 8 juni 2005, evenals de sedertdien ingetreden wijzigingen,

Besluit :

**Artikel 1.** De op 23 mei 2005 opgemaakte lijst van de naamloze vennootschappen en de commanditaire vennootschappen op aandelen die een openbaar beroep op het spaarwezen doen of gedaan hebben, wordt als volgt gewijzigd :

In de rubriek "Vennootschappen waarvan de effecten zijn toegelaten tot de verhandeling op een gereglementeerde markt in de zin van artikel 2, 3<sup>e</sup>, van de wet van 2 augustus 2002 betreffende het toezicht op de financiële sector en de financiële diensten".

Door de inschrijving van :

Devgen, N.V., Technologiepark 30, 9052 Gent-Zwijnaarde.

Brussel, 13 juni 2005.

De Voorzitter,  
E. Wymeersch.

## SELOR

## BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2005/201760]

**Sélection comparative d'inspecteurs d'administration fiscale (m/f) (niveau A), d'expression allemande, pour le Service public fédéral Finances (ADG05001)**

Une réserve de lauréats, valable deux ans, sera établie.

Conditions d'admissibilité :

1. Etre Belge; si vous avez pour l'instant une autre nationalité, vous pouvez participer aux épreuves de sélection, mais vous ne serez affecté que quand vous aurez obtenu la nationalité belge.

2. Diplômes requis au 16 juillet 2005 :

— diplômes de licencié, ingénieur civil, docteur, pharmacien, agrégé, ingénieur civil-architecte, bio-ingénieur, maître, ingénieur industriel, architecte, dentiste, vétérinaire, ingénieur commercial, architecte d'intérieur, reconnus et délivrés par les universités belges et les établissements d'enseignement supérieur de type long, après au moins quatre ans d'études (formation de 2 cycles) ou par un jury de l'Etat ou d'une Communauté;

— certificats délivrés aux lauréats de l'Ecole royale militaire qui peuvent porter le titre d'ingénieur civil ou de licencié.

Les étudiants qui au cours de l'année académique 2004-2005 suivent la dernière année des études pour l'obtention du diplôme requis, sont également admis.

La description de la fonction ainsi que la procédure de sélection sont plus amplement détaillées dans le règlement complet de sélection que vous pourrez obtenir auprès des services du SELOR (ligne info 0800-505 55) ou via le site web du SELOR.

Traitement annuel brut de début : 27.050,18 EUR, allocations réglementaires non comprises.

Posez votre candidature jusqu'au 16 juillet 2005.

## SELOR

## SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2005/201760]

**Vergelijkende selectie van Duitstalige inspecteurs bij een fiscaal bestuur (m/v) (niveau A) voor de FOD Financiën (ADG05001)**

Na deze selectie wordt een lijst met geslaagden aangelegd, die twee jaar geldig blijft.

Toelaatbaarheidsvereisten :

1. Belg zijn; indien u momenteel een andere nationaliteit hebt, kan u wel deelnemen aan de selectie, maar kan u slechts worden aangeworven wanneer u de Belgische nationaliteit verworven hebt.

2. Vereiste diploma's op 16 juli 2005 :

— een diploma van licentiaat, burgerlijk ingenieur, burgerlijk ingenieur-architect, bio-ingenieur, geaggregeerde van het onderwijs, apotheker, arts, tandarts, dierenarts, handelsingenieur, industrieel ingenieur, meester, architect, interieurarchitect, erkend en uitgereikt door de Belgische universiteiten en de instellingen voor hoger onderwijs, indien de studies ten minste vier jaar hebben omvat (basisopleiding van 2 cycli), of door een door de Staat of een van de Gemeenschappen ingestelde examencommissies;

— of een getuigschrift uitgereikt aan de laureaten van de Koninklijke Militaire School en die gerechtigd zijn tot het voeren van de titel van burgerlijk ingenieur of van licentiaat.

Ook laatstejaarsstudenten van het academiejaar 2004-2005 zijn toegelaten tot de selectie.

De gedetailleerde functiebeschrijving en selectieprocedure vindt u in het selectiereglement, dat u kan verkrijgen bij de diensten van SELOR (via de infolijn 0800-505 55) of op de SELOR-website.

Jaarlijks brutobeginsalaris : 27.050,18 EUR, reglementaire toelagen niet inbegrepen.

Solliciteren kan tot 16 juli 2005.

Vous le faites par téléphone (exclusivement au numéro 070-66 66 40 ayez le n° de registre national et le n° de réf. sous la main !), par fax (02-788 68 44) ou par lettre (SELOR, Division Sélections et Recrutement de l'Etat fédéral, bâtiment « Centre Etoile », boulevard Bischoffsheim 15, 1000 Bruxelles).

Vous pouvez également poser votre candidature directement sur notre site web <http://www.selor.be>

Pour que votre inscription soit valable, vous devez indiquer vos nom, prénom, adresse complète, date de naissance, numéro de registre national et le numéro de référence (ADG05001) de la procédure de sélection. Faute de quoi, votre candidature ne sera pas prise en considération.

Votre candidature sera confirmée par lettre.

U reageert per telefoon (enkel op het nummer 070-66 66 40 - hou rijksregisternummer en referentienummer bij de hand !), fax (02-788 68 44) of brief (SELOR, Afdeling Rekrutering en Selectie Federale Overheid, gebouw « Centre Etoile », Bischoffsheimlaan 15, 1000 Brussel).

U kan ook rechtstreeks solliciteren op onze website <http://www.selor.be>

Om geldig te solliciteren, vermeldt u uw naam, voornaam, volledig adres, geboortedatum, rijksregisternummer en het referentienummer (ADG05001) van de selectieprocedure. Zo niet zal met uw sollicitatie geen rekening worden gehouden.

Uw sollicitatie zal per brief worden bevestigd.

**SELOR**  
**AUSWAHLBÜRO DER FÖDERALVERWALTUNG**

[2005/201760]

**Auswahl im Wettbewerbsverfahren von deutschsprachigen Inspektoren (m/w) (Stufe A)  
bei einer Steuerverwaltung für den Öffentlichen Dienst Finanzen (ADG05001)**

Es wird eine Bewerberreserve erstellt, die zwei Jahre gültig bleibt.

Zulassungsbedingungen:

1 - Sie besitzen die belgische Staatsangehörigkeit. Wenn dies nicht der Fall ist, dann können Sie zwar an diesem Auswahlverfahren teilnehmen, sie müssen aber die belgische Staatsangehörigkeit besitzen, um die Stelle anzutreten.

2 - Verlangte Diplome am 16. Juli 2005:

— Diplome eines Lizenziaten, Zivilingenieur, Doktor, Pharmazeut, Lehrbefugter, Zivilingenieur-Architekt, Bioingenieur, Meister, Industrieingenieur, Architekt, Zahnarzt, Tierarzt, Handelsingenieur, Innenarchitekt, anerkannt und ausgestellt durch belgische Universitäten und den Lehranstalten für Hochschulunterricht des langen Typs, nach mindestens vier Jahren Studium (Studium in 2 Zyklen) oder einen Prüfungsausschuss des Staates oder einer Gemeinschaft;

— Bescheinigung ausgegeben an die erfolgreichen Prüfungsteilnehmer der Königlichen Militärschule, die den Titel eines Zivilingenieurs oder eines Lizenziaten tragen dürfen.

Die Studenten, die während des Schuljahres 2004-2005 dem letzten Studienjahr für eines der geforderten Diplome gefolgt haben, sind ebenfalls zugelassen.

Die Funktionsbeschreibung sowie die Auswahlprozedur werden ausführlich in den Auswahlvorschriften dargelegt, welche Sie telefonisch unter der Nummer 0800-505 55 bei SELOR beantragen oder unter [www.selor.be](http://www.selor.be) einsehen können.

Das Anfangsbruttojahresgehalt ohne vorschriftsmässige Zulagen liegt bei 27.050,18 EUR.

Bewerbungen werden bis zum 16. Juli 2005 einschliesslich entgegengenommen.

Sie können sich per Brief (SELOR, Auswahlverfahren des Föderalstaates, Gebäude « Centre Etoile », boulevard Bischoffsheim 15, 1000 Brüssel), Telefon (ausschliesslich unter der Nummer 070-66 66 40 - halten Sie Ihre Nationalregisternummer sowie die Referenznummer der Auswahl bereit) oder per Fax (02-788 68 44) bewerben.

Damit Ihre Einschreibung gültig ist, müssen Sie Namen, Vornamen, komplette Adresse, Geburtsdatum, Nationalregisternummer und die Referenznummer (ADG05001) des Auswahlverfahrens vermerken. Ansonsten wird ihre Bewerbung nicht berücksichtigt

Ihre Bewerbung wird schriftlich bestätigt.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES**

[2005/03576]

**Administration de la T.V.A., de l'enregistrement et des domaines  
(Aliénation d'immeubles domaniaux)**

*Publication faite en exécution de la loi du 31 mai 1923*

La Région wallonne se propose de vendre de gré à gré :

Ville de Binche

Rue Zéphyrin Fontaine, entre les n<sup>os</sup> 214 et 218, terrain et mitoyenneté du pignon avec le n° 214, d'une contenance suivant mesurage de 2 a 22 ca 83 dma (+ volume de maçonnerie : 24,976 m<sup>3</sup>), cadastrés ou l'ayant été section D, partie du n° 75 M2, tenant ou ayant tenu à la rue Zéphyrin Fontaine, à Deprez, Isabelle, veuve Dramaix, Adolphe, à Dramaix, Micheline; à Dramaix, Michel, époux Lukowiak, Marie; à Orlemans, Francis, époux Denis, Patricia et au C.P.A.S. de Binche ou représentants.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN**

[2005/03576]

**Administratie van de BTW, registratie en domeinen  
(Vervreemding van onroerende domeingoederen)**

*Bekendmaking gedaan ter uitvoering van de wet van 31 mei 1923*

Het Waalse Gewest is voornemens uit te hand te verkopen :

Stad Binche

Zéphyrin Fontainestraat, tussen de nrs. 214 en 218, grond en gemene velmuur van het gebouw nr. 214, voor een oppervlakte volgens het meten van 2 a 22 ca 83 dma (+ volume van het metselwerk : 24,976 m<sup>3</sup>), gekadastreerd of het geweest zijnde wijk D, deelnummer 75 M2, palende of gepaald hebbende aan de Zéphyrin Fontainestraat, aan Deprez, Isabelle, weduwe Dramaix, Adolphe, aan Dramaix, Micheline, aan Dramaix, Michel, echtgenoot Lukowiak, Marie, aan Orlemans, Francis echtgenoot Denis, Patricia en aan « C.P.A.S. » van Binche of vertegenwoordigers.

Plan de secteur de La Louvière-Soignies : partie en zone d'habitat, partie en zone d'espaces verts et partie en zone agricole (+ périmètre de réservation pour voie rapide).

Prix : 7.000 euros outre les frais.

Les réclamations éventuelles ou les offres plus élevées doivent être adressées dans le mois du présent avis, au Comité d'Acquisition d'Immeubles à 6000 Charleroi, place Albert I<sup>er</sup> 4, bte 10, 13<sup>e</sup> étage (tel. 071-27 22 39 ou 33).

Références : 56011/140/JeB.

Gewestplan La Louvière-Soignies : deel woongebied, deel groengebied en deel landelijk gebied (+ reservatiegebied voor snelverkeersweg).

Prijs : 7.000 euros buiten de kosten.

Eventuele bezwaren of hogere aanbiedingen dienen binnen de maand van dit bericht overgemaakt aan het Aankoopcomité te 6000 Charleroi, place Albert I<sup>er</sup> 4, bte 10, 13<sup>e</sup> étage (tel. 071-27 22 39 of 33).

Verwijzing : 56011/140/JeB.

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2005/09523]

##### Ordre judiciaire. — Commissions de libération conditionnelle instituées en vertu de l'article 2 de la loi du 18 mars 1998

Dans les Commissions de libération conditionnelle ont été désignés, conformément aux articles 4 et 6 de la loi précitée, à la date et pour un terme figurant en regard de leur nom :

*Ressort de la cour d'appel d'Anvers. Membre du ministère public :*

M. De Rijcker, P., premier substitut du procureur du Roi près la cour d'appel d'Anvers (pour un terme de cinq ans, prenant cours le 1<sup>er</sup> août 2005).

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2005/09523]

##### Rechterlijke Orde. — Commissies voor de voorwaardelijke invrijheidstelling ingesteld ingevolge artikel 2 van de wet van 18 maart 1998

In de Commissies voor de voorwaardelijke invrijheidstelling werden aangewezen, overeenkomstig de artikelen 4 en 6 van voornoemde wet, met ingang van en voor een termijn vermeld na hun naam :

*Rechtsgebied van het hof van beroep te Antwerpen. Lid van het openbaar ministerie :*

De heer De Rijcker, P., eerste substituut-procureur des Konings bij het hof van beroep te Antwerpen (voor een termijn vijf jaar, met ingang van 1 augustus 2005).

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2005/09527]

##### Ordre judiciaire. — Places vacantes

— greffier en chef de la justice de paix du canton de :

— Anvers VII : 1;

— Deinze : 1, à partir du 25 mars 2006;

— greffier au tribunal de première instance de Louvain : 1, à partir du 1<sup>er</sup> avril 2006;

— rédacteur au greffe du tribunal de première instance de Termonde : 1, à partir du 1<sup>er</sup> septembre 2005;

— employé au greffe de la justice de paix du troisième canton de Gand : 1;

— secrétaire au parquet de la cour du travail de Bruxelles : 1, à partir du 1<sup>er</sup> avril 2006;

— secrétaire adjoint au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers : 1;

— rédacteur au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers : 2.

Les candidatures à une nomination dans l'Ordre judiciaire doivent être adressées par lettre recommandée à la poste au "SPF Justice, Direction générale de l'Organisation judiciaire, Service du Personnel, 3/P/O. J. II., boulevard de Waterloo 115, 1000 Bruxelles", dans un délai d'un mois à partir de la publication de la vacance au *Moniteur belge* (article 287 du Code judiciaire).

Les candidats sont priés de joindre une copie de l'attestation de réussite de l'examen organisé par la Ministre de la Justice, pour les greffes et les parquets des cours et tribunaux et ce pour l'emploi qu'ils postulent.

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2005/09527]

##### Rechterlijke Orde. — Vacante betrekkingen

— hoofdgriffier van het vrederegerecht van het kanton :

— Antwerpen VII : 1;

— Deinze : 1, vanaf 25 maart 2006;

— griffier bij de rechtbank van eerste aanleg te Leuven : 1, vanaf 1 april 2006;

— opsteller bij de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde : 1, vanaf 1 september 2005;

— beambte bij de griffie van het vrederegerecht van het derde kanton Gent : 1;

— secretaris bij het parket van het arbeidshof te Brussel : 1, vanaf 1 april 2006;

— adjunct-secretaris bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen : 1;

— opsteller bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen : 2.

De candidaturen voor een benoeming in de Rechterlijke Orde moeten bij een ter post aangetekend schrijven aan de "FOD Justitie, Directoraat-generaal Rechterlijke Organisatie, Dienst Personeelszaken, 3/P/R.O. II., Waterloolaan 115, 1000 Brussel", worden gericht binnen een termijn van één maand na de bekendmaking van de vacature in het *Belgisch Staatsblad* (artikel 287 van het Gerechtelijk Wetboek).

De kandidaten dienen een afschrift bij te voegen van het bewijs dat zij geslaagd zijn voor het examen voor de griffies en parketten van hoven en rechtbanken, ingericht door de Minister van Justitie, en dit voor het ambt waarvoor zij kandidaat zijn.

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

[C – 2005/35741]

**19 APRIL 2005. — Milieubeleidsvereenkomst  
betreffende de uitvoering van de VLAREA-aanvaardingsplicht afgedankte voertuigen**

Gelet op het decreet van 2 juli 1981 betreffende de voorkoming en het beheer van afvalstoffen;

Gelet op het decreet van 15 juni 1994 betreffende de milieubeleidsvereenkomsten;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2003 tot vaststelling van het Vlaams Reglement inzake afvalvoorkoming en -beheer (VLAREA);

Gelet op artikel 3.1.1.4 van het VLAREA alsmede op het Verslag inzake het VLAREA aan de Vlaamse regering, waarin bepaald is dat een milieubeleidsvereenkomst in uitvoering van het decreet van 15 juni 1994 betreffende de milieubeleidsvereenkomsten, het geëigende rechtsinstrument is om de in het VLAREA ingeschreven algemene basisregels en beoogde doelstellingen inzake de aanvaardingsplicht vast te stellen in meer specifieke, aanvullende regels;

Gelet op Richtlijn 2000/53/EG van het Europees Parlement en de Raad van 18 september 2000 betreffende autowrakken;

Gelet op het project van detailed rules of compliance with the targets set out in article 7 of Directive 2000/53/CEE, zoals gekend in de laatste versie van 6 mei 2003;

Gelet op de milieubeleidsvereenkomst gesloten op 19 januari 1999 en gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 19 mei 1999;

Gelet op de bekendmaking van het ontwerp van milieubeleidsvereenkomst afgedankte voertuigen in het *Belgisch Staatsblad* van 10 juni 2004;

Gelet op het feit dat het ontwerp van milieubeleidsvereenkomst overeenkomstig artikel 6, § 1, van het decreet van 15 juni 1994 betreffende de milieubeleidsvereenkomsten bij de OVAM ter inzage lag gedurende een termijn van dertig dagen na de publicatie van de samenvatting in het *Belgisch Staatsblad*;

Gelet op het advies van de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen van 14 juli 2004;

Gelet op het advies van de Milieu- en Natuurraad van Vlaanderen van 3 juni 2004;

Gelet op de met toepassing van artikel 6, § 4, van voormeld decreet gedane mededeling aan de voorzitter van het Vlaams Parlement van het ontwerp van milieubeleidsvereenkomst en de adviezen van de Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen en de Milieu- en Natuurraad van Vlaanderen;

Gelet op het feit dat het Vlaams Parlement zich niet heeft verzet tegen de sluiting van onderhavige milieubeleidsvereenkomst;

Overwegende dat het van essentieel belang is dat alle economische actoren die betrokken zijn bij de levenscyclus van motorvoertuigen er meer van bewust worden in welke mate deze voertuigen afval worden en dat zij de gedeelde verantwoordelijkheid voor het globaal beheer van dergelijk afval aanvaarden;

Overwegende dat het globaal beheer van afgedankte voertuigen overeenkomstig het afvalstoffenbeleid van de Europese Unie en van het Vlaamse Gewest als eerste prioriteit de preventie van afval, voortkomende van motorvoertuigen, omvat en als verdere grondbeginselen :

a) het hergebruik van onderdelen

b) de recyclage van materialen en grondstoffen

c) de andere vormen van nuttige toepassing, wijzen van energieopwekking inbegrepen,

en daardoor de vermindering van de definitieve verwijdering van dergelijk afval;

Overwegende dat dit beheer tevens als prioriteit de verbetering van de performantie vanuit milieuoogpunt omvat, hierbij ook rekening houdend met economische overwegingen van alle sectoren die betrokken zijn bij de levenscyclus van motorvoertuigen, en meer in het bijzonder van de performantie van de sectoren rechtstreeks betrokken bij de verwerking van afgedankte voertuigen.

De hiernavolgende partijen :

1° het Vlaamse Gewest,

vertegenwoordigd door de Vlaamse Regering, vertegenwoordigd door de heer Yves Leterme, minister-president van de Vlaamse Regering, en de heer Kris Peeters, Vlaams minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur, hierna genoemd « het Vlaamse Gewest »,

2° de volgende overkoepelende representatieve organisaties van ondernemingen :

— de v.z.w. FEBIAC, Federatie van de Belgische Auto- en Rijkswielindustrie, gevestigd Woluwedal 46, bus 6, te 1200 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Jean-Albert Moorkens, voorzitter,

— de v.z.w. GDA, Groepering van Autodealers en -Agenten, gevestigd Woluwedal 46, bus 10, te 1200 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Henri Paisse, voorzitter,

— de v.z.w. Groepering van Handelaars in Tweedehandse Voertuigen, gevestigd Woluwedal 46, bus 10, te 1200 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Alain Seigneur, voorzitter,

— de v.z.w. REPARAUTO, Groepering van Autoreparatiebedrijven, gevestigd Woluwedal 46, bus 10, te 1200 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Eric Geentjens, voorzitter,

— de v.z.w. FEBELCAR, Koninklijke Belgische Federatie der Rijtuigmakerij en bijhorende Ambachten, gevestigd Woluwedal 46, bus 10, te 1200 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Guy Laenen, voorzitter,

— de v.z.w. DETABEL, De Groepering van Takel- en Bergingsbedrijven van België, gevestigd Woluwedal 46, bus 9, te 1200 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Daniel Tavernier, voorzitter,



— de v.z.w. Federatie Automateriaal, gevestigd Woluwedal 46, bus 12, te 1200 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Christian Beert, voorzitter,

— de v.z.w. V.O.R.M., Verbond der Ondernemingen voor de Recuperatie van Ferro- en Non-Ferrometalen, gevestigd Komediante straat 16/22, bus 7, te 1000 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Philippe Grosjean, voorzitter, voor de afdeling van de shredders door de heer Karel Casier, voorzitter, en voor de afdeling van de erkende centra door de heer Vincent Quidousse, voorzitter,

— de v.z.w. FEVAR, Federatie van Auto-onderdelen Recyclagebedrijven, gevestigd Oude Baan 28, te 2800 Mechelen, vertegenwoordigd door de heer Paul Vanhaecke, voorzitter,

— de v.z.w. FEBELPLAST, Vereniging van Kunststof- en Rubberverkers, gevestigd Maria-Louiza square 49, te 1000 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Henri Vliegen, voorzitter,

— de v.z.w. FEBELTEX, Belgische Textiefederatie, gevestigd Montoyerstraat 24, te 1000 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Jean-Baptiste Santens, voorzitter,

— de v.z.w. AGORIA, Multi-sectorele Federatie van de Technologische Industrie, gevestigd Auguste Reyerslaan 80, te 1030 Brussel, vertegenwoordigd door de heer Paul Soete, gedelegeerd bestuurder,

hierna genoemd « de Organisaties »,

Komen overeen wat volgt :

#### Artikel 1. Definities

§ 1. De begrippen en definities, vermeld in het decreet van 2 juli 1981 betreffende de voorkoming en het beheer van afvalstoffen, in het besluit van de Vlaamse Regering van 5 december 2003 tot vaststelling van het Vlaams reglement inzake afvalvoorkoming en -beheer (VLAREA) en in de besluiten van de Vlaamse Regering van 6 februari 1991 houdende de vaststelling van het Vlaams reglement betreffende de milieuvergunning (VLAREM, Titel I) en van 1 juni 1995 houdende algemene en sectorale bepalingen inzake de milieuhygiëne (VLAREM, Titel II), zijn van toepassing op deze overeenkomst, onverminderd de aanvullende definities in deze overeenkomst omschreven.

§ 2. Binnen het kader van deze overeenkomst gelden hierna volgende definities (deze kunnen niet veralgemeend worden naar andere domeinen van het afvalbeleid maar zijn specifiek toegespitst op de problematiek van de afgedankte voertuigen) :

##### 1. preventie

iedere maatregel ter vermindering van de hoeveelheid en de schadelijkheid voor het milieu van afgedankte voertuigen en de daarin aanwezige materialen en stoffen;

##### 2. verwerking

iedere behandeling die het afgedankt voertuig ondergaat in een daartoe vergunde inrichting, inzonderheid elke activiteit van depollueren, demonteren of ontmantelen, verkleinen, shredderen (verbrijzelen/vermalen), nuttig toepassen en verwijderen van het shredderresidu, en ieder andere activiteit, met het oog op de scheiding en de terugwinning van onderdelen, materialen en grondstoffen uit het afgedankt voertuig of het gebruik van zijn bestanddelen als energiebron;

##### 3. hergebruik

iedere handeling waarbij onderdelen en/of materialen van een afgedankt voertuig voor hetzelfde doel worden gebruikt als waarvoor ze initieel geconcipeerd werden;

##### 4. recyclage

het terugwinnen van materialen en grondstoffen, afkomstig van de verwerking van afgedankte voertuigen, ofwel in het oorspronkelijk productieproces dat aan de basis lag van de afvalstoffen, ofwel in een ander productieproces, niet inbegrepen de terugwinning van energie;

##### 5. voertuigproducent (constructeur)

iedere natuurlijke persoon of rechtspersoon die voertuigen produceert of laat produceren en rechtstreeks of onrechtstreeks op de markt brengt in België;

##### 6. invoerder

iedere natuurlijke persoon of rechtspersoon, andere dan de producent, die in België voertuigen invoert voor eigen gebruik of om op de markt te brengen;

##### 7. eindverkoper

iedere natuurlijke persoon of rechtspersoon die in België voertuigen te koop aanbiedt aan de consument;

##### 8. officiële verdeler

iedere natuurlijke persoon of rechtspersoon die nieuwe voertuigen van één of meer voertuigproducenten en/of invoerders verdeelt;

##### 9. sector

ieder bedrijf of iedere handel betrokken bij de levenscyclus van voertuigen, inzonderheid de productie van voertuigen of voertuigonderdelen, de distributie, de koetswerkherstelling en de depannage van voertuigen, de verwerking, de ontmanteling, de verbrijzeling/vermaling (shreddering), de recyclage en andere vormen van nuttige toepassing. De sector wordt in de hiernavermelde categorieën al naargelang de hoofdactiviteit onderverdeeld :

a) sector bestaande uit voertuigproducenten en hun invoerders, hun officiële verdelers, eindverkopers, koetswerkherstellers, garage- en depannagebedrijven en autoverzekeringsinstellingen;

b) sector die rechtstreeks betrokken is bij het effectieve beheer van afgedankte voertuigen, waaronder de verwerking, nuttige toepassing en verwijdering: onder meer de slopers, de erkende centra, de vermalers (shredders), de recuperanten en de recyclagebedrijven;

c) sector die de fabrikanten van materialen en onderdelen die in voertuigen gebruikt worden, vertegenwoordigt;

##### 10. erkend centrum

iedere natuurlijke of rechtspersoon door de Vlaamse Regering erkend voor de depollutie, de ontmanteling en de vernietiging van afgedankte voertuigen, en voor de afgifte van certificaten van vernietiging;

##### 11. punt van inontvangstname

iedere inrichting die door de producent en invoerder is aangeduid met het oog op de inontvangstname van afgedankte voertuigen;

##### 12. definitieve uitschrijving

het deactiveren van het chassisnummer in het officiële repertorium van de inschrijving van voertuigen zoals voorzien in artikel 2 van het koninklijk besluit van 31 december 1953 houdende de reglementering van de inschrijving van de voertuigen en de aanhangwagens, zodat de wederinschrijving van dit chassisnummer niet meer mogelijk is;

## 13. verwerkingskost van de afgedankte voertuigen

de kosten voor depollutie, overbrenging, vernietiging, terugwinning en administratieve uitschrijving van de afgedankte voertuigen, niet inbegrepen de demontage- en behandelingskosten met het oog op de verkoop van tweedehandse-onderdelen van de afgedankte voertuigen;

## 14. verwerkingsoperatoren

de shredderbedrijven evenals de andere operatoren die de gedepollueerde afgedankte voertuigen afkomstig van de erkende centra verwerken;

## 15. beheersorganisme

FEBELAUTO v.z.w., gevestigd Woluwedal 46, bus 13, te 1200 Brussel.

## Art. 2. Doelstellingen

Deze milieubeleidsovereenkomst heeft tot doel de in het VLAREA ingeschreven algemene basisregels en beoogde doelstellingen inzake de aanvaardingsplicht vast te stellen in meer specifieke, aanvullende regels.

Het globaal beheer van afgedankte voertuigen moet gebaseerd zijn op de volgende voorrang :

1. preventie van afval, voortkomende van voertuigen;
2. hergebruik van onderdelen;
3. recyclage van materialen en grondstoffen;
4. andere vormen van nuttige toepassing, wijzen van energieopwekking inbegrepen;
5. verbranding met energierecuperatie;

6. ecologisch verantwoord storten van de afvalstoffen, die noch kunnen worden voorkomen, noch teruggewonnen voor nuttige toepassing noch verbrand met energierecuperatie.

Hierbij hebben hergebruik van onderdelen en recyclage van materialen en grondstoffen voorrang op andere vormen van nuttige toepassing, wijzen van energieopwekking inbegrepen.

Vervolgens moet de voorrang tussen hergebruik van onderdelen en recyclage van materialen en grondstoffen bepaald worden in functie van het principe van "de beste beschikbare technologie die geen buitensporige kosten met zich meebrengt" en in functie van de economische haalbaarheid.

Deze overeenkomst wordt derhalve afgesloten in uitvoering van artikel 3.1.1.4 van het VLAREA, waarin gestipuleerd is dat «de wijze waarop aan de in artikel 3.1.1.1 en artikel 3.1.1.2 genoemde aanvaardingsplicht wordt voldaan, overeenkomstig artikel 10, § 6, van het afvalstoffendecreet vastgelegd wordt in een milieubeleidsovereenkomst, als bedoeld in het decreet van 15 juni 1994 betreffende de milieubeleidsovereenkomsten, die is afgesloten door de overkoepelende representatieve organisatie waarvan de producent en/of de invoerder lid is.

## Art. 3. Toepassingsgebied

Deze overeenkomst heeft betrekking op voertuigen en afgedankte voertuigen, hun onderdelen en hun materialen, alsmede op de sectoren, en houdt een regeling in m.b.t. de preventie en het globaal beheer, namelijk de terugname, de verwerking en de nuttige toepassing van afgedankte voertuigen, met inbegrip van hun onderdelen en materialen.

## Art. 4. Taken van de producenten en invoerders

§ 1. De aanvaardingsplicht van de afgedankte voertuigen door de producenten en invoerders wordt verwezenlijkt door de opstelling van een voldoende aantal punten van inontvangstname die op evenwichtige wijze verdeeld zijn over het gewest, zodat een voldoende dekkingsgraad van het grondgebied van het Vlaamse Gewest gegarandeerd wordt. Een punt van inontvangstname is bij voorkeur een erkend centrum of een verkooppunt van voertuigen. Een punt van inontvangstname moet over de nodige vergunning beschikken voor de opslag van afgedankte voertuigen. Indien het punt van inontvangstname geen erkend centrum is, worden de teruggenomen afgedankte voertuigen overgebracht naar een erkend centrum overeenkomstig het VLAREA.

In ruil voor de afgifte van een afgedankt voertuig overhandigt het punt van inontvangstname een bewijs van aanvaarding van het afgedankt voertuig met het oog op de verwerking en de vernietiging.

Een voldoende dekkingsgraad wordt bereikt indien het netwerk van officiële verdelers wordt aangeduid of indien 90 % van de laatste houders en/of eigenaars zijn afgedankt voertuig kan inleveren bij een punt van inontvangstname binnen een straal van 40 kilometer van zijn woonplaats.

Wanneer een producent of zijn invoerder een verkooppunt van voertuigen aanduidt als punt van inontvangstname, verbindt hij er zich toe om de afgedankte voertuigen, die zich in het verkooppunt bevinden als gevolg van het vervullen van de aanvaardingsplicht « 1 voor 0 », gratis te laten ophalen binnen een termijn van 10 werkdagen na berichtgeving door het verkooppunt. Van deze termijn mag afgeweken worden, indien het verkooppunt slechts 1 afgedankt voertuig voor ophaling aanbiedt.

De inontvangstname op deze punten geschiedt zonder kosten voor de laatste houder en/of eigenaar van het voertuig, doch slechts onder volgende cumulatieve voorwaarden :

1. het afgedankte voertuig moet volledig zijn en moet bijgevolg alle essentiële onderdelen bevatten voor zijn werking, met name de aandrijflijn (motor, versnellingsbak, stuurinrichting, assen, wielen), het koetswerk, de essentiële elektrische en elektronische onderdelen, en in voorkomend geval, de katalysator, en het mag geen afvalstoffen, vreemd aan het afgedankte voertuig, bevatten;
2. het moet sedert ten minste zes maanden door de laatste houder en/of eigenaar (of zijn rechthebbende) in België ingeschreven geweest zijn; in het geval dat de laatste houder en/of eigenaar een eindverkoper is, moet hij het bewijs leveren dat het voertuig sedert ten minste zes maanden in België ingeschreven was;
3. het moet vergezeld zijn van alle wettelijke boorddocumenten;

Als aan de voornoemde voorwaarden niet wordt voldaan, moeten de aangerekende kosten aan de laatste houder en/of eigenaar in verhouding staan tot het gebrek. Wanneer het N1-voertuigen betreft met niet-originele bovenbouw, kan de producent en/of invoerder de eventuele kosten voor de verwerking van de bovenbouw aanrekenen.

Voor een afgedankt voertuig, vergezeld van een verklaring van de politie of van de wegbeheerder dat het achtergelaten werd of van een vonnis van de bevoegde rechter dat de eigendom toekent aan de laatste houder, aanvaarden de producenten en invoerders dat de inontvangstname zonder kosten voor de laatste houder en/of eigenaar gebeurt onder de cumulatieve voorwaarden:

1. het afgedankte voertuig moet volledig zijn en moet bijgevolg alle essentiële onderdelen bevatten voor zijn werking, met name de aandrijflijn (motor, versnellingsbak, stuurinrichting, assen, wielen), het koetswerk, de essentiële elektrische en elektronische onderdelen, en in voorkomend geval, de katalysator, en het mag geen afvalstoffen, vreemd aan het afgedankte voertuig, bevatten;
2. het moet gedeponereerd worden op een punt van inontvangstname aangeduid door de producenten en invoerders van het merk in kwestie;

Als aan de voornoemde voorwaarden niet wordt voldaan, moeten de aangerekende kosten aan de laatste houder en/of eigenaar in verhouding staan tot het gebrek.

§ 2. In het geval dat de gemiddelde verkoopwaarde van de materialen van afgedankte voertuigen ondergeschikt zou zijn aan de verwerkingskost van de afgedankte voertuigen, heeft iedere producent en invoerder de verplichting om vanaf 1 januari 2006 naar zijn keuze :

— ofwel de naar behoren vastgestelde financiële verliezen van de erkende centra die betrekking hebben op de kosteloze aanvaarding, te vergoeden. De vaststelling van de financiële verliezen wordt gedaan door een derde, onafhankelijk en beëdigd expert, die in gemeenschappelijk akkoord tussen de producent en/of invoerder en de erkende centra wordt aangeduid. De kosten van de expert worden gedeeld tussen de erkende centra en de producent en/of invoerder. De betrokken organisaties bepalen de voorwaarden aan dewelke een vergoeding plaatsvindt, evenals de juiste modaliteiten volgens dewelke de vaststelling van de financiële verliezen gedaan wordt;

— ofwel de aanvaarding voor voertuigen van eigen merk te organiseren op eigen kosten door de noodzakelijke overeenkomsten voor dit doel te sluiten met een of meerdere erkende centra, om de kosteloze aanvaarding voor de laatste houder en/of eigenaar te garanderen en die toelaten de doelstellingen te behalen zoals voorzien in artikel 3.3.1 van het VLAREA.

De gemiddelde verkoopwaarde van de materialen van afgedankte voertuigen is minstens gelijk aan de gemiddelde waarde van het gewicht van de materialen die de afgedankte voertuigen samenstellen, zoals bepaald in de loop van de laatste twaalf maanden door de koers van het schroot E40 (Beurs van Rotterdam), de koers van het aluminium (Londen Metal Exchange) en de koers van platina, palladium en rhodium (Londen Metal Exchange).

Op elk moment kan de producent en/of invoerder een overeenkomst afsluiten met een of meerdere erkende centra, waardoor de producent en/of invoerder aan de laatste houder en/of eigenaar de kosteloze aanvaarding garandeert van elk afgedankt voertuig van het eigen merk overeenkomstig de artikelen 3.1.1.1 en 3.1.1.2 van het VLAREA en die toelaten de doelstellingen te behalen zoals voorzien in artikel 3.3.1 van het VLAREA.

§ 3. Overeenkomstig artikel 3.1.1.4 van het VLAREA geven de producenten, de invoerders, de officiële verdelers en de eindverkopers een mandaat aan en doen beroep op het beheersorganisme, Febelauto, waarvan de statuten gepubliceerd werden in het *Belgisch Staatsblad* van 16 december 1999, om hun informatieplicht te vervullen overeenkomstig artikel 3.3.4, §§ 3 en 4, van het VLAREA.

§ 4. Iedere producent of zijn invoerder verbindt er zich toe om aan hun officiële verdelers alle noodzakelijke informatie door te geven met betrekking tot de afgesloten overeenkomsten met de erkende centra.

§ 5. Iedere producent of zijn invoerder verbindt er zich toe om de consument te sensibiliseren en deze alsook de eindverkoper in te lichten over de punten van inontvangstname.

#### Art. 5. Taken van de eindverkopers

§ 1. De aanvaarding van afgedankte voertuigen door de eindverkoper is zonder kosten voor de laatste houder en/of eigenaar van het voertuig, doch slechts onder volgende cumulatieve voorwaarden :

1. het afgedankte voertuig moet volledig zijn en moet bijgevolg alle essentiële onderdelen bevatten voor zijn werking, met name de aandrijflijn (motor, versnellingsbak, stuurinrichting, assen, wielen), het koetswerk, de essentiële elektrische en elektronische onderdelen, en in voorkomend geval, de katalysator, en het mag geen afvalstoffen, vreemd aan het afgedankte voertuig, bevatten;

2. het moet sedert ten minste zes maanden door de laatste houder en/of eigenaar (of zijn rechthebbende) in België ingeschreven geweest zijn;

3. het moet vergezeld zijn van alle wettelijke boorddocumenten;

4. het moet gedeponereerd worden op een punt van inontvangstname waarvan een lijst ter beschikking gesteld wordt door de eindverkoper.

Als aan de voornoemde voorwaarden niet wordt voldaan, moeten de aangerekende kosten aan de laatste houder en/of eigenaar in verhouding staan tot het gebrek.

§ 2. De eindverkopers van voertuigen verbinden zich ertoe om aan een zo groot mogelijk publiek toegang te verlenen in elk van hun verkooppunten, of via een daartoe geëigend elektronisch medium, tot de lijst met namen en adressen, enerzijds van alle erkende centra en anderzijds van alle punten van inontvangstname in België die een kosteloze aanvaarding van de voertuigen bieden onder de voorwaarden vermeld in artikel 4, § 1 van de huidige overeenkomst.

#### Art. 6. Taken van de erkende centra

§ 1. Het erkend centrum zorgt in de eerste plaats voor depollutie, vernietiging en administratieve uitschrijving van het afgedankt voertuig. Bijkomend moet het erkend centrum oog hebben voor ontmanteling met het oog op hergebruik en recyclage van onderdelen en materialen en dit in functie van het principe van "de beste beschikbare technologie die geen buitensporige kosten met zich meebrengt" en in functie van de economische haalbaarheid en conform de regels zoals omschreven in het VLAREA.

§ 2. Het erkend centrum verbindt er zich toe om kosteloos aan het beheersorganisme op de door het beheersorganisme aangegeven tijdstippen, alle inlichtingen over te maken, die noodzakelijk zijn voor de verwezenlijking van de informatieplicht volgens artikel 3.3.4 van het VLAREA, inclusief alle noodzakelijke informatie voor de bepaling van de percentages van hergebruik, recyclage en nuttige toepassing, conform de methode opgelegd door de Europese Commissie (« Draft proposal for a commission decision establishing detailed rules on compliance with the targets set out in Article 7(2) of Directive 2000/53/EC »).

Het betreft hier in het bijzonder :

— de chassisnummers, het merk, model, type en de laatste houder en/of eigenaar van de afgedankte voertuigen waarvoor het centrum een certificaat van vernietiging heeft afgeleverd;

— de individuele massa van de afgedankte voertuigen op het ogenblik dat zij het erkend centrum binnenkomen;

— de totale massa en de bestemming van de gedepollueerde voertuigen die naar de verwerkingsoperatoren worden afgevoerd;

— de totale massa, de bestemming en de percentages van hergebruik, recyclage en nuttige toepassing van de materialen afkomstig uit de depollutie en selectieve demontage.

Het erkend centrum maakt voor de overdracht van vernoemde gegevens verplicht gebruik van het geïnformatiseerd datacommunicatiesysteem dat hen kosteloos ter beschikking wordt gesteld door het beheersorganisme conform artikel 8, § 2.

Het erkend centrum waarborgt de waarheidsgetrouwheid van de overgemaakte gegevens.

§ 3. Op basis van de in § 2 vernoemde gegevens en van het leeggewicht van de voertuigen in nieuwe toestand, berekent het beheersorganisme jaarlijks per erkend centrum de behaalde percentages van hergebruik, recyclage en nuttige toepassing van de door het centrum verwerkte afgedankte voertuigen.

Deze percentages zullen jaarlijks door het beheersorganisme aan het erkend centrum worden megedeeld en moeten voldoen aan de doelstellingen opgelegd door het VLAREA. Het erkend centrum zal de keuze van de verwerkingsoperatoren en de andere operatoren van materialen afkomstig uit de depollutie en selectieve demontage bepalen met het oog op het behalen van de wettelijke doelstellingen.

#### Art. 7. Taken van de verwerkingsoperatoren

§ 1. Elke verwerkingsoperator verbindt er zich toe om te streven naar continue verbetering en naar de beste beschikbare technologieën die geen buitensporige kosten met zich meebrengen voor de verwerking van afgedankte voertuigen en de nuttige toepassing van het shredderresidu, om het aldus mogelijk te maken de doelstellingen opgelegd door het VLAREA te behalen.

§ 2. Elke verwerkingsoperator verbindt er zich toe om jaarlijks aan het beheersorganisme de percentages van hergebruik, recyclage en nuttige toepassing van zijn verwerkingsprocédé voor afgedankte voertuigen mee te delen.

De bepaling van deze percentages zal gebeuren conform de methode opgelegd door de Europese Commissie (« Draft proposal for a commission decision establishing detailed rules on compliance with the targets set out in article 7(2) of Directive 2000/53/EC »).

Zolang de Europese commissie hierover geen beslissing genomen heeft en uiterlijk tot 1 januari 2006 zal voor de berekening aangenomen worden dat :

- de metaalfractie 75 % van de totale massa van het afgedankte voertuig bedraagt;
- deze fractie door de verwerkingsoperatoren volledig wordt gerecycleerd;
- er bij de verwerkingsoperatoren geen nuttige toepassing of recyclage gebeurt van de andere fracties wanneer zij dit niet op objectieve wijze kunnen aantonen.

Uiterlijk op 1 januari 2006 zullen de verwerkingsoperatoren met het beheersorganisme een methode, verenigbaar met de verwachte beslissing van de Europese Commissie, uitwerken om de percentages van hergebruik, recyclage en nuttige toepassing van het verwerkingsprocédé voor afgedankte voertuigen van elke individuele verwerkingsoperator op objectieve wijze te bepalen.

#### Art. 8. Taken van het beheersorganisme

§ 1. De ondertekenaars waarborgen de continuïteit van de werking van het beheersorganisme Febelauto zoals het opgericht werd ten gevolge van de milieubeleidsvereenkomst van 19 januari 1999 in de vorm van een v.z.w., waarin de verschillende organisaties als medeverantwoordelijken en in samenwerking met elkaar betrokken zijn met het oog op het bereiken op duurzame wijze van de doelstellingen van deze overeenkomst, dit alles onverminderd de verantwoordelijkheid van de houders en/of eigenaars van afgedankte voertuigen en de betrokken overheidsinstellingen.

De voornoemde v.z.w. wordt volledig gefinancierd zoals uitgewerkt in de structuur van de v.z.w. door het geheel van de organisaties die op representatieve wijze in de v.z.w. vertegenwoordigd zijn.

§ 2. Het beheersorganisme treedt op als tussenpersoon en coördinator tussen de verschillende categorieën van de sector en verzekert uit dien hoofde de monitoring van het in toepassing brengen van de doelstellingen in samenwerking met en in medeverantwoordelijkheid van alle categorieën van de sector.

Als dusdanig zal het beheersorganisme onder meer zorgen voor de verbetering en diepgaande herevaluatie van het geïnformeerd, geïnformateerd datacommunicatiesysteem om tot een centrale applicatie via extra-net te komen die de gebruiksvriendelijkheid verhoogt, dit alles onverminderd de verantwoordelijkheid van de instellingen betrokken bij de inschrijving en de uitschrijving van voertuigen, met het oog op het verzekeren van de monitoring en op het houden van een jaarlijkse evaluatie van de ter zake gerealiseerde vooruitgang met rapportering aan de OVAM voor 1 april over het afgelopen jaar.

§ 3. Het beheersorganisme maakt tevens een jaarverslag op waarin voor het Vlaamse Gewest gratis ruimte ter beschikking gesteld wordt voor rapportering over haar controledraaiboek dat het budget, de middelen, het beschikbare personeel, een adequate strategie, de realisatieduur, de frequentie van de controles evenals het vervolgingsbeleid aangeeft.

§ 4. Het beheersorganisme centraliseert de gegevens over de vernietigde chassisnummers van de erkende centra en bezorgt ze aan de Dienst voor de Inschrijving van de Voertuigen met het oog op hun definitieve uitschrijving uit het Belgisch voertuigenrepertorium.

§ 5. Ieder jaar moet het beheersorganisme in overleg met de OVAM een beheersplan opstellen, waarin de organisaties onderling een strategie van globaal beheer moeten bepalen, gebaseerd op een voortdurende evaluatie van de behaalde resultaten. Bovendien moet iedere organisatie de nodige maatregelen treffen om de in het jaarlijkse algemene beheersplan vastgestelde strategie in uitvoering te brengen. Een ontwerp van dit beheersplan voor het komend jaar wordt voorgelegd aan de OVAM voor 31 oktober. Hierna volgt een overlegperiode, gevolgd door goedkeuring van de OVAM voor 31 december.

§ 6. De databank voor ontmanteling, genaamd IDIS, zal door het beheersorganisme gratis ter beschikking worden gesteld van alle erkende centra.

§ 7. Het beheersorganisme overhandigt aan de erkende centra de aanvragen van verenigingen en vennootschappen met sociale doeleinden, die geïnteresseerd zijn in de verwerking van afgedankte voertuigen en dit met het oog op tewerkstelling van laaggeschoolden.

Deze aanvragen bevatten een dossier waarin de bekwaamheden, de professionele kwaliteiten en de mogelijke winst voor de erkende centra worden uiteengezet, op basis waarvan het beheersorganisme een aanbeveling doet aan de erkende centra.

§ 8. Het beheersorganisme overlegt met het Vlaamse Gewest over de aanduiding van onafhankelijke certificeringsorganismen die belast zijn met de controle van de erkende centra.

§ 9. Het beheersorganisme verzekert dat afgevaardigden van de OVAM namens het Vlaamse Gewest in de raad van bestuur van de v.z.w. opgenomen worden als permanente waarnemers naast de afgevaardigden van de twee andere gewesten. De OVAM neemt haar kosten als waarnemer te haren laste.

#### Art. 9. Taken van de overheid

§ 1. Het Vlaamse Gewest verbindt zich ertoe om naar de gewestelijke en federale overheden een uniforme regelgeving voor het hele Belgisch grondgebied te promoten voor afgedankte voertuigen, de code van goede praktijk inbegrepen, dit teneinde enerzijds de milieu-effecten van dergelijk afval te voorkomen of te verminderen, zodat een hoog niveau van milieubescherming bereikt wordt, evenals het hergebruik, de recyclage en de nuttige toepassing van alle restfracties afkomstig van afgedankte voertuigen, inzonderheid van het shredderresidu te promoten, zonder dat anderzijds de Belgische economische en monetaire orde verstoord wordt.

§ 2. Om te kunnen werken in een betrouwbaar volgsysteem van de afgedankte voertuigen, engageert het Vlaamse Gewest zich om alle nodige maatregelen te nemen, op wettelijk en/of administratief gebied, met inbegrip van het ter beschikking stellen van een voldoende budget, opdat het handhavingsbeleid goed functioneert en enkel de erkende centra afgedankte voertuigen vernietigen.

Het Vlaamse Gewest engageert zich om er met de federale overheid op toe te zien dat de aanvaardingsplicht niet op grote schaal kan worden ontweken, door het parallelle circuit van afgedankte voertuigen te sluiten en door een einde te maken aan de clandestiene export van afgedankte voertuigen. Daarbij zullen deze overheden de betrokken categorieën van de sector raadplegen en deze categorieën van de sector ondersteunen hierbij de betrokken overheden in functie van hun mogelijkheden. Het Vlaamse Gewest engageert zich om de erkenningsprocedure te versnellen. Deze engagementen zijn evenredig met de ontwikkeling van een systeem om voertuigen beter te traceren.

§ 3. Indien het Vlaamse Gewest van plan zou zijn haar wetgeving betreffende afgedankte voertuigen aan te passen, engageert zij zich om voorafgaandelijk overleg te plegen met de sector.

§ 4. Het Vlaamse Gewest geeft toegang aan het beheersorganisme voor alle informatie betreffende de behandelingsprocedures van alle operatoren betrokken bij de ontvangst en de verwerking van te recycleren materialen en afvalstoffen afkomstig uit afgedankte voertuigen.

§ 5. Het Vlaamse Gewest, samen met de andere gewesten, dringt aan bij de federale regering en de Dienst voor Inschrijving van de Voertuigen op de hervorming van de inschrijving van de voertuigen in België die gebaseerd is op de volgende basisprincipes:

1. De eigenaar van het voertuig moet steeds door de Dienst voor Inschrijving van de Voertuigen gekend zijn.

2. Zolang hij geen bewijs van eigendomsoverdracht, bewijs van export of certificaat van vernietiging van een erkend centrum kan voorleggen, blijft de eigenaar van het voertuig onderworpen aan de jaarlijkse verkeersbelasting. De professionelen van de automobielsector zijn evenwel vrijgesteld van deze belasting voor de voertuigen in hun handelsvoorraad.

3. Om administratieve overlast te vermijden, dient het hervormde systeem maximaal gebruik te maken van data-overdracht via het internet.

§ 6. Het Vlaamse Gewest waakt erover dat de steden, gemeenten en alle andere openbare instellingen of organismen, hun afgedankte voertuigen uitsluitend bij erkende centra inleveren en dat ze vergezeld zijn van de boorddocumenten.

§ 7. Het Vlaamse Gewest overhandigt aan het beheersorganisme een lijst van erkende centra en verwittigt het beheersorganisme in geval van nieuwe erkenningen, herroepingen of opschortingen van erkenningen.

§ 8. Het Vlaamse Gewest controleert de uitvoering van de milieubeleidsovereenkomst, brengt jaarlijks aan een Vlaams Parlement een verslag uit zowel op het vlak van leefmilieu als inzake tewerkstelling voor laaggeschoolden bij de verwerking van afgedankte voertuigen en stelt te dien einde alle nodige middelen ter beschikking.

#### Art. 10. Preventie

Om de preventie van afval te bevorderen stellen de producenten van voertuigen, in samenwerking met materiaal- en apparatuurproducenten, alles in het werk

a) om het gebruik van gevaarlijke stoffen in voertuigen te beperken en voorzover mogelijk reeds in de ontwerpfase te verminderen, ten einde het vrijkomen ervan in het milieu te voorkomen, recyclage te vergemakkelijken, en de verwijdering van gevaarlijke afvalstoffen te vermijden;

b) opdat demontage, hergebruik, en nuttige toepassing en met name recyclage, van afgedankte voertuigen en van daarin verwerkte onderdelen en materialen, bij het ontwerp en de productie van nieuwe voertuigen volledig worden ingecalculiseerd en vergemakkelijkt;

c) om steeds meer gerecycleerd materiaal in voertuigen en in andere producten gaan gebruiken, om de markten voor gerecycleerde materialen te ontwikkelen.

Hierbij zullen de producenten en invoerders alle informatie verzamelen in de databank zoals voornoemd in artikel 8, § 6, die door het beheersorganisme gratis ter beschikking gesteld wordt van alle erkende centra. Deze informatie, met inbegrip van de plaats van de te verwijderen stoffen en onderdelen, en van een indicatie van de benodigde gereedschappen, laat toe op vakkundige wijze afgedankte voertuigen te depollueren. Tevens wordt hier ook de informatie verzameld over de gevaarlijke stoffen en meer bepaald de zware metalen indien aanwezig in bepaalde materialen of onderdelen.

#### Art. 11. Hergebruik, recyclage en nuttige toepassing

§ 1. Het hergebruik van onderdelen en materialen, de recyclage van materialen en grondstoffen en de terugwinning van grondstoffen en andere nuttige toepassingen van afvalstoffen uit afgedankte voertuigen, met inbegrip het gebruik van afvalstoffen als energiebron gebeurt in naleving van de voorwaarden voorzien in VLAREA en in functie van het marktmechanisme, en op een milieuvriendelijke wijze, evenwel zonder afbreuk te doen aan de preventie-, veiligheids- en andere relevante wettelijke vereisten en aan de bepalingen van § 2 hierna.

§ 2. In het kader van zijn verplichtingen gedefinieerd in onderhavige milieubeleidsovereenkomst, zal iedere categorie van de sector de grootst mogelijke inspanningen leveren die nodig zijn om § 1 hierboven te realiseren.

Die inspanningen zullen voornamelijk gericht zijn op :

1. het ontwikkelen en verbeteren van efficiënte methodes voor depollutie en ontmanteling van afgedankte voertuigen en voor het scheiden van de verschillende materialen, zowel voor als na vermaling;

2. het stimuleren van het hergebruik en van de recyclage van onderdelen en materialen van afgedankte voertuigen wanneer milieu-, technische en economische omstandigheden dit toelaten;

3. het verder ontwikkelen van technieken voor recyclage en het gebruik van de afvalstoffen afkomstig van de verwerking van afgedankte voertuigen, inzonderheid van de shredderresidu's als energiebron.

#### Art. 12. De informatieplicht en de controle van gegevens

§ 1. De centrale databank van het beheersorganisme deelt alle relevante gegevens over de afgedankte voertuigen en hun verwerking mee aan het Vlaamse Gewest op uitdrukkelijk verzoek, dat de vooruitgang in het beheer van de inzameling, de verwerking en de verwijdering van afgedankte voertuigen en hun afvalstoffen doelmatig vaststelt en controleert.

§ 2. Het beheersorganisme is gehouden om jaarlijks vóór 1 april aan de OVAM de gegevens die vereist worden in artikel 3.3.4 van het VLAREA ter beschikking te stellen.

#### Art. 13. Geschillencommissie

§ 1. In geval van een geschil over de uitvoering van de milieubeleidsovereenkomst zal een geschillencommissie samengesteld worden. Deze commissie wordt ad hoc samengesteld (afhankelijk van de aard van het geschil) en bestaat altijd uit twee vertegenwoordigers van het Vlaamse Gewest en twee vertegenwoordigers van het beheersorganisme en een voorzitter. De voorzitter wordt in consensus aangeduid door de 4 vertegenwoordigers.

§ 2. Indien over een geschil geen oplossing wordt gevonden, zal de voorzitter de uiteindelijke beslissing nemen.

#### Art. 14. Duur en opzegging

§ 1. Deze overeenkomst wordt gesloten voor een termijn van vijf jaar en treedt in werking op 1 juli 2004.

§ 2. De partijen kunnen deze overeenkomst te allen tijde opzeggen, mits zij een opzeggingstermijn van zes maanden in acht nemen.

De kennisgeving van de opzeg gebeurt op straffe van nietigheid, hetzij bij een ter post aangetekende brief, hetzij bij deurwaardersexploot.

De opzeggingstermijn begint te lopen vanaf de eerste dag van de maand volgend op de kennisgeving.

#### Art. 15. Wijzigingen en toevoegingen

§ 1. Tijdens de looptijd van de overeenkomst kunnen de partijen aan deze overeenkomst wijzigingen en/of toevoegingen aanbrengen, volgens de procedure vervat in het decreet van 15 juni 1994 betreffende de milieubeleids-overeenkomsten.

Alle wijzigingen en toevoegingen aan deze overeenkomst zijn slechts geldig indien ze blijken uit een schriftelijk akkoord ondertekend door alle partijen, dat uitdrukkelijk verwijst naar deze overeenkomst.

§ 2. De status van de hervorming zoals bepaald in artikel 9, § 5, zal twee jaar na het invoege treden van de huidige milieubeleids-overeenkomst geëvalueerd worden door het Vlaams Gewest en de organisaties. Indien uit deze evaluatie blijkt dat onvoldoende voortgang geboekt wordt, behouden het Vlaamse Gewest en de organisaties zich het recht voor om bijkomende of andere maatregelen voor te stellen om het systeem te sluiten.

#### Art. 16. Bevoegdheidsbeding

Elk geschil dat uit deze overeenkomst ontstaat of er mee verband houdt en waarvoor geen oplossing gevonden werd in de Geschillencommissie zoals bedoeld in artikel 13, wordt voorgelegd aan de rechtbank van eerste aanleg van het gerechtelijk arrondissement van Brussel.

#### Art. 17. Slotbepalingen

De overeenkomst wordt afgesloten te Brussel op 19 april 2005 door de vertegenwoordigers van alle partijen. Elke partij erkent haar exemplaar van de overeenkomst te hebben ontvangen.

Voor het Vlaams Gewest :

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
Y. LETERME

De Vlaamse minister van Openbare Werken, Energie, Leefmilieu en Natuur,  
K. PEETERS

Voor de Organisaties :

De voorzitter van de v.z.w. FEBIAC,  
J.-A. MOORKENS

De voorzitter van de v.z.w. GDA,  
H. PAISSE

De voorzitter van de v.z.w. Groepering  
van Handelaars in Tweedehandse Voertuigen,  
A. SEIGNEUR

De voorzitter van de v.z.w. REPARAUTO,  
E. GEENTJENS

De voorzitter van de v.z.w. FEBELCAR,  
G. LAENEN

De voorzitter van de v.z.w. DETABEL,  
D. TAVERNIER

De voorzitter van de v.z.w. Federatie Automateriaal,  
C. BEERT

De voorzitter van de v.z.w. V.O.R.M.,  
P. GROSJEAN

De voorzitter van de afdeling van de shredders  
van de v.z.w. V.O.R.M.,  
K. CASIER

De voorzitter van de afdeling van de erkende centra  
van de v.z.w. V.O.R.M.,  
V. QUIDOUSSE

De voorzitter van de v.z.w. FEVAR,  
P. VANHAECKE

De voorzitter van de v.z.w. FEBELPLAST  
H. VLIEGEN

De voorzitter van de v.z.w. FEBELTEX,  
J.-B. SANTENS

De gedelegeerd bestuurder van de v.z.w. AGORIA,  
P. SOETE

## TRADUCTION

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

[C – 2005/35741]

**19 AVRIL 2005. — Convention environnementale relative à l'exécution de l'obligation d'acceptation "VLAREA" des véhicules hors d'usage**

Vu le décret du 2 juillet 1981 relatif à la prévention et à la gestion des déchets;

Vu le décret du 15 juin 1994 relatif aux conventions environnementales;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 5 décembre 2003 fixant le règlement flamand relatif à la prévention et à la gestion des déchets (VLAREA);

Vu l'article 3.1.1.4 du VLAREA ainsi que le Rapport en matière du VLAREA au Gouvernement flamand dans lequel est stipulé qu'une convention environnementale constitue, en exécution du décret du 15 juin 1994 relatif aux conventions environnementales, l'instrument juridique approprié en vue de fixer les règles de base générales et les objectifs envisagés en matière d'obligation d'acceptation inscrits au VLAREA, sous forme de règles complémentaires plus spécifiques;

Vu la Directive 2000/53/EG du Parlement européen et du Conseil du 18 septembre 2000 relative aux véhicules hors d'usage;

Vu le projet "detailed rules of compliance with the targets set out in article 7 of Directive 2000/53/CEE", tel que connu dans la dernière version du 6 mai 2003;

Vu la convention environnementale conclue le 19 janvier 1999 et publiée au *Moniteur belge* du 19 mai 1999;

Vu la publication du projet de convention environnementale relative aux véhicules hors d'usage au *Moniteur belge* du 10 juin 2004;

Vu le fait que le projet de convention environnementale pouvait être consulté auprès d'OVAM pendant une période de 30 jours après publication conformément à l'article 6, § 1<sup>er</sup>, du décret du 15 juin 1994 relatif aux conventions environnementales;

Vu l'avis du Conseil socio-économique de la Flandre, donné le 14 juillet 2004;

Vu l'avis du Conseil de l'Environnement et de la Nature de la Flandre, donné le 3 juin 2004;

Vu la communication faite au Président du Parlement flamand du projet de convention environnementale et des avis en application de l'article 6, § 4, du décret précité, du Conseil socio-économique de la Flandre et du Conseil de l'Environnement et de la Nature de la Flandre en application de l'article 6, § 4, du décret précité;

Vu que le Parlement flamand ne s'est pas opposé à la conclusion de la présente convention environnementale;

Considérant qu'il est d'intérêt essentiel que tous les acteurs économiques concernés par le cycle de vie de véhicules motorisés se rendent d'avantage compte en quelle mesure ces véhicules deviennent des déchets et qu'ils acceptent la responsabilité partagée de la gestion globale de tels déchets;

Considérant que la gestion globale de véhicules hors d'usage comprend en première priorité, conformément à la politique relative aux déchets de l'Union européenne et de la Région flamande, la prévention de déchets provenant de véhicules motorisés et comme autre principes :

a) la réutilisation de composants

b) le recyclage de matériaux et de matières premières

c) les autres formes d'application utile, y compris les modes de génération d'énergie,

et donc la diminution de l'enlèvement définitif de tels déchets;

Considérant que cette gestion comprend également en priorité l'amélioration de la performance du point de vue environnemental, tout en tenant compte des pondérations économiques de tous les secteurs concernés par le cycle de vie de véhicules motorisés, notamment la performance des secteurs qui sont directement concernés par le traitement de véhicules hors d'usage.

Les parties ci-après :

1° la Région flamande,

représentée par le Gouvernement flamand, représenté par Monsieur Yves Leterme, Ministre-Président du Gouvernement flamand, et par Monsieur Kris Peeters, Ministre flamand des Travaux publics, de l'Énergie, de l'Environnement et de la Nature, dénommée ci-après "la Région flamande",

2° les organisations de tutelle représentatives des entreprises suivantes :

— l'a.s.b.l. FEBIAC, la Fédération belge de l'Industrie de l'Automobile et du Cycle, sise boulevard de la Woluwe 46, bte 6, à 1200 Bruxelles, représentée par Monsieur Jean-Albert Moorkens, président,

— l'a.s.b.l. G.D.A., Groupement des Distributeurs et Agents de Marques automobiles, sise boulevard de la Woluwe 46, bte 10, à 1200 Bruxelles, représentée par Monsieur Henri Paisse, président,

— l'a.s.b.l. Groupement des Négociants en Véhicules d'Occasion, sise boulevard de la Woluwe 46, bte 10, à 1200 Bruxelles, représentée par Monsieur Alain Seigneur, président,

— l'a.s.b.l. REPARAUTO, Groupement des Entreprises de Réparation automobile, sise boulevard de la Woluwe 46, bte 10, à 1200 Bruxelles, représentée par Monsieur Eric Geentjens, président,

— l'a.s.b.l. FEBELCAR, Royale Fédération belge de la Carrosserie et des Métiers connexes, sise boulevard de la Woluwe 46, bte 10, à 1200 Bruxelles, représentée par Monsieur Guy Laenen, président,

— l'a.s.b.l. DETABEL, Groupement des Entreprises de Dépannage-Remorquage de Belgique, sise boulevard de la Woluwe 46, bte 9, à 1200 Bruxelles, représentée par Monsieur Daniel Tavernier, président,

— l'a.s.b.l. Fédération du Matériel Automobile, sise boulevard de la Woluwe 46, bte 12, à 1200 Bruxelles, représentée par Monsieur Christian Beert, président,

— l'a.s.b.l. F.E.R.M., Fédération des Entreprises pour la Récupération des Métaux ferreux et non ferreux, sise rue des Comédiens 16/22, bte 7, à 1000 Bruxelles, représentée par Monsieur Philippe Grosjean, président, pour la division des broyeurs par Monsieur Karel Casier, président, et pour la division des centres agréés par Monsieur Vincent Quidousse, président,

— l'a.s.b.l. FEVAR, Fédération des Entreprises de Vente de Pièces de Rechange d'Autos et de Recyclage, sise Oude Baan 28, à 2800 Mechelen, représentée par Monsieur Paul Vanhaecke, président,

— l'a.s.b.l. FECHIPLAST, Association des Transformateurs de Matières plastiques, sise square Marie-Louise 49, à 1000 Bruxelles, représentée par Monsieur Henri Vliegen, président,

— l'a.s.b.l. FEBELTEX, Fédération belge de Textile, sise rue Montoyer 24, à 1000 Bruxelles, représentée par Monsieur Jean-Baptiste Santens, président,

— l'a.s.b.l. AGORIA, Fédération multi-sectorielle de l'Industrie technologique, sise boulevard Auguste Reyers 80, à 1030 Bruxelles, représentée par Monsieur Paul Soete, administrateur délégué,

dénommées ci-après "les Organisations",

conviennent ce qui suit :

Article 1<sup>er</sup>. Définitions

§ 1. Les concepts et définitions, contenus dans le décret du 2 juillet 1981 relatif à la prévention et à la gestion des déchets, dans l'arrêté du Gouvernement flamand du 5 décembre 2003 fixant le règlement flamand relatif à la prévention et à la gestion des déchets (VLAREA) et dans les arrêtés du Gouvernement flamand du 6 février 1991 fixant le Règlement flamand relatif à l'autorisation écologique (VLAREM, Titre I<sup>er</sup>) et du 1<sup>er</sup> juin 1995 fixant les dispositions générales et sectorielles en matière de l'hygiène de l'environnement (VLAREM, Titre II), s'appliquent à la présente convention, sans préjudice des définitions supplémentaires décrites dans cette convention.

§ 2. Les définitions suivantes (celles-ci ne peuvent pas être généralisées vers d'autres domaines de la politique relative aux déchets mais s'appliquent spécifiquement à la problématique de véhicules hors d'usage) valent dans le cadre de la présente convention :

1. prévention

toute mesure qui a pour effet tant de diminuer la quantité de déchets provenant des véhicules hors d'usage ainsi que des composants ou des matériaux qu'ils contiennent, que de limiter la nocivité de ces déchets pour l'environnement toute mesure qui a pour effet tant de diminuer la quantité de déchets provenant des véhicules hors d'usage ainsi que des composants ou des matériaux qu'ils contiennent, que de limiter la nocivité de ces déchets pour l'environnement;

2. traitement

tout traitement que subit un véhicule hors d'usage dans une installation autorisée, en particulier toute activité de dépollution, de démontage ou de démantèlement, de réduction, de broyage/concassage, d'application utile et d'élimination des déchets de broyage, et toute autre activité, en vue de la séparation et de la valorisation de composants, de matériaux, de matières premières ou d'énergie à partir du véhicule hors d'usage ou de ses composants;

3. réutilisation

toute opération par laquelle les composants et/ou matériaux de véhicules hors d'usage servent au même usage que celui pour lequel ils ont été conçus;

4. recyclage

la valorisation de matériaux et de matières premières, provenant du traitement de voitures hors d'usage, soit lors du processus de production original qui était à la base des déchets, soit lors d'un autre processus de production, la récupération d'énergie non comprise;

5. producteur de véhicule (constructeur)

toute personne physique ou morale qui produit ou fait produire des véhicules et les met directement ou indirectement sur le marché en Belgique;

6. importateur

toute personne physique ou morale, autre que le producteur, qui importe des véhicules en Belgique et les met sur le marché en Belgique;

7. vendeur final

toute personne physique ou morale qui vend en Belgique des véhicules aux consommateurs;

8. distributeur officiel

toute personne physique ou morale qui distribue des véhicules neufs d'un ou de plusieurs producteurs et/ou importateurs de véhicules;

9. secteur

toute entreprise ou commerce concerné par le cycle de vie des véhicules, notamment par la production de véhicules ou de composants pour véhicules, la distribution, la réparation de carrosseries et le dépannage de véhicules, le traitement, le démontage, le démantèlement, le broyage/concassage, le recyclage et autres formes d'application utile. Le secteur est réparti dans les catégories mentionnées ci-dessous, en fonction de l'activité principale :

a) secteur se composant de producteurs et de leurs importateurs, de leurs distributeurs officiels, de vendeurs finaux, de réparateurs de carrosseries, des entreprises de garage, de firmes de dépannage et de compagnies d'assurance automobile;

b) secteur directement concerné par la gestion effective des véhicules hors d'usage, comprenant entre autres le traitement, l'application utile et l'élimination : entre autres les démolisseurs, les centres agréés, les broyeurs (shredders), les récupérateurs, les entreprises de recyclage;

c) secteur qui représente les fabricants de matériaux et de composants qui sont utilisés dans les véhicules;



#### 10. centre agréé

toute personne physique ou morale agréée par le Gouvernement flamand pour la dépollution, le démantèlement et la destruction de véhicules hors d'usage et pour la délivrance de certificats de destruction;

#### 11. point de réception

toute installation qui est indiquée par les producteurs et importateurs afin de réaliser la reprise des véhicules hors d'usage;

#### 12. désimmatriculation définitive

la désactivation du numéro de châssis dans le répertoire officiel d'immatriculation de véhicules, ainsi que mentionnée à l'article 2 de l'arrêté royal du 31 décembre 1953, établissant la réglementation de l'immatriculation des véhicules et des remorques, de sorte que la nouvelle immatriculation de ce numéro de châssis ne soit plus possible;

#### 13. coûts de traitement des véhicules hors d'usage

les coûts de dépollution, de transfert, de destruction, de valorisation et de désimmatriculation administrative des véhicules hors d'usage, sans considération des coûts du démontage et du conditionnement de pièces d'occasion des véhicules hors d'usage en vue de leur revente;

#### 14. opérateurs de traitement

les entreprises de broyage de même que les autres opérateurs qui traitent les véhicules hors d'usage dépollués provenant des centres agréés;

#### 15. organisme de gestion

FEBELAUTO a.s.b.l., sise boulevard de la Woluwe 46, bte 13, à 1200 Bruxelles.

#### Art. 2. Objectifs

Cette convention environnementale a pour but d'établir les règles de base générales inscrites au VLAREA ainsi que les objectifs visés concernant l'obligation d'acceptation sous forme de règles complémentaires, plus spécifiques.

La gestion globale des véhicules hors d'usage doit être basée sur la priorité suivante :

1. prévention de déchets provenant de véhicules;
2. réutilisation de composants;
3. recyclage de matériaux et de matières premières
4. autres formes d'application utile, y compris les modes de génération d'énergie;
5. incinération avec récupération d'énergie;
6. décharge écologiquement justifiée de déchets, qui ne peuvent ni être évités, ni récupérés pour application utile, ni être incinérés avec récupération d'énergie.

La réutilisation de composant et le recyclage de matériaux et de matières premières ont priorité sur d'autres formes d'application utile y compris la génération d'énergie.

Ensuite, il y a lieu de définir la priorité entre la réutilisation de composants et le recyclage de matériaux et de matières premières en fonction du principe de "la meilleure technologie disponible qui n'engendre pas des frais excessifs" et en fonction de la faisabilité économique.

La présente convention est donc conclue en exécution de l'article 3.1.1.4 du VLAREA, dans lequel est stipulé que "la façon dont il est répondu à l'obligation d'acceptation visée aux articles 3.1.1.1 et 3.1.1.2, est fixée conformément à l'article 10, § 6, du décret relatif aux déchets dans une convention environnementale, telle que visée au décret du 15 juin 1994 relatif aux conventions environnementales, qui est conclue par une organisation représentative coordonnatrice dont le producteur et/ou l'importateur est membre".

#### Art. 3. Champ d'application

Cette convention concerne les véhicules et véhicules hors d'usage, leurs composants et leurs matériaux, de même que les secteurs, et prévoit une réglementation en matière de prévention et de gestion globale, à savoir la collecte, le traitement et l'application utile des véhicules hors d'usage ainsi que de leurs composants et de leurs matériaux.

#### Art. 4. Tâches des producteurs et importateurs

§ 1. L'obligation de reprise des véhicules hors d'usage par les producteurs et importateurs est réalisée par la mise en place d'un nombre suffisant de points de réception, régionalement répartis de manière équilibrée, permettant un degré de couverture suffisant du territoire de la Région flamande. Un point de réception est de préférence un centre agréé ou un point de vente de véhicules. Le point de réception doit disposer d'un permis d'environnement ou d'une autorisation pour le stockage des véhicules hors d'usage. Si le point de réception n'est pas un centre agréé, les véhicules hors d'usage repris sont transférés vers un centre agréé conformément au VLAREA.

Le point de réception délivre, en échange de la remise d'un véhicule hors d'usage, un certificat d'acceptation en vue du traitement et de la démolition.

Un degré de couverture suffisant est atteint si le réseau des distributeurs officiels est utilisé ou si 90 % des détenteurs et/ou propriétaires finaux peuvent remettre leur véhicule hors d'usage auprès d'un point de réception dans un rayon de 40 kilomètres de leur domicile.

Lorsqu'un producteur ou son importateur désigne un point de vente de véhicules comme point de réception, il s'engage à faire enlever gratuitement dans un délai de dix jours ouvrables après notification par le point de vente, les véhicules hors d'usage qui se trouvent dans le point de vente, conformément à l'exécution de l'obligation de reprise "1 contre 0". Il peut être dérogé à ce délai si le point de vente n'offre qu'un seul véhicule hors d'usage pour enlèvement.

La réception dans ces points se fait sans frais pour le détenteur et/ou propriétaire final du véhicule, pour autant que les conditions cumulatives ci-après soient remplies :

1. le véhicule hors d'usage doit contenir tous les composants essentiels à son fonctionnement, notamment la chaîne de traction (moteur, boîte de vitesse, direction, essieux, roues), la carrosserie, les composants électriques et électroniques principaux, le cas échéant, le pot catalytique et ne peut contenir des déchets étrangers au véhicule hors d'usage;
2. il doit être ou avoir été immatriculé en Belgique depuis au moins six mois par son dernier détenteur et/ou propriétaire (ou son ayant droit); dans le cas où le détenteur et/ou propriétaire final serait un vendeur final, ce dernier doit démontrer que le véhicule est immatriculé en Belgique depuis au moins six mois;
3. il doit être accompagné de tous les documents de bord légaux;

Dans le cas où ces conditions ne seraient pas remplies, les frais d'enlèvement réclamés doivent être proportionnels au défaut. S'il s'agit des véhicules N1 qui ont subi une modification à la superstructure d'origine, le producteur et/ou importateur peut réclamer des frais éventuels pour le traitement de la superstructure.

Pour les véhicules hors d'usage, pourvus d'une déclaration de la police ou du gestionnaire de la route qu'ils ont été abandonnés ou d'un jugement du juge compétent accordant la propriété au détenteur final, les producteurs et importateurs acceptent que la réception se fasse sans frais pour le détenteur et/ou propriétaire final du véhicule sous les conditions cumulatives suivantes :

1. le véhicule hors d'usage doit contenir tous les composants essentiels à son fonctionnement, notamment la chaîne de traction (moteur, boîte de vitesse, direction, essieux, roues), la carrosserie, les composants électriques et électroniques principaux, le cas échéant, le pot catalytique et ne peut contenir des déchets étrangers au véhicule hors d'usage;
2. il doit être déposé dans le point de réception indiqué par les producteurs et importateurs de la marque concernée.

Dans le cas où ces conditions ne seraient pas remplies, les frais d'enlèvement réclamés doivent être proportionnels au défaut.

§ 2. Dans le cas où la valeur vénale moyenne des matériaux des véhicules hors d'usage serait inférieure aux coûts de traitement des véhicules hors d'usage, tout producteur et importateur a l'obligation à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2006, selon son choix :

- soit de compenser les pertes financières dûment constatées des centres agréés ayant trait à l'activité de la reprise sans frais. La constatation des pertes financières est faite par un tiers, expert indépendant et assermenté, désigné de commun accord entre le producteur et/ou importateur et les centres agréés. Les frais de l'expert sont partagés entre les centres agréés et le producteur et/ou importateur. Les organisations concernées fixent les conditions auxquelles la compensation a lieu ainsi que les modalités précises selon lesquelles la constatation des pertes financières est faite.

- soit d'organiser, à sa charge, la reprise pour les véhicules de sa marque en concluant les contrats nécessaires à cet effet avec un ou plusieurs centres agréés, garantissant au détenteur et/ou propriétaire final la reprise sans frais et permettant d'atteindre les objectifs de valorisation comme prévus à l'article 3.3.1 du VLAREA.

La valeur vénale moyenne des matériaux des véhicules hors d'usage est au moins égale à la valeur moyenne du poids des matériaux constituant les véhicules hors d'usage tel que défini au cours des douze derniers mois par le cours de la ferraille E40 (Bourse de Rotterdam), le taux de l'aluminium (London Metal Exchange) et le cours du platine, du palladium et du rhodium (London Metal Exchange).

A tout moment, le producteur et/ou importateur peut conclure un contrat avec un ou plusieurs centres agréés, contrat par lequel le producteur et/ou importateur garantit au détenteur et/ou propriétaire final la reprise sans frais de tout véhicule hors d'usage de ses propres marques selon les articles 3.1.1.1 et 3.1.1.2 du VLAREA et qui permet d'atteindre les objectifs de valorisation comme prévus à l'article 3.3.1 du VLAREA.

§ 3. Conformément à l'article 3.1.1.4 du VLAREA, les producteurs, importateurs, distributeurs officiels et vendeurs finaux, mandatent l'organisme de gestion Febelauto, dont les statuts ont été publiés au *Moniteur belge* du 16 décembre 1999, afin de respecter leurs obligations d'information conformément à l'article 3.3.4, §§ 3 et 4, du VLAREA.

§ 4. Tout producteur ou importateur s'engage à transférer à ses distributeurs officiels les informations nécessaires relatives aux contrats conclus avec des centres agréés.

§ 5. Tout producteur ou importateur s'engage à sensibiliser le consommateur et à informer ce dernier ainsi que le vendeur final des points de réception.

#### Art. 5. Tâches des vendeurs finaux

§ 1. L'acceptation des véhicules hors d'usage par le vendeur final se fait sans frais pour le détenteur et/ou propriétaire final du véhicule, pour autant que les conditions cumulatives ci-après soient remplies :

1. le véhicule hors d'usage doit contenir tous les composants essentiels à son fonctionnement, notamment la chaîne de traction (moteur, boîte de vitesse, direction, essieux, roues), la carrosserie, les composants électriques et électroniques principaux, le cas échéant, le pot catalytique et ne peut contenir des déchets étrangers au véhicule hors d'usage;
2. il doit avoir été immatriculé en Belgique depuis au moins six mois par son dernier détenteur et/ou propriétaire (ou son ayant droit);
3. il doit être accompagné de tous les documents de bord légaux;
4. il doit être déposé dans un point de réception dont une liste est rendue disponible par le vendeur final.

Dans le cas où ces conditions ne seraient pas remplies, les frais d'enlèvement réclamés doivent être proportionnels au défaut.

§ 2. Les vendeurs finaux de véhicules s'engagent à rendre accessible au plus grand nombre, dans chacun de leurs points de ventes ou par moyen électronique approprié, la liste comprenant les noms et adresses, d'une part de tous les centres agréés et d'autre part de tous les points de réception en Belgique offrant une reprise sans frais des véhicules sous les conditions mentionnées dans l'article 4, § 1<sup>er</sup>, de la présente convention.

#### Art. 6. Tâches des centres agréés

§ 1. Le centre agréé assure en premier lieu la dépollution, la démolition et désimmatriculation administrative du véhicule hors d'usage. Le centre agréé doit en outre être intéressé au démantèlement en vue de la réutilisation de composants et le recyclage de matériaux en fonction du principe de "la meilleure technologie disponible qui n'engendre pas des frais excessifs" et en fonction de la faisabilité économique conformément aux règles décrites au VLAREA.

§ 2. Le centre agréé s'engage à transmettre gratuitement à l'organisme de gestion selon la périodicité indiquée par l'organisme de gestion, toutes les informations nécessaires à la réalisation de l'obligation d'information conformément à l'article 3.3.4 du VLAREA, y compris toutes les informations nécessaires pour la détermination des pourcentages de réutilisation, de recyclage et de valorisation, conformément à la méthode imposée par la Commission européenne (« Draft proposal for a commission decision establishing detailed rules on compliance with the targets set out in Article 7(2) of Directive 2000/53/EC »).

Il s'agit en particulier :

- des informations relatives au numéro de châssis, à la marque, au modèle, au type et au détenteur et/ou propriétaire final des véhicules hors d'usage pour lesquels le centre a délivré un certificat de destruction;
- de la masse individuelle des véhicules hors d'usage au moment de leur réception dans le centre agréé;
- de la masse totale et de la destination des véhicules dépollués qui sont acheminés vers les opérateurs de traitement;
- de la masse totale, de la destination et des pourcentages de réutilisation, de recyclage et de valorisation énergétique des matériaux provenant de la dépollution et du démontage sélectif.

Le centre agréé utilise obligatoirement pour la transmission des données en question le système informatisé de communication de données qui est mis gratuitement à sa disposition par l'organisme de gestion conformément à l'article 8, § 2.

Le centre agréé garantit la véracité des données transmises.

§ 3. Sur base des données énoncées au § 2 et du poids à vide des véhicules à l'état neuf, l'organisme de gestion calcule annuellement par centre agréé les pourcentages obtenus de réutilisation, de recyclage et de valorisation des véhicules hors d'usage traités par le centre agréé.

Ces pourcentages sont communiqués annuellement par l'organisme de gestion au centre agréé et doivent répondre aux objectifs imposés par le VLAREA. Le centre agréé établira le choix des opérateurs de traitement et des opérateurs des matériaux provenant de la dépollution et du démontage sélectif en vue de la réalisation des objectifs légaux.

#### Art. 7. Tâches des opérateurs de traitement

§ 1. Chaque opérateur de traitement s'engage à rechercher des améliorations continues ainsi que les meilleures technologies disponibles n'engendrant pas de frais excessifs pour le traitement de véhicules hors d'usage et la valorisation des résidus de broyage, permettant ainsi d'atteindre les objectifs de valorisation imposés par le VLAREA.

§ 2. Chaque opérateur de traitement s'engage à communiquer chaque année à l'organisme de gestion les pourcentages de réutilisation, de recyclage et de valorisation de son procédé de traitement de véhicules hors d'usage.

La fixation de ces pourcentages se fera conformément à la méthode prescrite par la Commission européenne (« Draft proposal for a commission decision establishing detailed rules on compliance with the targets set out in Article 7(2) of Directive 2000/53/EC »).

Tant que la Commission européenne n'aura pas pris de décision en la matière, et jusqu'au 1<sup>er</sup> janvier 2006 date limite, il sera admis pour le calcul que :

- la fraction métallique représente 75 % de la masse totale du véhicule hors d'usage;
- cette fraction sera recyclée totalement par les opérateurs de traitement;
- aucune application utile ni aucun recyclage des autres fractions n'est effectuée chez les opérateurs de traitement s'ils ne peuvent pas le prouver de manière objective.

A la date du 1<sup>er</sup> janvier 2006 au plus tard, les opérateurs de traitement mettront au point avec l'organisme de gestion une méthode, conciliable avec la décision attendue de la Commission européenne, afin de déterminer de manière objective les pourcentages de réutilisation, de recyclage et de valorisation du procédé de traitement des véhicules hors d'usage de chaque opérateur de traitement individuellement.

#### Art. 8. Tâches de l'organisme de gestion

§ 1. Les signataires garantissent la continuité du fonctionnement de l'organisme de gestion Febelauto tel qu'il a été créé à la suite de la convention environnementale du 19 janvier 1999 sous la forme d'une a.s.b.l., au sein duquel les différentes organisations seront associées en tant que co-responsables, en vue d'atteindre de manière durable les objectifs de cette convention. Ceci, sans préjudice de la responsabilité des détenteurs et/ou propriétaires des véhicules hors d'usage et des institutions publiques concernées.

L'a.s.b.l. précitée est, ainsi que prévu dans la structure de l'a.s.b.l., entièrement financée par l'ensemble des organisations, qui sont représentées de manière représentative dans l'a.s.b.l.

§ 2. L'organisme de gestion agit en tant qu'intermédiaire et coordonnateur entre les différentes catégories du secteur et assure à ce titre le monitoring de la mise en application des objectifs en collaboration et en co-responsabilité avec toutes les catégories du secteur.

En tant que tel, l'organisme de gestion veille à une amélioration et à une réévaluation approfondie du système électronique uniforme de communication de données afin d'aboutir à une application centrale via extra-net et afin d'augmenter la convivialité d'utilisation, sans préjudice de la responsabilité des institutions gouvernementales impliquées dans l'immatriculation et la désimmatriculation des véhicules, en vue d'assurer le monitoring et de faire une évaluation annuelle des progrès réalisés en la matière au cours de l'année précédente avec rapport à l'OVAM avant le 1<sup>er</sup> avril.

§ 3. L'organisme de gestion établit un rapport annuel dans lequel une rubrique est gratuitement mise à disposition de la Région flamande afin que celle-ci puisse présenter son scénario de contrôle indiquant le budget, les moyens, le personnel disponible, la stratégie adéquate, le délai de réalisation, la fréquence des contrôles ainsi que la politique de poursuite.

§ 4. L'organisme de gestion centralise les informations relatives aux numéros de châssis détruits communiqués par les centres agréés, et les transmet à la Direction de l'Immatriculation des Véhicules en vue de la désimmatriculation définitive dans le répertoire officiel des véhicules immatriculés en Belgique.

§ 5. Chaque année, l'organisme de gestion doit, en concertation avec OVAM, établir un plan de gestion dans lequel les organisations doivent ensemble déterminer une stratégie globale de gestion, basée sur une évaluation continue des résultats obtenus. Chaque organisation doit en outre prendre les mesures nécessaires pour mettre à exécution la stratégie fixée dans le plan global annuel de gestion. Un projet de ce plan de gestion pour l'année à venir doit être remis à OVAM avant le 31 octobre. Après une période de concertation, l'OVAM remet son approbation avant le 31 décembre.

§ 6. La base de données pour le démantèlement, dénommée IDIS, sera gratuitement mise à la disposition de tous les centres agréés par l'organisme de gestion.

§ 7. L'organisme de gestion transmet aux centres agréés les demandes provenant d'associations et de sociétés à finalité sociale qui sont intéressés au traitement de véhicule hors d'usage en vue de procurer de l'emploi aux ouvriers peu scolarisés.

Ces demandes comprennent un dossier exposant les compétences, les qualités professionnelles et le bénéfice probable pour les centres agréés, sur base de quoi l'organisme de gestion fait une recommandation auprès des centres agréés.

§ 8. L'organisme de gestion se concerta avec la Région flamande concernant la désignation des organismes indépendants de certification chargés de contrôler les centres agréés.

§ 9. L'organisme de gestion garantit que des délégués de l'Office siégeront au nom de la Région flamande dans le Conseil d'Administration de l'a.s.b.l. en tant qu'observateurs permanents à côté des délégués des deux autres régions. En tant qu'observateur, l'OVAM supporte ses propres frais.

#### Art. 9. Tâches des autorités

§ 1. La Région flamande s'engage à promouvoir, envers les autres autorités régionales et fédérales, une réglementation uniforme concernant les véhicules hors d'usage - le code de bonne pratique inclus - pour l'ensemble du territoire belge afin de prévenir ou de restreindre les effets sur l'environnement de tels déchets de manière à atteindre un niveau élevé de protection de l'environnement, de promouvoir la valorisation et le recyclage des résidus de broyage provenant de véhicules hors d'usage, sans pour autant perturber l'ordre économique et monétaire belge.

§ 2. Afin de pouvoir travailler dans un système fiable de suivi des véhicules hors d'usage, la Région flamande s'engage à prendre toutes les mesures nécessaires sur le plan légal et/ou administratif, y compris de libérer un budget suffisant, pour que la politique de maintien fonctionne bien et que seuls les centres agréés puissent détruire les véhicules hors d'usage. La Région flamande s'engage à contrôler conjointement avec l'autorité fédérale que l'obligation d'acceptation ne peut pas être contournée à grande échelle en fermant le circuit parallèle de véhicules hors d'usage et en mettant fin à l'exportation illicite de véhicules hors d'usage. A cet effet, ces autorités consulteront les catégories concernées du secteur et ces dernières soutiendront en cette matière les autorités concernées en fonction de leurs possibilités. La Région flamande s'engage à accélérer la procédure d'agrément. Ces engagements sont proportionnels à la mise en place d'un système de traçabilité de véhicules.

§ 3. Si la Région flamande compte adapter sa législation en matière de véhicules hors d'usage, elle s'engage à établir préalablement une concertation avec le secteur.

§ 4. La Région flamande donne accès à l'organisme de gestion à toutes les informations relatives aux procédés de traitement de tous les opérateurs concernés par la réception et le traitement de matières à recycler et de déchets provenant des véhicules hors d'usage.

§ 5. La Région flamande, conjointement avec les autres régions, insistera auprès du Gouvernement fédéral et de la Direction de l'Immatriculation des Véhicules pour la réforme de l'immatriculation des véhicules en Belgique fondée sur les principes de base suivants :

1. Le propriétaire du véhicule est obligatoirement connu à tout moment par la Direction de l'Immatriculation des Véhicules.

2. Tant qu'il ne soumet pas la preuve de transfert de propriété, la preuve d'exportation ou le certificat de destruction d'un centre agréé, le propriétaire du véhicule reste soumis à la taxe annuelle de circulation. Les professionnels du secteur automobile sont exonérés de cette taxe pour les véhicules compris dans leur stock commercial.

3. Afin d'éviter des inconvénients administratifs, le système réformé doit utiliser de façon maximale la transmission informatique des données par l'internet.

§ 6. La Région flamande veillera à ce que les villes, communes et toutes autres institutions ou organismes publics remettent leurs véhicules hors d'usage accompagnés des documents de bord uniquement à des centres agréés.

§ 7. La Région flamande fournit à l'organisme de gestion une liste des centres agréés et avertit l'organisme de gestion de la délivrance de nouveaux agréments ainsi que du retrait ou de la suspension d'agréments.

§ 8. La Région flamande contrôle l'exécution de cette convention environnementale et remet annuellement un rapport au Parlement flamand, tant sur le plan de l'environnement qu sur celui de l'emploi de personnes peu scolarisées et, à cet effet, met à disposition les moyens nécessaires.

#### Art. 10. Prévention

Afin de promouvoir la prévention des déchets, les producteurs de véhicules, en liaison avec les fabricants de matériaux et d'équipements, mettent tout en oeuvre :

a) afin de limiter l'utilisation de substances dangereuses dans les véhicules et à la réduire autant que possible dès la conception, afin de prévenir le rejet de ces substances dans l'environnement, de faciliter le recyclage et d'éviter d'avoir à éliminer des déchets dangereux;

b) pour que le démontage, la réutilisation et la valorisation, et en particulier le recyclage, des véhicules hors d'usage et de leurs composants et matériaux, soient pleinement pris en compte et facilités lors de la conception et de la construction de nouveaux véhicules;

c) afin d'intégrer une part croissante de matériaux recyclés dans les véhicules et autres produits afin de développer les marchés de matériaux recyclés.

Les producteurs et importateurs rassembleront toutes les informations dans la banque de données mentionnée à l'article 8, § 6, qui est mise gratuitement à la disposition de tous les centres agréés par l'organisme de gestion. Ces informations, y compris la localisation des substances et pièces à éliminer et une indication des outillages nécessaires, permettent de dépolluer les véhicules hors d'usage selon les règles du métier. Sont également rassemblées, toutes les informations concernant les substances dangereuses et plus particulièrement les métaux lourds si ceux-ci sont présents dans certains matériaux ou certaines pièces.

#### Art. 11. Réutilisation, recyclage et valorisation

§ 1. La réutilisation de composants et matériaux, le recyclage de matériaux et de matières premières et autres applications utiles provenant de véhicules hors d'usage, y compris l'utilisation de déchets comme source d'énergie, se font en respect des conditions prévues dans le VLAREA en fonction du mécanisme du marché et de manière écologique, sans toutefois porter préjudice aux autres exigences légales relevantes en matière de prévention, de sécurité et aux dispositions du § 2 ci-après.

§ 2. Chaque catégorie du secteur, dans le périmètre de ses obligations définies dans la présente convention, fera les plus grands efforts possibles nécessaires pour réaliser le § 1<sup>er</sup> ci-dessus.

Ces efforts porteront principalement sur :

1. le développement et l'amélioration de méthodes efficaces de dépollution et de démantèlement des véhicules hors d'usage, ainsi que de la séparation des différents matériaux, tant avant qu'après broyage;

2. l'incitation à la réutilisation et au recyclage des composants et matériaux des véhicules hors d'usage lorsque les conditions environnementales, techniques et économiques le permettent;

3. le développement de techniques de recyclage et de récupération d'énergie des déchets provenant du traitement des véhicules hors d'usage, en particulier des résidus de broyage.

#### Art. 12. L'obligation d'information et le contrôle des données

§ 1. La banque centrale de données de l'organisme de gestion communique toutes les données pertinentes concernant les véhicules hors d'usage et leur traitement à la Région flamande, sur sa demande expresse, qui constate et contrôle systématiquement les progrès réalisés dans la gestion de la collecte, du traitement et de l'élimination des véhicules hors d'usage et de leurs déchets.

§ 2. L'organisme de gestion est tenu de communiquer chaque année avant le 1<sup>er</sup> avril à IOVAM, les données exigées par l'article 3.3.4 du VLAREA.

#### Art. 13. Commission de litige

§ 1. Une commission de litige sera constituée en cas de conflit portant sur l'exécution de la convention environnementale. Cette commission sera composée ad hoc (en fonction de la nature du conflit) et consistera toujours en deux représentants de la Région flamande et deux représentants de l'organisme de gestion et un président. Le président est élu parmi les représentants de la Région wallonne avec le consensus des quatre représentants.

§ 2. Lorsqu'aucune solution n'est trouvée au litige, le président prendra la décision finale.

#### Art. 14. Durée et résiliation

§ 1. La présente convention est conclue pour une durée déterminée de cinq ans et entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2004.

§ 2. Les parties peuvent à tout moment résilier cette convention, moyennant l'observation d'un délai de préavis de 6 mois.

La notification de ce préavis se fait, sous peine de nullité, soit par lettre recommandée, soit par exploit d'huissier.

Le délai de préavis prend cours à partir du premier jour suivant la notification.

**Art. 15. Modifications et ajouts**

§ 1. Pendant la durée de la convention, les parties peuvent apporter des modifications/ajouts à cette convention, suivant la procédure définie dans le décret du 15 juin 1994 relatif aux conventions environnementales.

Toutes les modifications et tous les ajouts à cette convention ne sont valables que s'ils ressortent d'un accord par écrit et signé par toutes les parties, qui fait expressément référence à cette convention.

§ 2. L'état de la réforme indiquée dans l'article 9, § 5, sera évalué deux ans après la mise en vigueur de la convention environnementale actuelle par la Région flamande et les organisations. S'il ressort de l'évaluation que les progrès sont insuffisants, la Région flamande et les organisations se réservent le droit de proposer des mesures supplémentaires pour assurer la fermeture du système.

**Art. 16. Clause de compétence**

Chaque différend surgissant du fait de cette convention ou s'y rapportant et pour lequel aucune solution n'a été trouvée par la Commission de litige, ainsi que mentionnée à l'article 13, est soumis au tribunal de première instance de l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

**Art. 17. Dispositions finales**

La convention est conclue à Bruxelles, le 19 avril 2005,

par les représentants de toutes les parties. Chaque partie reconnaît avoir reçu son exemplaire de la convention.

Pour la Région flamande :

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

Y. LETERME

Le Ministre flamand des Travaux publics, de l'Energie, de l'Environnement et de la Nature,

K. PEETERS

Pour les Organisations :

Le Président de l'a.s.b.l. GDA,  
H. PAISSE

Le Président de l'a.s.b.l. Groupement  
des centres agréés de l'a.s.b.l. F.E.R.M.,  
A. SEIGNEUR

Le Président de l'a.s.b.l. REPARAUTO,  
E. GEENTJENS

Le Président de l'a.s.b.l. FEBELCAR,  
G. LAENEN

Le Président de l'a.s.b.l. DETABEL,  
D. TAVERNIER

Le Président de l'a.s.b.l.  
Fédération du Matériel automobile  
C. BEERT

Le Président de la division des broyeurs  
de l'a.s.b.l. F.E.R.M.,  
K. CASIER

Le Président de la division des Négociants  
en Véhicules d'Occasion  
V. QUIDOUSSE

Le Président de l'a.s.b.l. FEVAR,  
P. VANHAECKE

Le Président de l'a.s.b.l. FECHIPLAST,  
H. VLIEGEN

Le Président de l'a.s.b.l. FEBELTEX,  
J.-B. SANTENS

L'Administrateur délégué  
de l'a.s.b.l. AGORIA,  
P. SOETE

**COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP****MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE**

[2005/19395]

**Université de Liège. — Nominations**

Les personnes dont les noms suivent sont nommées au rang de chargé de cours à titre définitif, à la date du 1<sup>er</sup> octobre 2005 :

- M. Luciano Curreri, département de langues et littératures romanes;
- M. Philippe Gillet, département des sciences cliniques;
- M. Philippe Lefebvre, département des sciences cliniques;
- M. Justus Piater, département d'électricité, électronique et informatique;
- M. Marcel Crahay, professeur extraordinaire à la Faculté de psychologie et des sciences de l'éducation est déchargé, à sa demande, à la date du 30 septembre 2005 de ses fonctions de professeur extraordinaire à ladite faculté.

## PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS

### WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN

UNIVERSITEIT

Zelfstandig academisch personeel

In de Faculteit rechtsgeleerdheid is, vanaf 1 oktober 2005, een deeltijds ambt (60 %) van docent of hoofddocent te begeben in de vakgroep publiekrecht en belastingrecht voor een opdracht omvattend academisch onderwijs, wetenschappelijk onderzoek en wetenschappelijke dienstverlening in het vakgebied grondwettelijk recht, met nadruk op rechtspleging en het recht en de instellingen van de derde wereld.

Profiel :

op het ogenblik van de indiening van de kandidatuurstelling houder zijn van een diploma van doctor in de rechten op proefschrift of van een gelijkwaardig erkend diploma;

hoogstaand wetenschappelijk onderzoek hebben verricht in het betrokken vakgebied, gestaafd door recente publicaties in nationale en internationale wetenschappelijke tijdschriften die een ruime verspreiding kennen en die een beroep doen op deskundigen voor de beoordeling van de ingezonden manuscripten;

over de nodige didactische, organisatorische en communicatieve vaardigheden beschikken om academisch onderwijs te verstrekken.

Dit deeltijds ambt (60 %) kan aanleiding geven tot een benoeming in vast verband of tot een aanstelling voor een welomschreven beperkte hernieuwbare tijdsduur.

Afhankelijk van het specifieke profiel van de geselecteerde kandidaat wordt de graad hoofddocent dan wel docent toegekend.

De kandidaturen dienen in tweevoud, per aangetekend schrijven, gericht aan de rector van de Universiteit Gent, rectoraat, Sint-Pietersnieuwstraat 25, 9000 Gent, op de daartoe voorziene sollicitatieformulieren voor ZAP, vergezeld van de bekwaamheidsbewijzen (afschriften van de diploma's), binnen een termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de bekendmaking van dit bericht in het *Belgisch Staatsblad*.

De sollicitatieformulieren voor ZAP kunnen bekomen worden op het adres van de Universiteit Gent, t.a.v de directie personeel en organisatie, afdeling administratie statutair personeel, Sint-Pietersnieuwstraat 25, 9000 Gent, of telefonisch aangevraagd op het nr. 09-264 31 29 of 09-264 31 30.

Zij worden eveneens op het internet ter beschikking gesteld, URL : <http://www.UGent.be/nl/personeel/personeelsaangel/formulieren/ZAP> (19406)

Vacatures

(zie <http://aivwww.ugent.be/DPO/vacatures/AAP.pl>)

Assisterend academisch personeel

Bij de Faculteit rechtsgeleerdheid is volgend mandaat te begeben : het betreft een tijdelijke aanstelling voor een termijn van twee jaar die hernieuwbaar is.

RE11 — Een betrekking van deeltijds assistent (50 %) bij de vakgroep procesrecht, arbitrage en internationaal privaatrecht (tel. 09-264 69 31).

Profiel van de kandidaat :

diploma van licentiaat in de rechten;

bijzondere belangstelling voor wetenschappelijk werk op het vlak van het gerechtelijk privaatrecht en voor de pedagogische begeleiding van licentiaatstudenten;

praktijkervaring in advocatuur of magistratuur strekt tot aanbeveling;

vanuit de praktijk ondersteunende activiteiten uitoefenen die een bijdrage leveren tot het wetenschappelijk onderzoek van betrokkene.

Inhoud van de functie :

bijstand bij het onderwijs van de vakgroep;

wetenschappelijk onderzoek in het vakgebied van het gerechtelijk privaatrecht ter voorbereiding van een doctoraat.

De kandidaturen, met curriculum vitae, een afschrift van het vereist diploma en een overzicht van de behaalde studieresultaten (per jaar), moeten per aangetekend schrijven ingediend worden bij de Directie Personeel en Organisatie van de Universiteit Gent, Sint-Pietersnieuwstraat 25, 9000 Gent, uiterlijk op 1 augustus 2005. (19407)

UNIVERSITE DE LIEGE

Faculté des sciences

Doctorat en sciences

Mlle Fabienne Nyssen, licencié en sciences zoologiques, présentera le mercredi 13 juillet 2005, à 15 heures, à la salle A3, bâtiment des petits amphithéâtres, de l'Institut de Chimie, bâtiment B7b, au Sart Tilman, l'examen en vue de l'obtention du grade académique de docteur en sciences.

Cette épreuve consistera en la défense publique d'une dissertation intitulée : « Role of benthic amphipods in Antarctic trophodynamics : a multidisciplinary study ». (19408)

M. Fabrice Stassin, licencié en sciences chimiques, présentera le jeudi 7 juillet 2005, à 16 heures, à la salle A3, bâtiment des petits amphithéâtres de l'Institut de Chimie, bâtiment B7b, au Sart Tilman, l'examen en vue de l'obtention du grade académique de docteur en sciences.

Cette épreuve consistera en la défense publique d'une dissertation intitulée : « Utilization of supercritical carbon dioxide for the preparation and the processing of aliphatic polyesters ». (19409)

Loi du 29 mars 1962 (articles 9 et 21)  
Wet van 29 maart 1962 (artikelen 9 en 21)

Gemeente Wemmel

Bijzonder plan van aanleg « gemeentelijk containerpark »  
Bekendmaking van het openbaar onderzoek

Bij beraadslaging van 29 april 2005 heeft de gemeenteraad van Wemmel voorlopig goedgekeurd :

- 1) plan nr. 1 : bestaande toestand;
- 2) plan nr. 2 : bestemmingsplan;

3) de stedenbouwkundige voorschriften van dit ontwerpplan van aanleg. Het bijzonder plan van aanleg is gesitueerd op het vroegere eigendom van de n.v. Balcaen aan de Tennisdreef.

Het volledig dossier zal gedurende 30 dagen ter inzage liggen (van 11 juli 2005 tot 11 augustus 2005) in de dienst ruimtelijke ordening, gemeentehuis, 1e verdieping, Dr. H. Folletlaan 28, van maandag tot vrijdag tussen 8 u. 30 m. en 11 u. 30 m., en op woensdagnamiddag van 13 u. 30 m. tot 16 u. 30 m.

Al die bezwaren en/of opmerkingen betreffende dit ontwerpplan van aanleg wil doen gelden, moet ze schriftelijk aan het college van burgemeester en schepenen, Dr. H. Folletlaan 28, te 1780 Wemmel, kenbaar maken ten laatste op 11 augustus 2005, vóór 17 uur.

Wemmel, 14 juni 2005.

(25047)

## Annonces – Aankondigingen

SOCIETES – VENNOOTSCHAPPEN

**Immo Center, société anonyme,  
route de Mons 22, 6000 Charleroi**

Numéro d'entreprise 0431.623.274

Une assemblée générale extraordinaire de la société sera tenue au siège d'exploitation sis Chaussée de Namur 400, à 5030 Beuzet (Gembloux), le mercredi 19 juillet 2005, à 14 h 30 m. — Ordre du jour : 1. Révocation des administrateurs. 2. Nomination de nouveaux administrateurs. 3. Révision des avantages en nature accordés aux administrateurs. 4. Rémunération des administrateurs. Pour assister à l'assemblée, les actionnaires sont priés de se conformer à l'article 26 des statuts. (25048)

**Oud Brugge, naamloze vennootschap,  
Hamiltonpark 200, 8000 Brugge**

Ondernemingsnummer 0408.261.320

Jaarvergadering d.d. 19 juli 2005, om 14 uur (afsluiting 31 december 2003) en om 16 uur (afsluiting 31 december 2004) op de maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Voorlezen jaarverslag van de raad van bestuur. 2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening. 3. Toewijzing van het resultaat. 4. Kwijting aan de raad van bestuur. (25049)

**Molimex & Vanandel, naamloze vennootschap,  
Weiveldlaan 7, 1930 Zaventem**

R.R.P. Brussel — BE 0402.969.177

De algemene vergadering zal plaatsvinden op 20 juli 2004, om 18 uur, op het volgende adres, rue Albert 1er 31, 6210 Les Bons Villers. Agenda : 1. Goedkeuring van de overgebrachten datum. 2. Voorlezen van het jaarverslag aan de raad van bestuur en kennisneming van het verslag van de commissaris. 3. Goedkeuring van de jaarrekening met stopzetting op 31 december 2004. 4. Ontlasting van de bestuurders en de commissaris. 5. Aanwending van het resultaat van het jaar 2004. (25050)

**Cense de Chantraine, société anonyme,  
Grand route de Liège 17, 4162 Hody**

R.C. Huy 41.556 — T.V.A. BE 0452.805.007

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social le lundi 1 août 2005, à 10 h 30 m.

Ordre du jour :

1. Rapport de gestion du conseil d'administration.
2. Approbation des comptes annuels.
3. Affectation du résultat.
4. Décharge aux administrateurs.
5. Préparation de l'assemblée générale extraordinaire.
6. Divers.

Pour assister à l'assemblée, dépôt des titres au siège social, cinq jours francs avant la réunion. (25051)

**Propharex, société anonyme,  
Parc Industriel 19, 1440 Wauthier-Braine  
TVA BE 0420.850.534 — RPM Nivelles**

Convocation

MM. les Actionnaires sont invités à assister à l'assemblée générale extraordinaire qui se tiendra le vendredi 15 juillet 2005, à 14 heures, à Schaerbeek, boulevard Lambert 374, en l'étude des notaires Dechamps & Levie.

Ordre du jour :

1. Proposition d'autoriser, pour une durée de maximum cinq ans à compter de la publication de cette décision aux annexes au *Moniteur belge*, le conseil d'administration à augmenter, en une ou plusieurs fois, le capital souscrit d'un montant ne pouvant excéder un million cinq cent mille euros (€ 1.500.000).

Proposition d'autoriser le conseil d'administration à augmenter en une ou plusieurs fois le capital souscrit par apports en espèces avec limitation ou suppression du droit de préférence des actionnaires et ce, dans les conditions légales, en cas d'offre publique d'acquisition, après réception par la société de la communication visée à l'article 607 du Code des sociétés pendant une durée de maximum trois ans à compter de la publication de cette décision aux annexes au *Moniteur belge*.

Modification de l'article 5bis des statuts.

2. Autorisation à conférer au conseil d'administration, pour une période de dix-huit (18) mois prenant cours à la date de l'assemblée, d'acquérir et d'aliéner des actions de la société à concurrence d'un nombre maximum de cent vingt cinq mille actions (125 000), soit dix pour cent (10 %) du nombre d'actions représentant le capital, moyennant une contre-valeur qui ne pourra être inférieure de plus de dix pour cent (10 %) au cours le plus bas des douze derniers mois précédant l'opération, et qui ne pourra être supérieure de plus de dix pour cent (10 %) au cours le plus haut des vingt (20) dernières cotations précédant l'opération, dans le respect des conditions prévues à l'article 620 du Code des sociétés.

Autorisation à conférer au conseil d'administration pour une période de trois ans à dater de la publication de cette décision aux annexes au *Moniteur belge*, d'acquérir ou céder des actions ou parts bénéficiaires de la société si une telle acquisition ou cession est nécessaire pour éviter à la société un dommage grave et imminent.

Autorisation à conférer au conseil d'administration, conformément à l'article 630, § 1<sup>er</sup> du Code des sociétés, de procéder, directement ou indirectement, par une société filiale ou une personne agissant en son nom propre mais pour le compte de cette filiale ou de la société, à la prise en gage des actions de la société.

Insertion d'un article 11bis dans les statuts.

3. Modification de la date de l'assemblée générale annuelle et modification de l'article vingt-quatre des statuts.

4. Modification des statuts afin d'indiquer la qualité de société ayant fait ou faisant appel public à l'épargne, et adaptation des statuts, à savoir modification des articles 1., 2., 6., 7., 8., 10., 11., 13., 15., 16., 17., 18., 19., 23., 24., 25., 26., 27., 28., 32., 33., 38., 39., 40., 41., 42., 44., et ajout d'un art. 18bis (pour organiser la représentation de la société), 23bis (relatif aux tâches et pouvoirs des commissaires), et 44bis (attributif de juridiction). Le détail des modifications proposées peut être consulté sur le site de la société : [www.propharex.com](http://www.propharex.com)

5. a) 1°) Proposition d'augmenter le capital, à concurrence de € 1.000.000 maximum, pour le porter de € 1.500.000 à € 2.500.000 maximum, par la création et l'émission de 150 000 actions nouvelles maximum, sans mention de valeur nominale, du même type et jouissant des mêmes droits et avantages que les actions existantes et participant aux résultats à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2005.

2°) Proposition d'émettre ces 150.000 actions nouvelles à un prix correspondant à la moyenne des cours des 30 derniers jours précédant la décision d'augmentation du capital, correspondant au minimum à la valeur intrinsèque des titres. Ce prix sera arrêté définitivement sur ces bases par le conseil d'administration.

Le prix d'émission des actions nouvelles devra être libéré intégralement à la souscription, les frais de l'augmentation de capital étant pris en charge par la société à l'exception des droits de timbre et des taxes sur opérations de bourse.



3°) Rapport détaillé du conseil d'administration et rapport du commissaire de la société, M. W. Van Cauter, à Aalst, Gentssesteenweg 55, établis conformément aux articles 596 et 598 du Code des sociétés.

4°) Suppression du droit de souscription préférentiel.

5°) Conformément à l'article 584 du Code des sociétés, proposition de n'augmenter le capital social qu'à concurrence des souscriptions effectivement recueillies au cas où l'augmentation de capital ne serait pas entièrement souscrite.

c) Sous la condition suspensive de la réalisation de l'augmentation de capital, proposition d'affecter les primes d'émission au capital à un compte indisponible « Primes d'émission » qui constituera, à l'égal du capital, la garantie des tiers et ne pourra être réduit ou supprimé que par une décision de l'assemblée générale extraordinaire statuant dans les conditions de quorum et de majorité requises pour la réduction du capital, sous réserve de son incorporation au capital par le conseil d'administration dans le cadre du capital autorisé.

d) Sous la condition suspensive de la réalisation de l'augmentation de capital, proposition de modifier l'article 5 des statuts pour le mettre en concordance avec la situation nouvelle du capital et compléter l'historique de sa formation.

6. Emission d'un plan d'options sous forme de warrants en faveur du personnel et des collaborateurs.

a) Rapport spécial du conseil d'administration en application des articles 583, 596 et 598 du Code des sociétés et rapport du commissaire de la société, Mr W. Van Cauter, à Aalst, Gentssesteenweg 55, établis conformément aux articles 596 et 598 du Code des sociétés

b) Proposition d'émettre 100.000 warrants dans le cadre d'un plan d'options en faveur du personnel et des collaborateurs de la société, chaque warrant permettant de souscrire à une action ordinaire de la société. Les conditions et modalités applicables à ces warrants sont reprises dans les rapports spéciaux du conseil d'administration précités et qui peuvent être remis en copie à tout actionnaire qui le demande.

c) Proposition de supprimer le droit de souscription préférentielle des actionnaires dans le cadre de l'augmentation de capital en résultant, conformément aux articles 596 et 598 du Code des sociétés.

d) Proposition corrélatrice d'augmenter le capital, en une ou plusieurs fois, sous la condition suspensive et à concurrence de l'exercice de tout ou partie des warrants, à concurrence de maximum € 120.000, le solde du prix d'exercice de chaque warrant devant être affecté à un compte « Prime d'émission ».

e) Pouvoirs à conférer pour fixer les modalités pratiques des décisions à prendre sur les points qui précèdent, pour les exécuter et pour modifier les statuts en conséquence.

7. Proposition de conférer aux administrateurs, agissant deux à deux, tous pouvoirs pour l'exécution des résolutions à prendre sur les objets qui précèdent et notamment aux fins de faire constater authentiquement la réalisation ou la non réalisation des conditions suspensives dont question ci avant, le nombre d'actions nouvelles souscrites, leur libération totale en numéraire, la réalisation des augmentations de capital, l'incorporation des primes d'émission éventuelles au capital social et le caractère définitif des modifications statutaires en tenant compte, le cas échéant, de l'ajustement des augmentations de capital sur base du montant des souscriptions effectivement recueillies et des warrants effectivement exercés.

8. Démission comme administrateur de M. Léon Fockenier Nomination en qualité d'administrateurs, jusqu'à l'assemblée ordinaire de 2009, de MM. Jean Pierre Raemdonck et Jean Marie Devos et de Mme Sabine Capart

9. Varia.

Les rapports mentionnés à l'ordre du jour peuvent être consultés au siège social à partir du 1<sup>er</sup> juillet prochain.

Pour pouvoir assister à l'assemblée, les actionnaires sont priés de se conformer à l'article 27 des statuts. Le dépôt de titres ou l'attestation d'indisponibilité délivrée par l'agent financier les détenant en compte devront parvenir au siège de la société au plus tard le 11 juillet 2005.

Les actionnaires nominatifs sont priés de se faire inscrire, au siège social, en vue de l'assemblée au plus tard à la même date.

(25052)

Le conseil d'administration.

**Global Electronic Finance Management (GEF),  
société anonyme,  
à Woluwe-Saint-Pierre (1150 Bruxelles), avenue de Tervueren 412**

T.V.A. 0431.301.986 - RPM Bruxelles

Convocation à l'assemblée générale, qui se tiendra le 15 juillet 2005, à 8 h 30 m, à Bruxelles, rue Royale 55, ayant l'ordre du jour suivant :

1. Rapports du conseil d'administration et du réviseur d'entreprises en application de l'article 602 du Code des sociétés.

2. Augmentation du capital social à concurrence de trente-deux mille treize euros trente en cents (32.013,31), par la création de mille deux cent nonante et une (1 291) actions nouvelles, jouissant des mêmes droits et avantages que les actions existantes, participant au résultat à partir de leur émission, à libérer entièrement par l'apport en nature d'une créance (compte courant actionnaire) certaine, liquide et exigible.

3. Apport. Rémunération.

4. Constatation de la réalisation effective de l'augmentation du capital.

5. Modification de l'article 6 des statuts pour adapter le montant du capital et le nombre d'actions le représentant.

(25177)

Le conseil d'administration.

**Algemeen Belgisch Zekerheidsplan, naamloze vennootschap,  
Hessestraat 2, 9667 Horebeke**

NN 0428.336.063 — RPR Oudenaarde

Jaarvergadering op 19.07.2005, om 10 uur, op de zetel. — Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31.12.2004. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Allerlei. (80682)

**Bergdal, naamloze vennootschap,  
Nieuwpoortstraat 8/5, 8300 Knokke**

NN 0450.704.659 — RPR Brugge

Tweede algemene vergadering op 18.07.2005, om 19 u. 30 m., u op de zetel. — Dagorde : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31.12.2004. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Ontslag en benoeming bestuurders. Rondvraag. (80683)

**« Credimo Holding », naamloze vennootschap,  
Weversstraat 6-10, 1730 Asse**

RPR Brussel 0459.322.021

De algemene vergadering van 9 juni 2005, heeft beslist om over het boekjaar 2004 een dividend uit te keren van € 1,00 bruto (€ 0,75 netto) per aandeel tegen afgifte van coupon nr. 2. De coupons zijn betaalbaar vanaf 15 juli 2005, op de maatschappelijke zetel van de Naamloze Vennootschap Credimo Holding. (80684)

**D.I.C., naamloze vennootschap,  
Westerlaan 25, 8790 Waregem**

NN 0421.559.723 — RPR Kortrijk

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op 18.07.2005, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Lezing van de jaarrekening op 31.12.2004. 2. Goedkeuring van deze jaarrekening. 3. Aanwending van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Benoeming. 6. Verscheidene. (80685)

**Delevan, naamloze vennootschap,**  
**Hoornstraat 74A, 8340 Moerkerke**  
 NN 0448.408.234 — RPR Brugge

Jaarvergadering op 22.07.2005, om 16 uur, op de zetel. — Agenda :  
 Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31.12.2004.  
 Bestemming resultaat. (Her)benoeming. Kwijting bestuurders. Allerlei.  
 Zich richten naar statuten. (80686)

**« Dheedene Land Corporation »,**  
**afgekort : « D.L.C. », naamloze vennootschap,**  
**Westerlaan 25, 8790 Waregem**  
 RPR Kortrijk

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de algemene jaarvergadering op 18.07.2005, om 17 uur, met volgende dagorde : 1. Lezing van de jaarrekening op 31.12.2004. 2. Goedkeuring van deze jaarrekening. 3. Aanwending van het resultaat. 4. Kwijting aan bestuurders. 5. Verscheidene. (80687)

**Immo Verbel, naamloze vennootschap,**  
**Sint-Alfonsusstraat 7, 8800 Roeselare**  
 H.R. Kortrijk 113160 — BTW 431.467.183

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering op 22.07.2005, om 14 uur, op de maatschappelijke zetel. — Dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 31.03.2005. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Allerlei. Neerlegging der titels ten maatschappelijke zetel ten laatste vijf dagen vóór de vergadering. (80688)

**« SWD », naamloze vennootschap,**  
**8531 Harelbeke (Hulste), Brugsesteenweg 2A**  
 Ondernemingsnummer 0405.143.264 — RPR Kortrijk

I. De aandeelhouders van de vennootschap worden uitgenodigd op de jaarvergadering die zal gehouden worden op 19 juli 2005, om 10 uur, op de maatschappelijke zetel met als agenda :

1. Jaarverslag van de raad van bestuur. 2. Bespreking van de jaarrekening afgesloten per 31.12.2004. 3. Goedkeuring van het jaarverslag en jaarrekening. 4. Besluit nopens de resultaten. 5. Kwijting aan de Bestuurders. 6. Varia.

II a) De aandeelhouders van de vennootschap worden uitgenodigd op de buitengewone algemene vergadering die zal gehouden worden op 19 juli 2005, om 10 u. 30 m., op het kantoor van notaris Bernard Verstraete, te Kuurne, met als agenda : 1) Redenominatie maatschappelijk kapitaal in euro. 2) Voorstel tot verderzetting vennootschap in toepassing van artikel 633 Wet. venn. Bijzonder verslag raad van bestuur. 3) Actualisering der statuten overeenkomstig. 4) Coördinatie der statuten. 5) Herbenoemingen.

b) Indien op de eerste buitengewone vergadering het wettelijk quorum niet wordt bereikt zal een tweede buitengewone algemene vergadering met dezelfde agenda worden bijeengeroepen op 23 augustus 2005, om 18 uur.

De aandeelhouders dienen zich te gedragen naar de statuten.  
 (80689) De raad van bestuur.

**Val de Theux, société anonyme,**  
**Prümerstrasse 33, 4780 Saint-Vith**  
 R.C. Eupen 62315 — NN 451.487.785

Les actionnaires sont priés d'assister à l'assemblée générale ordinaire qui se tiendra le 22.07.2005, à 14 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des

comptes annuels au 30.06.2005. 3. Affectation du résultat. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Nominations statutaires. 6. Divers. Se conformer aux statuts. (80690)

**Vecu, naamloze vennootschap,**  
**Onze-Lieve-Vrouwstraat 39, 3560 Lummen**  
 NN 0423.871.489 — RPR Hasselt

Op de algemene vergadering van 24 juni 2005, werd het vereiste quorum van 50 % van de stemmen om geldig beslissingen te nemen niet bereikt. Een tweede algemene vergadering zal plaatsvinden op 18.07.2005, om 18 uur, op de zetel. — Dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Bespreking en goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31.12.2004. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Decharge verlenen aan bestuurders. 5. Varia. De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. Deze vergadering zal ongeacht het aantal stemmen beraadslagen en beslissen over voormelde agenda. (80691)

**J.C.R. Invest, naamloze vennootschap,**  
**Keurestraat 29, 9042 Gent (Desteldonk)**  
 Ondernemingsnummer 0458.710.327

Jaarvergadering op 18 juli 2005, om 10 uur, ten maatschappelijke zetel. — Dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Bespreking en goedkeuring van de jaarrekening. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Varia. Zich richten naar de statuten. (80692)

**De Reze, naamloze vennootschap,**  
**Leuvensesteenweg 10, 3290 Diest**  
 0407.095.142 RPR Leuven

Tweede buitengewone algemene vergadering ten kantore van notaris L. Bogaerts, Michel Theysstraat 31 te 3290 Diest op 25 juli 2005 om 16 u. Agenda : Aanpassing van de statuten aan de beslissing destijds genomen tot verplaatsing van de maatschappelijke zetel. Uitdrukking van het maatschappelijk kapitaal in euro. Kapitaalvermindering met € 359,15 om het te brengen van € 281.359,15 op € 281.000,00 door incorporatie van overgedragen verliezen. Aanpassing van de statuten aan het Wetboek van Vennootschappen inzake vaste vertegenwoordiger, directiecomité en de schriftelijke éénparige besluitvorming. Aanpassing aan de genomen beslissingen en de meest recente wetswijzigingen. Vervanging volledige statutentekst zonder daarbij te tornen aan de essentiële bepalingen, rekening houdend met de eerder genomen beslissingen. (25169)

**Agro-Plus, naamloze vennootschap,**  
**Heedstraat 58, 1730 Asse**  
 0455.687.489 RPR Brussel

Jaarvergadering op 18/07/2005 om 19 u. op de zetel. Agenda : Verslag Raad van Bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2004. Bestemming resultaat. Bezoldiging bestuurders. Kwijting bestuurders. Varia. Zich richten naar de statuten. (25170)

**Immo Willambroux, société anonyme,**  
**chaussée de Mons 22, 1400 Nivelles**  
 0438.186.018 RPR Nivelles

Assemblée générale ordinaire le 7/06/2005 à 16.00 heures, au siège social. Ordre du jour : Approbation des comptes annuels au 31 décembre. Affectation des résultats. Décharge aux administrateurs. Divers. (25171)

(Dit bericht had moeten verschijnen op 28/06/2005)

**Anbel, naamloze vennootschap,  
Brusselstraat 25, 1755 Leerbeek**

0428.924.892 RPR Brussel

Jaarvergadering op 14/07/2005 om 10 u. op de zetel. Agenda : Verslag Raad van Bestuur. Goedkeuring van de jaarrekening per 31/12/2004. Bestemming resultaat. Kwijting aan bestuurders. Varia. Zich richten naar de statuten. (25172)

**MDM-P1, naamloze vennootschap,  
Autolei 348, 2160 Wommelgem**

RPR Antwerpen 465.563.376

De aandeelhouders worden opgeroepen tot de buitengewone algemene vergadering op het kantoor van geassocieerde notarissen Celis, Celis & Liesse te Antwerpen, Kasteelpleinstraat 59, op 18/07/2005 om 10.45 uur, met volgende agenda : "1. Wijziging regeling kapitaalverhoging en -vermindering. 2. Wijziging regeling aflossing van kapitaal. 3. Schrapping regeling overdracht en overgang van aandelen. 4. Wijziging regeling ondeelbaarheid van aandelen, aandelen in pand en aandelen opgesplitst met vruchtgebruik. 5. Wijziging regeling samenstelling en werking raad van bestuur. 6. Wijziging controle-regeling. 7. Wijziging regeling toelatingsvoorwaarden op algemene vergaderingen en regeling besluiten buiten agenda en werking algemene vergaderingen. 8. Wijziging regeling verdagingrecht algemene vergaderingen door bestuur. 9. Wijziging regeling vervroegde ontbinding en invereffeninstelling. 10. Aanpassing statuten aan vigerende wetgeving, volledige herwerking, herschrijving, hernummering en vaststelling nieuwe tekst statuten. 11. Ontslag en benoeming bestuurders met vaststelling bezoldiging." Om aan de vergadering deel te nemen worden de aandeelhouders verzocht zich te schikken naar artikel 18 van de statuten en hun aandelen 5 dagen voor de vergadering te deponeren op de zetel.

(25173)

De raad van bestuur.

**« Belle Vue Invest », naamloze vennootschap,  
Autolei 348, 2160 Wommelgem**

0464.206.960 RPR Antwerpen

De aandeelhouders worden opgeroepen tot de buitengewone algemene vergadering op het kantoor van geassocieerde notarissen Celis, Celis & Liesse te Antwerpen, Kasteelpleinstraat 59, op 18/07/2005 om 10.30 uur, met volgende agenda : "1. Euroconversie. 2. Kapitaalverhoging met 2.106,48 € door incorporatie van reserves zonder creatie nieuwe aandelen. 3. Toevoeging regeling kapitaalverhoging en -vermindering. 4. Wijziging regeling ondeelbaarheid aandelen, aandelen in pand en aandelen opgesplitst met vruchtgebruik en naakte eigendom. 5. Wijziging regeling samenstelling, aanwezigheids- en stemquora en werking raad van bestuur. 6. Toevoeging regeling éénparig schriftelijk akkoord en wijziging volmachtenregeling bestuurders. 7. Wijziging regeling afschriften notulen raad van bestuur. 8. Wijziging regeling externe vertegenwoordiging. 9. Wijziging controleregeling. 10. Wijziging regeling toelatingsvoorwaarden en voorwaarden uitoefening stemrecht in algemene vergaderingen. 11. Wijziging regeling verdagingrecht algemene vergaderingen door het bestuur. 12. Wijziging regeling notulen en afschriften notulen algemene vergaderingen. 13. Wijziging regeling aanwezigheids- en stemquora en wijze bijeenroeping algemene vergaderingen. 14. Aanpassing statuten aan vigerende wetgeving, volledige herwerking, herschrijving, hernummering en vaststelling nieuwe tekst statuten. 15. Ontslag en benoeming bestuurders met vaststelling bezoldiging." Om aan de vergadering deel te nemen worden de aandeelhouders verzocht zich te schikken naar artikel 23 van de statuten en hun aandelen 5 dagen voor de vergadering te deponeren op de zetel.

(25174)

De raad van bestuur.

**Sodegra, naamloze vennootschap,  
Brusselsepoortstraat 89, 9000 Gent**

0449.844.329 RPR Gent

Jaarvergadering op 19/07/2005 om 10 uur op de zetel. Agenda : 1. Art. 633 WB Venn. 2. Verslag Raad van Bestuur. 3. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2004. 4. Bestemming resultaat. 5. Kwijting Bestuurders. 6. Herbenoeming bestuurders. 7. Allerlei. (25175)

**Rebus, naamloze vennootschap,  
Nieuwstraat 45, 2910 Essen**

0436.139.120 RPR Antwerpen

Jaarvergadering op 18/07/2005 om 14 u. op de zetel. Agenda : Verslag Raad van Bestuur. Goedkeuring jaarrekening. Kwijting bestuurders. (25176)

**Administrations publiques  
et Enseignement technique**

**Openbare Besturen en Technisch Onderwijs**

PLACES VACANTES – OPENSTAANDE BETREKKINGEN

**Gemeente Dessel**

Het gemeentebestuur van Dessel gaat over tot de aanwerving van :

een voltijds vaktechnisch personeelslid niveau D - specialiteit groendienst;

een voltijds vaktechnisch personeelslid niveau D - specialiteit onderhoudsdienst.

In het bezit zijn van een rijbewijs C strekt tot aanbeveling.

Het gemeentebestuur van Dessel gaat over tot de aanleg van een wervingsreserve geldig voor de duur van drie jaar voor de volgende statutaire functies :

een voltijds coördinator technische buitendienst niveau B

Bijzondere aanwervingsvoorwaarden : Houder zijn van een diploma dat toegang geeft tot niveau B (2+ bij de rijksbesturen) zijnde een diploma hoger onderwijs van het korte type en houder zijn van het rijbewijs B;

een halftijds bibliotheekassistent(e) niveau C

Bijzondere aanwervingsvoorwaarden : Houder zijn van een diploma van hoger secundair onderwijs, en van een akte van bekwaamheid tot het houden van een openbare bibliotheek of een getuigschrift van de Initiatie in de Bibliotheek-, Documentatie- en Informatiekunde, met uitzondering van de houders van een bibliotheekschooldiploma die zijn vrijgesteld van het bezitten van een akte van bekwaamheid of het getuigschrift van de Initiatie in de Bibliotheek-, Documentatie- en Informatiekunde.

Algemene aanwervingsvoorwaarden :

Belg zijn of de nationaliteit van één der landen van de Europese Unie bezitten; lichamelijk geschikt zijn; leeftijd van 18 jaar bereikt hebben en slagen in een niet-vergelijkend wervingsexamen. De eigenhandig geschreven kandidaturen, vergezeld van een curriculum vitae en een afschrift van het diploma, dienen bij aangetekend schrijven gericht te worden aan het college van burgemeester en schepenen, Hannekestraat

1, 2480 Dessel : voor vaktechnisch personeel groendienst en onderhoudsdienst uiterlijk op 1 augustus 2005; en voor coördinator technische buitendienst en bibliotheekassistent(e) uiterlijk op 31 augustus 2005. De informatie i.v.m. de aanwervingsvoorwaarden (examen, functiebeschrijving, profiel, enz.) is te verkrijgen op het gemeentesecretariaat, administratief centrum De Plaetse, Hannekestraat 1, 2480 Dessel, tel. 014-38 99 20 of via de website [www.dessel.be](http://www.dessel.be). (25054)

### Gemeente Middelkerke

Het gemeentebestuur van Middelkerke gaat over tot het aanleggen van werfreserves voor :

#### Administratief medewerker(st)er

Als medewerker van de dienst/sector zorgt de administratief medewerker voor een vlotte, effectieve en efficiënte interne en externe dienstverlening voor wat de hem toegewezen administratieve taken betreffen.

#### Bijzondere voorwaarden :

houder zijn van een diploma van hoger secundair onderwijs of gelijkwaardig.

#### (Aanvangsschaal C1)

#### Sectorassistent(e) sport

Als hoofdmedewerker(st)er van de sportfunctionaris lever je een actieve en dynamische bijdrage tot het optimaal beheer van de sportsector, inzonderheid door het logistiek ondersteunen van organisaties en door het gebruik van de accommodatie te optimaliseren.

#### Bijzondere voorwaarden :

houder zijn van een diploma van regent in de lichamelijke opvoeding of van licentiaat in de lichamelijke opvoeding;

houder zijn van een brevet "sportfunctionaris" afgegeven door Bloso ofwel van een diploma of getuigschrift van hoger onderwijs dat als gelijkwaardig beschouwd wordt met het brevet "sportfunctionaris" zoals vermeld in het decreet van 5 april 1995, art. 2, 7. Bij ontstentenis van voornoemd brevet wordt de definitieve benoeming van de op proef benoemde kandidaat, afhankelijk gesteld van het behalen van bedoeld brevet na max. drie schooljaren na de datum van indiensttreding of van het bekomen van een attest van vrijstelling vanwege het Bloso;

de sectorassistent(e)-sport wordt verplicht de vervolmingscursus te volgen, zoals voorzien bij art. 13 van het besluit van de Vlaamse Regering tot uitvoering van het decreet van 5 april 1995 houdende erkenning en subsidiëring van de gemeentelijke sportdiensten, de provinciale sportdiensten en de sportdienst van de Vlaamse Gemeenschap.

#### (Aanvangsschaal B1)

#### Redder(st)er zwembad

#### Bijzondere voorwaarden :

houder zijn van een diploma lager secundair onderwijs of gelijkgesteld;

houder zijn van een hoger reddersbrevet en het brevet van zwembadmeester van Bloso of van een gelijkwaardig getuigschrift goedgekeurd door Bloso. Bij ontstentenis van voornoemd brevet van zwembadmeester wordt de definitieve benoeming van de op proef benoemde kandidaat, afhankelijk gesteld van het behalen van bedoeld brevet of van een gelijkwaardig getuigschrift goedgekeurd door Bloso na maximum twee jaar te rekenen vanaf de datum van indiensttreding.

Daarenboven dient de redder ten minste een maal per jaar geoefend in reddings- en reanimatietechnieken, teneinde een bijscholingsattest te verkrijgen welke erkend moet zijn door Bloso.

#### (Aanvangsschaal D1)

#### Gekwalificeerd werkman/werkvrouw

Voor volgende diensten/specialiteiten : elektriciteit, schilders, schrijfwerkers, groendienst, bermbeheer, bouwwerken, garage, toezichter sport, toezichter cultuur, reinigingsdienst, riooldienst en technische ploeg toerisme.

(Er worden aparte examens georganiseerd die aanleiding geven tot aparte werfreserves.)

#### Bijzondere voorwaarden :

houder zijn van een diploma lager secundair technisch onderwijs of gelijkgesteld.

#### (Aanvangsschaal D1)

#### Werkman/werkvrouw

Vool volgende diensten/specialiteiten : lader reinigingsdienst, poetsdienst, toezichter gemeentelijke inrichtingen, straatkeerder, algemeen en groendienst.

Er zijn geen bijzondere voorwaarden gesteld.

#### (Aanvangsschaal E1)

De algemene wervingsvoorwaarden voor deze betrekkingen zijn o.m. : minstens 18 jaar zijn, voldaan hebben aan de dienstplichtwetten, goed zedelijk gedrag, lichamelijk geschikt zijn, de burgerlijke en politieke rechten genieten, houder zijn van het vereiste diploma (indien nodig) en slagen in een aanwervingsexamen.

De geslaagden worden in werfreserves geplaatst met een geldigheidsduur van twee jaar (met mogelijkheid tot verlenging van twee jaar).

Bijkomende inlichtingen inzake voorwaarden, functiebeschrijvingen en examenprogramma's kunnen bekomen worden op de personeelsdienst van de gemeente ([personeelsdienst@middelkerke.be](mailto:personeelsdienst@middelkerke.be)) of via [www.middelkerke.be](http://www.middelkerke.be).

Kandidaturen worden ingediend via aangetekend schrijven bij het gemeentebestuur, t.a.v. de heer burgemeester, gemeentehuis, 8430 Middelkerke, en dit vóór 1 augustus 2005. (25055)

### K.U.Leuven

Voor de Groep Biomedische Wetenschappen zoeken wij een campusbibliothecaris (m/v), graad 9 - VB/B/2005/14/W.

#### Doel van de functie :

Binnen de groepsdiensten Biomedische Wetenschappen heeft de Campusbibliothecaris de algemene, dagelijkse leiding van de Campusbibliotheek Biomedische Wetenschappen. Het doel van deze Campusbibliotheek is het ter beschikking stellen van de noodzakelijke kennis en informatie op gebied van de Geneeskunde, haar talrijke specialisaties en subspecialisaties en van de Farmaceutische Wetenschappen. Hij/zij tekent in overleg met de Bibliotheekcommissie en binnen het financiële kader, uitgezet door het Groepbestuur het strategische beleid uit inzake de bibliotheekwerking en is verantwoordelijk voor de collectievorming, inrichting van de beschikbare ruimte, de materiële infrastructuur, de aansturing van het personeel en de uitvoering van de begroting van de Campusbibliotheek. De Campusbibliothecaris werkt op inhoudelijk vlak samen met de hoofdbibliothecaris van de Universiteitsbibliotheek, met het oog op het uitbouwen van een geïntegreerd universiteitsbreed bibliotheekbeleid.

#### Opdrachten :

U bent diensthoofd van, geeft leiding en superviseert het personeel van de Campusbibliotheek.

U maakt voorstellen inzake verwerving van zowel gedrukte als elektronische informatie op voor de Bibliotheekcommissie.

U superviseert de onderwerpsontsluiting overeenkomstig het MESH-trefwoordensysteem van de National Library of Medicine (Bethesda) en past het systeem aan de lokale context aan.

U superviseert inhoudelijk de website en de catalogisering van de Campusbibliotheek.

U rapporteert aan de Groepsbeheerder over het financiële beheer van de Campusbibliotheek en u overlegt met hem betreffende de inrichting van de beschikbare ruimte en de materiële infrastructuur.

U stelt t.b.v. de Bibliotheekcommissie en het Groepsbestuur Biomedische Wetenschappen een jaarlijks activiteitenverslag op.

U vertegenwoordigt de Campusbibliotheek in de verschillende centrale raden en werkgroepen intra en extra muros.

U volgt de internationale wetenschappelijke literatuur over het biomedisch bibliotheekwezen op de voet.

Profiel :

U hebt een universitaire vorming, bij voorkeur met een gespecialiseerde opleiding in de Informatie- en Bibliotheekwetenschap. Een biomedische achtergrondkennis strekt tot aanbeveling.

U hebt een grondige inhoudelijke kennis van het bestaande MESH-ontsluitingssysteem.

U bent vertrouwd met informaticatoepassingen op gebied van bibliotheekwerkzaamheden.

U hebt een uitgesproken motivatie om de dienstverlening aan de gebruikers centraal te stellen.

U bent in staat de strategische richtlijnen van de Bibliotheekcommissie praktisch te realiseren.

U hebt aantoonbare ervaring op gebied van bibliotheekbeheer, leidinggeven aan personeel (inclusief HRM) en organisatiecultuur.

U hebt goede communicatieve vaardigheden, beschikt over een degelijke talenkennis (Nederlands, Frans, Engels, eventueel nog een andere taal) en u heeft aandacht voor PR.

U hebt didactische vaardigheden voor een efficiënte bibliotheek-instructie voor groepen intra zowel als extra muros.

Selectieproeven :

Preselectie op basis van elementen uit het profiel.

Proeven en/of interviews in verband met bovengenoemde taken.

Wij bieden :

Een voltijdse tewerkstelling voor onbepaalde duur.

Hoe solliciteren?

Interesse? Stuur dan uw gemotiveerde sollicitatie met curriculum vitae, publicatielijst en een tekst van max. 5 blz. met een voorstelling van visie en prioriteiten in het biomedische bibliotheekbeleid naar de Personeelsdienst ATP ter attentie van Monique Aelbrecht, personeelsconsulent, Parijsstraat 72B, te 3000 Leuven, tel. : 016-32 83 27, fax : 016-32 83 10.

E-mail : [Monique.Aelbrecht@pers.kuleuven.be](mailto:Monique.Aelbrecht@pers.kuleuven.be)

De kandidaturen moeten binnen zijn op de Personeelsdienst ATP uiterlijk op 24 juli 2005.

Inzake rekrutering en aanwerving voert de K.U.Leuven een gelijke kansenbeleid. (25056)

### Lessius Hogeschool

Website : <http://www.lessius-ho.be>

Het hogeschoolbestuur van de Lessius Hogeschool gaat over tot de vacantieverklaring van volgende betrekkingen voor het academiejaar 2005- 2006 :

De toewijzing voor deze ambten gebeurt door werving in tijdelijk verband.

Departement Psychologie :

Referentienummer : SANPSY/OP/05-06/001

Voltijds lector (m/v) - opsplitsbaar

Opdracht :

onderwijsopdrachten : practica in het tweede en derde jaar voor de afstudeerrichting arbeids- & organisatiepsychologie;

stagebegeleiding en scripties binnen het werkveld A&O;

meewerken aan toegepast projectmatig onderzoek en maatschappelijke dienstverlening binnen de afstudeerrichting A&O.

Profiel :

Licentiaat in de psychologie : afstudeerrichting arbeids- en organisatiepsychologie.

Periode van aanstelling : van 1/10/2005 t.e.m. 30/9/2006 (verlengbaar).

Salarisschaal : 502

Referentienummer : SAN/PSY/OP/05-06/002

Voltijds lector (m/v) opsplitsbaar

Opdracht :

uitbouwen, structureren en coördineren van het psychodiagnostisch centrum (testotheek);

opvolgen van het psychodiagnostisch vakgebied in de drie afstudeerrichtingen;

opstarten van het toegepast onderzoek en maatschappelijke dienstverlening met betrekking tot diagnostiek in de verschillende werkvelden.

Profiel :

Licentiaat in de psychologie : afstudeerrichting schoolpsychologie of experimentele psychologie. Ervaring is noodzakelijk in één van de werkvelden (schoolpsychologie, klinische psychologie, A & O). Deze persoon dient zelfstandig te kunnen werken.

Periode van aanstelling : van 1/10/2005 t.e.m. 30/09/2006 (verlengbaar)

Salarisschaal : 502

Referentienummer : SAN/PSY/OP/05-06/003

Voltijds lector (m/v) opsplitsbaar

Opdracht :

onderwijsopdrachten : colleges en practica in het eerste, tweede en derde jaar; hoofdzakelijk binnen de afstudeerrichting school- & pedagogische psychologie;

stagebegeleiding en scripties binnen het werkveld schoolpsychologie en pedagogische psychologie;

meewerken aan toegepast projectmatig onderzoek en maatschappelijke dienstverlening binnen de afstudeerrichting school- en pedagogische psychologie.

Profiel :

Licentiaat in de psychologie : afstudeerrichting schoolpsychologie. Ervaring met de werking van CLB is wenselijk.

Periode van aanstelling : van 1/10/2005 t.e.m. 30/9/2006 (verlengbaar)

Salarisschaal : 502

Referentienummer : SAN/PSY/OP/05-06/004

Voltijds lector (m/v) opsplitsbaar

Opdracht :

begeleiding en ondersteuning van het opleidingsonderdeel gesprekstechnieken;

hulp bij het uitwerken van oefeningen in de methode en praktijkvakken;

introduceren van nieuwe onderwijs- en evaluatiemethoden.

Profiel :

Licentiaat in de psychologie, bij voorkeur richting klinische psychologie.

Ervaring met ICT is wenselijk.

Periode van aanstelling : van 1/10/2005 t.e.m. 30/9/2006 (verlengbaar)

Salarisschaal : 502

Referentienummer : SAN/PSY/OP/05-06/005

Voltijds lector (m/v) opsplitsbaar

Opdracht :

onderwijsopdrachten : college sportpsychologie in het derde jaar;

stagebegeleiding en scripties;  
meewerken aan toegepast projectmatig onderzoek en maatschappelijke dienstverlening;

medewerking aan de internationalisering van het department.

Profiel :

Licentiaat in de psychologie met specialisatie in de sportpsychologie.

Enige ervaring met internationalisering is wenselijk.

Periode van aanstelling : van 1/10/2005 t.e.m. 30/9/2006 (verlengbaar)

Salarisschaal : 502

Referentienummer : SAN/PSY/OP/05-06/006

Lector (m/v) 80 %

Opdracht :

onderwijsopdrachten : colleges en practica in het tweede jaar; binnen de afstudeerrichting klinische psychologie;

stagebegeleiding en scripties binnen het werkveld klinische psychologie;

meewerken aan toegepast projectmatig onderzoek en maatschappelijke dienstverlening.

Profiel :

Licentiaat in de psychologie, richting klinische psychologie.

Ervaring met klinische praktijk is noodzakelijk.

Periode van aanstelling : van 1/10/2005 t.e.m. 30/9/2006 (verlengbaar)

Salarisschaal : 502

Departement Vertaler-Tolk

Referentienummer : STA/VT/OP/05-06/001

Praktijkassistent (60 %) Duits tolkwerk

Opdracht :

Colleges tolkpraktijk;

Coördinatie van de vakgroep tolkwerk;

Colleges in het postgraduaat conferentietolken en organisatie van de propaedeuse voor de tolken.

Profiel :

in het bezit zijn van een diploma van licentiaat tolk;

praktijkervaring als conferentietalk;

ervaring met tolkdidactiek en met de standaarden in de internationale instellingen rond tolken.

Periode van aanstelling : met ingang van 1/10/2005 tot en met 30/9/2007 (verlengbaar).

Salarisschaal : 502

Referentienummer : STA/VT/OP/05-06/002

Voltijds onderzoeksassistent tolkwerk

Opdracht :

doctoraatsproject in de tolkwetenschap uitvoeren en afronden;

bepaalde ondersteuning van het didactisch project zelfevaluatie van de tolken (Blackbox).

Profiel :

In het bezit zijn van een diploma van licentiaat tolk of masterdiploma in het tolken van een CIUTI-instelling of vergelijkbaar diploma met geattesteerde professionele ervaring als tolk.

Degelijke kennis van de literatuur rond tolkwetenschap en methodologie van het tolken.

Bezig met doctoraatsonderzoek in de tolkwetenschap, hetzij in het domein van het conferentietolken, of het domein van het sociaal tolken.

Periode van aanstelling : met ingang van 1/10/2005 tot en met 30/9/2007 (verlengbaar).

Salarisschaal : 502

Kandidatuurstellingen :

Schriftelijke, gemotiveerde sollicitaties met curriculum vitae en vermelding van referentienummer dienen uiterlijk vrijdag 19 augustus 2005 toe te komen op volgend adres :

Lessius Hogeschool

Prof. Dr Flora Carrijn, algemeen directeur

Jozef De Bomstraat 11

2018 Antwerpen

(25057)

### Université de Mons-Hainaut

L'Université de Mons-Hainaut constitue pour le Centre interfacultaire des Sciences et de la Médecine - Faculté des sciences - Service des Matériaux Polymères et Composites, une réserve de recrutement de 1<sup>er</sup> agents spécialisés (masculins/féminins), d'expression française.

Barème : 15.323,33 - 23.723,98.

Conditions d'admissibilité :

1. être Belge ou être ressortissant d'un Etat membre de l'Union européenne;

2. être de conduite irréprochable;

3. jouir des droits civils et politiques;

4. satisfaire aux lois sur la milice;

5. être porteur d'un diplôme de l'enseignement supérieur de type court;

6. posséder les aptitudes physiques requises pour l'emploi à conférer, l'examen médical de contrôle est obligatoire.

Programme :

Matières	Modalités	Points sur un total de 100
Résumé et commentaire d'un texte à caractère technique	Ecrit 2 h	20
Dans la spécialité du service : Programme d'étude du niveau du diplôme requis au recrutement :	Ecrit 2 h	40
1. Notions théoriques de : * chimie générale; * chimie macromoléculaire * chimie organique		
2. Notions pratiques de la chimie macromoléculaire : * analyse thermique (DSC) * analyse thermogravimétrique (TGA) * chromatographie d'exclusion stérique (GPC) * viscosimétrie en solution * spectrométrie infra-rouge * synthèses macromoléculaires contrôlées		
Exercices pratiques en rapport avec l'examen théorique	Oral 1/2 h	40
Pour réussir, les candidats devront obtenir au moins 60 % des points		

Les candidats qui auront le nombre de points requis seront classés dans la réserve de recrutement.

Les demandes de participation doivent parvenir, sur papier libre et par voie postale, exclusivement à l'administrateur de l'Université de Mons-Hainaut, place du Parc 20, à 7000 Mons. Elles doivent être postées au plus tard trente jours après la date de publication au *Moniteur belge* et par recommandé, le cachet de la poste faisant foi.

Les candidatures doivent être accompagnées :

d'un curriculum vitae;

d'une copie légalisée du diplôme;

d'un extrait d'acte de naissance délivré sur papier libre et revêtu de la mention « destiné à une administration publique »;

d'un certificat de nationalité, bonnes conduites, vie et mœurs de date récente et revêtu de la mention « destiné à une administration publique »;

pour le candidat masculin, éventuellement du certificat de milice, quel que soit l'âge du candidat.

Remarques :

1. Aucune recommandation ne peut être accueillie. En conséquence, les candidats sont priés de ne se faire recommander sous aucun prétexte.

2. L'ordre des épreuves indiqué au tableau annexé ne préjuge nullement de celui qui sera retenu par les membres du jury au moment du concours. (25058)

#### Erratum

#### Haute Ecole Léonard de Vinci

Siège administratif : rue d'Arlon 11, 1050 Bruxelles

Conformément aux dispositions des décrets de la Communauté française fixant le statut des membres du personnel des Hautes Ecoles, la Haute Ecole Léonard de Vinci déclare vacants pour l'année académique 2005-2006, au 1<sup>er</sup> mai 2005, les emplois suivants :

N°	Fonctions	Cours à conférer	Volume de la charge
Etablissement : Institut d'Enseignement supérieur Parnasse-deux Alice (IES P2A)			
38	Maître assistant(e)	Kinésithérapie	30/10

Les candidatures sont à envoyer à l'attention de M. P. Gauthy, directeur-président de la Haute Ecole Léonard de Vinci, rue d'Arlon 11, 1050 Bruxelles, avant le 15 mai 2005, avec C.V. détaillé mentionnant l'expérience utile dans les cours proposés. (25059)

#### Gemeente Vosselaar

Het college van burgemeester en schepenen van Vosselaar maakt bekend dat er in de formatie van het statutair gemeentepersoneel één betrekking vacant is van gemeenteontvanger met voltijdse dienstprestaties.

Belangrijkste voorwaarden :

a) de Belgische nationaliteit bezitten;

b) de burgerlijke en politieke rechten genieten;

c) aan de dienstplichtwetten voldoen;

d) na aanstelling door de gemeenteraad en vóór de datum van indiensttreding lichamelijk geschikt bevonden worden door de arbeidsgeneesheer;

e) op de dag van de benoeming de minimumleeftijd van 24 jaar hebben bereikt;

f) houder zijn van een diploma of getuigschrift dat toegang geeft tot de betrekkingen van niveau 1 in de rijksbesturen en, behoudens de voorziene vrijstellingen, houder zijn van het diploma of getuigschrift uitgereikt na het beëindigen van een volledige cyclus van leergangen administratieve wetenschappen in overeenstemming met het door de Koning vastgestelde minimumprogramma;

g) slagen in het aanwervingsexamen.

Profiel, functie-inhoud en vereisten :

a) instaan voor het beheer en controle van alle financiële bewegingen binnen de gemeente;

b) opmaken van belastingreglementen, begroting, begrotingswijzigingen en jaarrekening;

c) leningenbeheer en beleggingen;

d) grondige kennis van de gemeentewet, gemeenteboekhouding en begroting;

e) voldoende kennis van financieel beheer, managementtechnieken en informatica;

f) sterk analytisch en synthetisch vermogen;

g) verzorgd, snel en correct werken met respect voor het beroepsgeheim;

h) dynamisch zijn.

Alle voorwaarden en bijkomende inlichtingen, het inschrijvingsformulier en de volledige functiebeschrijving zijn te bekomen bij de personeelsdienst van het gemeentebestuur en zijn ook te raadplegen op [www.vosselaar.be](http://www.vosselaar.be). De kandidaatstellingen moeten worden verzonden aan Mevr. de burgemeester, Cingel 7, te 2350 Vosselaar, waar zij dienen toe te komen uiterlijk op maandag 18 juli 2005.

Nadere inlichtingen kunnen worden bekomen in het gemeentehuis, dienst personeel, tel. 014-60 08 38, fax 014-61 54 21, e-mail : [personeel@vosselaar.be](mailto:personeel@vosselaar.be). (25653)

**Actes judiciaires  
et extraits de jugements**  
**Gerechtigde akten  
en uittreksels uit vonnissen**

—  
**Publication faite en exécution de l'article 490  
du Code pénal**

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 490  
van het Strafwetboek**

—  
*Infractions liées à l'état de faillite*  
*Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement*

—  
Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

Bij vonnis d.d. 11 oktober 2004 uitgesproken bij verstek werd door de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, dertiende kamer, rechtdoende in strafzaken, de genaamde

Geerinck, Dirk Petrus Margareta, aannemer, geboren te Sint-Niklaas op 28 april 1956, wonende te 9100 Sint-Niklaas, Hertjen 113;

veroordeeld uit hoofde van :

te 9100 Sint-Niklaas :

als dader of mededader zoals voorzien door artikel 66 van het Strafwetboek

A. op 1 december 2000 :

als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, namelijk :

als zaakvoerder van de B.V.B.A. La Fuente, met maatschappelijke zetel te 9100 Sint-Niklaas, O.-L.-Vrouwstraat 24, H.R. Sint-Niklaas 57957, en in staat van faillissement verklaard door de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas, op 11 oktober 2001,

met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, verzuimd te hebben binnen de gestelde termijn van één maand na te hebben opgehouden te betalen, aangifte daarvan te doen;

B. in de periode van 1 december 2000 tot 11 oktober 2001

als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, namelijk :

als zaakvoerder van de B.V.B.A. La Fuente, zoals hiervoor vermeld onder A,

met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, aankopen te hebben gedaan tot wederverkoop beneden de koers of toegestemd te hebben in leningen, effectencirculaties en andere al te kostelijke middelen om zich geld te verschaffen;

C. op 29 september 2001

wetens en willens een bankcheque of enig ander met de bankcheque gelijkgesteld waardepapier uitgegeven te hebben en het fonds geheel of ten dele te hebben teruggenomen tijdens de aanbestedingstermijn;

tot, voor de feiten omschreven onder de tenlasteleggingen A, B en C samen, een hoofdgevangenisstraf van vier maanden, met uitstel van tenuitvoerlegging gedurende een termijn van drie jaar, en een geldboete van vijfhonderd frank, verhoogd met 1 990 decimes en gerekend aan de omrekeningskoers van 40,3399, 2.478,94 euro bedragende, of een vervangende gevangenisstraf van negentig dagen bij niet-betaling

binnen de door de wet bepaalde termijn, met uitstel van tenuitvoerlegging gedurende een termijn van drie jaar voor een gedeelte groot tweehonderd vijftig frank, verhoogd met 1 990 decimes en gerekend aan de omrekeningskoers van 40,3399, 1.239,47 euro bedragende, de vervangende gevangenisstraf voor het met uitstel verleend gedeelte bepaald op vijfenveertig dagen;

alsmede tot twee derde van de kosten gevallen aan de zijde van het Openbaar Ministerie, in hun geheel begroot op de som van 78,75 euro;

tevens tot een vergoeding van 25 euro bedoeld door art. 91 van het koninklijk besluit van 28 december 1950 houdende tarief in strafzaken;

bovendien tot het betalen van een bedrag van tien euro, vermeerderd met 45 decimes, vijftien euro bedragende, bij wijze van bijdrage tot de financiering van het fonds tot hulp aan slachtoffers van opzettelijke gewelddaden;

tevens werd gezegd dat deze veroordeling gepaard gaat met het verbod om gedurende een termijn van tien jaar :

persoonlijk of door een tussenpersoon de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, of het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar uit te oefenen;

persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen.

Tevens werd de publicatie van dit vonnis bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* bevolen en dit op kosten van de beklagde.

Bij definitief vonnis d.d. 11 april 2005 uitgesproken op tegenspraak na verzet werd door de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, dertiende kamer, rechtdoende in strafzaken, het verzet van Geerinck, Dirk, voornoemd, onontvankelijk verklaard wegens laattijdigheid en werden de door hem gemaakte kosten van verzet groot 52,68 euro ten zijne laste gelaten.

Voor eensluidend uittreksel, afgeleverd aan het Openbaar Ministerie.

Dendermonde, 8 juni 2005.

De griffier-hoofd van dienst : (get.) L. Pauwels. (25060)

Bij definitief vonnis d.d. 11 april 2005 uitgesproken op tegenspraak na verzet werd door de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, dertiende kamer, rechtdoende in strafzaken, de genaamde :

Van Haute, Carla Frieda Jozef, psychiatrisch verpleegkundige, geboren te Sint-Niklaas op 19 juni 1963, wonende te 9100 Sint-Niklaas, Hertjen 113;

veroordeeld uit hoofde van :

Te 9100 Sint-Niklaas :

Als dader of mededader zoals voorzien door artikel 66 van het Strafwetboek :

A. op 1 december 2000 :

als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, namelijk :

als zaakvoerder van de B.V.B.A. La Fuente, met maatschappelijke zetel te 9100 Sint-Niklaas, O.L.Vrouwstraat 24, ingeschreven in het handelsregister te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas, onder nummer 57.957 en in staat van faillissement verklaard door de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas, op 11 oktober 2001,

met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, verzuimd te hebben binnen de gestelde termijn van één maand na te hebben opgehouden te betalen, aangifte daarvan te doen;



B. in de periode van 1 december 2000 tot 11 oktober 2001 :

als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, namelijk :

als zaakvoerder van de B.V.B.A. La Fuente, zoals hiervoor vermeld onder A,

met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, aankopen te hebben gedaan tot wederverkoop beneden de koers of toegestemd te hebben in leningen, effectencirculaties en andere al te kostelijke middelen om zich geld te verschaffen;

tot, voor de feiten omschreven onder de tenlasteleggingen A en B samen, een hoofdgevangenisstraf van een maand, met uitstel van tenuitvoerlegging gedurende een termijn van drie jaar, en een geldboete van vijfhonderd frank, verhoogd met 1.990 decimes en gerekend aan de omrekeningskoers van 40,3399, 2.478,94 euro bedragende, of een vervangende gevangenisstraf van negentig dagen bij niet-betaling binnen de door de wet bepaalde termijn, met uitstel van tenuitvoerlegging gedurende een termijn van drie jaar voor een gedeelte groot vierhonderd frank, verhoogd met 1.990 decimes en gerekend aan de omrekeningskoers van 40,3399, 1.98315 euro bedragende, de vervangende gevangenisstraf voor het met uitstel verleend gedeelte bepaald op tweeënzeventig dagen;

alsmede tot een derde van de kosten gevallen aan de zijde van het Openbaar Ministerie op verstek in hun geheel begroot op de som van 78,75 euro en tot de helft van de kosten gevallen aan de zijde van het Openbaar Ministerie op verzet groot 52,68 euro;

tevens tot een vergoeding van 25 euro bedoeld door art. 91 van het koninklijk besluit van 28 december 1950 houdende tarief in strafzaken;

bovendien tot het betalen van een bedrag van tien euro, vermeerderd met 45 decimes, vijftig euro bedragende, bij wijze van bijdrage tot de financiering van het fonds tot financiële hulp aan slachtoffers van opzettelijke gewelddaden;

tevens werd gezegd dat deze veroordeling gepaard gaat met het verbod om gedurende een termijn van tien jaar :

- persoonlijk of door een tussenpersoon de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, of het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar uit te oefenen;

- persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen.

Tevens werd de publicatie van dit vonnis bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* bevolen en dit op kosten van de beklaagde.

Voor eensluidend uittreksel, afgeleverd aan het Openbaar Ministerie.

Dendermonde, 9 juni 2005

De griffier-hoofd van dienst : (get.) L. Pauwels. (25061)

Bij definitief vonnis, d.d. 11 april 2005, uitgesproken bij verstek, betekend op 28 april 2005 aan de veroordeelde in persoon, werd door de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, dertiende kamer, rechtdoende in strafzaken, de genaamde :

Vander Schueren, Greta Germaine, arbeidster, geboren te Ninove op 15 juni 1960, wonende te 9400 Ninove, Arbeidstraat 4;

veroordeeld uit hoofde van :

Als dader of mededader zoals voorzien door artikel 66 van het Strafwetboek :

A. Als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, verzuimd te hebben binnen de gestelde termijn van één maand na te hebben opgehouden te betalen, aangifte daarvan te doen, namelijk :

als bestuurder in rechte van de C.V.B.A. BT & A Courier & Distribution, met maatschappelijke zetel te 9400 Ninove, Dreefstraat 32, met ondernemingsnummer 466.110.239, ingeschreven in het handelsregister te Aalst onder het nummer 68.444, in staat van faillissement verklaard door de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, bij vonnis van 27 december 2001 :

te 9400 Ninove, ten laatste op 18 augustus 2000;

B. Als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt, met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, aankopen te hebben gedaan tot wederverkoop beneden de koers of toegestemd te hebben in leningen, effectencirculaties en andere al te kostelijke middelen om zich geld te verschaffen, meer bepaald :

als bestuurder in rechte van de C.V.B.A. BT & A Courier & Distribution, zoals hiervoor vermeld onder A,

door het creëren van een kunstmatig en ruïneus krediet door het systematisch niet nakomen van de financiële verplichtingen, namelijk :

1. te 9400 Ninove, ten laatste vanaf 18 juli 2000 tot 27 december 2001;

2. te 9400 Ninove, ten laatste vanaf 24 april 2001 tot 27 december 2001;

C. Als bestuurder, zaakvoerder, directeur of procuratiehouder van een rechtspersoon, met bedrieglijk opzet, geen aan de aard en de omvang van het bedrijf passende boekhouding te hebben gevoerd en de bijzondere wetsvoorschriften betreffende dat bedrijf niet in acht te hebben genomen, namelijk :

als bestuurder in rechte van de C.V.B.A. BT & A Courier & Distribution, zoals hiervoor vermeld onder A :

te 9400 Ninove, vanaf 29 oktober 1999 tot 27 december 2001;

D. Als bestuurder, zaakvoerder, directeur of procuratiehouder van een rechtspersoon, met bedrieglijk opzet, niet alle verrichtingen zonder uitstel, getrouw, volledig en naar tijdsorde te hebben ingeschreven in een ongesplitst dagboek of in een hulpdagboek, al dan niet gesplitst in bijzondere hulpdagboeken, namelijk :

als bestuurder in rechte van de C.V.B.A. BT & A Courier & Distribution, zoals hiervoor vermeld onder A :

te 9400 Ninove, vanaf 29 oktober 1999 tot 27 december 2001;

E. Meermaals, als bestuurder of zaakvoerder, niet binnen zes maanden na de afsluiting van het boekjaar de jaarrekening ter goedkeuring aan de algemene vergadering te hebben voorgelegd, namelijk :

als bestuurder in rechte van de C.V.B.A. BT & A Courier & Distribution, zoals hiervoor vermeld onder A :

1. te 9400 Ninove, op 1 oktober 2000 : de jaarrekening van het boekjaar per 31 maart 2000;

2. te 9400 Ninove, op 1 oktober 2001 : de jaarrekening van het boekjaar per 31 maart 2001;

tot, voor de feiten omschreven onder de tenlasteleggingen A, B1, B2, C, D, E1 en E2 samen, een hoofdgevangenisstraf van zeven maanden, met uitstel van tenuitvoerlegging gedurende een termijn van vijf jaar, en een geldboete van honderd frank, verhoogd met 1.990 decimes en gerekend aan de omrekeningskoers van 40,3399, 495,79 euro bedragende, of een vervangende gevangenisstraf van negentig dagen bij niet-betaling binnen de door de wet bepaalde termijn;

alsmede tot de helft van de kosten gevallen aan de zijde van het Openbaar Ministerie in hun geheel begroot op de som van 31,07 euro;

tevens tot een vergoeding van 25 euro bedoeld door artikel 91 van het koninklijk besluit van 28 december 1950 houdende tarief in strafzaken;

bovendien tot het betalen van een bedrag van tien euro, vermeerderd met 45 decimes, 55 euro bedragende, bij wijze van bijdrage tot de financiering van het Fonds tot financiële hulp aan slachtoffers van opzettelijke gewelddaden;

tevens werd gezegd dat deze veroordeling gepaard gaat met het verbod om gedurende een termijn van tien jaar :

persoonlijk of door een tussenpersoon, de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, of het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar uit te oefenen;

persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen.

Tevens werd de publicatie van dit vonnis bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* bevolen en dit op kosten van de beklaagde.

Voor eensluidend uittreksel, afgeleverd aan het Openbaar Ministerie.

Dendermonde, de 17 juni 2005.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) L. Pauwels. (25062)

### Hof van beroep te Gent

Bij arrest van het Hof van beroep te Gent, derde kamer, rechtdoende in correctionele zaken, de dato 24 februari 2005, op tegenspraak gewezen en op verzet tegen het verstekarrest van 31 mei 2001 en op beroep tegen het vonnis van de correctionele rechtbank te Gent van 14 juni 2000, op verzet tegen het verstekvonnis van 29 maart 2000 werd :

Ghekiere, Freddy Robrecht Joannes Pieter, bedrijfsleider, geboren te Landegem op 12 augustus 1942, wonende te 8750 Wingene, Leenmolenstraat 413

beklaagd van :

A. als dader of mededader valsheid in geschriften

1. te Gent op niet nader te bepalen datum in de periode van 27.12.1991 tot 30.6.1993

2. te Gent op niet nader te bepalen datum in de periode van 30.12.1991 tot 20.1.1992

3. te Gent op niet nader te bepalen datum in de periode van 15.6.1992 tot 15.9.1992

4. te Gent en/of te Merelbeke op niet nader te bepalen datum in de periode van 23.3.1990 tot 24.6.1991

5. te Gent en/of te Merelbeke op niet nader te bepalen datum in de periode van 31.7.1992 tot 9.9.1992

6. te Merelbeke op 31.12.1995

B. valsheid in geschriften

te Merelbeke en/of te Gent op/rond 24.1.1997

C. als dader of mededader gebruik valse stukken

1. te Gent minstens op 30.6.1993

2. te Gent respectievelijk in de periode van minstens 20.1.1992 tot 15.12.1992 en minstens op 30.6.1993

3. te Gent in de periode van minstens 15.9.1992 tot minstens 20.2.1994

4. te Gent respectievelijk

wat betreft stuk A4 op niet nader te bepalen datum in de periode van minstens 24.6.1991 tot 13.5.1994, minstens tot 4.7.1991

wat betreft stuk A5 op niet nader te bepalen datum in de periode van minstens 9.9.1992 tot 13.5.1994, minstens tot 11.12.1992

D. gebruik valse stukken

te Gent in de periode van 25.1.1997 tot 29.3.1999

E. als niet in eer herstelde gefailleerde, persoonlijk of door een tussenpersoon, de functie van beheerder, commissaris of zaakvoerder te hebben uitgeoefend

1. nl. de functie van feitelijk zaakvoerder van de B.V.B.A. Family Invest

te Gent en of elders in het arrondissement Gent in de periode van 29.6.1994 t/m minstens 16.7.1998

2. nl. de functie van niet-statutair zaakvoerder van de B.V.B.A. Cade-Invas te Gent en/of te Lochristi in de periode van 26.10.1994 tot 14.12.1994

3. nl. de functie van feitelijk zaakvoerder van de B.V.B.A. Interresca

te Gent en/of elders in het arrondissement Gent in de periode van 29.6.1994 tot minstens 7.3.1995

4. nl. de functie van bestuurder van de C.V.B.A. Middenstand te Merelbeke minstens op 31.12.1995

5. nl. de functie van feitelijk zaakvoerder van de B.V.B.A. Active Investgroup Belgium

te Gent en/of elders in het gerechtelijk arrondissement Gent in de periode van 23.4.1996 tot minstens 23.5.1997

6. nl. de functie van feitelijk bestuurder van de N.V. Vavobel

te Merelbeke en/of elders in het gerechtelijk arrondissement Gent in de periode van 25.6.1996 tot minstens 19.9.1996

F. als dader of mededader bedrieglijk zijn onvermogen te hebben bewerkt en aan de op hem rustende verplichtingen niet te hebben voldaan

1. te Gent op niet nader te bepalen datum in de periode van 3.12.1991 tot 20.1.1992

2. te Gent op niet nader te bepalen datum in de periode van 15.6.1992 tot 15.9.1992

3. a. te Merelbeke in de periode van 30.9.1987 tot 31.1.1997

b. te Gent op 11.9.1991

c. te Gent op 30.9.1987

d. te Gent en/of te Merelbeke op niet nader te bepalen datum in de periode van 31.7.1992, minstens 9.9.1992 tot minstens 13.5.1994

e. te Merelbeke op niet nader te bepalen datum in de periode van 3.2.1996 tot 7.3.1996

G. bedrieglijk zijn onvermogen te hebben bewerkt en aan de op hem rustende verplichtingen niet te hebben voldaan

2. a. te Gent of elders in het gerechtelijk arrondissement Gent op/kort voor 22.3.1996

b. te Lochristi of elders in het gerechtelijk arrondissement Gent op 28.10.1991

c. te Gent en/of te Lochristi op 26.10.1994

3. a. te Gent en of elders in het arrondissement Gent in de periode van 30.1.1989 minstens vanaf 22.10.1991 t/m minstens 16.7.1998

b. te Gent en of elders in het arrondissement Gent in de periode van 15.6.1992 t/m minstens 7.3.1995

c. te Gent en/of te Lochristi in de periode van 26.10.1994 tot 14.12.1994

d. te Merelbeke en/of te Gent in de periode van 30.9.1987 tot 31.1.1997

H. als dader of mededader

als feitelijk zaakvoerder van de gefailleerde handelsvennootschap B.V.B.A. Lucares, ingeschreven in het handelsregister te Gent onder nummer 148572, als zodanig verklaard bij vonnis van 31.1.1997 van de rechtbank van koophandel te Gent, doch zich reeds bevindend in staat van virtueel faillissement sedert 1.10.1992

met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden:

een gedeelte van de activa hebben verduisterd of verborgen,

thans strafbaar gesteld door artikel 489ter 1° SWB

te Merelbeke op 31.12.1995

I als feitelijk zaakvoerder van de gefailleerde handelsvennootschap B.V.B.A. Lucares, ingeschreven in het handelsregister te Gent onder nummer 148572, als zodanig verklaard bij vonnis van 31.1.1997 van de rechtbank van koophandel te Gent, doch zich reeds bevindend in staat van virtueel faillissement sedert 1.10.1992;

1. met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, aankopen te hebben gedaan tot wederverkoop beneden de koers of toegestemd in leningen, effectencirculaties en andere al te kostelijke middelen om zich geld te verschaffen,

thans strafbaar gesteld door artikel 489bis 1° SWB

te Merelbeke in de periode van 1.10.1992 tot 31.5.1994 en te Gent in de periode van 1.6.1994 tot 31.1.1997

2. met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, verzuimd hebben binnen de bij art. 9 van de faillissementswet gestelde termijn aangifte te doen van het faillissement,

thans strafbaar gesteld door artikel 489bis 4° SWB te Gent op 1.11.1992

#### J. Oplichting

1. te Gent op 5.1.1996

2. te Gent op 5.1.1996

3. te Scheldewindeke en/of te Lovendegem op 25.6.1996

4. te Scheldewindeke op 12.7.1996

#### K. misbruik van vertrouwen

1. te Gent of elders in het Rijk op niet nader te bepalen datum in de periode van 22.12.1995 tot 15.12.1997

2. te Gent of elders in het Rijk op niet nader te bepalen datum in de periode van 10.1.1996 tot 15.12.1997

3. te Gent of elders in het Rijk op niet nader te bepalen data in de periode van 12.7.1996 tot 5.10.1996

L. als werkloze op bedrieglijke en onrechtmatige wijze zijn controlekaart te hebben laten afstempelen

bij samenhang te Lochristi en/of elders in het gerechtelijk arrondissement Gent herhaaldelijk in de periode van 30.1.1989 tot 31.5.1992

M. als werkloze met bedrieglijk inzicht onverschuldigde uitkeringen te hebben ontvangen of te hebben kunnen ontvangen

bij samenhang te Lochristi en te Gent herhaaldelijk in de periode van 1.6.1992 tot minstens 31.12.1996

N. als werkloze met bedrieglijk inzicht onverschuldigde uitkeringen te hebben ontvangen door een onjuiste of onvolledige verklaring, hetzij een verplichte verklaring, niet of te laat te hebben afgelegd

1.

2. bij samenhang te 9080 Lochristi en te 9000 Gent in de periode van 1.6.1992 tot minstens 3.2.1997

verwezen wegens

A1 A2 A3 A4 A5 A6 B C1 C2 C3 C4 D E1 E2 E3 E4 E5 E6 F1 F2 Ha F3b F3c F3d F3e G2a G2b G2c G3a G3b G3c G3d H I1 I2 J1 J2 J3 J4 K1 K2 K3 L M N1 N2 (Ref. 1) tot een hoofdgevangenisstraf van zesendertig maanden met gewoon uitstel drie jaar voor achttien maanden en een geldboete van  $(50.000 \times 200140,3399) = 247.893,52$  EUR of 3 maanden;

Legt aan de veroordeelde Freddy Ghekiere verbod op om persoonlijk of door een tussenpersoon, de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België of het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar, uit te oefenen, en dit gedurende een termijn van tien jaar;

Ontzet Freddy Ghekiere van het recht om openbare ambten, bedieningen of betrekkingen te vervullen, verkozen te worden, enig ereteken te dragen of enige adellijke titel te voeren, gezworene of deskundige te zijn, als instrumentair of attesterend getuige bij akten op te treden, in rechte te getuigen, anders dan om enkel inlichtingen te geven; deel uit te maken van enige familieraad, geroepen te worden tot het ambt van voogd, toeziende voogd of curator, behalve over zijn eigen kinderen en op gunstig advies valt de familieraad, of het ambt van gerechtelijk raadsman of, voorlopig bewindvoerder uit te oefenen; wapens te dragen, deel uit te maken van de burgerwacht of te dienen bij het leger, gedurende een termijn van tien jaar;

Beveelt dat dit arrest conform artikel 490 SWB bij uittreksel zal worden bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* en zegt dat de veroordeelde Freddy Ghekiere samen met drie medebeklaagden niet meer in hoger beroep solidair de kosten van die bekendmaking zal dragen.

Tien euro  $\times$  5,5 = 55 euro (Slachtofferfonds)

Voor echt uittreksel afgeleverd aan de heer Procureur-generaal tot inlassing in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor de Hoofdgriffier, de griffier-hoofd van dienst, (get.) P. De Mey.

Pro justitia :

Tegen dit arrest werd er beroep in cassatie aangetekend door Ghekiere, Freddy, de dato 11 maart 2005.

De voorziening werd verworpen bij arrest van het Hof van Cassatie, de dato 7 juni 2005.

Gent, 16 juni 2005

De griffier-hoofd van dienst, (get.) P. De Mey. (25063)

### Publication faite en exécution de l'article 488bis e, § 1<sup>er</sup> du Code civil

#### Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 488bis e, § 1 van het Burgerlijk Wetboek

—  
*Désignation d'administrateur provisoire*  
*Aanstelling voorlopig bewindvoerder*  
 —

Justice de paix du canton de Beaumont-Chimay-Merbes-le-Château, siège de Beaumont

Le juge de paix du canton de Beaumont-Chimay-Merbes-le-Château, siège de Beaumont, par ordonnance du 14 juin 2005, a dit pour droit que Mme Petit, Renée, née le 28 mai 1916 à Chateaurenault (France), veuve de M. Colinet, Jean, domiciliée rue Longuinière 8, à 6500 Solre-Saint-Géry, résidant home « Saint-Joseph », rue Marcel Tonglet 7, à 6500 Beaumont, est totalement hors d'état de gérer ses biens et lui a désigné en qualité d'administrateur provisoire de ses biens, Me Jean-Michel Lambot, avocat, rue de la Science 42, à 6000 Charleroi.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Nicole Kustermans. (66181)

Justice de paix du premier canton de Charleroi

Suite à la requête déposée le 7 juin 2005, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Charleroi, rendue le 22 juin 2005, Van Aerschot, Louis Joseph, né à Lodelinsart le 2 août 1938, domicilié à 6060 Gilly, chaussée de Ransart 201, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Dizier, Bernard, dont le cabinet est sis à 6000 Charleroi, rue W. Ernst 7/18.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Bultynck, Fabienne. (66182)

Justice de paix du canton de Dour-Colfontaine, siège de Colfontaine

Suite à la requête déposée le 4 mai 2005, par ordonnance du juge de paix suppléant, Vincent Dieu, du canton de Dour-Colfontaine, siège de Colfontaine, rendue le 9 juin 2005, Mme Lazarski, Janine, née le 7 juin 1925 à Niwka (Pologne), domiciliée rue de la Bergerie 71, à 7080 Frameries, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Marchand, Maurice, domicilié rue de la Bergerie 71, à 7080 Frameries.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Charensol-Galland, Wendy. (66183)

Suite à la requête déposée le 4 mai 2005, par ordonnance du juge de paix suppléant, Vincent Dieu, du canton de Dour-Colfontaine, siège de Colfontaine, rendue le 9 juin 2005, M. Marchand, Charles, né le 28 septembre 1922 à Ghlin, domicilié rue de la Bergerie 71, à 7080 Frameries, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de M. Marchand, Maurice, domicilié rue de la Bergerie 71, à 7080 Frameries.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Charensol-Galland, Wendy. (66184)

Justice de paix du canton d'Etalle

Suite à la requête déposée le 25 mai 2005, par ordonnance du juge de paix du canton d'Etalle, rendue le 13 juin 2005, M. Hecht, Alexis, né le 23 juillet 1987 à Saint-Mard, étudiant, domicilié à 6730 Tintigny, Grand-Rue 102, mais résidant à l'I.M.P. « La Providence », à 6740 Etalle, rue des Ecoles 103, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Michel, Laurent, avocat, dont les bureaux sont établis à 6740 Etalle, rue du Moulin 36.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Amorand, Danielle. (66185)

Justice de paix du canton de Fléron

Suite à la requête déposée le 6 juin 2005, par ordonnance du juge de paix du canton de Fléron, rendue le 15 juin 2005, Mme Caeiro Santa Rosa, Maria Victoria, née le 26 août 1927 au Portugal, domiciliée rue des Belles Fontaines 24, à 4050 Chaudfontaine, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Evrard, Jean-Yves, avocat, domicilié quai Van Beneden 4, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Joseph Leruth. (66186)

Justice de paix du canton de Gembloux-Eghezée, siège d'Eghezée

Suite à la requête déposée le 17 mai 2005, par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Gembloux-Eghezée, siège d'Eghezée, rendue le 13 juin 2005, Mme Dethier, Sidonie, née le 6 juin 1922 à Leuze, retraitée, domiciliée rue des Bruyères 36, à 5310 Namur (Leuze), a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Brix, Françoise, avocat, domiciliée boulevard Isabelle Brunnell 2/1, à 5000 Namur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Uyttebroeck, Annette. (66187)

Justice de paix du premier canton de Liège

Suite à la requête déposée le 1<sup>er</sup> juin 2005, par décision du juge de paix du premier canton de Liège, rendue le jeudi 23 juin 2005, Mlle Bours, Marie-Astrid Léonie Jeanne, Belge, née le 21 avril 1936 à Grombach, célibataire, domiciliée avenue de la Grande Rotisse 84, à 4030 Liège (Grivegnée), demeurant à la résidence « La Balloir », à 4020 Liège, rue Gravioule 1, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Bours, Pierre Louis Marie, Belge, né le 12 février 1931 à Crombach, professeur retraité, domicilié rue Sainte-Anne 12, à 6660 Houffalize.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Mathot, Michèle. (66188)

Justice de paix du troisième canton de Liège

Suite à la requête déposée le 9 juin 2005, par décision du juge de paix du troisième canton de Liège, rendue le 21 juin 2005, M. Bruyère, Régis, né le 25 février 1981 à Liège, domicilié rue de Liège 36, à 4600 Visé, résidant « C.H.P. », site « Agora », Montagne-Sainte-Walburge 4A, à 4000 Liège, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Masset, Marc, avocat, dont l'étude est sise rue de Berneau 66, à 4600 Visé.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Rossillion, Joseph. (66189)

Suite à la requête déposée le 9 juin 2005, par décision du juge de paix du troisième canton de Liège, rendue le 21 juin 2005, Mme Guidon, Sabine, née le 8 novembre 1967 à Namur, domiciliée rue de Fragnée 61/2, à 4000 Liège, résidant « C.H.P. », site « Agora », Montagne-Sainte-Walburge 4A, à 4000 Liège, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Girouard, Françoise, avocat dont l'étude est sise rue Gilles Demarteau 8, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Rossillion, Joseph. (66190)

Suite à la requête déposée le 26 avril 2005, par décision du juge de paix du troisième canton de Liège, rendue le 20 juin 2005, M. Silvini, Vittorio Domenico, né le 18 avril 1937 à Pisogne (Italie), domicilié rue Vandervelde 60, à 4400 Flémalle, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Dubois, François, avocat dont l'étude est établie place Saint-Lambert (îlot Saint-Michel) 62, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Rossillion, Joseph. (66191)

Justice de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean

Suite à la requête déposée le 31 mai 2005, par ordonnance du juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean, rendue le 17 juin 2005, M. Jean Neyens, né à Rixensart le 17 mars 1927, domicilié à 1731 Zellik, Breughelpark 8/31, résidant à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, résidence « Scheutbos », rue de la Vieillesse Heureuse 1, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Géraldine Balthazar, avocate, dont le cabinet est établi à 1000 Bruxelles, boulevard de Waterloo 95.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Rimaux, Martine. (66192)

Suite à la requête déposée le 31 mai 2005, par ordonnance du juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean, rendue le 17 juin 2005, Mme Yvonne Serre, née à Bruxelles le 11 février 1926, domiciliée à 1731 Zellik, Breughelpark 8/31, résidant à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, résidence « Scheutbos », rue de la Vieillesse Heureuse 1, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Géraldine Balthazar, avocate, dont le cabinet est établi à 1000 Bruxelles, boulevard de Waterloo 95.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Rimaux, Martine. (66193)

Suite à la requête déposée le 24 mai 2005, par ordonnance du juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean, rendue le 10 juin 2005, Mme Lucienne Vlemminckx, née à Bruxelles le 24 décembre 1921, domiciliée à 1081 Koekelberg, avenue du Panthéon 100/18, résidant à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, résidence « Scheutbos », rue de la Vieillesse Heureuse 1, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de :

Mme Anne Six, avocate, dont le cabinet est établi à 1080 Bruxelles, chaussée de Ninove 153, et ce, pour une période limitée à six mois;

M. Christian Portzenheim, domicilié à 1020 Bruxelles, avenue Jean de Bologne 66.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Rimaux, Martine. (66194)

#### Justice de paix du premier canton de Mons

Suite à la requête déposée le 1<sup>er</sup> juin 2005, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Mons, rendue le 20 juin 2005, Mme Chalonine, Hélène, née le 24 décembre 1924, veuve, domiciliée et résidant à 7011 Ghlin, résidence Léopold, rue Léopold III 1A, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Van Kerckhoven, Luc, avocat, domicilié rue des Marcottes 30, à 7000 Mons.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Henry, Véronique. (66195)

#### Justice de paix du second canton de Namur

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Namur, en date du 22 juin 2005, la nommée Constant, Nelly, née à Pessoux le 24 décembre 1931, domiciliée à 5590 Ciney (Pessoux), route d'Occquier 56, résidant à 5170 Lustin, rue de la Gare 22, résidence « Le Bristol », a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire étant : Me Françoise Brix, avocat à 5000 Namur, boulevard Isabelle Brunell 2/1.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Annie Gregoire. (66196)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Namur, en date du 22 juin 2005, la nommée Parmentier, Claudine, née à Namur le 22 mars 1958, domiciliée rue Jean Ciparisse 28, à 5000 Namur, actuellement hospitalisée à l'hôpital « Le Domaine », rue Jean Lanneau 39, à 1420 Braine-l'Alleud, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire étant : Me Dominique Rasquin, rue Pépin 44, à 5000 Namur.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Colette Dewez. (66197)

#### Justice de paix du canton de Saint-Nicolas

Suite à la requête déposée le 31 mai 2005, par décision du juge de paix du canton de Saint-Nicolas, rendue le 21 juin 2005, Mlle Mancini, France, née le 3 août 1983 à Liège, célibataire, domiciliée rue Tout Va Bien 228, à 4420 Saint-Nicolas, se trouvant au Centre hospitalier régional de la Citadelle, boulevard Douzième Ligne 1, à 4000 Liège, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de : Me Jammaer, Thierry, avocat dont l'étude est sise rue de Campine 293, à 4000 Liège.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Kaket, Alberte. (66198)

#### Justice de paix du premier canton de Schaerbeek

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Schaerbeek, en date du 15 juin 2005, la nommée Jalowy, Olga, née à Bruxelles le 9 décembre 1921, domiciliée à 1030 Schaerbeek, rue Thomas Vinçotte 36, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire étant Muhadri, Pushtrig, avocat, dont le cabinet est établi à 1050 Bruxelles, avenue Louise 367.

Pour copie conforme : le greffier en chef, (signé) Geert Hellinckx. (66199)

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Schaerbeek, en date du 15 juin 2005, le nommé Jimenez Giles, Francisco, né à Periana (Espagne) le 29 septembre 1962, domicilié à 1030 Schaerbeek, Josse Impens 64, résidant à 1000 Bruxelles, boulevard Botanique en la clinique Saint-Jean, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire étant Van Den Bossche, Paule, avocat, dont le cabinet est établi à 1080 Bruxelles, avenue Carl Requette 33.

Pour copie conforme : le greffier en chef, (signé) Geert Hellinckx. (66200)

#### Justice de paix du deuxième canton de Schaerbeek

Par ordonnance du juge de paix du deuxième canton de Schaerbeek, en date du 23 juin 2005, suite à la requête déposée au greffe le 13 mai 2005, la nommée Andries, Maria Victoria Octavia, née à Lubbeek le 8 décembre 1931, veuve Verschueren, Ludovicus, domiciliée à 1030 Bruxelles, square Eugène Plasky 111, bte 13, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire étant : Verschueren, Marc Sébastien Louis, né à Etterbeek le 20 août 1957, époux Descheemaeker, Pascale, domicilié à 9790 Wortegem-Petegem, Kortrijkstraat 62, lien de parenté : fils.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Eliane Verbruggen. (66201)

#### Justice de paix du canton de Thuin

Par ordonnance du juge de paix du canton de Thuin, en date du 8 juin 2005, Mme Evrard, Lucienne Simone Ghislaine, veuve de Fosse, Marcel, née à Dampremy le 22 avril 1921, domiciliée à 6110 Montigny-le-Tilleul, rue du Bois Frion 2, résidence « Cocoon », a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : M. Fosse, Marcel, domicilié à 6534 Gozée, rue des Roitelets 1.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Bailly, Katy. (66202)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Thuin, en date du 8 juin 2005, Mme Noel, Alberte Marie, veuve de Godimus, Georges, née à Renlies le 14 janvier 1914, domiciliée à 6536 Thuillies, rue des Combattants et Déportés 41, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, temporairement pour une période de six mois jusqu'au 31 décembre 2005, étant : Mme Godimus, Christiane, domiciliée à 6536 Thuillies, rue de la Victoire 213.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Bailly, Katy. (66203)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Thuin, en date du 16 juin 2005, suite à la requête déposée en date du 8 juin 2005, Mme Quinet, Anne, née à Marchienne-au-Pont le 6 novembre 1946, domiciliée à 6110 Montigny-le-Tilleul, rue François Bovesse 31, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Lambert, Sandrine, avocat, dont le cabinet est sis à 6000 Charleroi, boulevard Mayence 17.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Gobert, Françoise. (66204)

Justice de paix du premier canton de Tournai

Suite à la requête déposée le 3 juin 2005, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Tournai, rendue le 20 juin 2005, Mme Vouloir, Paula, née le 30 septembre 1910 à Houdeng-Goegnies, domiciliée rue Royale 78, à 7603 Bon-Secours, résidant au « Manoir Notre-Dame », rue Angle 49, à 7640 Péronnes, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Scoufflaire, Isabelle, avocate, dont le cabinet est établi rue Albert Asou 56, à 7500 Tournai.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dehaen, Christophe. (66205)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 16 juin 2005, M. Hellin, Michel, né le 16 octobre 1950 à Tournai, domicilié à 7060 Soignies, chemin du Vieux Gibet 2, résidant centre hospitalier psychiatrique « Les Marronniers », pav. « Les Genêts », rue des Fougères 35, à 7500 Tournai, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'une administratrice provisoire en la personne de Me Ghilain-Pierard, Agnès, avocate, domiciliée à 7060 Soignies, chemin du Tour 36.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Nadine Morel. (66206)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 16 juin 2005, Mme Lambert, Marie-Louise, née le 23 septembre 1929 à Quaregnon, domiciliée à 7900 Leuze-en-Hainaut, rue Pont Saint-Martin 2, résidant à l'établissement Home Henri Destrebecq, Tour Saint-Pierre 14, à 7900 Leuze-en-Hainaut, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Jadot, Dominique, avocat, dont le cabinet est établi à 7900 Leuze-en-Hainaut, résidence Corde 3G, Grand'Place 8.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Nadine Morel. (66207)

Justice de paix du second canton de Verviers

Suite à la requête déposée le 26 mai 2005, par ordonnance de M. le juge de paix du second canton de Verviers, rendue le 24 juin 2005, M. Donner, Joseph Marcel Henri, veuf de Mme Hanson, Josette, né le 12 janvier 1922 à Dison, domicilié route d'Oneux 53, 4800 Verviers (Polleur), résidant Maison de retraite « Les Hêtres », avenue Léopold II 15, à 4800 Verviers, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Donner, Francine Joséphine Marcelline Barbe, épouse de Alain Clignet, née le 4 août 1951 à Verviers, domiciliée avenue du Tennis 6, bte 30, à 4802 Heusy.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Kempfen, Daniel. (66208)

Justice de paix du premier canton de Wavre

Suite à la requête déposée le 19 mai 2005, par ordonnance de M. le juge de paix du premier canton de Wavre, rendue le 14 juin 2005, Leurquin, Marie-France, née à Bruxelles le 30 janvier 1985, domiciliée à 1300 Wavre, rue du Tilleul 42, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Thiry, Viviane, domiciliée rue du Tilleul 42, à 1300 Wavre.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Smekens, Viviane. (66209)

Justice de paix du cinquième canton de Charleroi

Par ordonnance du juge de paix du cinquième canton de Charleroi, en date du 17 juin 2005, la nommée Mathieu, Claudine Elise Ghislaine, veuve de M. Van Caenegem, Robert, née à Gilly le 30 décembre 1944, domiciliée à Charleroi (ex Gilly), rue Narcisse Evrard 24, résidant à Charleroi (ex Marchienne-au-Pont), rue de l'Hôpital 55, Hôpital Vincent Van Gogh, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Sebille, Cathy, avocat, domiciliée à Montigny-le-Tilleul, rue de Marchienne 4, requête déposée le 23 mai 2005.

Pour extrait certifié conforme : le greffier adjoint, (signé) Fabienne Hiernaux. (66225)

Vrederecht van het eerste kanton Antwerpen

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Antwerpen, verleend op 17 juni 2005, werd Gonnissen, Mark, geboren te Mortsel op 2 mei 1959, wonende te 2000 Antwerpen, Blindestraat 6, bus 8, opgenomen in de instelling ZNA, Campus Stuivenberg, Lange Beeldekensstraat 267, te 2060 Antwerpen, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : De Schryver, Yves, advocaat, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen-1, Peter Benoitstraat 32.

Antwerpen, 24 juni 2005.

De eerstaanwezend adjunct-griffier : (get.) Zys, Els. (66210)

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Antwerpen, verleend op 17 juni 2005, werd Joossens, Robert Louise Edmond, geboren te Antwerpen op 31 augustus 1938, wonende te 2140 Borgerhout (Antwerpen), Tuinbouwstraat 26, opgenomen in de instelling ZNA, Campus Stuivenberg, Lange Beeldekensstraat 267, te 2060 Antwerpen, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : De Schryver, Yves, advocaat, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen-1, Peter Benoitstraat 32.

Antwerpen, 24 juni 2005.

De eerstaanwezend adjunct-griffier : (get.) Zys, Els. (66211)

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Antwerpen, verleend op 17 juni 2005, werd Lermusieau, Georges, geboren te Antwerpen op 8 oktober 1936, verblijvende in het R.V.T. De Zavel, te 2060 Antwerpen, Duinstraat 21, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Vanderzande, Karin, advocaat, kantoorhoudende te 2600 Berchem (Antwerpen), Elisabethlaan 1, bus 11.

Antwerpen, 24 juni 2005.

De eerstaanwezend adjunct-griffier : (get.) Zys, Els. (66212)

## Vrederecht van het kanton Beringen

Vonnis d.d. 22 juni 2005, verklaart jonheer Requile, Pieter-Jan, geboren te Tongeren op 26 mei 1984, zonder beroep, wonende te 3945 Ham, Merelstraat 11, niet in staat zijn goederen te beheren en voegt toe als voorlopig bewindvoerder : de heer Requile, Marc, geboren te Vliermaal op 16 april 1958, logistiek manager Europe, wonende te 3945 Ham, Merelstraat 11.

Beringen, 22 juni 2005.

De hoofdgriffier : (get.) Martine Goris. (66213)

## Vrederecht van het kanton Beveren

Vonnis uitgesproken door de vrederechter van het kanton Beveren, d.d. 24 juni 2005, verklaart de heer Van de Vijver, Raymond, geboren te Beveren op 21 juli 1930, invalide, wonende te 9120 Beveren, Kruibekesteeweg 11/bus 2, niet in staat zelf zijn goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopige bewindvoerder : de heer Van Dam, Vincent, advocaat te 9120 Beveren, Pastoor Steenssensstraat 88.

Beveren, 24 juni 2005.

De griffier : (get.) Van Mulders, Maurice. (66214)

## Vrederecht van het tweede kanton Brugge

Bij vonnis van 16 juni 2005 heeft de vrederechter van het tweede kanton Brugge, voor recht verklaard dat Tanghe, Willy, geboren te Jabbeke op 13 juni 1940, gedomicilieerd en verblijvende te 8490 Jabbeke, Residentie Christof, Oude Dorpsweg 21A, niet in staat is zelf zijn goederen te beheren.

Wijst over hem aan als voorlopige bewindvoerder : Mr. Renée Foulon, advocaat, kantoorhoudende te 8490 Jabbeke, Aatrijksesteenweg 107.

Brugge, 24 juni 2005.

De hoofdgriffier : (get.) Cuyille, Nicole. (66215)

## Vrederecht van het eerste kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Gent, verleend op 20 juni 2005, werd De Corte, Juliette, geboren te Oosterzele op 25 maart 1927, wonende te 9000 Gent, Belgradostraat 53, verblijvende te 9000 Gent, Bagattenstraat 177, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Joseph, Ronny, advocaat te 9000 Gent, Onderbergen 57.

Gent, 24 juni 2005.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Van Parijs, Nadine. (66216)

## Vrederecht van het kanton Herne - Sint-Pieters-Leeuw, zetel Sint-Pieters-Leeuw

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Herne - Sint-Pieters-Leeuw, zetel Sint-Pieters-Leeuw, verleend op 17 juni 2005, werd Haerynck, Philippe, geboren te Elsene op 18 mei 1972, wonende te 1050 Elsene, Luikenaarsstraat 66, opgenomen in de instelling Ziekenhuis Inkendaal, Koninklijke Instelling v.z.w., Inkendaalstraat 1, te 1602 Vlezenbeek, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Geryl, Simonne, geboren te Oostduinkerke op 1 november 1946, wonende te 1050 Elsene, Luikenaarsstraat 66.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift op 6 mei 2005 werd neergelegd.

Sint-Pieters-Leeuw, 23 juni 2005.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) Partous, An. (66217)

## Vrederecht van het kanton Hoogstraten

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Hoogstraten, verleend op 16 juni 2005, werd Boons, Regina, geboren te Lille op 4 september 1920, gepensioneerde, ongetrouwd, wonende te 2275 Lille, Houtzijde 50, en verblijvende te 2275 Lille, W.Z.C. Lindelo, Lindelostraat 10, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. Giovanni Vekemans, advocaat, kantoorhoudende te 2275 Lille, Rechtstraat 4, bus 1.

Hoogstraten, 24 juni 2005.

De hoofdgriffier : (get.) Van Gils, Herman. (66218)

## Vrederecht van het eerste kanton Kortrijk

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Kortrijk, verleend op 16 juni 2005, werd Mevr. Eggermont, Hilda Hendrika, weduwe van de heer Enghien, Roger, geboren te Kortrijk op 8 juni 1924, gedomicilieerd te 8500 Kortrijk, Burg. Pyckestraat 49, verblijvende te 8500 Kortrijk, AZ Groeninge, Campus Onze-Lieve-Vrouw, Reepkaai 4, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. Debusschere, Sofie, advocaat, met kantoor te 8500 Kortrijk, Pres. Rooseveltplein 1.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Lambrecht, Greta. (66219)

## Vrederecht van het kanton Lier

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Lier, verleend op 16 juni 2005, werd De Busser, Melania, geboren te Olen op 3 augustus 1920, wettelijk gedomicilieerd te 2550 Kontich, Zwarthoutstraat 2, verblijvende in het R.V.T. Hof van Arenberg, Rooienberg 25, te 2570 Duffel, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Cuyvers, Maria, wonende te 2570 Duffel, Oude Liersebaan 179.

Voor eensluidend uittreksel : de e.a. adjunct-griffier, (get.) Scheltjens, Jean. (66220)

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Lier, verleend op 23 juni 2005, werd Thys, Rosemarie, geboren te Lier op 12 november 1976, wettelijk gedomicilieerd en verblijvende in het Psychiatrisch Centrum Sint-Norbertus, Stationsstraat 22C, te 2570 Duffel, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Raveschot, Denis, advocaat, met kantoor te 2570 Duffel, Mechelsebaan 203.

Voor eensluidend uittreksel : de e.a. adjunct-griffier, (get.) Scheltjens, Jean. (66221)

## Vrederecht van het kanton Lokeren

Bij beschikking d.d. 24 juni 2005 van de vrederechter van het kanton Lokeren werd Vanspranghe, Willy Maurice Cornelius, geboren te Poperinge op 16 februari 1932, gepensioneerde, wonende te 9160 Lokeren, Moleneindstraat 22, verblijvende te 9080 Zeveneken, Rustoord St.-Eligius, Sint-Eligiusstraat, niet in staat verklaard zelf zijn

goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Vanspranghe, Marie-Christine, geboren te Tourcoing op 14 oktober 1957, bediende, wonende te 2870 Puurs, Lichterstraat 10.

Lokeren, 24 juni 2005.

De eerstaanwezend adjunct-griffier: (get.) Schepens, Vera. (66222)

Vrederegerecht van het kanton Ninove

Bij beschikking d.d. 20 juni 2005 verleend door de vrederechter van het kanton Ninove op 20 juni 2005, werd Ben Salem, Ines, geboren te Ninove op 28 maart 1984, wonende te 9400 Ninove, Geraardsbergsestraat 10, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en werd haar toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Ben Chek Amor, Faiza, geboren te Tunesië op 1 januari 1954, wonende te 9400 Ninove, Geraardsbergsestraat 10.

Ninove, 24 juni 2005.

De griffier: (get.) Poelaert, Sabine. (66223)

Vrederegerecht van het kanton Torhout

Bij beslissing van de vrederechter van het kanton Torhout, verleend op 21 juni 2005, werd Beydts, Godelieve, wonende te 8680 Koekelare, Hoogkwartier 9, verblijvend te 8820 Torhout, Sint-Rembertlaan 21, Sint-Rembertziekenhuis, niet in staat verklaard de eigen goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Vyvey, Nicole, wonende te 8210 Zedelgem, Lepemolenstraat 28.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Marleen D'Hulster. (66224)

*Mainlevée d'administration provisoire  
Opheffing voorlopig bewind*

Justice de paix du deuxième canton de Liège

Par ordonnance du juge de paix du deuxième canton de Liège du 24 juin 2005:

il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 23 mars 2004, a pris fin suite au décès le 5 mars 2005 de Eremine, Pascaline Alexandrine Joséphine Françoise, née le 27 juillet 1914, domiciliée à Liège, rue du Mery 2, Résidence du Vingt-Août;

il a été mis fin, en conséquence, après dépôt d'un rapport de gestion, à la mission de son administrateur provisoire: Me Delecour, Marie-Louise, veuve Eremine, Alexandre, née le 29 janvier 1923, domiciliée à 4430 Ans, rue de la Légia 62.

Liège, le 24 juin 2005.

Pour extrait conforme: le greffier, (signé) Gillis, Monique. (66226)

Justice de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean

Suite à la requête déposée le 11 mai 2005, par ordonnance du juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean, rendue le 10 juin 2005, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 20 février 2004, et publiée au *Moniteur belge* du 5 mars 2004, à l'égard de M. Jean Wuyts, né à Molenbeek-Saint-Jean le 23 mars 1916, domicilié à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, avenue du Karreveld 45, cette personne étant redevenue capable de gérer ses biens, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir: M. Jean-Paul Van der Maelen, domicilié à 1851 Humbeek, Egelantierlaan 1.

Pour extrait conforme: le greffier en chef, (signé) Rimaux, Martine. (66227)

Justice de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode

Par ordonnance du juge de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode en date du 22 juin 2005, mettons fin à la mission de Me Bertrand, Yves, avocat, dont le cabinet est établi à 1400 Nivelles, place Albert I<sup>er</sup> 15, bte 1, administrateur provisoire des biens de Symays, Edgard, né à Gand le 9 mai 1909, domicilié en dernier lieu à 1140 Evere, Séniorie d'Evere, avenue du Frioul 20, fonctions lui conférées par ordonnance du juge de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode du 11 octobre 2000, suite au décès de la personne protégée survenu à Evere, le 31 mai 2005.

Le greffier adjoint délégué, (signé) Damien Lardot. (66228)

Justice de paix du premier canton de Schaerbeek

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Schaerbeek en date du 22 juin 2005, il a été mis fin, ce à dater du 9 janvier 2004, au mandat de De Bock, Christine, avocat, dont le cabinet est établi à 1160 Bruxelles, boulevard du Souverain 144/33, en sa qualité d'administrateur provisoire de Guidet, Simone, née à Tournai le 22 mai 1920, résidant en son vivant à 1030 Schaerbeek, rue de la Consolation 113, décédée le 9 janvier 2004.

Pour copie conforme: le greffier en chef, (signé) Geert Hellinckx. (66229)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai en date du 16 juin 2005, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 8 mars 2005, en cause de M. Caulier, Philippe, né le 8 octobre 1980 à Tournai, domicilié à 1060 Ixelles, avenue de la Couronne 187/3, élisant domicile c/o Me Vincent De Ceuninck, rue du Chambge 15, à 7500 Tournai.

Par conséquence, il a été mis fin à la mission de son administratrice provisoire: Me Pochart, Jean-Philippe, avocat, dont les bureaux sont établis à 7500 Tournai, rue Childéric 47.

Pour extrait conforme: le greffier, (signé) Nadine Morel. (66230)

Vrederegerecht van het kanton Geraardsbergen-Brakel,  
zetel te Geraardsbergen

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Geraardsbergen-Brakel, zetel Geraardsbergen, verleend op 23 juni 2005, werd een einde gesteld aan de opdracht van De Brouwer, Paul, advocaat te Geraardsbergen, er kantoorschouderende aan de Moenebroekstraat 33, als voorlopig bewindvoerder over Vander Catseyen, Maria-Theresia, zonder beroep, geboren te Viane op 5 juli 1915, weduwe Vander Putten, Franciscus, in leven wonende te Geraardsbergen, Verhaegenlaan 1 (Huize Verhaeghe), ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 11 juni 2005 te Geraardsbergen.

Geraardsbergen, 24 juni 2005.

Voor eensluidend uittreksel: de afgev. adjunct-griffier, (get.) Vanden Herreweghe, Kathleen. (66231)



## Vrederecht van het eerste kanton Kortrijk

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Kortrijk, verleend op 24 juni 2005, werd de beslissing van 12 oktober 1998, waarbij Mr. De Geeter, Stefaan, advocaat, kantoorhoudende te 8500 Kortrijk, Plein 4, bus 61, werd aangesteld als voorlopige bewindvoerder over de goederen van Mevr. Cottignies, Edith, geboren te Kortrijk op 7 september 1980, wonende te 8500 Kortrijk, Moorselestraat 254, opgeheven en werd gezegd voor recht dat de opdracht van Mr. De Geeter, Stefaan, een einde heeft genomen vanaf 24 juni 2005.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Lambrecht, Greta.  
(66232)

## Vrederecht van het kanton Neerpelt-Lommel, zetel te Neerpelt

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Neerpelt-Lommel, met zetel te Neerpelt, verleend op 23 juni 2005, werd ambtshalve een einde gesteld aan het voorlopig bewind over de goederen van Zahn, Annie, geboren te 's Gravenhage op 10 december 1921, wettelijk gedomicilieerd te 3940 Hechtel-Eksel, Zwaluwenlaan 5, verblijvende te 3930 Hamont-Achel, Beverbekerdijk 7, ingevolge haar overlijden op 16 juni 2005 te Hamont-Achel.

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd adjunct-griffier, (get.) Christel Vanheel.  
(66233)

*Remplacement d'administrateur provisoire  
Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Justice de paix du canton de Limbourg-Aubel,  
siège de Limbourg

Par ordonnance du juge de paix du canton de Limbourg-Aubel, siège de Limbourg, en date du 15 juin 2005, Me Copine, Frédéric, avocat, dont le cabinet est sis à 4000 Liège, quai Van Hoegaerden 2/146F, a été déchargé de sa fonction d'administrateur provisoire des biens de Mme Reuff, Marie-Louise, veuve Horst, née le 19 août 1928, domiciliée à 4830 Limbourg, rue Wilson 50, résidant actuellement à la Maison de Repos « Résidence Léon d'Andrimont », à 4830 Limbourg, rue Joseph Wauters 79, cette dernière étant pourvue d'un nouvel administrateur provisoire en la personne de Me Schmits, Pierre, avocat, dont le cabinet est établi à 4801 Stembert (Verviers), rue du Tombeux 43.

Pour extrait conforme : la greffière en chef, (signé) Myriam Deblond épouse Sieberath.  
(66234)

**Publication prescrite par l'article 793  
du Code civil**

**Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 793  
van het Burgerlijk Wetboek**

*Acceptation sous bénéfice d'inventaire  
Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving*

Mme Boucher, Laurence Marguerite Christiane Joseph, née à Louvain le 23 août 1967, domiciliée à 1457 Walhain, rue des Trois Tilleuls 3, agissant en sa qualité de mère et titulaire de l'autorité parentale sur ses enfants mineurs, savoir :

Dehalleux, William Mickaël Isabeau, né à Ottignies-Louvain-la-Neuve le 22 décembre 1997.

Dehalleux, Nicolas Georges Rudy, né à Ottignies-Louvain-la-Neuve le 19 octobre 2001,

tous deux domiciliés à 1457 Walhain, rue des Trois Tilleuls 3,

a accepté sous bénéfice d'inventaire, suite à l'ordonnance du juge de paix du second canton de Wavre, en date du 9 mars 2005 et de l'acte du greffe du tribunal de première instance de Nivelles, province du Brabant Wallon, du 28 avril 2005, la succession de M. Dehalleux, Rudi Alain Jacques Ghislain, né à Namur le 1<sup>er</sup> mai 1962, ayant eu son domicile à 1457 Walhain, rue des Trois Tilleuls 3, et décédé à Walhain le 11 février 2005.

Prière d'adresser les avis de créances au notaire Frédéric Jentges, avenue des Mésanges 4, à 1300 Wavre.

(Signé) F. Jentges, notaire. (25064)

Bij verklaring ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, op 17 juni 2005, heeft Mevr. Van Steertegem, Maria Paula Monique, geboren te Schaarbeek op 19 november 1948, wonende te Genappe, rue Bois Saint-Jean 2, handelend als voorlopig bewindvoerder van Mevr. Van Steertegem, Magdalena, geboren te Schaarbeek op 14 september 1944, wonende te 1140 Evere, Clos des Lauriers Roses 105/1, daartoe aangesteld bij beschikking van de vrederechter van het kanton Sint-Joost-ten-Node, van 3 juni 2003, de nalatenschap van de heer Van Steertegem, Gilbert, geboren te Haaltert op 26 augustus 1912, in leven laatst wonende te Oostende, Karel Janssenslaan 21, en overleden te Cannes (Frankrijk) op 13 april 2005, aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De eventuele schuldeisers mogen zich bekendmaken bij de geassocieerde notarissen Van Halteren, Hissette, Roggeman & Derynck, te 1000 Brussel, Verenigingstraat 30.

(Onleesbare handtekening). (25065)

Rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen

Volgens akte verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, op 24 juni 2005, heeft Van Den Berge, Nora Maria Michelle, geboren te Antwerpen op 27 juli 1937, wonende te 2960 Brecht, Rommersheide I 10, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Commers, Hendrik Corneel Elisabeth, geboren te Antwerpen op 11 mei 1911, in leven laatst wonende te 2030 Antwerpen 3, Santiagostraat 1/005, bus 5, doch verblijvende te 2180 Antwerpen (Ekeren), Gerardus Stijnenlaan 76, en overleden te Antwerpen (district Ekeren) op 30 april 2005.

Er wordt woonstkeuze gedaan op het kantoor van Vandeputte, Patrick, notaris, te 2140 Borgerhout, Lammekensstraat 79.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden, te rekenen van deze bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend bericht gericht aan de door de erfgenaam gekozen woonplaats.

Antwerpen, 24 juni 2005.

De griffier, (get.) R. Aerts. (25066)

Op 23 juni 2005, is voor ons, R. Aerts, griffier bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, ter griffie van deze rechtbank verschenen.

Van Gompel, Rudi, advocaat, kantoorhoudende te 2360 Oud-Turnhout, Dorp 8, handelend in zijn hoedanigheid van bijzonder gevolmachtigde ingevolge onderhandse volmacht hem verleend te Oud-Turnhout op 22 juni 2005, ten einde dezer van Huygaerts, Manuël, advocaat, kantoorhoudende te 2360 Oud-Turnhout, Dorp 8, handelend in zijn hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder, hiertoe benoemd bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Turnhout, d.d. 26 maart 1999, over de goederen van Verellen, Frederik, geboren te Antwerpen op 1 november 1971, gedomicilieerd en verblijvende te 2360 Oud-Turnhout, Steenweg op Turnhout 154.

Verschijner verklaart ons, handelend in zijn voormelde hoedanigheid, de nalatenschap van wijlen Verellen, Erica Barbara, geboren te Merksem op 4 december 1939, in leven laatst wonende te 2980 Zoersel, Andreas Vesaliuslaan 39, en overleden te Zoersel op 5 juni 2005, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Er wordt woonstkeuze gedaan op het kantoor van Huygaerts, Manuël, advocaat te 2360 Oud-Turnhout, Dorp 8.

Waarvan akte, datum als boven.

Na voorlezing ondertekend door verschijner en ons griffier.

De griffier, (get.) R. Aerts. (25067)

Rechtbank van eerste aanleg te Brussel

Volgens akte (akte nr. 05-1293) verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel, op 24 juni 2005, door de heer Jean De Genst, wonende te 1050 Brussel, Capitein Crespelstraat 47, in hoedanigheid van volmachtdrager krachtens twee hierbijgevoegde onderhandse volmachten :

1. de eerste gedateerd van 17 juni 2005 en gegeven door :

— Mevr. Debecker, Hermine Francine Pauline, wonende te 3080 Tervuren, Moorselstraat 316;

— de heer Renson, Serge Georges Benoit, wonende te 3080 Tervuren, Moorselstraat 316.

2. de tweede gedateerd van 2 juni 2005 en gegeven door Mevr. Renson, Sabine Elisabeth E., wonende te 3001 Leuven, Lodewijk de Vochtlaan 12.

Heeft verklaard de nalatenschap te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving van Renson, Jean Matthieu Henri, geboren te Anderlecht op 11 mei 1936, in leven wonende te Anderlecht, Scheutlaan 252, en overleden op 3 mei 2005, te Anderlecht.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht bij aangetekend bericht, hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van onderhavige opneming, gericht aan Mr. Vanhalewyn, Philippe, notaris te 1950 Kraainem, Arthur Deangre-laan 21.

Brussel, 24 juni 2005.

De griffier, (get.) Philippe Mignon. (25068)

Tribunal de première instance de Bruxelles

Suivant acte (n° 05-1297) passé au greffe du tribunal de première instance de Bruxelles, le 27 juin 2005.

Par : M. Ponnet, Vincent, domicilié à 1150 Bruxelles, clos des Trois Couleurs 7.

En qualité de : mandataire en vertu d'une procuration sous seing privé ci-annexée datée du 20 juin 2005 et donnée par Mme Nadine Marguerite Renée Gilberte Genesse, domiciliée à Ganshoren, avenue Marie de Hongrie 63. A la succession de : Michiels, Philippe Marcel Louis Ghislain, né à Auvelais le 4 juin 1956, de son vivant domicilié à Molenbeek-Saint-Jean, avenue Edouard Bénès 122, et décédé le 27 octobre 2004, à Molenbeek-Saint-Jean.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion à Me Michel Cornelis, notaire à 1070 Anderlecht, avenue Clémenceau 86-88.

Bruxelles, le 27 juin 2005.

Le greffier : (signé) Philippe Mignon. (25069)

Suivant acte (n° 05-1284), passé au greffe du tribunal de première instance de Bruxelles le 23 juin 2005.

Par : Mme El Uahabi, Aicha, domiciliée à 1080 Bruxelles, rue Piers 123.

Mlle Hadi, Wassima, domiciliée à 1080 Bruxelles, rue Piers 123.

En qualité de : Sub 1. titulaire de l'autorité parentale sur son fils mineur :

Hadi, Ayman, né à Bruxelles le 27 juin 1989.

Sub 2. en son nom personnel.

Autorisation : ordonnance du juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean, d.d. 31 mars 2005.

Ont déclaré accepter la succession sous bénéfice d'inventaire de Hadi, Ahmed, né à Tanger (Maroc) le 1<sup>er</sup> janvier 1937, de son vivant domicilié à Molenbeek-Saint-Jean, rue Piers 123, et décédé le 14 janvier 2005, à Tanger (Maroc).

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délais de trois mois à compter de la présente insertion à Me Michaux, Bernard, notaire à 1040 Etterbeek, boulevard Louis Schmidt 78, bte 33.

Bruxelles, le 23 juin 2005.

Le greffier : (signé) Philippe Mignon. (25070)

Suivant acte (n° 05-1282) passé au greffe du tribunal de première instance de Bruxelles le 23 juin 2005.

Par : M. Ouladhaj M'Hend, Mourad, domicilié à 1070 Anderlecht, avenue Frans Van Kalken 3/b41.

A déclaré accepter la succession sous bénéfice d'inventaire de Ouladhaj M'Hend, Ahmed Mohamed, né à Douar Maya Rouadi (Maroc) le 1<sup>er</sup> janvier 1934, de son vivant domicilié à Uccle, rue Egide Van Ophem 57, et décédé le 16 février 2005, à Uccle.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion à Me Neven, Eric, notaire à 1190 Forest, chaussée d'Alseberg 295.

Bruxelles, le 23 juin 2005.

Le greffier : (signé) Philippe Mignon. (25071)

Tribunal de première instance de Charleroi

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège, en date du 24 juin 2005.

Aujourd'hui le 24 juin 2005, comparait au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi, province de Hainaut, et par devant nous, Hugues Mathy, greffier adjoint

Me Delmarche, Caroline, avocat à 6000 Charleroi, rue de Dampremy 67/32, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de :

M. Roelen, Roger, domicilié à 6060 Gilly, rue du Calvaire 27, résidant à 6060 Gilly, Hôpital Saint-Joseph, rue de la Duchère 6,

nommée à ces fonctions par ordonnance du juge de paix du premier canton de Charleroi, en date du 26 avril 2005,

à ce dûment autorisée par ordonnance du juge de paix du premier canton de Charleroi, en date du 1<sup>er</sup> juin 2005,

laquelle comparante déclare, en langue française, accepter mais sous bénéfice d'inventaire seulement la succession de Corbeau, Marie-Louise, de son vivant domiciliée à Gilly (Charleroi), rue du Calvaire 27, et décédée le 5 novembre 2004 à Gilly.

Dont acte dressé à la demande formelle, de la comparante qu'après lecture faite nous avons signé avec elle.

Cet avis doit être adressé à Me Philippe Butaye, notaire dont l'étude est située à 6044 Roux, place Gambetta 46.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé dans le délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Charleroi, le 24 juin 2005.

Le greffier adjoint : (signé) Hugues Mathy. (25072)

## Tribunal de première instance de Liège

L'an 2005, le 21 juin.

Au greffe du tribunal de première instance de Liège,

A comparu :

Me Herbiet, Jacques, avocat, avenue Blonden 33, à 4000 Liège, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de :

M. Jamaer, Charles, né le 25 novembre 1947 à Liège, domicilié résidence de Bavière, boulevard de la Constitution 59, à Liège,

et à ce désigné par ordonnance du juge de paix du troisième canton de Liège, rendue le 15 juin 1999, ordonnance qui est produite en copie et qui restera annexée au présent acte,

et à ce autorisé par ordonnance du juge de paix du troisième canton de Liège, rendue le 13 juin 2005, ordonnance qui est produite en copie et qui restera annexée au présent acte,

lequel comparant a déclaré :

Accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Thierie, Thérèse Victorine Marie, née à Montenaken le 25 mai 1922, de son vivant domiciliée à Sprimont, rue de Beaufays 83, et décédé le 20 mars 2005, à Liège.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, le comparant déclare faire élection de domicile en son étude avenue Blonden 33, à 4000 Liège.

Dont acte signé, lecture faite par le comparant et le greffier lequel certifie avoir attiré l'attention du déclarant sur les dispositions du troisième paragraphe de l'article 793 du Code civil.

(Signé) J. Herbiet; Dieren Jose.

Pour extrait conforme : le greffier, (signature illisible). (25073)

## Tribunal de première instance de Marche-en-Famenne

L'an 2005, le 27 juin.

Au greffe du tribunal de première instance de Marche-en-Famenne.

Ont comparu :

Moerman, Sigrid Alphonsine G., née à Tohogne le 26 août 1963, domiciliée à 5580 Buissonville, rue du Demi 21, laquelle agissant en sa qualité de mère exerçant l'autorité parentale sur son enfant mineur Coppens, Kevin Henri Chantal Ghislain, né à Flechen (Allemagne) le 27 juillet 1988, domicilié avec sa mère.

Mme Moerman, agit conformément à une ordonnance rendue le 4 mai 2005, par M. le juge de paix suppléant du canton de Ciney-Rochefort, dont une copie conforme restera annexée au présent.

lesquels comparants ont déclaré :

Accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Coppens, Jean-Pierre Albert Raoul, né à Bruxelles le 22 février 1962, de son vivant domicilié à Marche-en-Famenne, chaussée de Liège 65/B10, et décédé le 21 février 2005 à Yvoir (Godinne).

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, les comparants déclarent faire élection de domicile en l'étude de M. le notaire Maus de Rolley, de résidence à 5580 Rochefort, rue Devant Sauvenière 12.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

(Signé) Charlier; Moerman.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) L. Charlier. (25074)

## Tribunal de première instance de Namur

L'an 2005, le 24 juin.

Au greffe du tribunal de première instance de Namur, et par devant nous, Jacqueline Tholet, greffier, a comparu :

Mme Simon, Laurence, domiciliée à 5080 La Bruyère, rue Bois des Broux 3; agissant en sa qualité de mère exerçant l'autorité parentale sur :

Massinon, Cyril (fils du défunt), né à Namur le 16 février 2000, domicilié à 5080 La Bruyère, rue du Bois-des-Broux 3.

et ce dûment autorisée en vertu d'une ordonnance rendue par Mme Micheline Gala, juge de paix du canton de Gembloux-Eghezée, siégeant en chambre du conseil à Eghezée, en date du 6 juin 2005.

Laquelle comparante, a déclaré en langue française, agissant comme dit ci-dessus, accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de M. Massinon, Laurent, domicilié en son vivant à La Bruyère, rue du Bois-des-Broux 3, et décédé à Namur, en date du 1<sup>er</sup> janvier 2005.

Dont acte requis par la comparante, qui après lecture, signe avec nous, Jacqueline Tholet, greffier.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits, dans un délai de trois mois, à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Axel Charpentier, notaire à 5140 Sombreffe, rue Bertinchamps 12.

Namur, le 24 juin 2005.

Le greffier : (signé) Jacqueline Tholet. (25075)

## Publication faite en exécution de l'article 1253 du Code judiciaire

## Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 1253 van het Gerechtelijk Wetboek

Mainlevée de conseil — Opheffing van raadsman

Rechtbank van eerste aanleg te Gent

Bij vonnis behandeld in raadkamer en uitgesproken in openbare terechtzitting op 10 juni 1999 door de derde burgerlijke kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, werd de onder gerechtelijk raadsmanstelling, van Danny De Bleecker, wonende te 9000 Gent, Rabotstraat 111, geboren te Gent op 25 februari 1976, uitgesproken op 16 juni 2005, opgeheven.

Voor eensluidend uittreksel: de eerstaanwezend adjunct-griffier, (get.) Thea De Groot. (18077)

## Faillite – Faillissement

Avis rectificatifs

Tribunal de commerce de Dinant

Au *Moniteur belge* n° 198 du 27 juin 2005, deuxième édition, à la page 29735, avis n° 24501, concernant la faillite du sieur Crate, Christophe, il faut lire : « ... la faillite du sieur Crate, Christophe Jean Lucien, ... », au lieu de : « ... la faillite du sieur Crate, Joseph Jean Lucien, ... ». (25076)

Au *Moniteur belge* n° 198 du 27 juin 2005, deuxième édition, à la page 29736, avis n° 24502, concernant la faillite de la S.P.R.L. Halin, P., il faut ajouter : « ... dont le siège social est établi à 5360 Hamois, rue d'Achet 30B ».

(25077)

Au *Moniteur belge* n° 198 du 27 juin 2005, deuxième édition, à la page 29736, avis n° 24503, concernant la faillite de la S.P.R.L. Bati-Hamois, il faut ajouter : « ... dont le siège social est établi à 5360 Hamois, rue de Buresse 19A ».

(25078)

Tribunal de commerce de Mons

Faillite du 13 juin 2005, sur avenue, Scovill Europe S.A., dont le siège social est sis à 7090 Braine-le-Comte, rue des Bas Fossés 1, RPDM Mons 83410, BCE 0401.208.232, exerçant les activités de petit emboutissage métallique.

Curateurs : Me Monique Blondiau, chemin de la Procession 164, 7000 Mons; Me Christine Delbart, rue des Telliers 20, 7000 Mons.

Cessation des paiements : provisoirement le 13 juin 2005.

Dépôt des déclarations de créances pour le 13 juillet 2005 au plus tard.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances, le 9 août 2005, à 8 h 30 m du matin, en l'auditoire du tribunal de commerce, palais de justice-extension, place du Parc 32, à Mons.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Benoit Delmoitie. (25079)

Tribunal de commerce de Namur

Par jugement du 9 juin 2005, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de S.P.R.L. Le Chick's, dont son siège social est sis à 5000 Namur, rue du Président 40-42, ayant une activité horeca sous la dénomination « L'Insolite », inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0450.134.141, et anciennement inscrit au R.C. Namur 66481.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 9 juin 2005, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Danaux, Bernard, juge-consulaire.

Curateur : Me Sine, Jean, rue de Fleurus 120A, 5030 Gembloux.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 13 juillet 2005, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1<sup>er</sup> étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef faisant fonction, (signé) A. Baye. (25080)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 20 juin 2005 par le tribunal de commerce de Tournai a été ouverte, sur avenue, la faillite de Gallez, David, né à Beloeil le 25 mai 1972, domicilié à 7972 Quevaucamps, rue de Tournai 84, inscrit à la BCE sous le n° d'entreprise 0656.445.421, et eu ayant pour activité commerciale l'exploitation d'un débit de boissons.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue des Filles Dieu 1, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18 juillet 2005).

La clôture du procès-verbal de vérification des créances a été fixée au 16 août 2005, à 9 heures, en chambre du conseil du tribunal de commerce de Tournai, palais de justice, à Tournai.

Curateur : Me Claeys, Marc, rue Saint-Eleuthère 186/188, 7500 Tournai.

Tournai, le 27 juin 2005.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) G. Delhaye. (25081)

Par jugement rendu le 20 juin 2005 par le tribunal de commerce de Tournai a été ouverte, sur avenue, la faillite de Atac, S.P.R.L., ayant eu son siège social à 7972 Quevaucamps, Grand-Place 10, inscrite à la BCE sous le n° d'entreprise 0468.358.659, et ayant eu pour activité commerciale l'exploitation d'une entreprise de construction.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue des Filles Dieu 1, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18 juillet 2005).

La clôture du procès-verbal de vérification des créances a été fixée au 16 août 2005, à 9 heures, en chambre du conseil du tribunal de commerce de Tournai, palais de justice, à Tournai.

Curateur : Me Claeys, Marc, rue Saint-Eleuthère 186/188, 7500 Tournai.

Tournai, le 27 juin 2005.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) G. Delhaye. (25082)

Tribunal de commerce de Verviers

Faillites sur citation

Par jugement du jeudi 16 juin 2005, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite de la société privée à responsabilité limitée Video Box, dont le siège social est établi à 4900 Spa, rue Rogier 13-15, inscrite à la Banque-carrefour des Entreprises sous le numéro 0475.035.130, pour l'exploitation d'un restaurant et la location de cassettes vidéo, à 6700 Arlon, Marché-aux-Légumes 1.

Curateur : Me Pierre Schillewaert, avocat à 4970 Stavelot, avenue F. Nicolay 18A.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe endéans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 16 août 2005, à 9 h 30 m, au palais de justice de Verviers.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (25083)

Par jugement du jeudi 16 juin 2005, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite de la S.A. Alcarino, dont le siège social est établi à 4852 Pombières (Hombourg), rue du Centre 81c, inscrite à la Banque-carrefour des Entreprises sous le numéro 0439.966.066, pour la location de machines-outils et de machines de bricolage ainsi que l'entretien et la réparation de véhicules automobiles.

Curateur : Me Ghislain Royen, avocat à 4880 Aubel, Côte de Hagelstein 23/25.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe endéans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 16 août 2005, à 9 h 30 m, au palais de justice de Verviers.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (25084)

## Faillites sur aveu

Par jugement du jeudi 16 juin 2005, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite de la société privée à responsabilité limitée Louis Baguette, dont le siège social est établi à 4800 Verviers (Petit-Rechain), rue du Tillet 49b, inscrite à la Banque-carrefour des Entreprises sous le numéro 0430.864.606, pour la fabrication, la vente et la réparation de matériel hydraulique, exercée à 4042 Herstal (Liers), rue du Bot 8, ayant obtenu un sursis provisoire par jugement du 31 mars 2005.

Curateur : Me Jules Voisin, avocat à 4800 Verviers, place Vieux-temps 7.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe endéans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 16 août 2005, à 9 h 30 m, au palais de justice de Verviers.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (25085)

Par jugement du jeudi 16 juin 2005, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite de la société privée à responsabilité limitée Compagnie belge d'Exclusivités, en abrégé « Cobelex », dont le siège social est établi à 4800 Verviers, Pont du Chêne 8, inscrite à la Banque-carrefour des Entreprises sous le numéro 0402.264.740, pour l'exploitation d'un commerce de détail en peintures et articles d'ameublement exercé au siège social.

Curateur : Me Pierre Henry, avocat à 4800 Verviers, rue du Palais 64.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe endéans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 16 août 2005, à 9 h 30 m, au palais de justice de Verviers.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (25086)

Par jugement du jeudi 16 juin 2005, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite de la société privée à responsabilité limitée Hennart, dont le siège social est établi à 4800 Verviers, rue Jardon 21, inscrite à la Banque-carrefour des Entreprises sous le numéro 0865.511.994, pour l'exploitation d'un bar-restaurant à 4800 Verviers, place Verte 19, sous l'appellation « El Poco Loco ».

Curateur : Me Pierre Schmits, avocat à 4801 Verviers, rue du Tombeux 34.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe endéans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 16 août 2005, à 9 h 30 m, au palais de justice de Verviers.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (25087)

Par jugement du jeudi 16 juin 2005, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite de Seffer, Tania, née à Malmedy le 9 juillet 1974, domiciliée à 4701 Eupen (Kettenis), Weinsersstrasse 12a, inscrite à la Banque-carrefour des Entreprises sous le numéro 0756.441.929, pour l'activité d'esthéticienne exercée à 4840 Welkenraedt, rue Lamberts 19, sous l'appellation « Beauty Concept ».

Curateur : Me Yves Barthelemy, avocat à 4960 Malmedy, place de Rome 12.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe endéans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 16 août 2005, à 9 h 30 m, au palais de justice de Verviers.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (25088)

Par jugement du 16 juin 2005, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite, sur aveu, de Delneuville, Yves, né à Verviers le 26 février 1951, domicilié à 4800 Verviers, boulevard des Gérard-champs 154 (actuellement à 4800 Verviers, rue Biolley 5), immatriculée à la Banque-carrefour des Entreprises sous le numéro 0713.057.688, pour un commerce de détail en fleurs et plantes, ainsi que l'activité de courtier en assurances à 4800 Verviers, rue Biolley 5, sous l'appellation « Delyflor ».

Les créanciers doivent déposer leurs déclarations de créances, avec pièces à l'appui, au greffe du tribunal de commerce, rue du Tribunal 4, 4800 Verviers, dans les trente jours à dater du 16 juin 2005.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 16 août 2005, à 9 h 30 m, au palais de justice de Verviers.

Curateur : Me Pascal Lambert, avocat à 4800 Verviers, rue des Minières 15.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marc Duysinx. (25089)

## Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Viralco B.V.B.A., verlenen van adviezen, van technische, commerciële of administratieve aard, het verlenen van adviezen op het gebied van programmeren, enz.; met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 Gent, Tentoonstellingslaan 105, met ondernemingsnummer 0478.450.223.

Rechter-commissaris : de heer Johan Verhaeghe.

Datum staking van de betalingen : 24 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 1 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Luc De Muynck, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, J. Kluykensstraat 25/8.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25090)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op bekentenis, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Claeyts, Sylvie, voorheen uitbaatster van kleinhandel in geschenken, geboren te Deinze op 11 april 1976, wonende te 9800 Deinze, Sint-Hubertstraat 118, en hebbende als ondernemingsnummer 0864.440.838.

Rechter-commissaris : de heer Hendrik Vanhoutte.

Datum staking van de betalingen : 24 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 6 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Geert Defreyne, advocaat, kantoorhoudende te 9051 Sint-Denijs-Westrem, Kareelstraat 3.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25091)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Boule B.V.B.A., uitbating van horecabedrijven; met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 Gent, Overpoortstraat 102, en hebbende als ondernemingsnummer 0472.596.866.

Rechter-commissaris : Mevr. Inge Buyse.

Datum staking van de betalingen : 24 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 1 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Luc De Muynck, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, J. Kluyskensstraat 25/8.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25092)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Ambiance Gent B.V.B.A., restaurant en hotelbedrijf, exploitatie van feestzalen; met maatschappelijke zetel gevestigd te 9040 Sint-Amandsberg, Gentbruggestraat 238, en hebbende als ondernemingsnummer 0473.930.518.

Rechter-commissaris : de heer Freddy Van Hoe.

Datum staking van de betalingen : 24 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 2 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Geert Defreyne, advocaat, kantoorhoudende te 9051 Sint-Denijs-Westrem, Kareelstraat 3.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25093)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op bekentenis, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Fleurel N.V., groothandel in bloemen en planten, gespecialiseerde detailhandel in bloemen, planten, zaden en kunststoffen, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9090 Melle, Brusselsesteenweg 36, en hebbende als ondernemingsnummer 0433.575.548.

Rechter-commissaris : de heer Daniël Van De Velde.

Datum staking van de betalingen : 20 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 8 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Karin De Muer, advocaat, kantoorhoudende te 9900 Eeklo, Visstraat 20.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25094)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Im-Sat B.V.B.A., groothandel in voedingsmiddelen, drank en tabak, groothandel in parfumerieën, cosmetische en toiletartikelen, verbruikssalon (m.i.v. snack-bars, theesalons, cafetaria's, sandwichbars, pizzeria's, croissanteries, enz.), met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 Gent, Rodelijvekensstraat 1, en hebbende als ondernemingsnummer 0464.147.374.

Rechter-commissaris : de heer Firmin Bulte.

Datum staking van de betalingen : 24 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 8 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Karin De Muer, advocaat, kantoorhoudende te 9900 Eeklo, Visstraat 20.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25095)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake SL. Beke C.V.B.A., groothandel in voedingsmiddelen, drank en tabak, opslag, metselwerken, installatie van sanitair, installatie van keukens, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 Gent, Rietstraat 16/A, en hebbende als ondernemingsnummer 0449.668.343.

Rechter-commissaris : de heer Jaak De Vuyst.

Datum staking van de betalingen : 24 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 7 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Hans De Meyer, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Coupure 373.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25096)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op bekentenis, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Powebservice N.V., onderneming voor elektrische installaties, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 Gent, Blekerijstraat 75/21, en hebbende als ondernemingsnummer 0465.505.770.

Rechter-commissaris : de heer Etienne Dielman.

Datum staking van de betalingen : 17 mei 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 7 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Hans De Meyer, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Coupure 373.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25097)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Akron N.V., tussenpersonen in de handel, groothandel in houten en metalen meubelen, kleinhandel in behangselpapier en vloerbedekking, groothandel in behangselpapier, linoleum, balatum en dergelijke artikelen, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 Gent, Franklin Rooseveltlaan 249/K, en hebbende als ondernemingsnummer 0473.728.796.

Rechter-commissaris : de heer Willy Haegens.

Datum staking van de betalingen : 24 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 5 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Edmond De Poorter, advocaat, kantoorhoudende te 9052 Zwijnaarde, Hekers 39.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25098)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake K & T Trans C.V.B.A., internationaal transport, express transportdienst, opslag, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9921 Vinderhoutte, Rozenhoed 58, en hebbende als ondernemingsnummer 0862.665.342.

Rechter-commissaris : de heer Michel Reyniers.

Datum staking van de betalingen : 24 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 6 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Geert Defreyne, advocaat, kantoorhoudende te 9051 Sint-Denijs-Westrem, Kareelstraat 3.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25099)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Jeunieaux, Dimitri, café, geboren op 15 februari 1981, wonende te 9000 Gent, Sint-Pietersnieuwstraat 226, en met ondernemingsnummer 0863.938.715.

Rechter-commissaris : de heer Germaan Van Verdegheem.

Datum staking van de betalingen : 24 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 2 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Edmond De Poorter, advocaat, kantoorhoudende te 9050 Zwijnaarde, Hekers 39.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25100)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 24 juni 2005, op dagvaarding, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Lambert Service N.V., groothandel in elektrische huishoudelijke apparaten en audio- en videoapparatuur, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 Gent, Neermeerskaai 90-91, met ondernemingsnummer 0432.143.314.

Rechter-commissaris : de heer Hans Mahy.

Datum staking van de betalingen : 24 juni 2005.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Oude Schaapmarkt 22, 9000 Gent, vóór 22 juli 2005.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 5 september 2005, te 9 uur, in de rechtbank, gehoorzaal A, tweede verdieping.

De curator : Mr. Hans De Meyer, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Coupure 373.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Hubert Vanmaldeghem. (25101)

#### Rechtbank van koophandel te Hasselt

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 23 juni 2005, de faillietverklaring, op bekentenis, uitgesproken van De Tegelman Cash & Carry Tegelmanhandel N.V., Bedrijfsstraat 7, bus 3, te 3990 Peer, handelswerkzaamheid : tegelhandel, ondernemingsnummer 0449.357.844, dossiernummer 5468.

Rechter-commissaris : Vermeire.

Curatoren : Rombouts, Peter, en Vandeputte, Luc, Kapelstraat 23/3, te 3500 Hasselt.

Tijdstip ophouden van betaling : 23 december 2004.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 23 juli 2005.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 8 september 2005, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten. (25102)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 23 juni 2005, de faillietverklaring, op bekentenis, uitgesproken van Groep Vandeweyer gewone commanditaire vennootschap, Kiewitstraat 179, te 3500 Hasselt, handelswerkzaamheid : immobiliën, ondernemingsnummer 0428.430.192, dossiernummer 5470.

Rechter-commissaris : Vermeire.

Curatoren : Rombouts, Peter, en Vandeputte, Luc, Kapelstraat 23/3, te 3500 Hasselt.

Tijdstip ophouden van betaling : 7 januari 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 23 juli 2005.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 8 september 2005, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten. (25103)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 23 juni 2005, de faillietverklaring, op bekentenis, uitgesproken van T Landschapje B.V.B.A., Herkenrodesingel 2, bus 4, te 3500 Hasselt, handelswerkzaamheid : managementdiensten in verband met catering, ondernemingsnummer 0454.860.714, dossiernummer 5469.

Rechter-commissaris : Vermeire.

Curatoren : Rombouts, Peter, en Vandeputte, Luc, Kapelstraat 23/3, te 3500 Hasselt.

Tijdstip ophouden van betaling : 23 juni 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 23 juli 2005.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 8 september 2005, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten. (25104)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 23 juni 2005, de faillietverklaring, op dagvaarding, uitgesproken van Schoofs, Peter, Kleine D'Oyestraat 39, te 3800 Sint-Truiden, handelswerkzaamheid : elektrische installaties, ondernemingsnummer 0641.602.936, dossiernummer 5471.

Rechter-commissaris : Vermeire.

Curatoren : Rombouts, Peter, en Vandeputte, Luc, Kapelstraat 23/3, te 3500 Hasselt.

Tijdstip ophouden van betaling : 23 juni 2005.

Indienen van de schuldvorderingen : griffie van de rechtbank van koophandel te Hasselt, Havermarkt 10, vóór 23 juli 2005.

Sluiting proces-verbaal nazicht van de schuldvorderingen : 8 september 2005, om 14 uur, in zaal 2 van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten. (25105)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 23 juni 2005, de faillietverklaring, op bekentenis, uitgesproken van Retex B.V.B.A., Nieuwstraat 29B, te 3520 Zonhoven, ondernemingsnummer 0458.798.221, dossiernummer 5040, gesloten verklaard.

Aard vonnis : sluiting ontoereikend actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd :

Bogaerts, Siegfried, Nieuwstraat 29B, 3520 Zonhoven.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) V. Achten. (25106)

## Rechtbank van koophandel te Ieper

Bij vonnis d.d. 27 juni 2005 werd het faillissement van Desseyn, Julien André, geboren te Westrozebeke op 19 januari 1951, voorheen wonende en handeldrijvende te 8840 Staden (Westrozebeke), Ommegang Zuid 3, dit onder de benaming « Schrijnwerkerij Desseyn Julien », doch thans wonende te 8840 Staden (Westrozebeke), Bessenweg 9, faillissement geopend in datum van 20 september 1993, gesloten door vereffening.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Wim Orbie. (25107)

Bij vonnis d.d. 27 juni 2005 werd het faillissement van de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid De Fonteyne, met vennootschaps- en uitbatingszetel te 8940 Wervik, Vosstraat 9, faillissement geopend bij vonnis van deze rechtbank in datum van 25 maart 2005, gesloten wegens ontoereikend actief en werd gezegd voor recht dat deze beslissing tot sluiting van de verrichtingen van het faillissement de rechtspersoon ontbindt en de onmiddellijke sluiting van haar vereffening meebrengt.

Tevens werd gezegd voor recht dat in toepassing van artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen als vereffenaar wordt beschouwd :

Mevr. Samyn, Marie, zaakvoester, wonende te 8940 Wervik, Vosstraat 9.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Wim Orbie. (25108)

## Rechtbank van koophandel te Kortrijk

Bij vonnis van de buitengewone zitting, vijfde kamer, d.d. 27 juni 2005, werd, op bekentenis, failliet verklaard All Safe B.V.B.A., Waarmaardeplein 10, te 8581 Waarmaarde, ondernemingsnummer 0448.276.788, beheer van vennootschappen; diensten aan bedrijven; onderneming in onroerende goederen.

Rechter-commissaris : Vanbiervliet, Johan.

Curatoren : Mr. Ver Elst, Hilde, Lindenlaan 8, 8530 Harelbeke, en Mr. Dejonckheere, Patricia, Doorniksesteenweg 82, 8580 Avelgem.

Datum van de staking van betaling : 24 juni 2005.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 27 juli 2005.

Nazicht van de schuldvorderingen : 26 augustus 2005, te 15 u. 15 m., zaal A, rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

De griffier : (get.) V. Soreyn. (25109)

Bij vonnis van de derde kamer, d.d. 24 juni 2005, werd het faillissement van Cover-Mills B.V.B.A., Meiweg 73, te 8550 Zwevegem, door vereffening beëindigd.

Ondernemingsnummer 0427.508.395.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd :

De heer Freddy Verhelst, wonende te 8930 Lauwe, Dronckaertstraat 527.

De griffier : (get.) J. Vanleeuwen. (25110)

Bij vonnis van de derde kamer, d.d. 24 juni 2005, werd het faillissement van Lipa B.V.B.A., Veemarkt 78, te 8500 Kortrijk, door vereffening beëindigd.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd :

De heer Paul Ghys, wonende te 8500 Kortrijk, Rijkswachtstraat 1.

De griffier : (get.) J. Vanleeuwen. (25111)

Bij vonnis van de derde kamer, d.d. 24 juni 2005, werd het faillissement van West Helicopters B.V.B.A., Luchthavenstraat 1/8, te 8560 Wevelgem, afgesloten wegens gebrek aan activa.

Ondernemingsnummer 135267.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd :

De heer Luc Deleersnijder, wonende te 8800 Roeselare, Iepersestraat 171/3.

De griffier : (get.) J. Vanleeuwen. (25112)

Bij vonnis van de derde kamer, d.d. 24 juni 2005, werd het faillissement van Verca N.V., Vlamingstraat 25, te 8560 Wevelgem, afgesloten wegens gebrek aan activa.

Ondernemingsnummer 126024.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd :

De heer Marin Verbeek, wonende te 8560 Wevelgem, Vanackerestraat 47/4.

De griffier : (get.) J. Vanleeuwen. (25113)

Bij vonnis van de derde kamer, d.d. 24 juni 2005, werd het faillissement van De Bruyne V. & zoon Alg. Bouwwerken N.V., President Kennedypark 5/A, te 8500 Kortrijk, afgesloten wegens gebrek aan activa.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd :

De heer Michel Cockhuyt, wonende te Spanje, Av. Valencia 9, 03500 Alicante.

De griffier : (get.) J. Vanleeuwen. (25114)

Bij vonnis van de derde kamer, d.d. 24 juni 2005, werd het faillissement van Verco P.V.B.A., Holstraat 66, te 8790 Waregem, afgesloten wegens gebrek aan activa.

Ondernemingsnummer 0415.897.495.

Als vermoedelijke vereffenaar wordt beschouwd :

De heer John Verhaeghe, wonende te 8790 Waregem, Rene Sabbestraat 13.

De griffier : (get.) J. Vanleeuwen. (25115)

## Rechtbank van koophandel te Leuven

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Leapfrog, met zetel te 3080 Tervuren, Hoornzeelstraat 24, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0464.223.588.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curatoren : Mrs. Marc Dewael en Karl Vanstipelen, advocaten te 3400 Landen, Stationstraat 108A.

Vereffenaar : Mevr. Collins, Hilary, geboren op 2 oktober 1958, zonder gekend adres.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25116)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. V.V.C., met zetel te 3140 Keerbergen, Putsebaan 23, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0442.135.205.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curatoren : Mrs. Marc Dewael en Karl Vanstipelen, advocaten te 3400 Landen, Stationstraat 108A.



Vereffenaar : Mevr. Van Hoven, Sandra, wonende te 1350 Orp-Jauche, rue de Hannut 28.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25117)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Nightflight, met zetel te 3001 Heverlee, Interleuvenlaan 62, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0454.943.856.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Vereffenaar : Mevr. Hoefkens, Sara, 2220 Heist-op-den-Berg, Lenkestraat 9.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25118)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Itec, met zetel te 3300 Tienen, Windmolenveld 68, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0463.675.044.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curatoren : Mrs. Marc Dewael en Karl Vanstipelen, advocaten te 3400 Landen, Stationstraat 108A.

Vereffenaar : de heer Gladines, Joris, geboren te Brasschaat op 28 januari 1948, wonende te 2930 Brasschaat, Hoge Kaart 275.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25119)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Ilke, met zetel te 3000 Leuven, Parijsstraat 30, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0478.794.077.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curatoren : Mrs. Marc Dewael en Karl Vanstipelen, advocaten te 3400 Landen, Stationstraat 108A.

Vereffenaar : de heer Vermaelen, Rudy, Bijlokstraat 193, 3020 Herent.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25120)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de N.V. Sharper Software, met zetel te Oud-Heverlee, Leibekstraat 20, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0441.611.009.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Vereffenaar : Mevr. Vanhentenryk, Marie, 3370 Boutersem, Valkenberg 100.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25121)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Paul Ardoullie, met zetel te Keerbergen, Kastanjeweg 7, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0432.991.271.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Vereffenaar : de heer Ardoullie, Paul, 3800 Mechelen, Wijngaardstraat 48/102.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25122)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Jamon, met zetel te Tremelo, Leuvensebaan 12, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0453.635.742.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Vereffenaar : de heer Franckaert, Jacques, 3120 Tremelo, Leuvensebaan 12.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25123)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Kantoor-service, met zetel te Kessel-Lo, Diestsesteenweg 25-27, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0449.344.580.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Vereffenaars : de heer Lambaerts, Jean-Claude, 3010 Kessel-Lo, Waterleidingstraat 34, en Mevr. D'Haese, Katarina, 3381 Glabbeek, Dries 17A.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25124)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Bloemen Van Loo, met zetel te Boortmeerbeek, Kwijtvelddstraat 17, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0439.867.185.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25125)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Revo, met zetel te Tienen, Oplintersesteenweg 7, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0453.610.107.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Vereffenaar : Mevr. Van Oosterwyck, Monique, 3300 Tienen, Hovenierstraat 32.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25126)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Human Consulting, met zetel te Oorbeek, Aststraat 16B, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0449.829.481.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Vereffenaar : de heer Paulus, Remy, 3300 Tienen, Aststraat 16.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25127)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Sefisco, met zetel te Huldenberg, Smeysberg 61, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0458.075.867.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Vereffenaar : de heer Lauwers, Leo, 3090 Overijse, Metsijsdreef 20.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25128)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Babybel, met zetel te 3010 Kessel-Lo, Diestsesteenweg 26, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0459.028.348.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Vereffenaar : de heer Laporte, Yvan, 3000 Leuven, Herestraat 53.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25129)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Bouw- en Renovatiebedrijf Sterckx, met zetel te Sint-Joris-Weert, Polderstraat 30, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0452.996.037.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Vereffenaar : de heer Jean Sterckx, 3051 Oud-Heverlee, Poldersstraat 30.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25130)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de C.V.O.H. L & D Houtconstructies, met zetel te 3200 Aarschot, Nieuwlandlaan 9, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0457.519.108.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Hilde Vanosmael, advocaat te 3001 Leuven, Philippsite, Ubicenter 5.

Vereffenaar : de heer Daans, Luc, 3130 Begijnendijk, Schavotstraat 69.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25131)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de B.V.B.A. Luyckx & Co, met zetel te 3140 Keerbergen, Roggestraat 8, doch in werkelijkheid te 3191 Hever, Heverbaan 21, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0451.065.440.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Hilde Vanosmael, advocaat te 3001 Leuven, Philippsite 5, Ubicenter.

Vereffenaar : de heer Luyck, Benoit, 3191 Boortmeerbeek, Heverbaan 21.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25132)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de heer Wouters, Eddy, geboren te Mechelen op 7 januari 1957, wonende te 3300 Tienen, Residentie Beatrijs 89, gesloten verklaard.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Curatoren : Mrs. Marc Dewael en Karl Vanstipelen, advocaten te 3400 Landen, Stationstraat 108A.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25133)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de heer Surinx, Etienne, wonende te 3001 Heverlee, Heidelaan 41, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0732.281.506.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Curatoren : Mrs. Marc Dewael en Karl Vanstipelen, advocaten te 3400 Landen, Stationstraat 108A.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25134)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van de heer Abts, Ludovicus, geboren te Leuven op 31 januari 1957, wonende te 3010 Kessel-Lo, P. Daenstraat 29, bus 2, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0733.350.385.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Curatoren : Mrs. Marc Dewael en Karl Vanstipelen, advocaten te 3400 Landen, Stationstraat 108A.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25135)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 21 juni 2005, werd het faillissement van Mevr. Godts, Theresia, wonende te Kessel-Lo, Tiensesteenweg 103/2, gesloten verklaard.

Ondernemingsnummer 0639.264.741.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Curator : Mr. Celis, Jacques, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

De griffier : (get.) W. Coosemans. (25136)

#### Rechtbank van koophandel te Tongeren

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 27 juni 2005, op aangifte, het faillissement uitgesproken van Reko N.V., te 3660 Opglabbeek, Industrieweg Noord 1118/19.

Ondernemingsnummer 0450.675.658.

Handelswerkzaamheid : projectontwikkelaar.

Als curator werd aangesteld Mr. Natens, E., Leopoldwal 4, 3700 Tongeren.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 27 mei 2005.

De schuldvorderingen dienen uiterlijk op 27 juli 2005 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kierenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op 11 augustus 2005, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kierenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

Voor eensluidend uittreksel : de e.a. adjunct-griffier, (get.) W. Meurmans. (25137)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 27 juni 2005, op dagvaarding, het faillissement uitgesproken van T Smoske B.V.B.A., te 3740 Bilzen, Kloosterstraat 8.

Ondernemingsnummer 0478.397.763.

Handelswerkzaamheid : snackbar.

Als curator werd aangesteld Mr. Gerkens, A., Demerlaan 21/1, 3740 Bilzen.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 27 december 2004.

De schuldvorderingen dienen uiterlijk op 27 juli 2005 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op 11 augustus 2005, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

Voor eensluidend uittreksel : de e.a. adjunct-griffier, (get.) W. Meurmans. (25138)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 27 juni 2005, op aangifte, het faillissement uitgesproken van Dranken-service Moons B.V.B.A., te 3600 Genk, Emiel Van Dorenlaan 52.

Ondernemingsnummer 0456.462.994.

Handelswerkzaamheid : kleinhandel in dranken.

Als curator werd aangesteld Mr. Gerkens, A., Demerlaan 21/1, 3740 Bilzen.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 21 juni 2005.

De schuldvorderingen dienen uiterlijk op 27 juli 2005 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op 11 augustus 2005, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

Voor eensluidend uittreksel : de e.a. adjunct-griffier, (get.) W. Meurmans. (25139)

De rechtbank van koophandel te Tongeren heeft bij vonnis van 27 juni 2005, op aangifte, het faillissement uitgesproken van Kwanten Leo Vloer- en Tegelhhandel N.V., te 3950 Bocholt, Lillerbaan 113.

Ondernemingsnummer 0442.528.153.

Handelswerkzaamheid : groot- en kleinhandel in vloer- en wandtegels.

Als curator werd aangesteld Mr. Vanbergen, E., Klokkestraat 12/1, 3740 Bilzen.

Het tijdstip van staking van betaling werd vastgesteld op 31 mei 2005.

De schuldvorderingen dienen uiterlijk op 27 juli 2005 neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op 11 augustus 2005, om 11 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Tongeren, Kielenstraat 22, bus 4, gelijkvloers, zaal C.

Voor eensluidend uittreksel : de e.a. adjunct-griffier, (get.) W. Meurmans. (25140)

### Faillite rapportée – Intrekking faillissement

Par jugement de la quatrième chambre, salle A, du tribunal de commerce de Bruxelles du 22 juin 2005, a été rétractée la faillite de la S.P.R.L. Tax Annasre, dont le siège social est établi à 1030 Bruxelles, boulevard Léopold III 41, b 25 (BCE 0428.648.443).

(Signé) A.G. Vandamme, avocat. (25141)

Bij vonnis van de vierde kamer, zaal A, van de rechtbank van koophandel te Brussel, d.d. 22 juni 2004, werd het faillissement ingetrokken van de B.V.B.A. Tax Annasre, met hoofdzetel te 1030 Brussel, Léopold III-laan 41, b 25 (BCE 0428.648.443).

(Get.) A.G. Vandamme, advocaat. (25141)

### Régime matrimonial – Huwelijksvermogensstelsel

Bij verzoekschrift van 22 april 2004 hebben de heer Merckx, Willy Alfons Jan, gepensioneerd, en zijn echtgenote, Mevr. Willems, Simonne Henriette, gepensioneerd, wonende te 1790 Affligem, Bleregemstraat 102, voor de rechtbank van eerste aanleg te Brussel een verzoekschrift ingediende tot homologatie van het contract, houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, opgemaakt bij akte, verleden door Mr. André De Ryck, notaris te Asse, op 22 april 2004.

Voor de verzoekers, (get.) André De Ryck, notaris te Asse. (25142)

Bij verzoekschrift van 20 januari 2005 hebben de heer Baeten, Renaat Celestinus Maria Achiël, maalder, en zijn echtgenote, Mevr. Crabbe, Lydia Florence, huisvrouw, wonende te 9310 Aalst (Meldert), Eeckhoutstraat 65, voor de rechtbank van eerste aanleg te Brussel een verzoekschrift ingediende tot homologatie van het contract, houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, opgemaakt bij akte, verleden door Mr. André De Ryck, notaris te Asse, op 20 januari 2005.

Voor de verzoekers, (get.) André De Ryck, notaris te Asse. (25143)

Bij verzoekschrift van 8 juli 2004 hebben de heer De Deken, Theofiel Jozef Hendrik, gepensioneerd, en zijn echtgenote, Mevr. Van Laethem, Julia Martha Lucia, gepensioneerd, wonende te 1730 Asse, Waarbeek 53, voor de rechtbank van eerste aanleg te Brussel een verzoekschrift ingediende tot homologatie van het contract, houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, opgemaakt bij akte, verleden door Mr. André De Ryck, notaris te Asse, op 8 juli 2004.

Voor de verzoekers, (get.) André De Ryck, notaris te Asse. (25144)

Bij vonnis, uitgesproken door de eerste kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout, op 4 mei 2005, werd de akte gehomologeerd die verleden werd voor notaris Rina Dieltiens, te Ravels, op 27 januari 2005, waarbij de heer Verrees, Paulus Maria Augustinus Josephus Emiel, en zijn echtgenote, Mevr. Van Gorp, Maria, samenwonende te 2380 Ravels, Grote Baan 99, hun huwelijksvermogensstelsel wijzigden, door inbreng door Mevr. Van Gorp, Maria, van de woning Grote Baan 99, te Ravels, in het gemeenschappelijk vermogen.

Ravels, 27 juni 2005.

Namens de echtgenoten Verrees-Van Gorp, (get.) Rina Dieltiens, notaris. (25145)

Bij verzoekschrift van 23 juni 2005 hebben de heer Eeckhoudt, Etienne Leon Fridoline, geboren te Dendermonde op 3 augustus 1951, en zijn echtgenote, Mevr. Schelfaut, Marie-Louise Augusta, geboren te Hamme op 16 oktober 1956, samenwonende te 9200 Dendermonde, Dijkstraat 116-118, de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde verzocht tot homologatie van de akte van regeling der wederzijdse rechten en wijziging van hun huwelijksstelsel. Deze wijziging werd verleden voor notaris François De Clippel, te Dendermonde, op 23 juni 2005, inhoudende behoud van het wettelijk stelsel, maar met inbreng door :

de heer Etienne Eeckhoudt in het gemeenschappelijk vermogen, van volgend onroerend goed :

stad Dendermonde (eerste afdeling - Dendermonde), een handelshuis op en met grond en vijver, gelegen aan de Bijlokestraat 20, thans kadastraal bekend sectie B, nummers 450/02/E en 448/B, groot één hectare vierenvertig aren vierendertig centiaren (1 ha 44 a 34 ca);

Mevr. Schelfaut in het gemeenschappelijk vermogen, van volgend onroerend goed :

gemeente Hamme (tweede afdeling), een hoeve op en met grond, gelegen aan de Ardoyestraat 67, thans kadastraal bekend sectie D, nummer 1038/S, voor een oppervlakte van vijftien aren drieëntwintig centiaren (15 a 23 ca).

Voor de echtgenoten Eeckhoudt-Schelfaut, (get.) François De Clippel, notaris. (25146)

Bij verzoekschrift hebben de heer Andy Tomme en echtgenote, Mevr. Ingrid Diependaele, samenwonende te 9550 Herzele (Sint-Lievens-Esse), Schipstraat 90, aan de rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde homologatie gevraagd van de akte, verleden voor notaris Veronique Laloo, te Herzele (Sint-Lievens-Esse), op 13 juni 2005, houdende regeling wederzijdse rechten met name de wijziging van hun huwelijksstelsel (zonder evenwel het stelsel te wijzigen), door inbreng in de huwgemeenschap van een onroerend goed toebehorende aan de heer Andy Tomme.

Voor de echtgenoten Tomme-Diependaele, (get.) Veronique Laloo, notaris te Herzele (Sint-Lievens-Esse). (25147)

Bij verzoekschrift van 21 juni 2005 hebben de echtgenoten Vandeput, Marcel Théodore Jean, geboren te Etterbeek op 19 december 1935, en zijn echtgenote, Coosemans, Gilberte Simone Ursula, geboren te Hasselt op 1 maart 1937, gedomicilieerd en samenwonende te 3060 Bertem, A.E. Verbiststraat 36, homologatie aangevraagd bij de rechtbank van eerste aanleg te Leuven van de wijziging van hun huwelijksstelsel, opgemaakt bij akte, verleden voor notaris Eugène Vangoetsenhoven, te Bertem (Leefdaal), op 21 juni 2005.

Voormelde akte van wijziging houdt de inbreng in van een eigen onroerend goed van de heer Vandeput, Marcel, voornoemd, in het gemeenschappelijk vermogen, met behoud van het wettelijk stelsel.

Namens de echtgenoten Marcel Vandeput - Gilberta Coosemans, (get.) E. Vangoetsenhoven, notaris te Bertem (Leefdaal). (25148)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout, de dato 22 juni 2005, werd de akte verleden voor Lieve Stroeykens, geassocieerde notaris te Aarschot, op 30 maart 2005, gehomologeerd, houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Feyaerts, Wim Alfons, en zijn echtgenote, Mevr. Van Den Eynde, Margareta Maria Augusta, samenwonend te 2230 Herselt, Gust Vandenheuvelstraat 95.

Voor verzoekers : (get.) Lieve Stroeykens, geassocieerde notaris. (25149)

Op 25 mei 2005 hebben de heer Poets, Johannes Petrus, en echtgenote, Mevr. Witters, Jacqueline Maria, samenwonende te Lommel, Mudakkers 4A, voor de burgerlijke griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, een verzoekschrift ingediend tot homologatie van het contract houdend wijziging van het huwelijksvermogensstelsel, met name wijziging van het gemeenschappelijke vermogen door inbreng in de gemeenschap van onroerende goederen door de man, opgemaakt bij akte verleden voor notaris Philippe Crolla, te Lommel, op 25 mei 2005.

Voor de verzoekers : (get.) Philippe Crolla, notaris. (25150)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, de dato 7 juni 2005, werd de akte gehomologeerd inhoudende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de echtgenoten de heer Vermeersch, Cyriel Leo, gepensioneerde, geboren te Roeselare op 12 juli 1938, en zijn echtgenote, Mevr. Ghekiere, Alice Martha, huisvrouw, geboren te Oostnieuwkerke op 31 december 1942, samenwonende te Lichtervelde, Bellestraat 18. Door deze wijzigende akte opgemaakt door notaris Henry Declerck, te Lichtervelde, op 5 april 2005 worden persoonlijke goederen van heer Vermeersch, Cyriel, ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen.

Lichtervelde, 24 juni 2005.

(Get.) Henry Declerck, notaris. (25151)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, de dato 14 juni 2005, werd de akte gehomologeerd inhoudende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de echtgenoten de heer Denolf, Roger Constant, gepensioneerde, geboren te Zuienkerke op 22 januari 1934, en zijn echtgenote, Mevr. Naeyaert, Godelieve Maria Theresia, huisvrouw, geboren te Lichtervelde op 4 september 1932, samenwonende te Lichtervelde, Klinkestraat 8. Door deze wijzigende akte opgemaakt door notaris Henry Declerck, te Lichtervelde, op 15 maart 2005 worden persoonlijke goederen van Mevr. Naeyaert, Goedelieva, ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen.

Lichtervelde, 24 juni 2005.

(Get.) Henry Declerck, notaris. (25152)

Bij vonnis van 22 juni 2005 heeft de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout gehomologeerd de akte verleden voor notaris Filip Michoel, te Hoogstraten, op 28 april 2005, waarbij de heer Hendrickx, Jan, en zijn echtgenote, Mevr. Rombouts, Magdalena Augusta Ludovica, samenwonende te 2310 Rijkevorsel, Ringovenweg 9, een wijziging hebben aangebracht in hun gemeenschappelijk vermogen overeenkomstig artikel 1394, 5° van het Belgisch Burgerlijk Wetboek.

Voor de verzoekers : (get.) Jan Michoel, notaris. (25153)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, op 28 april 2005, werd gehomologeerd de akte verleden voor geassocieerd notaris Bart Van de Keere, te Evergem (Sleidinge), op 26 januari 2005, houdende de wijziging van het huwelijksvermogensvermogensstelsel tussen de heer De Zutter, Martin, tuinbouwer, en Mevr. Acke, Godelieve, tuinbouwster, samenwonende te Evergem-Sleidinge, Hooiwege 45, houdende inbreng door de echtgenoten, van elk een onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen.

Namens de echtgenoten De Zutter-Acke : (get.) Bart Van de Keere, geassocieerd notaris. (25154)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, de dato 21 juni 2005, werd de akte houdende wijziging huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Dirckx, Joseph Alphons Albert, geboren te Leut op 24 januari 1941, nationaal nummer 410124 171 74, en zijn echtgenote, Mevr. Vandeweyer, Rita Yvonne Louisa, geboren te Hasselt op 20 april 1956, nationaal nummer 560420 190 26, wonende te 3550 Heusden-Zolder, Sterrenwacht 138, die verklaren gehuwd voor de

ambtenaar van de burgerlijke stand te Riemst op 21 maart 1984, onder het stelsel van zuivere scheiding van goederen, krachtens huwelijkscontract verleden voor notaris Lucien Barthels, te Riemst, op 20 maart 1984, verleden voor notaris Herbert Houben, te Genk, op 13 mei 2005, inhoudende scheiding van goederen met toevoeging van een beperkte gemeenschap, gehomologeerd.

Genk, 27 juni 2005.

(Get.) Herbert Houben, notaris. (25155)

Bij verzoekschrift van 3 juni 2005 hebben de heer Michels, Georges Kamiel, en zijn echtgenote, Mevr. Gelaude, Simonne Maria, samen gedomicilieerd te 9870 Zulte, Hoestraat 33, voor de rechtbank van eerste aanleg te Gent een verzoek ingediend tot homologatie van de akte tot wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, verleden voor notaris Xavier Deweer, te Olsene, op 3 juni 2005, inhoudende de inbreng door de heer Michels, Georges, voornoemd, van onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen en de toevoeging van een beding van de toebedeling van het gemeenschappelijk vermogen.

Voor de echtgenoten : Michels-Gelaude, (get.) Xavier Deweer, notaris te Olsene (deelgemeente van Zulte). (25156)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, van 28 april 2005, werd gehomologeerd de akte verleden voor notaris Rudy Vandermander, te Evergem (Ertvelde), op 21 maart 2005, houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel bestaande tussen de heer Buysse, Nicolas Rene Margriet, zelfstandige, geboren te Eeklo op 23 juli 1979, en zijn echtgenote, Mevr. Goossens, Katrien Cecile Marcella, bediende, geboren te Gent op 20 juni 1981, samenwonende te Lovendegem, Eeksken 143.

De akte behelst wijziging van het huwelijksvermogensstelsel opdat de echtgenoten Buysse-Goossens, voornoemd, voor de toekomst onder het stelsel der scheiding van goederen zouden gehuwd zijn.

Voor de verzoekers : (get.) Rudy Vandermander, notaris. (25157)

Bij verzoekschrift, d.d. 22 juni 2005 hebben de heer Etienne Pierre Albert Jonckheere, bruggepensioneerde, geboren te Zedelgem op 19 juni 1946, en zijn echtgenote, Mevr. Nicole Ghislaine Maria Degrande, bediende, geboren te Brugge op 4 januari 1951, samenwonende te 8210 Zedelgem, Snellegemsestraat 91, bij de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, een aanvraag ingediend tot homologatie van de akte verleden voor notaris Paul Lommée, te Zedelgem, op 22 juni 2005, houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel door wijziging van de samenstelling van het gemeenschappelijk vermogen wegens inbreng van een onroerend goed door de heer Etienne Jonckheere.

Voor de echtgenoten : Jonckheere-Degrande, (get.) Paul Lommée, notaris te Zedelgem. (25158)

Bij verzoekschrift van 13 juni 2005 hebben de echtgenoten Jean Theodoor Maria Keymis, Janssen, Maria Catharina, wonende te Dilsen-Stokkem (Rotem), Haagstraat 38/A, voor de burgerlijke rechtbank van eerste aanleg te Tongeren de homologatie gevraagd van het contract houdende wijziging in de samenstelling van hun vermogens, opgemaakt bij akte verleden voor notaris Karel Schotsmans, te Dilsen-Stokkem (Stokkem), op 13 juni 2005.

Voor de verzoeker, (get.) Karel Schotsmans, notaris. (25159)

Bij verzoekschrift d.d. heden, hebben de heer Nelis, François Clement, geboren te Humbeek op 16 oktober 1944, en zijn echtgenote, Mevr. Roseleur, Julie Alice, geboren te Grimbergen op 25 december 1946, samenwonende te 1850 Grimbergen, Vaartstraat 66, aan de rechtbank van eerste aanleg te Brussel een vraag ingediend tot homologatie van de akte houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, namelijk behoud van wettelijke gemeenschap met

inbreng door de echtgenoten van een eigen goed in het gemeenschappelijk vermogen alsmede verdeling van het gemeenschappelijk vermogen, welke akte werd verleden voor het ambt van An Robberchts, notaris met standplaats te Londerzeel, op heden.

Londerzeel, 23 juni 2005.

De echtgenoten, (get.) F. Nelis; J. Roseleur. (25160)

Bij verzoekschrift van 21 juni 2005, gericht aan de voorzitter van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, hebben de heer De Witte, Luc Medard Jean Marie, veiligheidsagent, geboren te Sleidinge op 14 februari 1954, met de Belgische nationaliteit, en zijn echtgenote, Mevr. Versluys, Christine Augusta Alice, boekhoudster, geboren te Zelzate op 18 december 1951, met de Belgische nationaliteit, samenwonend te 9940 Evergem, Vaartstraat-West 6, de homologatie aangevraagd van de akte houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel, verleden voor notaris Christian Van Belle, te Gent, op 20 juni 2005, houdende onder meer een wijziging aan het gemeenschappelijk vermogen, een wijziging aan het beding van toebedeling van de gemeenschap en toevoeging van een contractuele erfstelling.

(Get.) Chr. Van Belle, notaris. (25161)

Bij vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, d.d. 28 april 2005, werd de akte gehomologeerd, verleden voor notaris Michel Olemans, te Brakel, op 23 november 2004, inhoudende wijziging aan het huwelijksvermogensstelsel door de heer Baele, Dirk Roland, geboren te Zottegem op 5 april 1968, en zijn echtgenote, Mevr. Van Liefferinge, Dominique, geboren te Opbrakel op 5 november 1967, samenwonende te 9000 Gent, Sint-Jacobsnieuwstraat 30, deze akte voorziet de inbreng van eigen onroerend goed van de echtgenote in het gemeenschappelijk vermogen.

Voor de verzoekers : (get.) Michel Olemans, notaris. (25162)

Par requête en date du 24 juin 2005, M. Goffart, Pierre Joseph Marie Hubert Ghislain, sans profession, et son épouse, Mme Delpierre, Elise Hélène, sans profession, domiciliés ensemble à Tournai Kain, rue du Saulchoir 18, ont introduit devant le tribunal civil de première instance de Tournai, une requête en homologation du contrat modificatif de leur régime matrimonial, dressé par acte reçu par Me Edouard Jacmin, notaire à Tournai Marquain, en date du 15 juin 2005.

Le contrat modificatif adopte le régime légal de communauté belge, avec attribution au conjoint survivant, soit de la totalité en pleine propriété, soit de la totalité en usufruit, soit pour une moitié en pleine propriété et une moitié en usufruit, soit pour la totalité en pleine propriété en ce qui concerne les biens immeubles et pour une moitié en pleine propriété et une moitié en usufruit en ce qui concerne les biens meubles, soit pour la totalité en pleine propriété en ce qui concerne les biens meubles et pour une moitié en pleine propriété et une moitié en usufruit en ce qui concerne les biens immeubles, soit pour la totalité en pleine propriété en ce qui concerne les immeubles et la totalité en usufruit en ce qui concerne les meubles et la totalité en usufruit en ce qui concerne les immeubles, soit pour la totalité en pleine propriété en ce qui concerne les immeubles et la totalité en usufruit en ce qui concerne les meubles.

Pour extrait conforme : pour les époux, (signé) Edouard Jacmin, notaire. (25163)

Par jugement du 23 juin 2005, rendu par le tribunal de première instance de Nivelles, a été homologué l'acte modificatif du contrat de mariage des époux Ulf, Christian Paul Heller, gérant de société et Carinne Madeleine Renée Maud Mahy, enseignante, domiciliés à (1410) Waterloo, clos du Vieux Moulin 13, reçu par le notaire François Herinckx, à Bruxelles, le 21 mars 2005, contenant suppression d'un société accessoire à leur régime de séparation de biens limitée à un immeuble, l'immeuble étant attribué moyennant soulte à Mme Mahy.

Pour les époux : (signé) François Herinckx, notaire. (25164)

Par jugement rendu le 15 avril 2005, le tribunal de première instance d'Arlon, a homologué l'acte modificatif reçu le 28 janvier 2005, par Me Philippe Baudrux, notaire à Habay-la-Neuve.

Aux termes de cet acte, M. Klepper, Reynald Patrick Lucie, instituteur primaire, né à Saint-Mard le 2 juillet 1975, et son épouse, Mme Quinchon, Valérie Francine Louis, assistante en pharmacie, née à Villers-Semeuse (France) le 7 septembre 1975, domiciliés à 6730 Rossignol (commune de Tintigny), rue de la Chanvière 7, ont maintenu le régime légal de communauté avec apport au patrimoine commun d'un immeuble propre à M. Reynald Klepper.

(Signé) Ph. Baudrux, notaire. (25165)

D'une ordonnance rendue en date du 18 avril 2005 par le tribunal de première instance de Mons, il résulte qu'a été homologué l'acte reçu par le notaire Anny Lhoir, à Jemappes, le 19 janvier 2005, contenant modification au régime matrimonial des époux Gaeta, Luigi, agent de la police fédérale, né à Cuesmes le 18 septembre 1958, de nationalité belge, divorcé en premières noces, génération et Pierottini, Betti, infirmière, née à Frameries le 31 janvier 1964, de nationalité italienne, domiciliés ensemble à Mons ex Jemappes, rue de Cuesmes 62.

Aux termes de cet acte, M. Gaeta, a fait entrer dans le patrimoine commun l'immeuble lui appartenant à titre de propre, sis à Mons ex Jemappes, rue de Cuesmes 62.

(Signé) Anny Lhoir, notaire. (25166)

#### Succession vacante – Onbeheerde nalatenschap

Par décision prononcée le 17 juin 2005 par la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège, RQ 05/1831/B, Me Dominique Jabon, avocat, juge suppléant, dont le cabinet est établi à 4041 Vottem, rue de Liège 53, a été désignée curateur à la succession réputée vacante de M. Ruggiero, Pietro, en son vivant domicilié à 4020 Wandre, rue des Comparchonniers 5, décédé à Amantéa (Italie) le 13 avril 2004.

Les créanciers de la succession sont priés d'adresser leur déclaration de créance au curateur, dans les trois mois à compter de la publication de cet avis.

(Signé) Dominique Jabon, avocate. (25167)

#### Bekendmaking gedaan in uitvoering van de wet van 6 augustus 1990 betreffende de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen

Publication faite en exécution de la loi du 6 août 1990  
relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités

Ziekenfonds De Voorzorg-Limburg (322)  
gevestigd te 3500 Hasselt, Capucienstraat 10

Aanpassing — Raad van bestuur

De raad van bestuur van het Ziekenfonds De Voorzorg-Limburg is vanaf 21 juni 2005 samengesteld als volgt :

Voorzitter :

Reynders, Herman, Hasselt.

Ondervoorzitters :

Baldewijns, Eddy, Gingelom.

Lambié, Gerard, Tongeren.

Secretaris-schatbewaarder :

Coonen, Tonny, Hasselt.

Bestuurders :

Cosman, Sonja, Hasselt.

Fossé, Andrée, Tongeren.

Geuens, Arlette, Lommel.

Kenzeler, André, Maasmechelen.

Meynen, Suzanne, Hasselt.

Moonen, Liliane, Tessengerlo.

Pollers, Edgard, Houthalen-Helchteren.

Hasselt, 22 juni 2005.

De voorzitter, (get.) H. Reynders.

(25168)